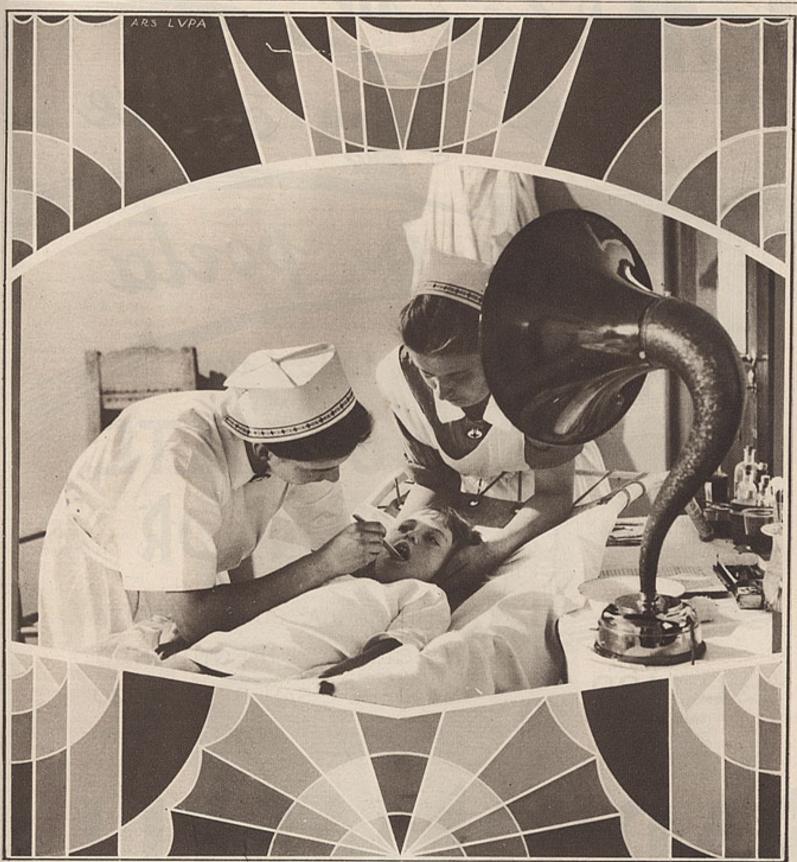
RADIORRIERE

DIREZIONE E AMMINISTRAZIONE: VIA ARSENALE, 21 - TORINO - PUBBLICITA: SOCIETA S.I.P.R.A., VIA BERTOLA, 40 - TELEFONO 55 UN NUMERO SEPARATO LIRE 0,80 - ABBONAMENTO ITALIA E COLONIE LIRE 36 - PER GLI ABBONATI DELL'E.I.A.R. LIRE 30 - ESTERO LIRE 75



La radio rende dolci anche le più amare fra le medicine.....



L. 1480

(tasse comprese) Senza basamento DECLAMA, DIFFONDENDO
PIACERE E SAPERE IN MEZZO
A TUTTI I VOSTRI CARI

RADIOMARELLI

Radiocorriere

LA RADIO E I GIORNALISTI

Fra radio e giornale non ci deve essere contrasto, ma collaborazione: hanno caratteri distinti e anzichè mirare ad eliminarsi, devono studiare di integrarsi. E l'uno può giovare all'altra per la possibilità che hanno, avvicendandosi, di accendere e di suscitare delle curiosità: di creare l'avvenimento e di darne conto. La stessa pubblicità, che apparentemente pare si presti a suscitare un contrasto di interessi, in realtà può risolversi in un beneficio comune, perchè la radio non può fare che opera di segnalazione mentre il giornale ha la possibilità di servire da vetrina.

Le stesse cose si possono ripetere, ed anche in forma più convincente — così almeno mi sembra —, per quanto riflette la radio e i giornalisti.

La radio, fin dai suoi inizi, ha trovato fra i giornalisti dei validi collaboratori. A fianco dei tecnici valorosi che pensavano a creare i primi impianti, e, con passione pari al disinteresse, questi impianti perfezionavano e gettavano fra noi le prime basi della radiodiffusione, si sono trovati dei giornalisti che hanno preso ad interessarsi del nuovo servizio e ne hanno accompagnato lo sviluppo con la più aperta e la più cordiale delle collaborazioni. Fu il giornalismo che diede alla radio italiana i primi conferenzieri ed è anche fra i giornalisti che la radiofonia nazionale trovò gli elementi per la creazione del giornale parlato.

Questo per la verità. Ma per la verità si deve anche aggiungere che se ci furono giornalisti che alla radiofonia guardarono subito con il più vivo interesse e del problema si appassionarono tanto da diventare zelanti radioamatori, la maggioranza si accostò alla radio con diffidenza; starei quasi per dire con sospetto. Le franche e calde adesioni di gerarchi del giornalismo sgombrarono il campo da qualche apprensione, ma non schiarirono del tutto l'atmosfera che continuo e che continua a restare turbata a motivo che permane in molti il sospetto che la radio possa nuocere al giornale, e più ancora che il giornale parlato, anche quando avrà trovato i suoi schemi e la sua forma; non consegua la nobiltà e l'importanza del giornale scritto.

In altra forma si ripete oggi per la radio quello che è accaduto tempo addietro pel cinematografo. I giornali, come aziende, ne accettarono i beneficî, ma mostrarono ignorarlo. E ci vollero vent'anni prima che le amministrazioni giornalistiche si persuadessero che una novità cinematografica interessava il pubblico tanto, e forse più, di una novità teatrale. E i giornalisti?

Industria nuova, arte nuova, il cinematografo necessitava di particolari collaboratori e questi collaboratori non poteva ragionevolmente cercarli se non fra i giornalisti e tra i lette-

rati. Aveva larghe disponibilità di mezzi il cinematografo (cosa che, purtroppo! non ha la radio italiana) e fece ai letterati e ai giornalisti offerte generose, ma nonostante il miraggio dei facili e larghi guadagni, pochi furono coloro che accolsero l'invito. E unicamente perché giudicavano il cinematografo cosa inferiore rispetto all'arte.

La diffidenza dei giornalisti verso la radio non ha carattere personale ma di classe. La classe teme d'essere impoverita. E non è. La radio non tende ad eliminare i giornalisti, ma ad aprire ad essi una nuova strada; una strada, non dirò più soleggiata dell'altra, ma tale da schiudere, a chi abbia della sensibilità e della passione per il nostro mestiere, dei magnifici orizzonti.

Il giornalista è l'uomo della immediatezza. Le cose come le persone, gli spettacoli come gli avvenimenti, non lo interessano per sè stessi, ma per ciò che ne può ricavare col farne la descrizione immediata. Quello che gli occhi vedono, nello stesso istante, il giornalista lo elabora nella sua mente e la sua mano lo ferma. Sono impressioni, e riescono tanto più felici, tanto più ricche di contenuto emotivo, quanto minore è il tempo che al gior-nalista è concesso per realizzarle. Le cronache scritte a distanza di tempo, quando è cessata la vibrazione, risultano meno evidenti, per quanto letterariamente più curate e più fiorite, delle cronache, non dirò fatte direttamente al telefono, ma buttate giù sulla carta nello stesso istante in cui l'avvenimento si svolge. Permane nello scritto il colore e il calore dell'atmosfera.

Niente di meglio può desiderare il giornalista di ciò che gli offre la radio. La radio allarga al giornalista i limiti del-



Il radio-reporter discende in fondo al mare.

le sue possibilità e lo toglie dal dubbio che la parola scritta non aderisca totalmente alla parola pensata, dubbio che forma il tormento vero di ogni giornalista di coscienza. Liberato da questa incertezza, il giornalista può abbandonarsi con gioia al tumulto dell'improvvisazione. E vi si può abbandonare con tanta maggiore sicurezza, in quanto sa che la gente che lo sta ad ascoltare non è distratta da altre cure, non è disturbata da altri pensieri, ma ha l'anima pronta ad accogliere le sue impressioni. La gente che ascolta è pienamente, totalmente a disposizione del giornalista: sono migliaia e migliaia di persone di ogni classe e di ogni età che può travolgere con il suo entusiasmo e la sua emozione.

Tutte le forme di giornalismo possono troyare nella radio il loro sbocco: nessuna esclusa. Tutta la materia del giornale scritto può trovare posto nel giornale parlato. Il che val quanto dire che tutti i giornalisti, nelle loro infinite specialità, possono avere nella radio la loro tribuna. La possono avere i letterati, perche i radioamatori dimostrano di gradire non soltanto le esecuzioni musicali ma anche la lettura di novelle e remanzi e la rappresentazione di commedie, drammi e favole dialogate; la possono avere i critici, perchè non vi è ascoltatore che si lagni se la radio diffonde, con le notizie di cronaca, conversazioni artistiche e culturali sulle novità librarie, cinematografiche e teatrali; la possono avere i cronisti, tutti i cronisti, che costituiscono il grosso della famiglia giornalistica, perchè il radioamatore ha la mente aperta a tutte le curiosità; la possono avere, e con maggior ragione, i giornalisti viaggianti, per i quali la radio rappresenta il mezzo, non solo di informare, ma di tenersi in contatto con il proprio mondo. I saggi che sono stati fatti tra noi, ed ancor più altrove, di giornalismo vagabondo, e l'interesse suscitato dalle peregrinazioni radiofoniche nelle profondità dei mari, attraverso città popolose e foreste ostili, e l'attesa che vi è per le narrazioni che manderanno dal Polo quei nuovi esploratori che si accingono a violare le solitudini artiche inabissandosi, dimostrano che non vi è luogo in cui non possa essere portato proficuamente il microfono e che infinite sono le risorse del giornalista che parla.

Altra è la forma di questo giornalismo, altra, si capisce, deve essere la preparazione. Chè occorrono qualità diverse a chi deve scrivere e a chi deve parlare. Ma poichè il fondo non può essere che unico, e occorrono la stessa cultura, la stessa sensibilità pronta a chi deve scrivere come a chi deve parlare, nessuno più adatto dei giornalisti e di coloro che tali si sentono per natura e per temperamento, per formare la grande schiera dei redattori del giornale parlato.

Il giornalismo ha sempre costituito e costituisce ancora una grande attrattiva per i giovani. Ora quei giovani che oggi battono alle porte del giornalismo e frequentano le aule della Scuola dei giornalisti, sembra a me sarebbe opportuno venissero avviati, oltrechè per le vecchie strade sulle quali già forte è la ressa e poco lo spazio, verso le nuove vie che la radio apre. C'è ancora tutto da fare. Per chi ha volontà ed intelligenza é sa rendersi ragione delle possibilità che la radio offre e dei mezzi che sono indispensabili per scavare un proprio solco nel nuovo terreno, il radiogiornale promette larghe soddisfazioni e fors'anco, col tempo, delle buone ricompense.

Beninteso però, solo a chi saprà conquistarsi un qualche primato, aprire agli altri, con la originalità dell'ingegno e con la tenacità dei propositi, tali vene abbondanti e ricche che valorizzino sè stesso e la nuova attività giornalistica.

Il giornale parlato, è convinzione di quanti si appassionano al moderno problema, non può sostituire il giornale scritto, come il giornalista che parla non sostituirà mai il giornalista che scrive. Ma l'uno e l'altro sono fatti per intendersi e tanto più presto avverrà l'intesa, e tanto più essa sarà proficua, quanto più rapida sarà la comprensione delle possibilità che essi hanno di trovare dei piani di collaborazione.

E non è che dalla nuova generazione che potrà venir fuori il Luigi Barzini del giornale parlato. qi. mi.

Susurri dell'etere

Un giornale racconta questa storiella. Il sempre, e fin troppo, paradossale G. B. Shaw incontra in una casa amica l'attrice Augusta Belmont, la cui fastosa bellezza or è molt'anni il suo giovane cuore aveva affettuosamente ammirata. Le si accosta, la saluta e sorridendo le dice:

— Ricordate, signora, le lettere d'amore che vi scrissi venticinque anni fa?

 Le ricordo, maestro; le ricordo e le conservo!

 Le conservate? Ebbene, cara amica, è venuto il momento di venderle. Hanno ormai un bel valore.

La suggestione, per quanto un po' cinica, non cadde nel vuoto. La signora Belmont, donna pratica (ho detto che è americana?), ringraziò lo Shaw del consiglio. Ma pensò che prima di vendere ad un editore il suo piccolo epistolario galante, v'era pur modo di trarne un immediato profitto.

Detto fatto, s'accorda con una stazione radio degli Stati Uniti impegnandosi a leggere ella stessa, con l'arte squisita di citrice che pare la distingua, le tenere vecchie missive, dietro promessa di un compenso che supera, tradotto in moneta italiana, le cinquantamila lire.

In passato accadeva qualche volta che le letterat d'amore dei letterat celebri finissero col cadere sotto le unghie di qualche reducito, più o meno pedante, che le pubblicava, sovraccaricandole di note, di commenti, di pezzi di bravura filologica o di minuzie documentarie. Invece stavolta è l'ispiratrice stessa del lontano amore, dell'amore che si esalò e si esalò in quelle lettere, colci che le fa pubbliche in modo ben più moderno; fin troppo moderno. Poichè si ha un bel dire, ma, sia pur consentendola chi le scrisse, questa di far quattrini col dar lettura al mondo intiero di lettere intime che, quando furono ricevute, fecero sognare, che non sarebbe davvero venuta a una donna italianal.

IL NUOVO E L'ETERNO

S'è avuto dalla stazione vaticana un altro radio-messaggio del Sommo Pontefice per commemorare il quarantesimo anniversario della enciclica Rerum novarum. E s'è avuta, in tal modo, un'altra prova che la Chiesa non oppone nessun ostracismo alle « cose nuove » anche nel campo teenico, quando segnino un vero progresso.

Dell'ordine e degli episodi, infatti, della cerimonia, dell'adunarsi
del pubblico, dell'arrivo della Corte
Pontificia, dell'ingresso del Santo
Padre, i radiofili del mondo inter
eibbero immediato ragguaglio e fedele descrizione « dal vero », mediantie il più moderno fra i sistemi
d'informazione giornalistica, il radioreportage: un cronista, parlando
al microfono, dava conto di clascuna fase successiva del memorabile
avvenimento, man mano si svolgeva sotto i suoi cechi.

Per una coincidenza bizzarra, nello stesso giorno, tull'altra notizia veniva riferita dai giornali francesi; la notizia di proteste formulate contro l'esclusione dei scrvizi di radioreportage dall'assemblea nazinale tenutasi a Versaglia per l'elezione del presidente Doumer, Fusolamente acconsentito, a cose fatte, che un breve e scialbo comunicato venisse trasmesso dalle stazioni di Parizi.

Sembra che all'ultimo momento, mentre tutto era già disposto, sia interventto il simpatico ma inescrabi-le Direttore del Protocollo, signor De Fouquières, il cui ufficio corrisponde a quello di Gran Maestro delle Cerimonia nelle Corti regali, facendo presente che, circa il radioreportage, il minutissimo cerimoniale delle elezioni presidenziali è mulo. Boichè egil non si sentiva il coraggio di compiere una gravissima rivoluzione protocollare col riconoscere che la radio era stata inventata e che esistevano gli speakers, quella e questi vennero costretti ad altrettanto mutismo!

Caso mai fra quanti lavorano al progresso della scienza radiofonica si trovasse oggi qualche Galileo Galilei, non è probabilmente volgendosi dalla parte del Vaticano che, nell'anno di grazia 1931, gli verrebbe vogila di lanciare il suo: Eppur si muove!

CONSACRAZIONE DELLA RADIO

Niente di muovo sotto il sole, ammaro ma saggio consigliere d'umilda contro le tentazioni d'orgoglio che potrebbere coglierel considerannance de la considerationa de la consideranne gli enormi progressi tecnici che caratterizzano questo tempo nostro. Nella stessa libibia, infatti, nei Vangeli, nelle Vite dei Santi, quante pagine e quanti episodi rivelano corrispondenze sorprendenti anche coi fatti materiati della civiltà moderma i Persino il Carducci, quando volle porre la macclina a vapore sotto l'invocazione dell'Arcangello ribelle, dannato alle fiamme etermo, non fece altro che riprendere — sia pure a ritroso ed in forma polemica— la consuctudine devota dei catolici credenti, che sogliono cercare nei libri sacri un patrono delle più rivoluzionarie invenzioni dei nostri ingegneri. Così San Cristoforo è invocato protettore degli automobilisti e gli aviatori raccomandano i voli al culto della Santa Casa di Loreto.

E il Santo patrono della radio-

Legro su di un giornale questa domanda fatta da un lettore, che forse schle ogni tanto il bisogno di invocare dal ciò pazienza (nen vedo contro quili periodi di catastrodi pesidi alla ri dei pioli della stroda coriso) a protezione contro i parressiti. La redazione del contratello di-

chiara di non sapere rispondergil...
Confesso la stessa ignoranza, Ma
penso che nessuna invocazione più
santa e più poetica insieme potrebbe tornar conveniente ai radiofili di
quella dell'Annunciazione di Maria
Vergine; di Maria che piega lo
ginocchia nell'atto di ricevere, venuto dall'etere, li messaggio di Dio,

G. SOMMI PICENARDI.



RADIO VATICANA

Migliaia di operai nel cortile di San Damaso. — La parola del Pontefice ha risuonato nelle piazzo di Sasebo e di Tokio. — Il commovente telegramma di un missionario sperduto nel centro della Cina.

CITTA' DEL VATICANO, maggio.

Non vi so dire il piacevole stupore degli operal di Francia e d'Alemagna venuti, insieme ai compagni delle officine polacche e inglesi, per la commemorazione fastosa di quella Carta del lavoro di natura tutta morale, escogitata dalla mente lungimirante di Papa Leone e divenuta poi realtà elaborata nel Regno d'!talia, lasciando ad Albert Thomas di augurare anche agli altri Paesi quelle provvidenze sociali che in Italia sono diventate ormai legge dello State. Come ha riconosciuto anche un leader cattolico, l'avv. Colombo, l'altro ieri, ciò che nell'aurora temperalesca della Rerum novarum auspicava quarant'anni sono Gioacchino Pecci con la magniloquenza del latino, del gesto e del pensiero, rimane un sogno per gli altri Paesi, ma non per l'Italia dove la collaborazione tra il capitalista e l'operaio ha sottratto la produzione agli uragani degli scioperi e delle serrate per creare un'armonia operosa di ideazioni e di esecuzioni, tra capi e gregari, sullo stesso terreno ed in nome di un comune interesse morale e materiale.

Nel silenzio della Basilica Laterana Leone XIII « avrà certamente gioito », scondo la frase di un altre oratore, nel vedere che la semente della sua alta parola non è andata sperduta al vento, ma pur giacendo in mezzo al pietrame di un passato recente ha finalmente potuto trovare la terra buona per la germinazione e la fioritura nel solco della rinnovata civiltà italica.

Era diffusa un'allegra meraviglia sul volto di tante migliala di operali che entrando nel cortile di San Damaso (al quale un Papa di Casa Medici ed un altro di Casa Borghese hanno dato uno splendore cinquecentesco) vedevano issato come uno stelo, dinanzi ai drappi di velluto cremisi, il microfono. Il sottile strumento magico assicurava loro la vicinanza ed il legame con gli amicl e le famiglie lontane, lasciate nei Paesi vari d'Europa e dava ai presenti la gioia di poter render partecipi al grande avvenimento della loro grigia vita d'officina anche coloro che non avevano potuto lasciare la Patria per unirsi ad ascoltare la parola paterna e benedicente del Padre comune.

E per verità l'occhio aveva da saziarsi a dismisura! Ventidue Cardinali spiegavano l'ampia porpora attorno al trono del successore di Pietro, inchinandosi come chierichetti in atto di umiltà, appena le trombe d'argento lanciarono all'aria di un tramonto divino, riflessa sulle vetrate delle Logge raffaelle sche, lo squillo annunciante l'arriva del Papa, con la sua Corte e le sue Guardie nobili, guidate, queste, da loro comandante Principe Aldobrandini

Più oltre i rappresentanti di tutta

le Potenze accreditate, vestiti con l'abito diplomatico ad arabeschi, feluca e spadino, Arcivescovi, Vescovi, personalità d'ogni colore (anche nero del Congo e giallo d'Asia) digradavano in un rimescollo pittoresco verso la spianata immensa di teste, agitate dal clamore degli evviva e dei battimani.

La bianca figura di Pio XI rigava del suo colore di pace e di bontà lo scarlatto cardinalizio, sollevandosi lenta, lenta su quel movimento di folla fino a raggiungere il trono, donde apri le braccia in atto di saluto ed in invocazione di silenzio.

Prima di parlare il Pontefice domandò se il microfono era a dislanza giusta per assicurare anche ai figli lontani ed aspettanti l'arrivo della Sua parola, Avutane l'assicuUna stazione olandese ha informato che ad Amsterdam alcune dite avevano anticipato l'uscita dal lavoro per consentire agli operal di recarsi ad udire la radio di Roma. Alla Corte di Bruxelles erano state invitate numerose personalita nel salone delle feste. Nel castello di Windsor invece la Famiglia reale ha ascollato l'allocuzione romana soltanto con le dame ed i gentiluemini di Corte.

Un dettaglio di curiosità: si narra che il Presidente Doumergue, avendo udito all'Eliseo che la folla aveva salutato con uno seroscio di applausi l'ingresso del Cardinale Gasparri, gli telegrafò felicitandosi e firmando: «Un Presidente che se ne va ed un amico che rimane».

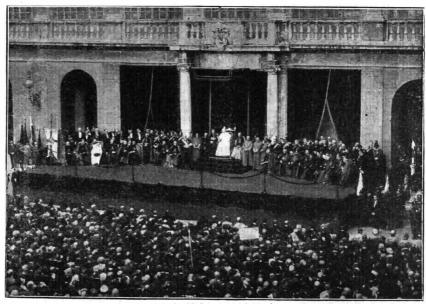
Qualcuno ha osservato che la cerimonia è stata troppo lunga e che non bisognava affaticare il Papa.

— Non siamo affatto stanchi — rispose il Papa, mentre risaliva nei suoi appartamenti. — Potremmo ricominciare da capo. Chiamate piutosto il direttore della Radio e pregatelo assicurarei al più presto se i figli lontani hanno potuto ascoltare la Benedizione del nostro cuore.

Poco dopo, mentre consumava la

Una nave fluviale inglese munita di apparecchio Marconi aveva raccollo e trasmesso il saluto commosso del poverò Missionario, sperduto tra la barbarie dei briganti e la cecità dell'idolatria.

« Adesso noi cattolici — commentava uscendo dal portone di bronzo, un prelato tedesco di stanza a



razione, cominciò la fatica di un discorso, durato quasi due ore, in tre lingue.

Erano arrivati alla Stazione Radio Vaticana sollecitazioni insistenti daile consorelle delle Americhe, dail'Ingluilterra, dalla Germania e persino dalla turbolenta Spagna, perché fosse loro assicurata la trasmissione del singolare avvenimento.
Nella stessa serata si è saputo che
la trasmissione era giunta perfetta
persino in Giappone, dove si era
vegliato (laggiù è notte quando da
noi è luce diurna) anche nelle piazze di Sasebo, di Tokio e di altre
città,

solita cena frugale veniva consegnato al Pontefice il radiogramma di un missionario sperduto nel centro della Cina:

« leri si piangeva sulle rovine lasciateci dalla distruzione cieca della guerra civile e si disperava quasi del nostro domani. La parola santa giuntaci da Roma oggi ci ha portato la forza incuorante per proseguire nella nostra durissima giornata. Grazle, Santo Padre, per tutti i miseri che Vi hanna ascoltato anche senza capire le parole che poi noi abblamo spiegato nella loro tingua, grazie per la loro pietà e per le loro famiglie». Roma — dobbiamo nutrirsi della radio come del pane, non dimenticando mai il bene che fa a tutti gli uomini di buona volontà. Essa è l'ultimo dono dato da Dio all'umanità. Sono felice che il Papa ei dia anche questo insegnamento praticol ».

Cosl finiva nella serenità di un crepuscolo di maggio la prima trasmissione, diret giornalistica, non di un solo discorso, ma di una cerimonia solenne, svoltasi al cospetto di una folla internazionale venuta a Roma per stringersi in una parola di concordia e di pace.

Don FERRANTE.

La Radio negli Ospedali d'Italia

Ciò che dice il Presidente della Croce Rossa

Negli Ospedali d'America, di Germania e d'Inghilterra è entrata da molto tempo. Da noi comincia molto tempo. Da noi comincia adesso. La soddisfazione degli am-malati è immensa. Alla Direzione generale della Sanità ci si assicurava che fra poco tempo non vi sarà Casa di salute, Ospedale ed altri luoghi del dolore e della speranza che non siano ravvivati dal contatto con la vita per l'unico tra-mite possibile: la radio. Vi è allo studio un progetto, ancora vago,

per portarla negli Ospedali militari. Anche la Groce Rossa italiana sta seguendo il buon esempio della Croce Rossa degli altri Paesi. Il suo Presidente illustre, senatore Filippo Cremonesi, da noi interrogato, ha gentilmente tenuto a rilevare che egli trova ottimo mezzo di divago per i ricoverati negli istituti della Croce Rossa l'uso di apparecchi di radio-audizione. Essendone un fauegli ha voluto che il trattamento dei malati potesse, anche sotto questo riguardo, essere con-forme alle più moderne vedute, affinche sovratutto il morale del malato potesse giovarsene.

iniziativa di S. E. Cremonesi la Croce Rossa Italiana ha impian-tato in quasi tutti i suoi Sanatori e i suoi Preventori degli apparecchi radio che nelle ore stabilite dalle norme tassalive dell'organizzazione interna, consentono ai malati, per lo più sofferenti di malattie croniche, di passare delle ore liete in questo svago che apporta una nuova risorsa alla terapeutica normale, sapendo anche organizzare, in seno al vari Istituti, spellacoli di ricreazione ed esecuzioni musicali, di cui si avvantaggiano tutti coloro che sono ricoverati, risvegliando in tutti un

senso di sollievo e di benessere. Hanno apparecchi di radio-audizione e ottimi impianti di radiotelefonia a Trieste l'Ospedale Marino Duchessa Elena d'Aosta a Valdotra, a Varese l'Istituto Climatico Cuesso al Monte, a Roma l'Istituto Climatico «Cesare Battisti» che ha una importante installazione per gl'imimportante instaliazione per grim-pianti di radio-audizione, nonchè a Fara Sabina il Preventorio E. Ma-raini e lolanda di Savola e a Poz-zuoli il Preventorio Umberto di Sa-



Il famoso fantino americano Earl Saude intrattiene i malati di un ospedale di Wasingthon descrivendo sue impressioni sportive durante un grande concorso ippico.

voia. La Croce Rossa adunque è ottimamente attrezzata anche in questo campo.

I malati di forme croniche hanno una grande divagazione, potendo ascoltare alla radio un po' di musica e notizie del mondo esterno.

Le verande, adibite alle cure di aeroterapia e di elioterapia, hanno degli alto-parlanti che nelle ore più indicate rallegrano quanti devono

to in tanto utilizzata per brevi con-ferenze d'argomento religioso. La religione è un grande elemento di sollievo per i sofferenti e la parola amorevole, animatrice della sua dot-trina infonderà conforto a tanti esseri martoriati.

« Anzi, se una giornata della radio per i malati potesse venire attuata, giornata, in cui si potesse diffondere una voce di fede e di speranza e che nelle corsie degli ospedali si ripetesse la parola buona e amorevole della cristiana pietà, una grande opera si potrebbe dire compiula a favore di quanti nell'ora del dolore rivelgene le sguarde supplice in alto, alla divina bontà.

« Gli ospedali, i sanatori, gl'istituti

di cura avranno dall'impianto di



La sala di convegno nel Sanatorio del Lido di Venezia.

stare lunghi periodi di tempo lontane dalla famiglia e dalle ordinarie mansioni di lavoro.

0

Il prof. Tito Gualdi, direttore degli ospedali di Roma, così ci ha

«La noia è la più terribile ne-miea dei malati, specie di coloro che soffrono da tempo malattie croniche e sono costretti a passare lunghe ore, in una lunga ed esauriente inerzia. La radio rappresenta per loro un compagno quasi ideale, spe-cie nei fratturati. Un fratturato del femore, che deve essere immobilizzato in letto per due mesi, avrà un zato in letto per due mesi, avrà un grande sollievo se potrà per qualche ora del giorno ascoltare alla cuffia un programma della radio. S'intende che nei casi di malattia acutta, quando è necessario riposo assoluto e quiete, la radio va esclusia: ma nel periodo della conveniescenza è un ottimo divago che contribuisce a sollevare lo spritto depresso del malato ed è assai consistiatatia por tenarti di chirurcia signistiati por tenarti di chirurcia. sigliabile nei reparti di chirurgia.

« Sono certo che anche il gr. uff. Cotta, presidente degli Ospedali Riuniti, che s'è fatto paladino delle più moderne vedute in tema d'organizzazione ospedaliera, nei limiti delle possibilità, sarà favorevole per una applicazione razionale delle radio-

audizioni negli ospedali.

«Tanto più che già il prof. Egidi
nel reparto di chirurgia aveva disposto apparecchi di radio-audizione, è ogni letto poteva disporre di una cuffia

Sovratutto la radio apporterà un contributo notevole se verra di tanapparecchi di radio-audizione — ha concluso il prof. Gualdi — un ottimo coefficente per i ricoverati, che sono spesso assiliati dalla noia, dall'irre-

quietezza ». Il prof. Urbani, primario chirurgo dell'Ospedale del Littorio, ci ha dichiarato:

« Tutto quanto torna a vantaggio « Tutto quanto torna a vantaggio del malato — per ridonargli un po' della perduta gaiezza, per rinfran-carlo — è cosa di grande utilità. « Non sarei alieno, anche nel pic-

coli interventi, dovendo fare un'anestesia locale con iniezioni dei preparati più in voga, d'utilizzare anche la cuffia della radio per distrarre l'attenzione del malato e sarei certo d'ottenere l'effetto voluto.

«Ma oggigiorno potremo avere, come già in America, quello che può rappresentare l'ideale sotto questo riguardo, specie al letto del malato, ossia il cuscino radiofonico.

«Esso è l'ultima trovala delle moderne applicazioni della radio, Si tratta di una cosa assai semplice: di un comune cuscino in caucciù contenente un ricettore sensibilissi-mo e combinato in modo che non

mo e combinato in modo che non può essere sentito che quando la testa è sul cuscino ». Il prof. Urbani ei conferma con un sorriso il suo entusiasmo per la radio: «Ben venga — egli mi dice — il cuscino radiofonico »; e poi sorridende ancora: «Certo, non soltanto per avere le notizie delle partite di foet-ball, ma anche per una grande opera di propaganda sociale; chi soffre ha bisogno di una barola di conforte e di speranza ». parola di conforto e di speranza »,

Doctor MOMUS.

La Radio elvetica

müster. Due altri impianti sorgeranno San Gallo ed a Bellinzona La fusione di sette Società

La riorganizzazione della radiofonia svizzera, annunciata fin dallo scorso anno, e altesa con vivo in-teresse dai radiofili svizzeri, è oggi un fatto compiuto. Infatti due grandi nuove stazioni funzionano otti-mamente da alcuni giorni. Il vasto programma di riorganizzazione ha avuto la sua realizzazione trasformando e rinnovando completamente la struttura e la formazione di tut-to il sistema di emissione radiofonico svizzero. Le nuove stazioni « Radio Suisse Romande », al nord di Losanna, e di Beromüster, pres-so Lucerna, svolgono ognuna un còmpilo proprio allacciando la pri-ma le stazioni di Losanna e Gine-vra, e la seconda le stazioni di Basilea, Berna e Zurigo.

La conformazione etnografica del-la Svizzera ha portato alla nuova sistemazione. La stazione Romande ha una lunghezza d'onda di m. 403 e 25 Kw.-antenna e ad essa fanno capo le stazioni di Losanna e Ginevra. La vasta ed importantissima regione agricola ed industriale si trova così ad avere un servi-zio radiofonico ottimo ed adattabile a tutte le eventualità di allaccia-menti e di amplificazioni. Lo stesso menti e di amplificazioni. Lo stesso è stato fatto per la Svizzera tedesca. La nuova stazione di Beromüster, nel Cantone di Lucerna, ha pure iniziato da pochi giorni le suc emissioni su 459 metri d'onda e 60 Kw.-antenna. Questa stazione a sua volta allaccia le stazioni di Basilica Berona e Christope.

silea, Berna e Zurigo.
Su questo piano di distribuzione, creato dopo siudi ed esperienze lunghissime, la radiofonia svizzera ha fatto un importante passo e si è inscrita fra le maggiori organizza-zioni radiofoniche europee. A com-pletare il quadro radiofonico svizzero si annuncia allo studio l'im-pianto di altre due stazioni secon-darie che sorgeranno una a San Gallo e l'altra a Bellinzona.

Questo nuovo soffilo gagliardo di vita nella radiofonia svizzera è do-vuto in gran parte al diretto inter-vento dello Stato, che non solo ha costruito le due ultime nuove e potenti stazioni ma attraverso il Ministero delle Poste e Telegrafi ne curerà il funzionamento e la manutenzione tecnica. Nel contempo ed in pieno accordo e setto il centrollo dello Stato è sorta la nuova Secietà
Svizzera di Radiodiffusione, nella
quale si sono fuse le sette piccole
Società che gestivano indipendentemente le varie stazioni e aministrarono le concessioni. Alla huova Soeietà, che prende nelle sue mani le redini della radifonia svizzera, pre-siede un gruppo di teonici di vasiège un gruppo di tecnici ni Na-lore con a capo un tenace pionicre della radiofonia svizzera. Maurice Rambert, che da oltre dicci anni si dedica con passione ed energia alla radio.

Il nuovo regime radiofonico svizzero ha dinanzi a sè un vasto e profondo lavoro da svolgere. Gon il nuovo inquadramento tenico ed amministrativo, con la geniale di-slocazione delle stazioni emittenti e con i moderni impianti ritrasmittentr secondari verranno superate le difficeltà naturali, determinate della conformazione topografica di questo Paese, il cui territorio è pres-sochè formato ed intersecato da ca-tene di monli, che si frapponevano ad una ottima ricezione radiofonica,

La "festa del grillo, alle Cascine

La gentile costumanza del «maio» e le origini della gioconda scampagnata. I piccoli prigionieri canterini. La «Tenuta dell'Isola»

e Alessandro de' Medici. La processione di Monte Oliveto. Il lutto per i gloriosi caduti di Curtatone. Pergento «il re dei grilli».

Cesare Torriculi, noto anche sotto lo pseudonimo di « L'Osservatore I del consultatore del curiosita storiche e scritto con molto bund gusto, straiciamo volentieri questo capitolo di rievo-caitori maggiatole.

Secondo alcuni scrittori - e tra questi troviamo Arnaldo Cocchi nell'opuscolo « Foglie d'Olivo » la festa campestre delle Cascine non è che un avanzo dell'antico Calendimaggio, poiche le allegre brigate dei maggiaioli non si limitavano a far baldoria il primo del mese, ma continuavano per vari giorni. Il . maio . o . maggio . consisteva in un ramo di albero che i giovani appendevano alla porta della fanciulla promessa, costumanza che si pratica ancora in alcune campagne toscane. Invece di limitarsi ad andare a ta-gliar l'albero, le brigate giovanili avrebbero preso l'iniziativa di portare a casa anche il grillo canterino rinchiuso in una gabbia formata di fusti di saggina. A poco a poco anche le case dei grilli divennero più eleganti e alcune si formarono con fili d'ottone e legno colorato

Del resto dobbiamo notare che la caccia al grillo non è una costumanza esclusiva fiorentina.



Il vanditore di grilli

Anche nell'Umbria, nell'Orvietano e nel Veronese, esiste l'usanza di andare nel mese di maggio a loglier via dai campi il grillo che là chiamano cricco moro.

Un poemetto chiamato la « Grilleide », pubblicato nel 1815 a Milano, cost descrive la caccia al grillo nella campagna di Verona:

Eccolo uscito e preso, eccolvi chiuse di paura tremante, e più di stizza contro la gabbia dà di corna il muso che amor di libertà l'ange e lo attizza. Quanto ha d'arte e di forza el pone in uso e d'attorno si volge e in piè si rizza ora tra ferro e ferro il capo ficca ed or fermo sui piedi un salto spicca.

Il fatto che l'usanza di prendere il grillo canterino non è esclusivamente fiorentina, ma che esiste anche in altre regioni, sia pure senza l'aspetto di festa campestre, denominate le Cascine perche chiuse come un'isola tra l'Arno, il Mugnone, il canale delle Mulina della Porticciola o d'Ognissanti e il fosso macinante) furono acquistate da Alessandro de' Medici e poi ingrandite da nuove compre fatte da Cosimo I e dai suoi successori che cominciarono a trac-



Il caratteristico barroccio, colmo di fiaschi, porta in trionfo il vino del « Chianti » per la « festa del grillo » alle Cascine.

ci fa pensare che tale costumanza sia una derivazione ed un'alterazione di quelle caccie fatte da gran numero di persone contro gli insetti dannosi all'agricoltura.

Intanto notiamo che nel Diario del Lopini è ricordata una caccia ai grilli che devastavano la campagna presso l'Impruneta, fatta da una moltitudine di persone nell'estate del 1582.

« Net popolo di S. Martino a Strada - scrive il sopra ricordato diarista - comparve tanta grande quantità di grilli che devorarono oani cosa: di maniera che si comandò a parecchi popoli di detto paese (della pieve di Santa Maria all'Impruneta) che andassino a ammazzargli, e vi ragunarono più di mille uomini. E non gli poterono spengere ammazzandoli in più vari modi, che ferno un danno grandissimo, e pure ne ammazza-vono per di parecchi staia e li sotterravono. Morironsi detti grilli. se non tutti, la maggior parte subito che la prima acqua dette loro addosso, che vi corsono circa a dieci giorni; rimasene di quelli più piccoli assai bene, e per li grandi caldi entravono sotto terra, e li faceno l'uova ».

La trasformazione della caccia ai grilli in festa popolare deve ritenersi avvenuta all'epoca in cui le Cascine divennero un parco abbellito coi viali e fontane.

Iodoco del Badia, nell'illustrazione storica di questo bellissimo parco fiorentino, scrisse che alcune zone di terra che formarono la Tenuta dell'Isola (così crano

ciare ed arborare il viale principale, detto oggi det Re, e che nel 1600 era chiamato « il viale dei pini ».

Anton Francesco Manni accenna, senza parlare di grilli, le antiche scampagnate alle Cascine: «Fuor del giardino della Vaga Loggia, proseguendo per la strada lungo la riva dell'Arno, s'entra in un diritto stradone coperto di alberi e di pini, che porta alle «Cascine», possessione della Serenissima casa di Toscana, non più discosto da Firenze d'un miglio, ove sono spaziose praterie e amenissimi boschetti con più viati; il qual tuogo, più di ogni altro suburbano, è frequentato dai cittadini e dal popolo specialmente nella primavera, in cui si rende d'incomparabile amenità».

La festa dell'Ascensione, durante it regime granducale lorenese, cominciava la mattina assat presto e vi partecipava molla folla. Ad una certa ora sulla collina di Monte Oliveto, che dalla parte opposta dell'Arno domina il parco delle Cascine, compariva la processione e da un poggiolo veniva dala la benedizione alla città sottostante. La popolazione, che gremiva gli argini lungo l'Arno ed i prati circostanti, si inginocchiava e terminata la funzione tornava a far baldoria.

Net pomeriggio il Granduca con tutta la Corte si recava alle Cascine in berlina di gala, preceduto da una compignia di granatieri. Al palazzo delle Cascine venivano offerti agli invitati abbondanti rinfreschi consistenti tn « sorbetti ed acque acconce » mentre il pubblico, che si era contentato di vedere il « corso » se ne tornava tietamente in città.

Tra le rarità bibliografiche che trattano di questa festa, la più ricordata è un opuscolo stampato nel 1830 da Batelli di Firenze, inti-tolato «In occasione della festa delle Cascine nel giorno dell'Ascensione - Proverbio Veneziano in 89».

Nella collezione di stampe del Risorgimento italiano è ricordato sotto il titolo «27 Maggio 1851: Stampa tibera N. 6, Firenze», un fogito volante che, commemorando i valorosi che versarono ti coro sangue per la Patria sul campo di Curlatone, invita i florentini ad una dimostrazione dignilosa e solenne: di non accorrere alla Festa dell'Ascensione, giorno in cui i viati delle Cascine sogitono essere gremiti di popolo gavazzante.

In quell'anno il popolo florentino aveva altri grilli per la testal Col cessare della guerra mondiale, anche la festa del grillo, come la tradizione popolare della rificolona, ha ripreso il suo grido. All'alba dell'Ascensione le tiete brigate non mancano di recarsi alle Cascine per la bella scampa-

gnata primaverile.

Ma c'è un grillo anche per i dormiglioni. Chi si è destato tardi e
vuol portare a casa la gabbietta cot
moro e canterino animaletto, non



Una graziosa carceriera.

ha che da andare in piazza dei Tavolini, vicino a via del Culzaioli. Li c'è Pergento, giornalaio, fabbricalore di gabbiuzze e grossista è di grilli, perche da tui famo capo tutti i campagnoti che raccolgono 4 «canterini» e vogliono vendetti con reputazione.

Pergento ha avuto l'incarico di spedire grilli persino in America e per tale sua specialità ebbe l'onore di essere chiamato da Yambo: « il re dei grilli ».

CESARE TORRICELLI.

Durante le sue ricerche per trovare un rimedio contro il Crile, noto biologo di Cleveland, ha recentemente scoperto un lenomeno che lascia pensare alla possibilità di produrre la vita sinteticamente. Dopo aver estratto dal cervello di un animale ucciso da poco tempo del grasso e proteina, che erano ritenuti sen-



L'esame delle cellule autosinetriche che hanno le medesime proprietà delle celtule viventi. Sotto, un ingrandimento microscopico delle strane cellule che si moltiplicano dividendost in due.

plicano dividendosi in due.

za vita, ponendoli in una soluzione contenente alcuni sali, il biologo all'esame microscopico si accorse dell'esistenza di corpuscoli rassomiglianti alle cellule viventi, che si moltiplicavano di-

accorse dell'esistenza di corpuscoli rassomiglianti alle cellule viventi, che si moltiplicavano dividendosi in due parti. Egli li ha chiamate « cellule autosintetiche », per la loro capacità di riunirsi assieme, ed ha accertato che reagiscono all'ossigeno ed alle sostanze velenose quasi nell'identico modo delle cellule viventi semplici. Dette cellule rassomigliano in modo particolare alle cellule del cancro, le quali crescono a danno delle altre cellule e non hanno che la sola funzione di svi-lupparsi. Polchè gli esperimenti continuano, gli uomini di scienza attendono la spiegazione definitiva sul 'oro stato attualmente imprecisato.

U na fabbrica tedesca ha creato un letto metallico che si può considerare come il più adatto per convalescenti ed anche per



Il letto ripieghevole per convalescenti, costruito in Germania.

le persone che preferiscono le comodità anche quando si trovano a
letto. Premendo su una leva si può
cambiare i modità mance del mate
nestallica, qui di mance del mate
rasso, in modo cha mance del mate
si sollevi per permettere che coricato di leggere o scrivere comodamente. Non occorre un'altra
persona per spostare la rete o rimetteria a posto, poiche la leva
può esser mossa da chi è a letto.
Attaccato al letto vi è poi una
specie di leggio, che si può utilizzare tanto per leggere che per
mangiare. Anche il leggio si può
spostare ad angoli different per
adattarlo ai bisogni. La meccanica
moderna si specializza sempre più
mella ricerca delle comodità che

CURIOSITA' SCIENTIFICHE

possono riuscire gradite alle persone che hanno denaro da spendere e poca disposizione a tollerare i piccoli inconvenienti della vita.

Durante alcumi scavi eseguiti recentemente nell'isola di Catulna, presso la costa americana del Pacifico, sono state trovate due monete di rame della forma di un cuore, di grande zze diverse, che hammo sollevato la curiosta degli specialisti di monete antiche, sia per la loro forma che per il metallo usato nella confizione. L'isola di Catalina è stata nei tempi passati il covo di briganti cinesi e spagnuoli, tanto che in altre occasioni sono state rinvenute monete perdute da essi. Il caso attuale, dato che non si tratta di monete comuni, fa pensare ulla possibilità dell'esistenza



Le dué strane monete a forma di cuore trovate nell'isola di Catalina, che fanno pensare alla esistenza di un tesoro nascosto.

di un tesoro nascosto, che sia stato segnato con le due monete a forma di cuore. E la fantasia degli isolani si sbizzarrisce quando si parla di tesori nascosti. e nuove compassiere per l'disegnatori, ed anche per coloro che studiano disegnasaranno fornite di penne per tirar linee la cui apertura verregolala da una vile micrometri-

Le nuove
penne per lirare linee
fornite di vite micrometrica.

ca. La vite ha sulla superficie piatta della sua testa venti divisioni, segnate con numeri e linette, e cioè con i numeri che vanno da zero a nove e con dicci lineette, disposte fra un numero e l'altro, parienti dal centro come tante linee rette. Per ogni giro la vite, che regola l'apertura della penna, si può fermare in qualunque posizione e così la grandezza della linea ad inchiostro si può regolare come si vuole. Quando si ripiglia un lavoro di disegno iniziato prima, conoscendo la precisa grandezza delle linee gia fatte, un disegnatore non ha più bi-

sogno di regolare la penna approssimativamente per continuare a tirar linee uguali alle precedenti, essendo sufficiente porre la vite alla divisione di prima, numero o linea che sia. Aprendo completamente le due punte della penna, si possono-ripulire con facilità e rimettere poi alla posizione di prima.

L e Ferrovie dello stato della Germania, note sotto il nome di Rechsbahn, hanno prodotto un nuovo tipo di vagone
ferroviario destinato a rivoluzionare i vecchi sistemi di trasporto
per via terrestre. Questo vagone,



Veduta anteriore del nuovo vagone ferroviario ad elica.

fornito di un motore da aeroplano di 400 H.P., si muove sotto l'azione di un elica aerea a quattro punte, raggiungendo una velocità immensa. Nelle prove fatte resentemente su una sezione della tinea che da Celle porta ad Hannover, completamente diritta per un percorso di circa quattordiei chilometri, il vagone ad elica ha sviluppato una velocità di 90 chilometri all'ora nei primi sessanta serondi ed immediatamente dopo ha supernto 1 150 chilometri al-



Veduta posteriore del vagone con la sua elica a quattro punte.

l'ora. E' lornito di due tipi di freni, che consentono una dolce fermata alla fine della corsa. Pesa solamente venti tonnellate e può contenere comodamente quaranta passeggeri. La forma delle estremità del vagone, che rassomiglia ad un piccolo « Zeppelin », tende durante la corsa a spingerio in giù verso le rotale, evitaddo così che il vagone esca fuori dal binario. Adottando questo nuovo mezzo di locomozione sulle comuni linee ferroviarie, ogni vagone dovrebbe viaggiare da solo, senza trainare altre vetture.





IL PESCECANE OFFESO

Un pescecane nero stava cacciando un tonno in fondo all'acque, quando al destino piacque di farlo prigioniero sul ponte d'un veliero naufragato in quel posto.

Il tonno allora ch'era iù nascosto gli venne incontro e, dopo una bordata: Muori, pirata, disse, chè finalmente t'hanno preso.

E il pescecane, offeso: Cosa c'entra il pirata?
Sarò vivace un poco, questo è vero, Ma giuro, e son sincero,

che la radio=licenza l'ho pagata.

GINO PERUCCA.





Einstein:

11

La meccanica era dunque condannata: ma distruggere la meccanica, significa abbattere lo spazio assoluto, il tempo assoluto, la massa assoluta. Uno almeno di questi elementi deve scomparire, ed in effetti si distruggono tulti e tre. Si è venuti perciò a fare una revisione delle nozioni di tempo, spazio e massa, ma ci si è accorti ben presto clie definire il tempo è una cosa molto meno facile di quanto si presupponeva.

E' un fatto che per avere una nozione esatta dell'ora segnata da un orologio, è necessario confrontaria con l'ora data, almeno presumibilmente, da un orologio preso come indicatore fondamentale di riferimento. Stabilito questo, vi sono attualmente tre modi diversi di confrontare il proprio orologio: il primo consiste nel recarci sul luogo nel quale esiste l'orologio campione, e su questo regolare il nostro. Ma chi in questo caso el assicura che, allontanandoci, noi riportiamo con noi l'ora esatta?

Si ritiene pertanto che una variaz'me dell'ora segnata dal nostro orologio dipenda dalla velocità di traslazione. Il secondo modo è quello di regolare il proprio orologio con l'ora comunicata dalla trasmissione radiotelegrafica, ma anche in tal caso non siamo sicuri della esattezza in quanto sappiamo che l'onda radiotelegrafica impiega un quindicesimo di secondo a trasportarsi, per esempio, dall'Europa all'Australia. Il terzo metodo è quello più antico, cioè quello per cui si regola un orologio a mezzo degli astri, ed anche in questo caso si tratta di segnali che vengono a noi con una velocità finita, come quelli trasmessi dalla radiotelegrafia.

Tenuto conto della velocità enorme di traslazione di un'onda radiotelegrafica identica a quella di un'onda luminosa, resta stabilito che il miglior mezzo a nostra disposizione è ancora il secondo, per cui porremo come principio che il solo mezzo di regolare orologi posti in diversi luoghi fissi di un sistema, è quello della segnalazione cittica, Pertanto si impone la conoscenza della velocità di



Galilei.



Copernico.

propagazione del segnale, e poichè la misura di una velocità impone quella di una lunghezza e quella di un tempo, la teoria della relatività pone come definizione che questa velocità sia conosciuta, e che la velocità della luce sia l'unità di misura per tutte le altre. Il tempo perciò è definito in uno con lo spazio, quindi esiste uno spazio-tempo, e non un tempo unico ed una geometria unica. E' ovvio pertanto che se si trovasse un sistema di segnalazioni più rapido della luce, tutto l'edificio precedente crollerebbe: una causa potrebbe produrre un effetto prima di quanto non intervenga secondo la definizione fisica precedente: il principio di casualità sarebbe in difetto. Ed è per questo che noi affermiamo non esistere al mondo altra velocità superiore a quella della luce.

La forma iniziale, il punto di partenza della relatività sta nell'affermare che le leggi della fisica possono mettersi sotto una forma che non si altera allorchè si passa da un sistema di riferimento ad un altro. Ed è un principi di relatività poiche il nostro modo di definire il tempo, lo spazio, la massa, dipende dalla nostra velocità di trastazione, ma meglio ancora è un principio di assoluto.

Il compilo della relatività è quindi quello della ricerca degli assoluti, quello di mettere le leggi ed i fenomeni fisici sotto una forma invariabile. Questo è il vero aspetto della Teoria di Einstein; qualunque altro aspetto, non è altro che una forma filtizia e falsa.

I principii di relatività vengono distinti in principio di relatività particolare e in principio di relatività generale. Il primo si riferisce ai movimenti di traslazione uniforme. Si può pertanto generalizzare il postulato, per movimenti qualunque, ritenendo che le leggi della fisica si possono mettere sotto una forma indipendente dal sistema di riferimento. Il compito della relatività generale è la ricerca delle grandezze fisiche indipendenti dal movimento, e delle relazioni che le legano. La teoria matematica della relatività generale è tutta inspirata alla teoria delle superfici, colla differenza che per definire una superficie occorrono tre dimensioni, e nell'universo ne occorrono quattro. Si parla in altri termini di una curvatura dell'universo come si parla di una cur-



Kepler.

vatura di una superficie: per giustificare questa curvatura dell'universo, è necessario introdurre il così detto potenziale di gravitazione, grandezza fondamentale che regge la fisica su questo punto.

Orbene, questo potenziale di gravitazione è precisamente determinato dalla- materia, di modo che nella geometria einsteniana il principio di inerzia prende una forma particolare: il movimento spontaneo di un mobile è una geodetica dell'universo, ossia una curva spaziale; la luce non cammina più secondo una retta, ma seguendo una curva. Ciò sembrerebbe assurdo se non pensassimo di essere trasformati in uno spazio a qualtro dimensioni, e come tale inaccessibile alle nostre facoltà, e di usare un linguaggio simile a quello che ci è comprensibile parlando di superfici.

Non abbiamo certamente nessuna Intenzione di enunciare le leggi della Fisica nella loro nuova forma invariante che esse prendono nella relatività; abbiamo solamente voluto mostrare la preoccupazione nella quale si è costruita la teoria, dopo aver liberato lo stato spirituale che l'ha creata.

Ci resta, per finire, un ultimo compito, quello cioè di indicare

la relatività

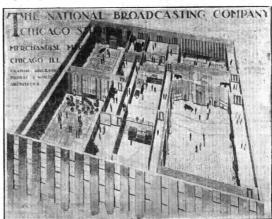
l'atteggiamento che conviene assumere nel riguardi dei suoi insegnamenti.

Qualunque teoria fisica e scientifica in generale, trova sempre in sul nascere i suoi oppositori e i suoi sostenitori, ed in pratica è dimo-strato che coll'andare del tempo la teoria trova modo di imporsi o di essere rigettata. L'avvenire farà altrettanto per la teoria della relatività, esso ci dirà se essa è vera o se è il prodotto di allucinazioni. Senza peraltro avere la pretesa di giudicare un'opera che sorpassa la maggior parte dei suoi commentatori, ci limiteremo ad osservare la attitudine che un profano deve tenere nei suoi riguardi, e ciò senza preconcetti o partito preso. E' dunque vera la dottrina relativistica? Le verità scientifiche, quando riguar-dano le cose della natura, sono di difficile definizione.

Per qualunque essere la verità assume due forme: una in certo qual modo definitiva, nel dominio delle sue sensazioni, ed una forma condizionata, per le cose che non ha viste, ma che gli hanno riferito e delle quali non può essere sicuro se non avvicinandole, o analizzandole. Una teoria può essere ritenuta vera poiche fatti diversi ed osservati la giustificano nella loro interpretazione, ma essa sussiste fino a quando un'altra teoria non si riveli preferibile, più convincente: essa in altri termini è senza posa alla mercè dell'avvenire, e può essere sempre e comunque modificata.

Ora la maggior parte delle teorie fisiche, sono inaccessibili ai nostri sensi, e quindi passibili di mutamenti: così è la relatività. Pertanto la giudicheremo tenendo conto del sue origini, tratte dalla esperienza, delle previsioni che potremo sperimentalmente dedurne, e dalla sua potenza di applicazione.

All'infuori delle origini teoriche, l'unica sorgente sperimentale dei re-



Veduta dei nuovi locali della radio-stazione di Chicago.

lativisti è la esperienza di Michelson; si è voluto pertanto contestarla, ma l'averla, ripetuta più volte con risultati veramente positivi, è indubio che essa costituisca, con la sesattezza, una base granitica per la quale la relatività diventa una necessità. Quindi fino a che la esperienza non avrà dato dimostrazione più sicura, la base della relatività esiste incontestabilmente.

Le previsioni dedotle dalla teoria sono assai numerose, alcune delle quali forniscono dei risultati l'ordine dei quali forniscono dei risultati l'ordine dei quali rasenta il limite della precisione sperimentale: fra queste notiamo lo spostamento delle linee spettrali verso il rosso nel campo gravitazionale del sole, la deviazione della luce verso l'astro stesso. Altre invece che si verificano con scrupolosa esattezza sperimentate, sono spiegabili all'infuori della relatività: tall la variazione di massa con la velocità e la struttura dello spettro dell'idrogeno.

Ammettiamo che la teoria non abbia ancora dei solidi fondamenti: non importa; l'avvenire perfezionerà i nostri metodi di misura, essa, come qualunque altra teoria, ha il diritto di esistere, e rimane alla mercè della esperienza. Vogliamo pertanto rimanere neutrali: ma esiste una neutralità benevola, come ne esiste una malevola; è una questione psicologica. Infatti, alcuni colpiti dall'aspetto paradossale della teoria, le sono deliberatamente contrari e ostili, per quanto si abbia troppo spesso esagerato tale aspetto. Sono fra questi coloro i quali vi manderanno volentieri al manicomio, se alla vista di una automobile diceste loro che quella non è che una mera illusione, e che anzichè di una automobile, si tratta di una sedia. Ma se voi diceste loro che l'automobile misura tre metri di lunghezza, come si può provare con un regolo, e che passando davanti a loro con l'automobile lanciata a grande velocità, essi non la vedrebbero lunga che tre metri meno un miliardesimo di millimetro, essi vi risponderebbero che potrebbero anche crederlo, impossibilitati come sono a determinare tale fatto, data la difficoltà della misura sulla automobile in moto, mentre essi sono fermi sulla strada.

D'altra parte esistono coloro I quali rimangono colpiti dalla strana armonia che scaturisce dalla teoria: essa possiede una potenza di sintesi che ha del prodigio e sorpassa perfino la teoria di Newton e di Maxwell, poichè abbraccia tutta quanta la fisica. Le l'eggi dell'Universo vi prendono una forma omogenca, e vi si trovano legati dei fattori che la scienza antica iasciava separati. Molti fenomeni che prima non si potevano spiegare che con grandi difficoltà, diventano conseguenze immediate, intilive dei suoi principali teoremi.

E' fatale pertanto che dei rimaneggiamenti saranno necessuri; tutto si evolve, tutto si perfeziona. Ma se si pensa a quello che era la meravigliosa opera di Maxwell, allorche essa vide la luce, ai rilocchi successivi che subi, le contradizioni dei suoi risultati con molte sue concessioni primitive, se si confronta la perfezione del lavoro di Einstein, si resta certamente confusi.

L'avvenire certamente introdurrà dei rimaneggiamenti, ma si tratterà di perfezionamenti che toccheranno il nucleo della teoria: semplificazioni nella esposizione, ampliamento nella sintesi, nuove conseguenze, una miglior scetta degli invarianti.

In ogni caso, possiamo essere certi che la teoria della relatività non cadrà mai, il cervelto potente che l'ha concepita non può non lasciar tracce indelehili. E dovesse pur anche morire la dottrina di Einstein, cosa che assolutamente escludiamo, avrà sempre avuto il merito di farci riflettere sulle concezioni fondamentali della scienza. Di quella scienza che è una lotta diuturna, incessante, spirituale, tenace che l'uomo consonio della contrali della scienza che è una lotta diuturna, incessante, spirituale, tenace che l'uomo consonio della contralia della contralia della contralia della contralia della contralia della contralia della scienza che è una lotta diuturna, incessante, spirituale, tenace che l'uomo consonio della contralia della

duce dal giorno della creazioni; sforzo continuo per meglio comprendere il cons che ci circonda, per arricchire il complesso di conoscenze dovuto ad una insufficient rivelazione, e la possibilità di migliorare una vita penosa sviluppandone la sua potenza d'azione.

Certamente siamo ben lungi dal tutto sapere, dal tutto comprendere, dal tutto dominare: ma il compito, per essere una porzione dell'infinito, non è men bello, e pensiamo che l'opera relativistica è
una di quelle di cui l'uomo può giustamente gloriarsi

E non è da escludersi che la teoria della relatività ci apra la via a più ampie e moderne concezioni dell'Universo, illuminando come un faro potente il buio dell'infinito che si stende al di là del limite segnato dal nostro sistema planetario, e di possa indicare la via per la quale giungere un giorno a stringere legami spirituali con altri esseri viventi e pensanti, disseminati nella immensità dell'Universo, allargando sempre più i vincoli di fratellanza, che potremo allora ben chiamare universale.

E. PURGOTTI.

L'inaugurazione della Festa del Libro è avvenuta sabato scorso alla presenza delle Autorità e delle personalità più spiccate del mondo culturate della capitale.

La cerimonia inaugurale, sempticissima, è stata altictata dalla premiazione di cento fra i migliori alunni delle scuole secondarie ai quali sono stati consegnati libri cari e significatiri.



Guido Milanesi.

S. E. Dino Alfieri ha tenuto un breve discorso augurale.

Il monumento che Costanzo nel 356 proclamo il più bello per grandezza e magnificenza, è stato la migliore cornice, degna di un avvenimento che sorpassa la misura e l'importanza delle ricorrenze ordinarie e che si afferma come indice e stimolo di più alte conquiste.

Entrando da Magnanapoli, sottola grande aula, in una serie soprapposta e contrapposta di tabernae, sono stati collocati gli stands delle migliori Case editrici che dall'ambiente han tratto motivo di classica decorazione e di sobrio apparato per mettere in mostra la loro produzione. Piante e fiori e pennoni e festoni hanno per tre giorni animato le gloriose rovine riconducendovi la festa e la gioia di una vita che rinnovando il fervore delle età antiche e riportando negli ambulacri la tolla e le consuetudini di un mercato, nobilita la riconsacrazione.

La quale è stata compiuta da scrittori, da attori, da attrici, da uomini della scienza e della poli-

RADIO

ROMA

Le botteghe della via Biberatica, che sono sotto il piano stradate di via 4 Novembre, hanno accolto una Pesca di libri, cui la ricchezza degli esemplari offerti e la varietà di doni e la possibilità di larghi acquisti con buoni sorteggiati, han dato un interesse e un'altrazione singolari.

Dal loggiato che corre attorno alla grande aula, a tivello delle tabernae superiori, autori e attori ha concionato la folla che, numerosa, anche a motivo delle belle giornate, ha visitato la mostra.

E cost abbiam visto sbracciarst Folgore, Toddi, Lucio d'Ambra, Antonelli, Bontempelli ed altri autori dai più noti ai meno conosciuti.

All'insegna dei Buoni Amici un manipolo di scrittori e di scrittrici han raccolto i loro libri per offiriti direttamente al pubblico, a tutta gloria di questa ricorrensa che mira a fondere autori, editori e lettori in un vincolo sempre più stretto di simpatia.

E' stata inoltre organizzata una Bottega a disposizione di quegli autori i cui editori non han provvisto a purtecipare attivamente,



Luciano Folgore.

con un proprio locale, alla manifestazione letteraria.

Di mattina e di sera, durante i tre giorni in cui si è svolla la manifestazione, i Mercati, risorti a vita, han veduto quanto di meglio vi è nel pubblico romano.

E la Festa è pienamente riusetta. Sabato prossimo, poi, at teatro Valle, vi sarà la rappresentazione di una parodia di libretto d'opera, fetta in collaborazione da Luciano Folgore, Giannino Antona-Traversi ed altri autori.

La manifestazione sarà un supplemento della Festa del Libro e il pubblico sarà certamente divertito dalla parodia rappresentata



L'editore Formiggini

da un gruppo di attori e di lette-

Facciamo qualche indiscrezione sull'argomento del libretto. Ecco di che cosa si tratta. Violetta ha scritto un romanzo in collaborazione con Alfredo. B canta:

Alfredo, Alfredo di questo cuore io sto copiando senza un errore l'ultimo foglio del tuo romanzo: prima di pranzo l'ho da finir.

Squilla il telefono: è Jago; l'editore, che sollecita la consegna del manoscritto:

Non senti tu il telefono? corri, mio dolce amore, è Jago, l'editore, 50.103!

Ora avviene che compare Turiddu riesca a rubare il romanzo e a presentarlo ad un concorso dove viene premiato.

Allora Violetta grida:

Hanno premiato compare Turiddur e sviene.

Condotta su questo tono, la parodia, in cui si ritrovano le frasi e i motivi più noti dei diversi libretti d'opere, è piena di trovale che suscilano il buonumore.

Toddi, per l'occasione, funzionerà da imbonitore e presenterà la compagnia al pubblico.

ONORATO.

L'Esposizione coloniale di Parigi

Colonie di tutte le Nazioni civili e rappresentanti di tutte le razze umane - La prodigiosa carriera del Maresciallo Liauley Il primato artistico del padiglione italiano; ricostruzione in marmo di un tempio eretico.

Il Museo coloniale francese e la stazione radiofonica ad onde corte di Pontoise.

PARIGI, maggio.

Si è aperta l'Esposizione Coloniale, nel Bosco di Vincennes, a cui partecipano tutte le Nazioni del mondo, che posseggono colonie. Per il suo lato pittoresco, per l'interesse che desterà in tutti, grandi e piccini, costituirà certamente un vero giro attorno al globo. Vi saranno rappresentanti di tutte le razze, nei rocco, che in meno di vent'anni egli ha creato di sana pianta, concludendone la conquista, rendendone la vita sicura e organizzandone l'attività agricola e industriale, erigendovi città, come Casablanca, che non hanno nulla da invidiare alla metropoli

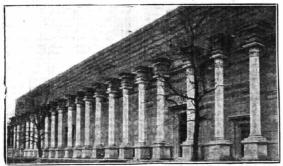
Liautey, che da bambino, nel giardino familiare di Nancy, nelle Marmondo, dovevano sapere l'inglese o l'olandese per rimanere al corrente di quanto succede da noi, perchè potevano udire solamente le stazioni di Chelmsford, di Schenectady, di Pittsburg, di Heindhoven, e po-che altre. Grazie alla stazione di Pontoise, eretta con l'appoggio fi-nanziario del Ministero delle Poste e Telefoni, finalmente la Francia fa udire la sua voce. E' stata formata un'Associazione che dall'ottobre scorso organizza un'intensa propaganda in favore dell'Esposizione. L'Associazione, che reca il nome di Federazione Nazionale della Radiodiffusione Coloniale, raggrupperà e rappresenterà in Francia tutte le Associazioni radiofoniche che si formeranno intorno alle stazioni locali. Nella Commissione dei programmi entrano personalità di tutti gli ambienti interessati. Per la durata dell'Esposizione le emissioni avranno luogo nell'auditorio dell'esposizione, nella cosidetta Città delle informazioni. Per la distribuzione si è dovuto tener conto delle differenze d'ora fra le colonie sparse sulla superficie della terra. Quando gli orologi di Parigi suonano mezzogiorno, quelli della Riunione segnano le 15, sono le 19 in Indocina, mezzanotte in Nuova Caledonia, le 2 del mattino a Tahiti, le 7 alla Martinica. Per poter raggiungere tutti i coloni, saranno diffusi quattro programmi ogni giorno, fra le 7 del mattino e mezzanotte, con una sospensione di tre ore nel pomeriggio. Le informazioni costituiranno « il piatto di resistenza » delle emis-

coloni, negli angoli più remoti del

nata; cronache amene presenteranno l'altualità letteraria e artisfica, il movimento delle idee, la fantasia del giorno, con cordialità e buon umore, in modo da scacciare l'uggia e la nostalgia, che assalgono il colono nella sua solitudine.

Nel recinto dell'Esposizione delle immense vetrine circondano l'auditorio e permettono ai visitatori di dei musici, degli artisti, che si suc-seguire il lavoro degli speakers, cedono davanti al microfono, senza che i rumori esterni vadano a turbare il silenzio necessario allo studio. La stazione di Pontoise lavora su onde di 19 m. 68 e 25 m. 20 con una forza di 15 Kilowatts.

MEMMO ROSSI.



Il padiglione dell'Italia (architetto M. Brasini).

loro costumi, coi loro giuochi, con le loro cerimonie, con le loro rudimentali industrie, nei loro paesaggi più tipici e con riproduzioni dei loro monumenti più caratteristici. L'Esposizione Coloniale sarà certamente l'attrattiva maggiore di tutto il prossimo estate. Ai visitatori è offerta ogni facilitazione a cominciare dall'abolizione del passaporto alla

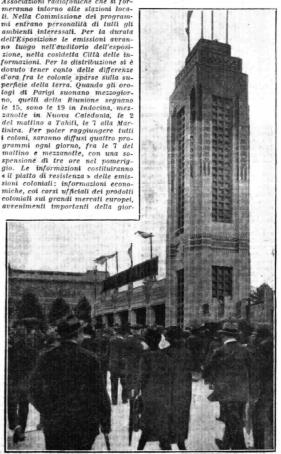
Il Maresciallo Liautey, che è presidente dell'Esposizione, è stato scelto dal Governo francese per le sue doti di grande amministratore, rivelate in colonia, soprattutto al Ma-

Il tempio di Angkor (architetto Blanche).

che dell'Est, si dilettava costruire città, nella sua fortunosa carriera ebbe realmente ad aprire strade costruire ponti, ferrovie, intiere città, organizzare intieri paesi, più di quanto avesse mai sognato. Grande conoscitore degli uomini e delle loro singole qualità, come Gallieni, egli ha saputo per l'Esposizione di Vincennes, circondarsi di uno stato maggiore competente e attivo, che costituì subito la maggiore garanzia del successo futuro e di cut è una prova la magnifica distesa di palazzi, monumenti e attrazioni di ogni genere ora inaugurata. Non tutto è ancora pronto e le esposizioni dei singoli Paesi si vanno inaugurando durante tutto il mese. Il padiglione italiano sarà inaugurato il 24. Dal punto di vista artistico esso è il più bello di tutti. Invece di essere di cartapesta o di stucco, come quelli degli altri Paesi, è semplicemente tutto di marmo e rappresenta un tempio antico.

Le due cose che rimarranno dell'Esposizione sono il palazzo del Museo Coloniale Francese e la stazione radiofonica a onde corte per diffondere il pensiero della madre patria fra le colonie sparse in tutto il mondo. Non bisogna dimenticare che la Francia ha il secondo impero coloniale della terra e viene subito dopo la Gran Bretagna come potenza coloniale. Siccome la nuova stazione radiofonica è quanto può maggiormente interessare i lettori del Radiocorriere, crediamo opportuno riferire le spiegazioni che di essa ci fornisce il direttore delle

sue emissioni, Giuliano Maigret. Fino a teri, egli spiega, i nostri



LA SONNAMBULA

In un paesello della Svizzera, Amina, Ianciulla ricca solo della sua innocenza e della sua virtù, sta per andar sposa al ricco Elivino, tra la festione dar sposa al ricco Elivino, tra la festione dei valligiani e - l'invidia dell'amica Lisa. E' appena stretto dinanzi al notaio il contratto nuziale, che uno schioccar di frusta e un suono di sonagliere annunziano l'arrivo d'un forrestiere, giovane de degante, che parciconoscere i luoghi, e che accetta di fermarsi nell'albergo di Lisa, quando gli dicono che il castello, cui egli è diretto, è ancor lontano, e che una bianca fantasima, solita a errar nella notte, diffonde il terrore nella valle. Alcuni complimenti ch'egli rivoige al-la sposina eccitano la gelosia d'Elivino.



LA VIA DELLA FINESTRA

Ricca sala al primo piano nel villino di Renato, sposo di Gabriella e genero della Marchesa, ospite del villino. All'alzarsi del velario i due sposi altercano durante il pranzo, e Gabriella e la madre cercano rifugio nella camera vicina, ove si chiudono a chiave e si barricano. Renato cerca invano di farsi aprire, quand'entra il



S. E. Marziali, Prefetto di Bolzano, ha parlato la sera del 17 maggio dal microfono di 1 BZ, illustrando le finalità del Prestito Nazionale.

ma gli sposi si separano dopo aver fatto la pace.

A notte, mentre il forestiero, che Lisa salutò come conte, in seguito ad alcune parole del podestà, sta per finir di cenare nella sha stanza, si presenta a lui, entrando per la finestra, amina ch'e sonnambula e che sogna di trovarsi con Elvino, L'innocenza della fanciulla turba il conte, che già stava per abbracciarla, e che s'allontana turbato. Lisa, invece, penetrata nella camera del conte, coglie l'occano del monte del conte, coglie l'occasione per vendicarsi, e va in giro a chiamar Elvino e i valligiani che, accorsi, irridono ad Amina, che la madre soltanto rittiene innocente, pur non aspendo sipearsi quel che avvenne.

apendo spiegarsi quel che avvenne. Disperato, Elvino strappa di mano Disperato, Elvino strappa di mano di propositi di pro



Marchese, suo zio, che si propone di far fare la pace agli sposi, divisi solo da sciocche gelosie sulle quali soffio la Marchesa. La cameriera Giovanna vien mandata dalle due donne per un'ambasciata, mentre Renato rievoca nostalgicamente il tempo dell'amor felica. Consigliato dallo zio, Renato fa la voce grossa prima dinanzi alla Marchesa, uscita finalmente, e poi dinanzi alla moglie. Egli giura che la sera andrà alla festa della Certaldi. Si veste infatti, per quanto Gabriella giuri che se egli uscirà essa si getterà dalla finestra. Si getta, infatti, ma cade su un carro di fieno.

L'atto secondo si svolge all'esterno del padiglione in cui si recò ad abitare Renato. Gabriella viene a sospirare, mentre sa il marito lontano, e dice al Marchese che sarebbe ben disposta a far pace, è che se si gettò dalla fine-stra fu perchè sapeva che c'era sotto il carro col fieno. Un coro di cacciatori annunzia l'arrivo di Renato, che scende da cavallo e bacia la mano alla Certaldi, per ingelosir la moglie, che sa nascosta a spiarlo. Egli finge d'esser disposto a confessarsi vinto e a dichiararlo per iscritto, ma, in realtà, scrive su un foglietto che riaprirà le braccia alla moglie solo se essa tornerà a lui per la stessa via scelta per uscire: la via della finestra. Madre e figlia minacciano la separazione, e Renato è quasi pentito d'essersi spinto tanto innanzi per seguir i consigli dello zio, quando vede nell'oscurità avvicinarsi Gabriella con Giovanna, che porta una scala. Gabriella scavalca il balcone, ma trova sulla soglia il marito che l'abbraccia, mentre il Marchese, rimasto sotto, manda Giovanna a dir alla Marchesa che Renato sta chiuso nel padiglione con una signora. La Marchesa accorre, ma trova che il genero è con la moglie, e accetta il braccio del Marchese per rientrare e lasciar in pace i due sposi.

IL RE

Nel mulino, presso alla macina appaiono assorti in prefonda medita-zione il Mugnaio, la Moglie, Colombello, un Uomo di legge, un Prete e un'Astrologa. Causa delle loro inquietudini è lo strano contegno della giovane Rosalina, figlia del Mugnaio fidanzata a Colombello, che, a pochi giorni dalle nozze, dichiara di non volerne più sapere dello sposo. Ognu-no propone la sua; ma il consesso è disturbato da Rosalina che, non vista, mette in moto la macina, su cui se-devano il Prete, l'Uomo di legge e l'Astrologa. Rimasta sola coi genitori e lo sposo, la fanciulla si confessa : vide un giorno passare pel bosco la caccia reale, e s'innamorò del Re. Vuole sposarlo, se no finirà la vita un convento. Perciò restituisce a Colombello la bianca veste di sposa. Sulla desolazione di questo e dei genitori, scendono gai gli squilli d'un banditore, che fa noto esser il Re di-sposto a dar udienza a chiunque si presenti a lui con qualche offerta. E i- tre partono, accompagnati beffardamente dal cuculo dell'orologio.

Il secondo quadro si svolge nei giardini reali, dove il Re assiste a un ballo di bambini, mentre intorno a lui s'accumulano suppliche e leccornie. Egli dà subito udienza al Mugnaio, alla Moglie e a Colombeilo, ma quando sente che Rosalina è bella e che è innamorata di lui, erdina ch'essa sia portata al castello, 'velendo passar la notte con lei. Poichè i tre protestano, egli Il fa arrestare, e manda un ciambellano con una gemma da Rosalina.

Nel terzo quadro, la figlia del Mugnaio è nella stanza del Re, che alle parole affettuose della fanciulla ha un attimo di tenerezza, pensando alla giovinezza lontana. Egli è ormai un vecchio, e ben se ne accorge Rosalina quando uno sehiavo moro toglie al suo signore il manto e il giustacuore, gli stivali e la parrucca. Rinsavisce di colpo, sdegna la corona e invoca il suo Colombello, che appare tosto, mentre il Re s'allontana ridendo. En trano, col Mugnaio e la Moglie, anche Tumo di legge e il Prete, pronti a stringer il matrimonio, e l'Astrologa, che predice agli sposi giorni lieti e figli numerosi. E le nozze si compiono tosto fra i ricchi flori e i doni offerti dal Re, che, soddisfatto della giornata, s'addormenta finalmente nel suo letto.

CRISTOFORO COLOMBO

Nel cortile del convento di Santo Stefano a Salamanca, mentre s'aspet-ta il responso del Concilio intorno alle proposte di Colombo, alcuni Romei dilettano la plebe col racconte di viaggi leggendari. Il loro incanto vien dissipato dal Cavaliere Roldano, descrive gli orrendi pericoli dei viag-gi verso l'ignoto. La plebe ne rimane scossa, così che, dopo il responso av-verso del Concilio, si scaglia con lazzi e improperi contro il navigatore penovese. In suo soccorso sopraggiunge il Cavaliere Guevara, che disperde il popolaecio. Colombo, rimasto solo, si abbandona alla disperazione e poi cade in ginocchio, udendo dall'oratorio la voce della Regina. Alla Sovrana, uscita, egli fa il nacconto delle sue sventure e del suo sogno infranto,

Sulla Santa Maria, mentre scenuc la notte, l'equipaggio, spaventato per la devlazione della bussola, s'abbandona alla disperazione. Colombo riporta la fiducia, ma, nel mistero della notte, è cotto egli pure dallo sgomento d'avre sbagliato. All'alba, dopo la preghiera, sta per scoppiar la rivolta a bordo, quando vien scoperta la terra, e l'equipaggio si prostra dinanzi allo scopritore.

Presso a Xaragua, sulle rive del Lago Sacro. La Regina Anacoana, cui gli spagnuoli uccisero il marito e continuano ad uccidere sudditi, è divenuta amante di Roldano, col proposito trarre in agguato gli spagnuoli, e trucidarli tutti. Ciò essa rivela a uno stregone, mentre s'intrecciano danze funebri intorno a una vittima della prepotenza dei bianchi. Ma, per raggiungere l'intento, Anacoana è costretta a sacrificar anche l'onore della figlia Iguamota, di cui s'innamorò Guevara. Dalle labbra della fanciulla, Guevara viene a sapere l'agguato teso a Colombo, e riesce a sventarlo, mentre Anacoana cade trafitta dal pugnale di Roldano, che può far credere a Boabdilla (mandato dalla Spagna per una inchiesta) esser Colombo un traditore, desideroso d'ottener un regno nella nuova terra. Per non lasciar versa: e sangue fraterno, il navigatore ligure porge le braccia alle catene.

A Medina del Campo giunge Colombo misero e lacero, accompagnato dal fido Guevara, per ottener givistiza dalla Regina. Chi seopri un mondo muore di fame presso un sontueso mausoleo, accanto al quale vengono a pregare e a cantare alcune pie donne, Da esse Colombo apprende che la Regina è morta, e giace appunto in quella tomba. Il vecchio navigatore più non regge, e dopo un delirio in cui rivede la sua Genova sorridente sul mare, cade morto, tirando su di sè ul manto regale, posto sul mausoleo.



Gli annunziatori danesi Prior e Schinning augurano ai radio-amatori la buona notte.

Solenni onoranze a Don Lorenzo Perosi

Dove il Maestro vive e lavora - Fratel Damaso, il fedele amico - La musica, miracolosa medicina dello spirito - Rinnovato fervore d'ispirazione e di opere - Il benefico effetto della radio nell'anima non più inquieta - I saxofoni e la

musica sacra - L'ingenua felicità del musicista nell' « ascoltarsi » al diffusore

I radioamatori hanno letto con compiacimento la cronaca delle solenni onoranze rese in questi giorni a Don Lo-renzo Perosi. Il Podeslà di Tortona, presenti insigni personalità religiose, politiche e artistiche, ha consegnato al grande compositore un pianoforte, omaggio dei concittadini. Dove e come viva e lavori l'insigne musicista è quanto riferisce il nostro coilaboratore in queste interessanti impressioni di una recentissima visita al Maestro.

Non vedevo Lorenzo Perosi da qualche anno. Non avevo voluto vederlo per il timore di ritrovarmi di fronte, come altre volte, ad un destino crudele che stringe il cuore. Ma le notizie confortanti ed ottimiste, consacrate anche dalla nomina ad Accademico d'Italia, mi sospinsero ad una visita che, per fortuna. doveva riservarmi una sorpresa ed un sollievo.

Don Lorenzo, come si sa, vive isolato dal mondo, chiuso in due modeste camerette presso i Pa-dri della Misericordia, guardato e confortato dal suo fedele e vecchio amico fratel Damaso.

Studia, medita, lavora in una serenità dolcissima.

Egli mi accoglie con pronta e sorridente affettuosità. Dai suoi occhi lucidi e, ora, tranquilli e tersi che vi si legge dentro, si sprigiona un compiacimento tanto più vivo quanto inatteso. Il volto e il corpo, sgombri di quella adiposità rossiccia e morbosa, si sono armonicamente ricomposti. Anche l'abito sacerdo-tale, che non fu mai elegante, ha ripreso correttezza e pulitezza.

La sua parola sonante, serrata, logica, precisa, fluisce come una delle sue calde, penetranii e indimenticabili melodie.

Io non dubito che una delle cause del male che si abbattè su Perosi, forse la maggiore, fosse essenzialmente artistica. Non mancarono altre concomitanti. tra cui il problema religioso e sociale; ma, da una parte l'avvento di sempre nuove e caotiche tendenze nel campo della tecnica e dell'estetica della musica, dall'altra un certo peto, che s'era imposto o gli era imposte, di non poter effondersi in un lirismo umano e passionale, accelerarono ed aggravarono la

La riprova di questo fenome-no la troviamo appunto nella progressiva riconquista di tutte le facoltà per mezzo della musica.

La musica, che un brutto giorno portò lo scompiglio nel suo cervello, essa stessa gli ha

restituito la pace e la saviezza. Dall'estate scorsa don Loren-

zo è in piena effervescenza e produttività: quartetti, trii, so-nate, oratorii, innumerevoli revisioni e trascrizioni formano una superba colonna di fogli manoscritti.

Ora, non credo di esagerare se

attonito. Ed anche questa la deve all'amore ed alla fraterna intuizione di fratel Damaso, che gli donò l'apparecchio di rinomata marca offreoceanica a nove valvole con robusto altopariante.

Quand'io penetrai nel modesto



Lorenzo Perosi ed il suo inseparabile apparecchio radiofonico.

affermo che la radio abbia concorso polentemente a riequili-brargli lo spirito, a placargli l'animo, a ridestargli il genio. Non ci risulta che in Italia, e

Non ci risulla che in Italia, e forse altrove, vi sia radioamatore più formidabile di Perosi.

Egli, che è volontario prigioniero di quattro mura, è capace d'innestare la spina del suo maestoso e perfetto apparecchio la mattina alle nove per staccarla alle quattro della mattina seguente, cioè dopo le trasmissioni del Nord-America.

Tina resistenza che non terra

Una resistenza che non teme confronti, e questa è la sua nuo-va gioia, la ebrezza di fanciullo

appartamentino di piazza Pia era un tiepido pomeriggio. Avevamo appena cominciato ad intrecciare le prime battute del colloquio, che una sfuriata pro-rompente di ritmi jazzbandistici, così cari alla jeunesse dorée de-gli alberghi di lusso, c'interruppe imperiosamente.

Pensai che la faccia di Perosi dovesse contrarsi di ritegno e di sdegno. Tutt'altro. Egli non è ostile al jazz come il suo illustre collega accademico Pietro Mascagni, che va conducendo una furibonda campagna; egli, anzi, si diverte immensamente a tutti gl'ingegnosi svisamenti dei saxofoni, e ne segue con la testa e col sorriso gli strani ed acrobatici movimenti.

Ripescando nel suo cervello, egli mi racconta d'aver sentito, una prima volta, i saxofoni addirittura in una messa. Il basso, il tenore, il contralto, il soprano riuscivano a risolvere in modo armonioso e gradevole le quattro parti polifoniche, con sua grande meraviglia.

E dire che, in questi ultimi tempi, si fa tanto chiasso appunto per una messa concepita con orchestra e sistemi da jazz. Quant'è vere che nulla è nuo-

vo sotto il sole! La cameretta di Perosi riempie, giorno e notte, di tutto il mondo sonoro. La radio ve lo ha ritrascinato ed immerso. compiendo un vero miracolo di resurrezione.

Nelle recenti solennità deita Chiesa Romana, durante le feste natalizie, le stazioni italiane fremono di musica perosiana. Da Genova la Passione, da Torino e

Genova la Fassone, da Torino e Milano la Resurrezione, da Roma e Napoli l'una e l'altra. Egli è felice di potersi ascol-tare — soprattutto perchè non visto — ed è più felice — inconsapevolmente — di riconoscere a poco a poco se stesso, di riconquistarsi, di riamarsi.

E com'è geloso della sua ra-dio, quasi ne comprendesse la potenza misteriosa e prodigiosa sul suo essere! Egli se la tiene presso il piccolo monastico letquasi volesse scrutare il segreto del fluido, la tocca, la carezza in ogni parte. Parla di amplificatori, di alimentatori, di tensioni di placca, di griglie, di filamenti come un esperto.

Quando sì facevano le prove tecniche della grande stazione di Santa Palomba, egli, per curio-sità e volontà di approfondire, teneva sempre aperte le valvole; si sentivano come scariche di fucilieri, rievocanti qualche fairtasioso episodio militare e ro-mantico del vicino Castel Saut'Angelo.

Ama in particolar modo i cori russi e le musiche tzigane, che spesso raccoglie da Praga e da Budapest; ma predilige il suono suggestivo del carillon di West-minster, che di tanto in tanto va a riprodurre sul pianoforte.

Insomma, la musica giungendo all'orecchio e all'anima di den Perosi, che dalla vita si era escluso, giungendovi quasi inavvertita a traverso l'etere, ha ri-destata in lui la coscienza dell'uomo e dell'artista.

E la musica — siamo nel vec-chio concetto del Flectner — che fa vibrare, indipendente-mente da ogni volere e da ogni iniziativa, la intera spiritualità ed umanità di don Perosi.

RAFFAELLO DE RENSIS.

L'ORGANIZZAZIONE EIAR

UN NUOVO CONCORSO

Tutti coloro che entro il 31 maggio 1931 forniranno all'E.I.A.R. indicazioni che procurino una nuova «Licenza Speciale» oppure faranno domanda all'E.I.A.R. di ottenere il rilascio di una nuova « licenza speciale » per audizioni nei pubblici esercizi ,riceveranno in dono gratuitamente al proprio domicilio una ottima

> PENNA STILOGRAFICA MARCA

AURORA..

PENNA STILOGRAFICA DA TASCA

"AURORA..

da L. 138

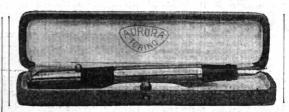
In oro 18 Kr. con fermaglio in elegante astuccio.

PENNA STILOGRAFICA SCRITTOIO

"AURORA,

da L 165

Basamento in marmo - Guarnizioni in oro 18 Kr. - Riempimento da scegliersi fra i tipi sottodescritti | automatico - In elegante astuccio.



PROPRIETARI DI PUBBLICI ESERCIZI

Nel Vostro esercizio non avete ancora l'apparecchio radio? La radio Vi permette di ascoltare

le migliori opere liriche, di ricevere le trasmissioni degli avvenimenti sportivi più interessanti e delle cerimonie più importanti; Vi dà le ultime notizie del giorno, le quotazioni di Borsa, ecc.; tutte cose che interessano certamente la Vostra clientela.

ProvvedeteVi di un apparecchio radio, e ricordateVi che l'art. 10 del R. D. L. 25 ottobre 1925 prescrive che per le audizioni in locali pubblici (trattorie, bar, caffè, ecc.) questi siano muniti della « Licenza speciale » (da non confondersi con la licenza ordinaria per uso privato).

Avete l'apparecchio nel Vostro esercizio e non avete ancora provveduto a richiedere all'E.I.A.R. la « Licenza speciale »?

AffrettateVi a farlo! I



	REZIONE GENERALE DELL'E.I.A.R. resenale, 21
Esercizio (indicare il tip	o: bar, caffè, ecc.)
sito in (Comune)	(Provincia di)
di proprietà del Sig. (nome,	, cognome, paternità)
Categoria dell'esercizio (di)	lusso - 1ª, 2ª e 3ª)
	avvicne gratuitamente per il pubblico dioni?
Connected of the	TO SEE A MESSAGE PROPERTY OF
Il sottoscritto fa domand sensi dell'articolo 10 del R. I 25 ottobre 1925 che gli sia	

sciata la prescritta "licenza speciale ,, per audizioni in pubblici esercizi.

FIRMA DEL RICHIEDENTE

Concorso "Licenze speciati, indetto dall' E. I. A. R.

FIRMA DEL PROPONENTE

Indirizzo

[Riempire la parte che interessa; ritagliare e spedire alla Direzione Generale dell' E. I. A. R. - Via Arsenale, 21 - Torino, accompagnata da lettera specificante il tipo di penna desiderato).

COMUNICAZIONII Ferrisageter Sechilioformor RADIOMARELLI

PREZZI DI VENDITA INVARIABILI

nostro sistema e quello degli altri

Nello stabilire il prezzo di ven-dita dei nostri apparecchi abbia-mo tenuto conto del prezzo di costo con un minimo di percen-Date utile industriale. il sistema della nostra fabbricazione a grandi serie, il prezzo di costo è risultato relativamente bassissimo e conseguentemente bassa anche la percentuale aggiunta. Cosi facendo abbiamo potuto met-tere in vendita a prezzi inferiori a quelli della concorrenza i nostri apparecchi Radiomarelli, tanto che sino dall'anno scorso una ve-ra rivoluzione portammo in questo campo col nostro Musagete a lire 2700.

Seguendo lo stesso sistema pos-siamo oggi lanciare sul mercato il nostro Musagete Junior a sole lire 1480.

Il nostro sistema è dunque quelli nostro sistema e cumque que lo di studiare bene i nostri apparecchi per ridurre al minimo il prezzo di costo, e raggiunto lo scopo, mettere in yendita l'apparecchio al prezzo più basso possibile, indipendentemente dal prezzo del mercato, facendo così usufruire il pubblico degli studi e delle economie fatte.

Vi sono altri che seguono altri sistemi, che noi sinceramente disapproviamo, perchè portano un danno materiale sia al compra-tore che al venditore; il sistema cioè dei prezzi variabili a seconda

del mercato.

del mercato.

Mettono ad esemplo in vendita
eggi un apparecchio a L. 4000,
depo sei mesi a L. 3000, poi ancora a prezzi più bassi. Accade
quindi al compratore di vedere in
vendita a pochi giorni di distanza il proprio apparecchio a prezzi dal 20 al 25 % in meno di quanto egli lo ha pagato, ed al venditore ac-cade (in seguito a questo ribasso) di trovarsi seriamente danneggia-to nella riduzione del valore dello stock di apparecchi che ha ancora

rimasti invenduti.
Oltre che per la bontà dei nostri apparecchi, per il loro nome, per il loro prezzo, crediamo che al nose con entusiasmo vediamo accettate le nuove condizioni imposte da noi alle Rivendite, consistenti specialmente nel prezzo fisso e co-stante dei nostri apparecchi.

Ed infatti, come possono queste Case, che continuamente modifi-

cano i prezzi di vendita, giustifica-re questi doro ripetuti ribassi? O essi dichiarano che il prezzo primo è stato fatto in seguito alle condizioni del mercato che permetteva loro un prezzo alto, indipen-dentemente dal loro prezzo di costo, in modo da fornire loro un guadagno che non è più un utile industriale, ma un superutile occasionale, ed allora danno la pro-va che hanno sfruttato abilmente i primi compratori, che sono poi in generale i più entusiasti e quelli che meriterebbero invece riguardi e condizioni speciali.

IL MUSAGETE JUNIOR managaragananan taganagananan arangan PREZZO DI VENDITA L. 1480 (senza basamento) COL BASAMENTO L. 100 IN PIÙ

O essi dichiarano invece che sono costretti al ribasso non perchè il loro prezzo di vendita non fosse proporzionale al loro costo, ma bensi per la scarsa vendita avuta che li costringe a rinun-ciare a qualsiasi guadagno od anche di perdere, pur di far fuori lo stock che hanno in magazzino, e che — se non venduto — costituirebbe una maggior perdita, ed allora dimostrano che i loro ap-parecchi non possono reggere la concorrenza con gli altri, e cer-cano con questi forzati ribassi attirare il pubblico a loro, con la speranza che egli si persuada di fare ora un buon affare. Ma questo ragionamento è illo-

gico e finisce per disorientare il pubblico, il quale quando si trova di fronte a Case che per sistema

fanno del ribassi, si allontana da essi o attende dall'acquistare, in attesa che avvenga... l'ultimo ribasso.

Noi, come sopra detto, non seguiamo questi sistemi, essendo portati invece a combatterli, ed il compratore ed il venditore possono fidarsi completamente di noi ed essere sicuri che nessun ribased essere stourt one nessun rinas-so noi porteremo al nestri appa-recchi Radio, sia perche il foro prezzo di vendita è stabilito non in base alle condizioni più o meno favorevoli del mercato, ma in base al prezzo di costo, che è il minore possibile, per il nostro modo di produrre, sia perche per gli ap-parecchi Radiomarelli non esiste parecchi Radiomarelli non esiste la parola « stock », nè in Fab-brica, nè presso i nostri Riven-

Le prenotazioni del Musagete Junior

All'avvicinarsi del 1º giugno. data in cui inizieremo la spedizione del Musagete Junior, l'apparecchio buono sotto ogni punto di vista che lanciamo sul mercato a sole L. 1480, non solo aumenta il desiderio di riceverlo in chi già ce lo ha ordinato e pagato, ma aumenta in propor-zione geometrica anche le prenotazioni.

Non solo i privati si affrettano ad inviare le L. 400 di an-ticipo, ma i nostri Rivenditori fanno a gara a chi più ne prenota, ed assistiamo al fenomeno che, sebbene nessuna Rivendita abbia ancora potuto nemmeno far vedere e sentire il nostro apparecchio, continuano ad in-viare nuovi ordini, insistendo per la pronta consegna.

così Belluno da 6 porta a 12, pai a 18 ed oggi a 22 gia venduti. Pescara da 4 a 12, Ma-cerata da 4 a 12, Torino un primo piccolo ordine di 100 per consegna immediata, Bari da G a 16, Trento da 8 a 18, Cagliari da 6 a 18, Pola da 6 a 12, Firenze 25 e così via, Brescia, Mantova, Savona, Genova, Roma. Napoli

Sono così migliaia di apparecchi che dovranno comparire al 1º giugno, ma è possibile cio?

Non si rendono conto i nostri Rivenditori della difficoltà e del tempo necessario, anche per un grande stabilimento come il nostro, a produrre migliaia di apparecchi, di montarli, tararli, collaudarli?, ecc., ecc.?

Si rendano quindi conto di tutte queste difficoltà ed abbiano fiduccia in noi.

Noi cominceremo a spedire, seguendo le prenotazioni, alcuni apparecchi a ciascun Rivenditore, poi faremo seguire altre spedizioni, sempre seguendo l'ordine di cui sopra, in modo da rendere possibile a tutti di far vedere ed esaminare i nostri apparecchi, cedendoli man mano at loro clienti, seguendo il sistema nostro. Le loro impa-zienze, i loro telegrammi urgenti ed imploranti non ottengono altro scopo che turbare l'ordine del nostro lavoro, che ingombrare le nostre scrivanie di corrispondenza forzatamente

inevasa, o evasa sempre con le

solite frasi: «Abbiamo preso

nota, cerchiamo proyyedere, rin-

graziamenti! ».



L. 2.700 (tasse comprese)



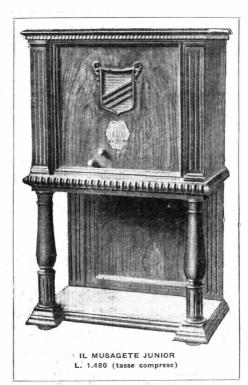
IL MUSAGETE II L. 2.700 (tasse comprese)



IL MUSAGETE III L: 3.000 (tasse comprese)

PRODUZIONE DELLA FABBRICA ITALIANA

MAGNET





IL CHILIOFONO I L. 3.700 (tasse comprese)



IL CHILIOFONO II L. 4.000 (tasse comprese)



RADIOFONOGRAFO AUTOMATICO L. 4.000 (tasse comprese)

RADIOMARELL

Grillo nero, Col Tellaccio, Ciuffettino e C. Biete del bei tipi - II documento fotografico che vi presenta nella ricerca della lira per potermi scrivere, è graziosissimo. E la vostra lettera merlettata con tanto di fiori a rilieto, è documento del vostro spirito. Ora attendo la promessa corona e le fotografie: complimenti a compreso l'ex-enporale. La lettera senza data mi lascia l'illusione d'avervi risposto immediatamente. — Giuliana Noseda -Si, gli amici atmentano, ma credi pure che voi della prima ora, non siete dimenticati, cesì com'io non credo di essere dimenticato anche se vi fate vivi raramente. Mariuccia Pandini - Attendo sapere, come

mi hai promesso, se il libro ti è piaciuto .. -



Stefania, Adriano, Rosalba, Enrica Oletta.

Maria Teresa Gabij - Sei stata troppo imprudente con le nipotine, assicurandole che avresti vinto un premio. Ed ora te la pigli con me, con la speranza di procurarmi displaceri con le tue contumelle. Ci vuol altro! — Gaddo Gorgone - Puoi unire le lettere in un unico indirizzo con il risparmio del 50 per cento. B. T. - Se avessi spazio, pubblicherei ben volentieri la tua lettera sugli strazi d'un radiofilo alle prese con il tram di Padova. Ma chissà che un giorno, la cosa non sia possi-bile! — Adda Gamba - La bella fotografia mi fa constature che sei viva e come! Che bel faccione di cuor contento!

Lindora - Non disturbarti a tagliare il monogramma e tu, che vuoi vedere sempre chiaro negli altri e poi tenti celarti, sappi che he subito capito che tu e Federico formate una sottana sola. - La Domenicana - Già: avevo sbagliato, ma sono scusabile dono tanti anni Ora so chi sel, senza fallo e ricordo benissimo la tua calligrafia d'allora tanto precisa a quella d'ora. Tu sei Lina Pr... assiduissima per quanto poco fortunata concorrente. Ora ci son altri che ti imitano e poi mi dicono magari l'ira del cielo. Ma vedo da te che il tempo smorza, questi crucci e più non rimane che la bella e salda amicizia. Affettuosi saluti.

Nora Lucon - Ecco che tu invece di man-darmi rimproveri, uso Rita Gay, mi chiedi scusa del silenzio. Sei proprio buona. Il bel libro di V. Emanuele Bravetta « I figli del sole » te I'ho fatto spedir to quale premio ad un concorso. So che il libro è molto piaciuto e siccome lo stesso nutore sta per pubblicarne un altro cioè: « Il mistero del pepelo errante » (romanzo leggendario dell'antico Messico) l'ho subito messo in nota fra i libri da dare in premio. Ti auguro di esser fortunata e di guadagnare anche questo.

Iris - Sai che i tuoi due 5 di latino ti resero simpatica a tante pari merito o magari anche più a livello del mare? Vedi che non tutti i beni vengono per nuocere. Alma Serena e Mary di S. Giusto ti salutano affettuosamente. - Piagnucolina - Invece di limitarti alle due stille d'inchiostro fatti conoscere! di cane - Ecco: el vollero otto mesi perchè io rispondessi alle tue; ma quando finalmente lo feci, bastò il gesto folle per farti ritirare la zampa. Hai alle volte preso esempio

Passera solitaria - Scrivimi pure anche quando il tuo stato d'animo non è tranquillo. Ma non voglio che tu ti creda cattiva. -- Topolina bionda - Grazie della bella letterina e della nuova amichetta che mi conduci. Di a « Mammina d'oro » che la fotografia tua e dell'Ami-clietta cammuffate da gattine la desidero e spero vorrà unirne anche altre in cui vi ritrovi tutte come siete realmente.

Gattino Soriano - Una gattina, veramente, e presentata da una Topolina. Questo prova che una grande amicizia vi unisce. E poichè tu dici che senti di volermi già un po' di bene, ho la speranza di riescire a meritarmi da te un bene rande grande. - Luisa Maria Rizzardi - Mi hal scritto il 21 febbraio senza aver risposta? Chino il capo confuso, davanti a tanta nequizia. Ma il pensiero che parecchie centinala sono nelle tue condizioni, mi rasserena l'animo. Nel mio torto so di non fare inglustizie. Grazie del egnino che pubblicherò. - Pastine inzuccherate - Se tutti fossero come vol! Mai un rimprovero, mai un'impazienza Sempre amorevoli ple, costanti, tenere, croccanti. E il naufragar m'è dolce nel vostro brodo! - Marinello Perfin le Pastine si meravigliano del tuo silenzio. M spiacerebbe che tu avessi messo giudizio!

Petuzza - Io rispondo sempre in «Onde corte » a tutte le lettere. Si capisce che proprio a tutte tutte no; ma alfora rimedio scrivendo. Si capisce che proprio a tutte tutte non rispondo per iscritto. E allera? Allera ri ri-spondo col pensiero. Ed un pensiero mio vale anche più di cento parole stampate e di mille scritte. Mi rincresce notare che certe cose non le capite. Trottolina, ad esempio, pur essendo piccolina, m'intenderà meglio. Anche lei deve scrivermi e non lo fa mai. Mi pensa

Una vecchia Mamma, - Come avrai letto, sel stata premiata. Il libro lo vuoi per te o per la piecola? Se non sa leggere, ne approfitterei per mandarle un libro mio. Può darsi sappia apprezzarlo.... E tu sta tranquilla chè non mi annol, scrivendomi quando sel triste. C'è anche in tale stato d'animo tanta serenità in te! - Spinhelta - Se, tra tante qualità che tu riconosci in me, (lo reramente non sone del tuo parere) c'è anche quella che con l'insegnamento alla serenità vi sembra di star meglio e di avere più appetito, un buon risultato certo l'ho ottenuto. Quando un cuore mi pensa riesce a fare una buona merenda questo cuore s'avvia a larghi passi (nota l'espressione dantesca per indicare l'inizio d'una buona digeverso la quiete dello spirito, indispensabile per un'ottima cena.

Mary San Giusto - Quante parole per dirmi che non avevi voglin di scrivermi! Proprio l'opposto di me. Quando ho molto desiderio di rispondervi, sto zitto e voi interpretate male il mio silenzio che invece dovrebbe tornarvi lu-singhiero. — Ombretta - Anche tu non metti mai la data e così non ho nemmeno il rimorso di aver fatto attendere a lungo. Ma un momento. Mi accorgo ora dalla tua calligrafia a baffo di gatto, cioè a « spiralina » che non sei la mia « mia Ombretta » ma un'altra di contrabbando. Senti: per evitare di questi equivoci, non puoi firmarti Penombretta?! Non nosco la signorina che parlò per radio al padiglione della moda e che firmava « Contessa Azzurra » quindi non posso dirti dove scrive ora. E' però probabile che io venga a saperio da qualche lettrice e te lo dirò.

M. Tullio Cicero - T'interessa di sapere se ho visitato le Grotte di Postumia. Vuoi forse metterei una lapide di ricordo; Purtroppo non le ho visitate. Non è male la tua idea del concerso sull'animale più fortunato. Lo lancerò - Floriana Scatassi - Perchè non mi hai mandato la risposta che volevi far tu? A me piaciono le risposte dei piccini e invece son sempre i grandi a prepararle. Un'altra rolta non lasciarti... domare e fa valer le tue ragioni, dicendo che sono pur le mie. — Spo-letta e Forbicina - Due pseudonimi che dinotano attività, due firme che provano l'opposto. Bravissime! - Autrice - Pietà giusto Stal scrivendo un romanzo che tratta degli intright alla corte di Luigi XVII « Quello che poi perdette la testa nella Rivoluzione e scappò dalla Francia, per poi essere riacciuffato e riperdere (ma per sempre) la testa medesima ». Poichè dici che il Romanzo (vedi che conservo la R maiuscola) riuscirà qualcosa di simile ad un'insalata russa, immagine quanto russerebbero i lettori! Senti, anima bella In Italia difettano le signorine che sappiano preparare bene l'insalata, russa. Studiane tu una coi flocchi e lascia stare le teste perdute e ritrovate, se non vuoi smarrire la tua. Va là che sei un bel tipo!

Silvestri Franco - E tu ne sel un altro. Che fl leggere il mio nome ti dia l'impressione di vedere Castel Sant'Angelo, non riesco a capirlo e tu nemmeno. Pazienza figurarmi Angelo, chè sonesti nel vero. Io, a leggere il tuo, ho l'impressione di stringere le orecchie ad-un Franco e tirargliele. Però c'è una nebunell'impressione, forse per eccesso di Non capisco se trattasi di Franco molosità posa. neta francese, di Frauco di porto a rischio del mittente o di Franco Silvestri. Occorrerebbe la tua presenza. Tu dubiti che attorno a questa pagina ci siano due « Baffi » dando ragione ad Umbertucci. « Non è possibile che tu sbrighi tutto da te » E ci tieni che ti rispondo in proposito. Tu credi proprio che questa pagina richieda un gran lavoro?! E che mi a sacrifichi erudelmente ». Un giovane (poichè ti credo giovane) dovrebbe avere un altro concetto sull'attività. Questa pagina non mi dà altro che svago e soddisfazione è nemmeno richiede il tempo che immagini tu, tant'è che oltre a questo ho un'altra grande famiglia non meno, a me affezionata. Pensa a tanti layora-tori formidabili, serrati da mille responsabilità. assillati da mille impegni. Pensane « Uno » sopratutti. Qui sì ci vuole ammirazione, ri-conoscenza. Spero tu abbia voluto scherzare,

Tizianjna. - Va bene: Ecco il tuo saluto per l'Ingegnere Tueci, il quale, un po' troppo curioso con te, ha perso perfino il contatto telefonico. Si vede che ha una certa predilezione per i piccoli lattanti e che le persone gravi e serle del dizionaretto lo seducono così così. Sta tranquilla. Anche se mi chiedesse il tuo nome, starebbe fresco. Intanto ti ringrazio della pro-messa fotografia. — Demostene - Avuto in regalo la carta da lettere, bai voluto inaugurarla con me. Grazie. Ma non la bevo, sai, che tu sia un ragazzo e dalla calligrafia più fem-



Fantasie di Pierino Testa.

minite che maschile » - Zia Netta - Chiedi se anche le persone che hanno passato l'età della ragione possono partecipare ai concorsi. Certo. Perfino quelle che leggono il Dizionarietto!! - Gingin - Te felice, o giovinetta!.

Siempre Espana. - Ahl ma quell'Umbertucci! Anche te desiderava conoscere personalmente. Poiche ha detto che ti metterà nella mente. Polché ha detto che ti mettera nella rictera se volera per ci conoscerti, dorvei rispondergli che appena fosse giunto a tale lettera ti arvisasse... Tu dici e pei lo trovo anche metamorfico. Gli telefono, risponde Il portiere da poce a poce "accorga (il portiere sempte) d'essere diveitato l'Ingonere Tucal

che commosso riceve il tuo saluto.... che poi non veniva da te ». Ecco: è appunto perchè non veniva da me, ch'era tanto commosso!! Quanto alle sue metamorfosi, non farne caso: Ha ben saputo cambiare un'Enciclopedia in un Dizionaretto! Un saluto affettuoso a te ed a Grillo Canterino.

Marinara - « Ho notato che tutti gli amici di a Radiofocolare » sono persone intelligenti e simpaticissime. Come mai? Me lo sai spiegare, tu? Ora pensandoci sono alquanto lusingata perchè mi dico: Anch'io ormai faccio parte di quel simpatico focolare: Sta a vedere che sono simpatica anch'io! » Son stato a vedere ed è proprio così: simpatica ed intelligente. La tua lettera è uno schioppettio di letizia. Uffff1



Glauco e Folco Porcu-Diana.

E' da tempo che penso e ripenso al modo di non tenerle soltanto per me queste lettere che ricevo.... Sono sicuro anch'io che andresti di con Tifosa Juventina e certo anche con Tifosa Livornese. Ma ora lasciate il Tifo e le amiche: C'è la febbre della fin dell'anno scolastico. Dopo vedrò di mettervi in relazione. Tifosa Livornese - M'accorgo che riacquisti a larghe falde il tempo perduto. Ti pare di and'accordo con Tifosa juventina perchè anche tu hai una mezza cotta per un « Amaranto » che vedi in campo ed anche fuori campo. Chi sa che razza d'Amaranto sarà! Tu me lo descrivi entusiasticamente, ma di Amaranto ne esistono sulla faccia del globo 450 specie... Che sia l'a Amaranthus Blitum » che cresce nei coltivati e lungo le strade italiane? Il tuo, veramente, lungo le strade italiane, va in automobile e cresce coltivato nel tuo cuoricino. Mah! E lo dici a me!! Mi piace il poscritte della tua spigliata lettera: « Eja Ejaaaa! Abbiamo fatto match - nullo con l'Ambresiana a Milano. Questa è la realtà romanzesca! ». L'indirizzo della collega in tifo a mezza cottura te lo darò, dietro autorizzazione, a luglio. Ora deri studiare « Economia pilotica e filosofia il che equivale a roba da chiodi ». Grazie del grazioso gruppo fotografico illuminato del tue sorriso. Vederi forse... Ben: diamoci un ta-

Baffo di topo - Come sei avarol Due parole s stop! — Rita Gay - Tu invece me ne scrive molte e sentile. Le sento anch'io sferzarmi le orecchie. Che dimentichi voi della vecchia guardia, è una maligna supposizione. Dici: « Da principie scrivevi oltre a me, a Thea, a Nora Lucon, a Flamma e a Tepolina Fafalla. Ora, senza nemmeno cantarci una marcia funebre ei hai liquidati in quattro e quattr'otto e porti all'onore della ribalta Tifosa Juventina e compagni, non ricordandoti del vecchi amici Come la spieghi questa faccenda? Alle mie compagne di pagina di un tempo e di sventura oggi invio col pensiere un salutone affettuoso, certissima come sono che non sciu-perai un pezzettino di pagina per salutarle per me ». Vedi che il pezzettino di pagina l'he sciupato. Quanto alla tua accusa è errata. Per ora non posse dire di più. Ma se le sorti saranno propizie, verrà il giorno in cui... ecc. ecc. Hai proprio ragione Maria Teresa Lombardi di chiamarti Illustrissima Pettegola! Abbiti, per forza d'abitudine, un saluto dei tempi che precedettero la marcia funebre.

Baffo di gatto

Dizionarietto tecnico di UMBERTO TUC

Spesso, nella sua fabbricazione, vengono aggiunte altre sostanze per aumentarne la durezza, e cioè l'argilla, la gommalacca, terre colorate, ecc. L'ebanite, che si lascia facilmente lavorare al tornio ed alla lima e che è suscettibile di una perfetta lucidatura coi mezzi ordinari, si presta alle più varie fabbricazioni ed usi. Per quanto a noi, qui, possa interes sare, ricorderemo che essa è usata come isolante in elettrotecnica, spesso in radio, ma non è l'ideale degli isolanti, poichè, esposta al-l'aria, lo zolfo che essa contiene si ossida e diventa, quindi, fra-gile, porosa, trattiene la polvere e perde, in buona parte, le sue qua-lità di isolante.

Ricordiamo ancora che qualsia-si ferro con cui si lavora l'ebanite è destinato a deteriorarsi facilmente appunto per la presenza dello zolfo e, per la stessa ra-gione, non è consigliabile appog-giare sull'ebanite, direttamente, parti ed apparecchi metallici.

Inutile ricordare che l'ebanite ha avuto un breve periodo di splendore ai primi tempi della dif-fusione delle radiocomunicazioni, ma, poi, fu detronizzata dalla ba-kelite (vedi) che presenta, in mag-giore misura, ed in maniera sta-bile, i requisiti e le qualità iso-lanti dell'ebanite. Ancora oggi, però, si trova diffusamente e nelle più svariate forme, in tubi, ba-stoni, piastre e l'amine di ogni poi, fu detronizzata dalla ba-

La tracciatura preliminare su di una tavoletta di ebanite va sem-pre eseguita sulla faccia opposta a quella in vista, allo scopo di non sciuparne la levigatezza, e, d'altro canto, si eviterà di servirsi di matita ordinaria usando, invece, o gesso od una sottile punta acuo gesso du dia sottie putita acti-minata che si userà con leggerez-za. La ragione di un tale suggeri-mento occorre ricordarla? Un sem-plice segno di lapis fra due punti, su di un isolante, costituisce una resistenza elettrica, di valore elevato, siamo d'accordo (di diverse centinaia di migliaia di ohm), e di tanto maggiore valore - come resistenza elettrica — per quanto più il tratto è sottile e per quanto più è lunga la linea, ma attraverso questa resistenza occasionale è sempre possibile il passaggio di una leggerissima corrente elettrica o di una carica oscillante.

ECCITATORE.

un semplicissimo strumento di elettrostatica che togliamo dal vecchio museo dei ricordi e dai cimeli delle prime conoscenze, usi e manipolazioni della elettricità: un arco pieghevole, cioè formato da due pezzi articolati, ciascuno munito di un manico isolante (vetro, ebanite), ed ecco descritto l'ec-citatore, che veniva usato (e nulla si oppone a che sia usato anche adesso) per scaricare una bottiglia di Leyda (vedi) od una macchina elettrostatica mettendone un'estremità in contatto con suolo o chiu-dendo il circuito su se stesso.

In elettroterapia lo stesso nome viene dato ad ognuno di quegli incredibili arnesi di tutte le forme è che, in contatto con una sorgente di energia, sono portati, per l'altra estremità, in contatto con la narta de gravita Varia de di energia. la parte da guarire. Ve ne è di tutte le forme: spazzole, pennelli, aste, bacchette, sfère, a cono, a punte acuminate, a palle, ecc. E come guariscono presto...

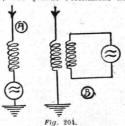
ECCITATRICE.

Dicesi di una dinamo (di piccola potenza, generalmente) calet-tata sullo stesso albero di un ordinario alternatore e che, col suo movimento rotatorio, sviluppa una corrente continua atta ad eccitare il circuito induttore dell'alternatore stesso.

ECCITAZIONE.

Perchè un circuito oscillante possa emettere delle onde, cioè oscillare, ad una data frequenza, possa in rapporto al valore dei componenti di questo stesso circuito oscillante, occorre che in esso sia innestata una sorgente di energia elettrica ad alta frequenza. In tale condizione si dice che il circuito oscillante è eccitato e, quindi, è atto ad oscillare.

Abbiamo detto «circuito oscillante» e ciò in linea generale, per quanto occorre distinguere quello facente parte di un complesso atto alla trasmissione da un altro che sia atto alla sola ricezione. Occu-piamoci, per ora, del primo e di-ciamo che il circuito oscillante di questo può essere eccitato in due maniere differenti, cioè in modo diretto od indiretto. La fig. 204, in A, indica un accoppiamento diret-to, cioè quando l'eccitazione ha

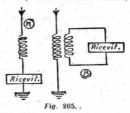


luogo nello stesso circuito oscil-lante, dato che in esso è inserito il generatore di corrente ad alta frequenza. L'accoppiamento indiret to, invece, è rappresentato grafi-camente nella parte B della stessa fig. 204. Tale seconda forma di eccitazione è detta anche indu!tiva poichè, in effetti, ha luogo in conseguenza di induzione dalla bo-bina in 1 a quella in 2 e che, appunto per ottenere tale risulta-to, sono accoppiate fra di loro

(vedi Accoppiamento).

Nei riguardi della ricezione è evidente che il circuito oscillante di un complesso ricevente è sempre eccitato dalle oscillazioni della trasmittente per effetto induttivo dall'una stazione all'altra, e solo bisogna tenere presente che, poi, il circuito rivelatore della ricevenche, per funzionare, ha bisogno di essere sede di cariche oscillanti, può essere anche esso ad eccitazione diretta od indiretta e, così, modificando la figura precedente, abbiamo quella 205 che non ha bisogno di altre parole a schiari-

Per entrambi i casi illustrati de entrambe le figure 204 e 205 si ha che i sistemi di cui le lettere A sono poco usati per la dannosa resistenza che, con tale disposi-zione, viene ad essere inserita sull'antenna ed anche perchè presentano numerosi svantaggi, fra' i quali una mancanza di selettività e difficoltosa sintonizzazione. Invece i sistemi di cui la lettera $\mathcal B$ offrono piccola resistenza ed han-



no tutti i vantaggi che mancano ai precedenti e, per tali ragioni, sono i preferiti.

ECCITAZIONE

DI UNA DINAMO.

E' noto che la dinamo elettrica E' noto che la dinamo elettrica (vedere sotto questa voce), esaminata molto schematicamente, può considerarsi composta oi un elettromagnete entro i cui poli (o campo) gira una bobina di filo conduttore isolato. La rotazione di questa bobina entro questo campo magnetico, col conseguente taglio delle linee di forza, dà luogo allo sviluppo di un impulso di cor-rente entro la bobina e per ogni rotazione di questa. Questi im-pulsi, raccolti a mezzo delle spaz-zole striscianti sul collettore (vedi), sono sommati e resi unidire-zionali in maniera da poter avere a disposizione una corrente elettrica detta « continua » sui serrafili in contatto con le spazzole stesse.

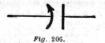
Ad uso di esperienze di laboratorio esistono anche piccole dina-mo in cui l'induttore (cioè lo statore) è formato da una potente ca-lamita (ed il cosidetto magneto per l'accensione di un motore a scoppio utilizza, in una maniera più o meno analoga, questa dis-posizione). Ma le dinamo indu-striali hanno sempre lo statore composto da un elettromagnete. Questo, appunto perchè sia atto a fornire del magnetismo ed a sviluppare un campo magnetico, oc-corre che sia eccitato a mezzo di una corrente. Appena si inizia il funzionamento di una nuova di-namo, questa corrente continua viene fornita da una sorgente se-parala, ma poi, funzionando rego-larmente, questa corrente per la larmente, questa corrente per la eccitazione viene presa dalla stessa corrente prodotta dalla dinomo. Cosicchè due appositi conduttori collegati sotto i serrafili delle spazzole si chiudono in circulto con le bobine dello statore, in maniera che una piccola parte della stessa corrente sviluppata viene utilizzata per l'eccitazione del campo. Non potendo qui eccupardi troppo Non potendo qui occuparci troppo dettagliatamente di questo argomento, ci limitiamo a dire che vi sono tre sistemi di eccitazione e cioè in serie, in parallelo e composta.

EFFETTO CAPACITATIVO.

E' un inconveniente che si verifica spesso quando un apparec-chio ricevente è costruito da dilettanti poco pratici, e consiste in ciò: allontanando la mano dalla manopola del condensatore di sintonia (dopo esserci accordati su di una data stazione), si avver-tono una progressiva distorsione e un afflevolimento della ricezione, quando anche non si avvertono due stazioni accavallate l'una all'altra oppure un'altra del tutto differente da quella su cui ci si era accordato. Si comprendera facilmente che ciò dipende dalla in-serzione della capacità della ma-no dell'operatore che modifica la sintonizzazione del circuito oscillante.

Per evitare questo inconveniente occorre munire la faccia interna del pannello di uno schermo di alluminio, zinco ed invertire i col-legamenti del condensatore stesso portando a terra quello corrispondente al rotore del condensatore stesso. A maggiore chiari-mento di quanto abbiamo suggemento di quanto abbiamo sugge-rito, ed anche per evitare che un radiofilo, distrattamente, possa provocare un tale inconveniente, ricordiamo che la maniera più moderna e perfetta di rappresen-tare un condensatore variabile quella della fig. 206, in cui la parte a sinistra, curva, rappresenta ap-punto il rotore, cioè la parte mobile del condensatore stesso.

La schermatura metallica del pannello, a cui più sopra abbiamo accennato, può anche essere limi-



tata ad una sufficiente superficie quadrata o circolare che copra completamente la superficie di ingombro del condensatore stesso ed è inutile avvertire che si useranno apposite rondelle di gomma, ebanite, fibra o, meglio ancora, di cartone bakelizato o bakelite, allo scopo di evitare un diretto contatto metallico fra lo schermo e le parti di fissaggio sia del con-densatore od altro apparecchio da montare.

EFFETTO CORONA

Sotto la voce « Disruptiva » (scarica) abbiamo parlato esauriente-mente di questo fenomeno al quale, qui, accenniamo superficial-mente, rimandando il lettore alla voce suddetta. Trattasi, in sostanza, di un effluvio luminoso che ha luogo fra due conduttori o due parti di un circuito quando fra questi esiste una notevole diffe-renza di potenziale e quando non sono sufficientemente distanziati allo scopo, appunto, di evitare questo fenomeno che da luogo ad una notevole perdita di energia: e quindi, vi sono apposite norme che stabiliscono le distanze minime da assegnare ai conduttori in rapporto alla differenza di potenziale normale esistente fra di essi.

FFFFTTO EDISON.

Quando una qualsiasi lampadina ad incandescenza è in funzione, nell'interno della sua ampolla avviene un importante ed sante fenomeno nei cui principit generali fu studiato dall'Edison fin dal 1883 e perciò porta il suo no-me. Gli effetti di esso sono visi-bili anche ad occhio nudo da parre di chiunque e sono caratterizza-ti dall'annerimento dell'ampolla (dalla parte interna) in conseguenza di una continua volatiliz-zazione del metallo che forma il filamento, le cui particelle vanno a depositarsi sulla superficie interna dell'ampolla.

(Continua) U. TUCCI.



LAROLA LETTORI



ABB. 48.316 - Mugnano del Cardinale.

Da varii auni ho un apparecchio a 6 valvole che funziona bene. E' alimen tato da un accumulatore 4 Volta ed alimentatore anodico. Sarebbe mio desiderio modificarlo nel senso di eliminare l'accumulatore usando valvole a corrente alternata ed al posto della ultima bassa frequenza (se possibile) adoperare un pentodo finale. Il mio ali mentatore dispone di presa per accensione alternata filamenti 4 Volta. Pregherei codesta spettabile consulenza volermi dire quali modifiche si devono apportare allo schema elettrico, o ai singoli organi facendo noto che tanto il filamento quan'o le tre medie frequenze sono munite di condensatore variabile.

Sebbene la trasformazione di un riceritore per l'alimentatione in alternata, sembra dagli schemi cosa facile, praticamente presenta molte difficoltà, per ottenere un opportuno regolaggio Not consiglieremmo piuttosto conservare l'accensione con accumulatore. cui potrebbe essere collegato un caricatore a piccolissima corrente, che verrebbe lasciato sempre inserito, durante il periodo di riposo del ricevitore e verrebbe staccato, mediante un opportuno commutatore, al momento ricerione. La carica dell'accumulatore in tal modo non richiede alcuna sorveglianza. La ricezione in genere colla accensione ad accumulatori è assai più costante e pura.

ABBONATO 62.671

Nello schema del radioricevitore per onde corte dell'ing. Banfi, vorrei sapere se aumentando le spire delle hobine Bi B 2 B 3 riesco a sentire onde più lunghe e se lasciando invanati i valori delle suddette bobine riesco a captare, ottre la stazione di Prato Smeraldo, altre stazioni ad onde corte. Desiderenel sapere inoltre se abi-

Desidereret sapere mottre se abitando a Milano la stazione locale può disturbare la ricezione delle stazioni ad onde corte.

Variando II numero di spire delle bobine la modo opportuno, ella può bobine la modo opportuno. Prato Smerallo a volte irasmette con 25 m., a volte con 80 m. Nel primo caso occorrenno tre spire nel circuito accordato, nel secondo caso occorrenno 11 o 12 spire. Se la locale non ha una armonica, che coincida colta statione che si vuol ricevere, e posto un ricevitore costruito bene e situato ad una distanza di due chilometri dalla stalone, sará possibile ricevere egregiamente tutte le trasmissioni ad onda corta.

ABBONATO 22.654 - Este.

Possiedo un apparecchio Freismann 5 vaivole neutrodino che funziona ben nissimo ad alimentatore Philips e accumulatore a 6 Votta. Desidero trasformarlo in alternata. Quale operazione, o quale ditta specializzata lo può fare?

La trasformazione in alternata del suo ricevitore non è cosa tanto factie da realizarsi bene praticamente, benchè in teoria sembra semplice. Non possiamo dare consigit di carattere commerciale, però riterremmo che it costo sarebbe rilevante, e dati i pressi di oltimi ricevitori moderni costrutti per una dilmentazione completa in alternata, sarebbe più conveniente cambiare ricevitore.

LICENZA A. 42.448 - Milano.

Da qualche tempo ho costruito in continua il tre valvole, illustrato dall'legregio ing. Banh. Data la difficoltà di eliminare la locale (adoperando lapparecchio in Milano città), anche inserendo il filtro sull'aereo estemo di 25 metri che dispongo, domando se otterrei lo scopo sostituendo alla rivelatrice una schemata. Se ció fosse consigliabile, sareste tanto cortest a segnarmi uno schema per il circuito di detta schermata? E quale valvola nil consigliereste? Riguardo poi agli stadi amplificatori in bassa frequenza occorre qualche correzione?

Non è consigliabile la sostituzione da lei proposta. Del resto, con ricevitori piccoli, amenochè non adolti si metodo del cambiamento di frèquenza, difficilmente potrà ottenere selettività. Può far precedere una schemata con circuito di placca accordato, otterrà un miglioramento; ma noi consiglieremno, innece della schermata, di adoltarne una bigrigita come modularice, e un filtro solo a frequenza intermedia, che funzioni directuamente sulta detettica.

ABBONATO 53.847 - Oleggio.

Desidererel sapere se il raddrizzatore «Kupron mod. 31 » è sudiciente per la carica di un accumulatore alimentante un apparecchio con le tre valvole Pardips A442. A445. B 443. 1) Desidererei inoltre sapere se occorra, usando detto raddrizzatore, far caricare di tanto in tanto l'accumulatore con una carica energica. Se si,
ogni quanto tempo? - 2) Conviene eseguire ogni anno una pulizia interna
dell'accumulatore? - 3) In tal caso, come si procede?

1) Dipende dalla durata glornaliera di ricezione, ma rileniamo senz'altro di si. • 2) Se ella liene sempre carico ti son accumulatore, la carica a fondo converta una colia all'anno, quando viene cambiato l'elettrolito, e sciacquato a fando. • 3) La pultia annuale consiste nel vuotare l'accumulatore, nel sciacquarlo bene con acqua distillata; e quindi, dopo averlo rimboccato, si escuisce una sovraccarica.

TAGLIERI - Novi Ligure.

Ho una «Radiola IS» da due anni e funziona sempre bene. Ho cambiate le valvole UX 226, 227 e 271. La UX 280 funziona da due anni. Desidero sapere quando debbo cambiarla e come debbo fare per sapere quando essa e esaurita. Non accenderà più? Come si fa a sapere quando la 227 e la 271 sono esaurite?

L'esaurimento delle valvole porta una diminuzione di ricezione e talvolta anche la distorsione, che sono i due indici al ricevitore, Per un esame tecnico occorrono tutti gli strumenti del caso.

ABBONATO - Pirano.

Supposto che nella città di Triesto venisse installata una radio-stario trasmittente di Ew. 19, desidererei sapere fino a quale distanza si riceverà le audizioni con un apparecchio semplice, a galena. E precisamente se da Pirano che dista circa Em. 20 da Trieste, si potrà ugualmente sentire bene con il suddetto apparecchio.

A Pirano ella dovrà ricevere in galena la nuova stazione di Trieste; però le occorrerà un buon aereo.

ABBONATO 22,909 M.

Sono possessore di un apparecchio neutrodina a tre valvole da me costruito secondo i dati sullo schema riportati. Il circuito rende abbastanza bene (locale in altoparlante ed ottime in cuffia le principali diffonditrici europee con mediocre aereo interno) unito ad una discreta selettività. Non potendo però ricevere prima della sta-zione di Bratislava altre stazioni e supponendo che ciè dipenda da eccessivo numero di spire dei trasformatori AF, sarel grato a codesta Spett. Direzione di volermi indicare esatti per la costruzione dei medesimi, oppure indicarmi quale sia la maniera opportuna per ovviare a detto inconveniente.

Se per ricevere Bratislava i condensatori variabili sono a zero, ciò indisa che il numero di spire della bobina d'aereo è eccessivo. Bel resto con un diametro di 7 cm. il numero di spire non deve oltrepassare i 50.

CALABRO - Palermo.

Posseggo un ricevitore « Ansalorenz » a fre valvole. Tutte le sere durante la ricezione, ad intervaill, ricezó moi todebole e non chiaro. Si verificano interruzioni gurante la ricezione, però ad intervaili. Di giorno ricevo bene, calle 19 il no il incominciano le scariche però non tutte le sere, ed in certe sere dette scariche sono meno intense. Debbo attrobuire ciò alla temperatura, oppure alla località, dato che abito vicino ad una Centrale elettrica?

Certamente una Centrale elettrica può portare disturbi, e la loro intensità può variare a seconda del carico. Diciamo può, polchè la produzione dei disturbi in una Centrale dipende dai l'impianto e datta sua manutenzione; una cabina di trasformazione a tensioni non atte, in ottimo siato di manutenzione, non dece dare alcun disturbo. Di sera i disturbi aumentano, e soprattutto aumentano quelli atmosferici, che di giorno sono smorzati dalla luce solare. I disturbi locali (se mantenuti costanti all'origine) non variano.

ABB. 110.666 - Seste Aurunca.

Dal mese di gennaio mi son fatto costruire un apparecchio Supereterodina in alternata. Per tre mesi ha funzionato bene: scaduti i tre mesi di garanzia l'apparecchio non ha più funzionato. Allora ho dovuto fare venire a mie spese il montatore il quale ha constatato che i due condensatori blocco tipo telefoniel erano esauriti. Detto guasto fu subito riparato con altri due nuovi. Messo in funzione è andato bene per un altro mese; ad un tratto si udi un urlo forte e poi non si è sentito più nulla e non funziona più.

Dal ripetersi del guasto riterrei trattarsi di una sovratensione sulla rete di illuminazione. Ha verificato praticamente la cosianza vollaggio della corrente fornita?

ZANIBON - Padova.

La prego volermi precisare se la stazione radio di Madrid (Spagna) è trasmittente oppure se ha «relais» con altra stazione.

La stazione di Madrid trasmette normalmente i propri programmi, benchè talvolta venga collegata con altre.

LICENZA 19.267 - Roma

Posseggo un apparecchio «Musagete Marelli» a 7 valvole di cui re schermate con attacco luc«. Vorrei sapere il perche di giorno non riesco a captare nessuna stazione (eccetto Roma) italiana e estera. Forse con una antenna sopra il tetto e collegando l'apparecchio alla terra potrei riuscirvi?

Come qid è stato detto, di qiorno non si rievee che l'onda diretta, poichè la spaziate o indiretta manca. L'on da diretta si affierotisce àssal presto, per cui ha una portata assal minore. Con un buon aereo è probabile e con un ricevitore Musagete poter ricevere qualche altra stazione, ma in genere saranno talmente deboti da essere coperte dai disturbi.

ABBONATO 114.969 - Omegna.

Desidererei sarpere la diversità che passa tra vativola Philipp A410 e A410 N che trovo elencate in un catalogo di materiale radio. Tengo un quattro valvole a reazione; si è bruciata la valvola raddrizzatrice A410. Dovendo provvederne una nuova, quale seegliere? la valvola A410 normale oppure la A410 N.

Le due valvole hanno le stesse caratteristiche, per cui funzionano con le stesse tensioni. La differenza consiste nella capacità interna, essendo assat ridotta quella della A 410 N. 60-me raddrizzafrice non è consigliabile una A 410 ma bensi una A 415.

ABBON. N. 11.995.

Come lettore assiduo da oltre un anno non mi tu possibile rinvenir la descrizione di quel benedetto filtro, a cui si fece cenno, e che serve per migliorare la ricezione delle trasmissioni, per eliminare i fischi et simila per eliminare i fischi et simila con di usario, do di usario,

Il filtro descritto serve sollanto per eliminare la locale, negli apparecchi poco selettivi, permettendo la ricezione di altre stazioni: non serve affatto per eliminare disturbi, fischi et similia.

LICENZA N. A 0720.

Vi sarei grato se poteste farmi sapere se il filo di un aereo collocato sopra ai tetti di due stabili può traversare una strada pubblica.

Nessun avreo può attraversare arce pubbliche, sensa l'autorizzatione del Comune. Esso però non può attravervare linee elettriche di qualsiasi genere, sensa il permesso delle competenti autorità, ed in onn caso deve essere riceperto con isolante. Vedi articolo 78, comma a) del R. D. L. 3 agosto 1998. n. 2925.

ABBONATO M 0597

Possiedo un apparecchio a 6 valvole francese con il quadro, ridodua 5 con l'antenna. Vorrei sapere quale batteria accumulatore anodica mi sia consigliabile, il prezzo e dove potrei acquistarla.

Una balteria anodica ad accumulatori potrà costare sulle cinquecento lire, e mentre vi sono molte ditte che le fabbricano, noi consigliamo di sivolgersi alte migliori quali la Tudor, la Hensemberger, ed altre, e ciò perchè gli accumulatori di piccola capacità sono molto delicati, e si detriorano assai facilmente, quando non sono costrutti a tutta regola d'arte.

AudiolA

RADIO CORPORATION Chicago U.S.A

MODELLO

MIDGET

6 VALVOLE
3 Schermate

Controllo Tonalità Controllo Volume

DIFFUSORE elettrodinamico di gran classe



LIRE

1450

COMPLETO
DI VALVOLE
E DI TASSE

ALTRI MODELLI AudiolA

SUPERETERODINA 9 VALVOLE - Mobile lusso originale Americano - Lirc 5.000 - Valvole e tasse comprese SUPERETERODINA 10 VALVOLE - Mobile lusso originale Americano - Lirc 5.200 - Valvole e tasse comprese

CONCESSIONARI ESCLUSIVI PER L'ITALIA E COLONIE



WATT RADIO

FABBRICA CONDUTTORI ELETTRICI ISOLATI

TORINO

Via Montecuccoli,1



Radioindiscrezion

In Germania, sotto la efficace protezione del Servizio postale, si sono formate delle speciali squadre di sanfilisti per lottare contro i paras-sili. Quando vicne scovato un col-pevole, gli si indicano i rimedi e gli si offrono anzi ali apparecchi opportuni. I risultati sono ecceltenti. A Berlino sono stati studiati 22.389 casi di parassitismo, i tre quarti dei quali erano motivati da apparecchi ad alta frequenza. Anche in Inghilterra pare si seguirà lo stesso metodo.

Radio-Normandia sta installando, nella chiesa della Santa Trinità di fecamp, un amplificatore speciale, grazie al quale l'organo, che è uno dei più celebri di lutta la Francia, potrà essere sentilo da tutti i san-filisti della regione.

Il Congresso internazionale dei professori di lingue vive, riunito alla Sorbona, ha riconosciulo l'efficacia dell'uso della radio e fonografo per l'insegnamento delle lingue.

Il curato di Pelhrimov (Boemia) ha fallo installare nella sua chiesa un amplificatore e delle cuffie che permetteranno, ai fedett duri d'orecchio, di seguire gli uffici religiosi.

La grande officina elettrica di Mosca ha installato 70 altopar-lanti che, nelle ore di interruzione del lavoro entrano in azione.

Un tale Alan Dilnot a Londra on tate Alan Dilnot a Londra sarebbe riuscilo ad intercettare messaggi preziosissimi trasmessi attraverso l'Atlantico, Mentre gli ingegneri si occupano a chè la pocisa non possa ripetersi, la polizia si dà da fare perchè Dilnot sia un po' più segreto dei messaggi che si sono lasciati intercettare.

Il terzo atto della nuova commedia di Francis de Croisset Pierre ou Jak si svolge in un auditorium di una stazione radio con speaker, attori, conferenzieri, ecc.

La spedizione Douglas Mawson La speciisione Douglas Mauson, partila a bordo del Discovery verso il Polo Sud, ha portalo con sè uno speciale allestimento radiofonico, grazie al quale spera di poter fare parecchie volte per settimana delle relazioni del viaggio che saranno ritrasmesse di vatiopiti dalle sizzioni. australiane.

DOMENICA 24 MAGGIO

Celebrazione del XXIV Maggio - Concerti di musica ita liana da tutte le stazioni.

ROMA-NAPOLI - Ore 16,30: Reportage dell'Autodromo di Monza della finale della corsa automobilistica delle 10 ore « Gran Premio d'Italia ».

MILANO-TORINO-GENOVA - Ore 20,45: « Mefistofele », opera di A. Boito.

DAVENTRY (Nazionale) - Ore 15: Cantata da chiesa n. 34 di J. S. Bach, per a soli, coro ed orchestra. RADIO-SUISSE-ROMANDE — Ore 14,30: Reportage del-

l'incontro internazionale di calcio Svizzera-Scozia.

LUNEDI! 25 MAGGIO

ROMA-NAPOLI-MILANO-TORINO-GENOVA - Ore 21: Dizione dantesca di Francesco Pastonchi: 5.0 Canto del « Purgatorio ».

RADIO-SUISSE-ROMANDE - Ore 16: Concerto dedicato al compositore H. Zimmermann.

MARTEDI' 26 MAGGIO

ROMA-NAPOLI - Ore 20,40: Concerto vocale, strumentale e commedia. VIENNA -- Ore 18,30: « Sigfrido », opera in 3 atti di

R. Wagner, dal « Teatro dell'Opera ».

STRASBURGO - Ore 21,30: Grande concerto orchestrale diretto dal M.o Monfeuillard.

MERCOLEDI' 27 MAGGIO

ROMA-NAPOLI - Ore 20,45: « Don Carlos », opera di G. Verdi.

MILANO-TORINO-GENOVA - Ore 20,45: « Il paese dei campanelli» operetta di Ranzato e Lombardo. RADIO-SUISSE-ROMANDE — Ore 20,40: «Lucia di Lammermoor », opera di G. Donizetti.

GIOVEDI' 28 MAGGIO

ROMA-NAPOLI - Ore 20,45: Concerto del violinista Arrigo Serato.

MILANO-TORINO-GENOVA - Ore 20,45: « Il campanello », melodramma giocoso di G. Donizetti e 2.o atto dell'opera « L'elisir d'amore », dello stesso autore.

MUHLACKER -- Ore 22,50: « Notte consolatrice », rapsodia di W. Locks.

VENERDI' 29 MAGGIO

ROMA-NAPOLI - Ore 20,40: Serata di musica varia e commedia.

MILANO-TORINO-GENOVA - Ore 21: « Il convegno degli autori », presentazione di nuovissime canzoni da parte di moderni cultori della canzone.

RADIO-SUISSE-ALEMANIQUE - Ore 20: Nel 500.0 anniversario della morte di Giovanna d'Arco. Musiche di Verdi, Zamstey e altri.

SABATO 30 MAGGIO

ROMA-NAPOLI - Ore 20,40: « Mefistofele », opera di Arrigo Boito.

MILANO-TORINO-GENOVA - Ore 21: « Tobia e la mo-

sca», commedia in tre atti di Cesare Lodovici.

DAVENTRY (Nazionale) — Ore 21,20: Conferenza di
Bernard Shaw su «Santa Giovanna» nel 500,0 anniversario della morte.

DOMENICA 31 MAGGIO

ROMA-NAPOLI — Ore 17,30: Concerto sinfonico diretto dal M.o F. M. Napolitano, dal «R. Teatro San Carlo »

MILANO-TORINO-GENOVA — Ore 20,45; «Manon Le-scaut», opera di G. Puccini.

Radioindiscrezioni

L'occhio di Nebraska! Non è ti titolo di un romanzo poliziesco. Il Governo degli Stati Uniti ha destinato la somma di oltre sei milioni alla costruzione a Nebraska di un centro ricettore destinato alla poli-zia dell'etere americana. Per il mo-mento solo olto ispettori radiotelegrafisti assicurano un controllo permanente delle stazioni; ma ben presto, il loro numero sarà aumentato,

Nel 1930 la Columbia Broadca-sting ha ricevuto dai suoi uditori la bazzecola di 1.027.026 lettere.

Il Duca di York, secondo figlio del Re d'Inghillerra, è un appassionasè un recettore a due lampade, con il quale riceve la maggior parte delle stazioni europee.

Le Federal Radio Commission impone ogni giorno una più rigorosa disciplina alle slazioni trasmillenti americane ed è soprattutto sulle lunghezze donde che si svolge il suo controlto. Il territorio è diviso in cinque zone, a ciascuna delle quodi speltano qualtro stazioni della potenza di 50 kw., il che fa 20 stazioni di tale potenza. Ma l'autorizzaione è concessa col conlogoce, dimodochè oggi sollanto otto stazioni sono autorizzate a difiondere su 50 kw.: W JX di New York (attuatmente su 30), W CA U di Fidadelfa (attuatmente su 5); W SB di Attanta (attuatmente su 5); W SB di Attanta (attuatmente su 5); W CC O di Minneapolis (attuatmente La Federal Radio Commision im-W S.B di Attanta (attuatmente su 9); W C C O di Minneapolis (attuatmente su 7,5); W G N di Chicago (attuat-mente su 25); K P O di San Fran-cisco (attuatmente su 4) e K O A di Denver (attuatmente su 12,5), di altri candidati hanno visto la loro domanda aggiornata poiche la Commissione vuol vedere prima i risul-tati di queste otto stazioni da 50 Kw. E' probabile però che nella prossima riunione saranno autorizzale a trasmettere su 25 Kw. Nessuna autorizzazione è stata accordata a trasmettere su più di 50 Kw.

Bockefeller è decisamente un grande amico della radio. Dopo il suo progetto della Radio-City, adesso ha bilanciato parecchi mitioni per to sviluppo della radio educazione, sarà istitulta una Commissione speciate composta di setenziati, artisti, filosofi, economisti, che, lavorando in collaborazione con le Compagnie Radio, organizzeranno dei program-Radio, organizzeranno dei programi educalivi (quidi verranno radio-diffusi. Saranno creali specialmente dei corsi gratiti di taltano, fran-cese, tedesco e spagnolo. La Com-missione, coi concorso finanziario di Bockefeller, dell'Istituto Carnegie e di altri enti, disporrà di una somma superiore al miliardo.

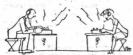


A. Birmingham un bello spirito, prima di morire, ha fatto girare un fim sonoro nei quate ha splatlellato — come ultima volonia.— tutto ciò che pensava dei parenti ed amici. Ha anche voluto che il lim fosse proiettato ai suoi funerali. E' un modo come un altro per morire allegramente.

Le stazioni inglesi cominceranno presto una inieressante serie di conferense politiche. Le personalità, scelle tra le più rappresentative di ogni partito, parleranno su uno stesso argomento. Il primo tema è « L'influenza dei salari negli impieghi». Parleranno: per i conservatori, Neville Chamberluin: per i liberali, Lloyd George e per il Labour Party, William Graham.



La Radio-Marocco trasmetteva, giorni sono, il Faust dal Teatro Antico di Casabianca e lo speaker ei era fatto dovere di spiegare, prima di ogni atto, l'azione ai buoni ascollatori che avevan la disprazia di ignorare ancora il capotavoro di Gounod, E' strano come si abbia la persuasione di conoscer... adi orecchio le cose che tutti conoscono! Cosicchè, nella spiegazione dello speaker, la celebre cassetta » dei gioielli di Margherità è diventata una democratica e disseruola » Chissà se la bella affascinatrice di Faust aveva l'abitudine di mangiarii in umido o in, stufatto, i gioielli!



Galeotta fu la radio. Durante un recente Congresso di radiofili dilettanti trasmittenti, due dei sanflisti, uno giovane ed unco vecchio, si legarono di un'amicizia a doppio nodo. Si fecero delle visite e si scambiarono dei radiomessaggi come è d'uso tra i dieltanti. Il vecchio aveva una figlia deliziosa che non si occupava di radio. Un bet giorno anche la fanciulla fu colpita da una febbre a quaranta per le valvole, lampada e manopole: assisteva suo padre negli esperimenti, raecoglieva i messaggi e mostrava, anzi, un interesse particolare per quelli provententi dal giovane amico. Q. R. M., Q. S. N., Q. A. A., Q. A. Z., questi indicativi apparivano sovente e restavano misteriosi a tutte le indogini del vecchio sanfilista. Finalmente scopri che gli indicativi servivano al giovane amico per corrispondere con sua figia. Q. R. M. Siete imbronciata?; Q. S. N. M. potete ricevere adesso?; Q. A. A. - A che ora contate di venire?; Q. A. Z. - Mi potete ricevere malgrado il temporale? Il codice uficiale era rispetialo. e fu rispelicale era rispetialo. ... e fu rispelicate canche quello civile poiche, goco, lempo dopo, i due amici san-

diventarono suocero e ge-

fillisti

nero.

Con grande alacrità si sta organizzando la stadio-polizia prancese. A Ministero degli interni di Francese. A Ministero degli interni di Francese. A Ministero degli interni di Francese di Calendari di Francese di Calendari di C



La celebre Colette ha inaugurato il Giornale parlato della RadioReigique e l'inaugurazione è stata
colorita da un gustoso... incidente.
Come al solito, Colette era stata
pregata di rispettare un rigoros
sitenzio nell'auditorium, dopo aver
pronunziato it tradizionale ringraziamento. Ma, finita l'intervista, ta
creatrice di Claudina chiese candidamente al suo intervistatore:
Andava bene così? Spero che alla
Radio ne saranno contenti!. E
naturalmente, i radio-ascoltatori
beneficiarono di due battute in più
della geniale scrittirice che, difetto
femminte, non è capace di applicare
dei frenia alla lingua!.



Il grande transattantico Enpress of Britain è stato terminato nei cantieri inglesi e traversera presto l'Oceano per recarsi alla sua base sulla costa del Pacifico canadese. Oltre ad essere munico di ogni confort moderno, possedera una propra notevolissima instaltazione radio onica. Durante il viaggio i passegeri poranno ricevera costantemente i programmi radio delle stazioni trasmittenti europee e americane. Alcuni apparecchi riceventi sensibilissimi sono stati instaltati nuna sala allestita come i centri di controllo delle più moderne stazioni. I programmi ricevuti varanno modulati ed amplificati; quindi distributti, per filo, a tutte le-cabine dei passegori, nei saloni e sul ponte. Ma la sala di trasmissione di dischi quando la rradio sara mancanie e mierofoni speciali serviranno per rivolgere ai passegori messaggi ed avvisi.



La rivoluzione spagnola ha servito ad introdurre la radio nel Ministero degli Interni francese. Lavatta impassente durante co con la rivoluzione del mante di conoscere le novità pulpitanti di Madrid e Barcellona. Ed è perciò che ha ordinato al suo capo Gabinetto che venisse immedialamente nel suo ufficio, in modo da poter installato un apparecchio ricevente nel suo ufficio, in modo da poter ascoltare, tra un pezzo di musica e l'altro, meche le notizie con impareggiabile velocità.

All'insegna delle quattro stagioni



3 S. - BEATO CRISPINO, cappuccino (+ 1750).

Questo beato cappuccino semplice e candido no concobo la scienza del linguaggio e della parola seritat. Gli piacque essere l'ultimo del convento, colui che zoccola alla questua e domanda in cartià ad ogni porta. Per guaranta anni condusse la vita del fraticello mendicante, sensa lagno, sensa stanchezzo, sensa impazienze. E l'ore del corrento viase in obbedienza é nel lavori più mulli, cuercido tonde e sandati, zappando l'orto e il campo.

Crispino è l'angelo dell'umità d'isadorna di

Crispino è l'angelo dell'umiltà disadorna di scienza. Morì in Roma il 23 maggio 1750.

4 24 D. - PENTECOSTE.

Vangelo: Vi dò la mia pace. (San Giovanni, XIV, 24,25).

«Se mi amate — diceva Gesù agli Apostoli — se mi amate osservate i mici comandamenti... Chi ha i mici comandamenți e li osserva, mi ama; e chi mi ama sarà amato dal Padre mlo, ed lo l'amerò e mi manifesterò a lui p.

E a Giuda Taddeo che l'interroga risponde: « Se uno mi ama osserverà la mia parola. e il Padre mio l'amerà. Chi non mi ama non osserva la mia parola; ora la parola che voi ascoliate non è mia, ma è del Padre che mi ha mandato ».

Gesù insiste ancora nella promessa dello Spirito Santo. Egli dice agli Apostoli:

a VI ho detto queste cose, mentre mi trovo ancora in mezzo a vol. Ma Il Paraellto, lo Spirito Santo, che il Padre manderà in mio nome, Rell v'insegnerà ogni cosa e vi suggerirà tutto ello che io vi ho detto. Se osseverde i miel comandamenti perseverere nel l'amor mio, comio atseso ho osservato i comandamenti del Padre mio e rimango nell'amore di Lui. VI ho dette queste cose affinche la mia giola sia con vol, e la vostra giola sia completa ».

25 L. - SAN GREGORIO VII, papa

(+1085).Questo garzone di falegname un giorno, giocando con dei trucioli combinò inavvertitamente le parole di una profezia che doveva avverarsi: « Il tuo regno si stenderà da mare a mare ». Preso l'abito benedettino a Cluny, fu in seguito abate di San Paolo fuori le Mura a Roma e quindi elevato alla porpora cardinalizia. Morto Alessandro II egli fu designato dal Santo Spirito a sedere sulla catgiato dal Sano Spirito a seuere sana cat-tedra di San Pietro. Assediato in Roma da Enrico III, gli fulmino la scomunica e l'ob-bligò ad umiliarsi sotto le mura del castello di Canossa. Spalleggiato dal Guiscardo, Duca di Normandia, San Gregorio fu a Montecassino a ritemprare le proprie forze. Ma il 25 maggio 1085 queste gli mancarono per sempre e Dio l'ebbe in grembo.

26 M. - SAN FILIPPO NERI (+ 1505), L'anno 1515 manexá pr Firenze San Firenze por librance (1 15 Firenze San Firenze La Firenze (1 15 Firenze San Firenze perché poventà e ricchezza al conciliarero e si temprasero nella lege dell'emor eristano. Fondà la Congregazione dell'Oratorio per accogiore 1 moscili delle strude a delle suburre. Antò il De Lellis a fondare la Congregazione del «Chieriei regolari ». Dettò al suo discepio Euronio qui « Annull della Chiesa o pecici fosse contina per sempre l'everla di Maggiudanipra. Pur tale santo che, normolo, 'in assistito nel transito dagli angeli e dalla 88. Vergine,

27 M. - SANTA MARIA MADDALENA de' PAZZI (+ 1607).

In Freme, una mattina dell'anno 1566, ri battezzata una biuba co nome di Caterina. Parve fin dal più teneri anni che tutte le granie del paradiso fossero cadute sul capo della piecola vergine. La sua giovinezza è un peema di privasioni, di astinenza, di carità, Appena lo può, perende il velò delle carmelitane col nome di Maria Maddalena. Il grido Fattire e non morine pi fa la bandiera della sua vittoria. Anni di dura lotta interiore, di ardittà, di tormenti, suppertò e vinue. Ello estasi, rapimenti, visioni celesti. Ella visse quotidianamente la vita degli angeli.

18 G. - SAN GERMANO, vescovo di Parigi (+ 576).

Germano era abate di San Sinforiano quando lo si volle Vescoro di Parigi. Egli volle portare nelles vita civile i canoni della legge di Dio racchiusi nella legge monastica che per tanti anni areva osserazio e fatto osseraze. Fuzigiatore del vizi e delle iniquità, non risparmiò nè il popolo nè la Corte. Chiamò a penitema re Ghilberto e tutta Parigi gii obbedi. Operò miracoli e conversioni rimaste celebri. Merì il 28 maggio 576.

29 V. - SAN CIRILLO, martire (+ 27a), questo santo fanciulio sul cut capo Dio dovera lasciar endere la fiammante surrola del martiri, visse in Cesarca gil anni della pericarione di Valeriano. Dalla mande eristance, che troppo presto gil morì, ebbe quel primi-uni di fede, che in lui presto diremento in midi fede, che in lui presto diremento di indivio a secribeare agli del Lo caccia di casa e lo denunia al governatore runa; o. Cirillo è presso di mitalto da apostatare forma;

siste e vien gettato al rogo; poi, tratto dalle

flamme ancor vivo, decapitato. Sogno di pastore.

Chi fiata una ninna nanna? Diventò flauto ogni canna. organo la capanna. Fuma, morendo, il fueco. Belano pace 1 capretti. Monte e foresta dormono coi pugni della margherite stretti. Tremò del lupo mannaro la squilla che il gregge porta brucando il pascolo amaro, Ora il pastore dorme - vent'anni fanno sognare e un carillon di ruscello passa dentro il suo sogno, zingaro menestrello. Un angelo pellegrino smarrite ha le chiavi d'argenta che aprono i cieli al mattino; la terra pensa i fiori che darà. Segna il pastore la felicità cericata sul suo stesso guanciale e dal suo cuore vicino ascolta parole di destino: a vita è un adelvais troppo lontame fosse un'ala la mano! Campane ora lo chiamano alla messa. Pastori vestiti di lane e velluto staccano dal Vangelo le parole del saluto. entra al cospetto dei Santi una donna vestita di cotoni sgargianti: e l'innocenza e il pastere ritrovano i loro occhi sul fondo dell'acqua santa rotonda pupilla d'amore.





MILANO-TORINO m. 500,8 - Kw. 8,5 m. 297 - Kw. 8,5

GENOVA m. 312,8 - Kw. 1,5

10.15: Giornale radio.

10.30: Spiegazione del Vangelo: (Milano): Padre Vittorino Facchinetti; (Torine); Don Giocondo Fino: (Genova): Padre Teodosio da Voltri.

10,50-11,15: Musica religiosa con dischi « La voce del padrone ».



11,15-11,30 (Torino-Genova): Consigli del dott. Carlo Rava agli agricoltori: « Orticultura casalinga ».

12,30-14: Musica varia: 1. Pedrotti: Tutti in maschera, sinfonia; 2. Tschaikowski: Valzer dei fiori; 3. Lehar: La vedova allegra, fantasia; 4. Canzone; 5. Debussy: Piccola suite: 6. Canzone: 7. Moszkowsky: Danze spagnole n. 3, 4, 5; 8. Storaci: Promenade matinale; 9. Sousa: La plage de Manhattan, marcia.

13: Segnale orario ed eventuali comunicati dell'E.I.A.R.

16: Notizie sportive.

16.5: Musica riprodotta.

16.30: Trasmissione dall'Autodromo di Monza del finale del Gran Premio d'Italia « Corsa delle dieci ore ».

17:

Concerto

della Banda Presidiaria di Torino diretta dal Mº SATTA.

Inni: Marcia Reale, Giovinezza, Il Piave. Verdi: Sinfonia dell'opera

I vespri siciliani. 3. Massenet: Scene pittoresche.

4. Zandonai: I cavalleri di Ekebù, fantasia.

5. Cilea: Adriana Lecouvreur, sunto.

6. Inni: Il Piave, Giovinezza, Marcia Reale.

Negli intervalli: Notizie sportive. 18: Musica riprodotta.

18,30-18,50: Giornale radio,

18,50 (Torino): Radio-giornalino di Spumettino.

19,5: Musica varia: 1. Mulé: Fior d'Alcazar; 2. Suppé: Valzer dal Boccaccio; 3. Audran: La poupée, fantasia; 4. Guelary: Mia Nina; 5. Bianco: Plegaria, tango.

19,40: Comunicazione del Dopolavoro.

19,50-20,45: Musica riprodotta. 20: Segnale orario ed eventuali comunicati dell'E.I.A.R. - Giornale radio - Notizie sportive.

CELEBRAZIONE

DEL

XXIV MAGGIO

DA TUTTE LE STAZIONI CONCERTI DI MUSICA ITALIANA

20,45: Trasmissione dell'opera:

Mefistofele

di A. BOITO (Ed. Ricordi). diretta dal Mº Ugo TANSINL

Personaggi:

Mefistofele (basso) L. Donnaggio Faust . . . (tenere) F. Ciniselli Margherita (sopr.) P. Tassinari Elena . . . (sopr.) Etty Maroli Wagner e Nereo

(tenore) L. Camporesi Marta e Pantalis

(contralto) E. Ravelli Nel 1º intervallo: Luigi Antonelli: « Moralità in scatola » -Nel 2º intervallo: Notiziario artistico. - Nel 3º intervallo: Gior-

nale radio. - Dopo l'opera: Ultime notizie.

ROMA-NAPOLI m. 441 · Kw. 75 m. 331.4 - Kw. 1.7

> STAZIONE ROMA ONDE CORTE m. 25.4 · Kw. 15 · 2 RO

10 (Roma): Lettura e spiegazione del Vangelo (padre Dr. Domenico

Franzé). 10.15 (Roma): Musica di dischi grammofonici «La voce del padrone ».

10,45-11 (Roma): Annunci vari dl sport e spettacoli.

13-14: Radio-quintetto: 1. Bellini: Norma, sinfonia; 2. Cordova: Serenatella; 3. Canepa: Il ballo tondo, danza caratteristica sarda; 4. Amadei: Liù, valzer: 5. Montanari: Mascherata; 6. Kalman: La duchessa di Chicago, pot-pourri; 7. Becce: Leggenda d'amore; 8. Bordetas: La spagnola innamorata, paso doble.

13,30: Segnale orario - Eventual) comunicati dell'E.I.A.R.

16.30: Trasmissione dall'Autodromo di Monza della finale del Gran Premio Automobilistico d'Italia : « Corsa delle 10 ore ».

17-19:

Concerto speciale di musica italiana

in occasione della Festa patriotlica.

- 1. a) Ruggiero: Passa la milizia, marcia (orchestra); b) Mario: Re grigio-verde. inno (orchestra).
- 2. Wolf-Ferrari: Tre rispetti (tenore Gino Del Signalia)
- 3. a) Leonardo Leo: Dal tuo soglio tuminoso, duetto; b) Alalcona: Canto di festa. duelto; c) Napolitano: Canzone d'amore, duetto soprano Virginia Brunetti e m. sopr. Augusta Berta).
- 4. Pennati-Malvezzi: Aquile d'Italia, marcia (ore ra).
- 5. Canzoni della guerra italiana (coro e orchestra) commentate da Ugo Chiaretti.
- 6. Mario Costa: Omaggio all'esercito (orchestra).
- Consorti: Italia imperiale. marcia millare (orchestra). 8. Musica da ballo.

19,25 Napour: ca dell'Idro

porto. 19,30: Notizie - Comunicato de

Dopolavoro - Rubriche varie. 19,50: Trasmissione di dischi «La voce del pa-

drone ». 20,10: Sport - Sfogliando i gior-

20,30: Segnale orario - Eventuali comunicati dell'ELAR

Serata di canti e musiche italiane

1. Esecuzione degli Inni nazionalı (orchestra).

2. Mario: Canzone del Piave (coro e orchestra).

Manente: Marcia trionfale (orchestra).

Esecuzione dell'operetta in 3 atti:

I granatieri

Musica di V. VALENTE,

Direttore d'orchestra Mº ALBERTO PAOLETTI.

Negli intervalli: Dizioni di poesie patriottiche; «In trincea ». visioni di guerra di Francesco Sapori.

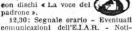
22,55 (circa): Ultime actizie,

MILANO · TORINO · GENOVA ORE 20,45 MEFISTOFELE ARRIGO BOITO



BOLZANO m. 453 · Kw. 0,22

10,30-11: Musica sacra con dischi « La voce del (



ziario sportivo (Pio Caliari) - Notizie, 12,40: Trasmissione di dischi « La voce del pa- (drone s.

13: Musica varia. 13,50-14: Le campane del Convento di Gries, 17-18:

Concerto variato

di musica ritrasmessa.

19,40: Risultati sportivi. 19,45: Musica varia: 1. Cipellini: L'incantatore di serpenti, int.; 2. Stocchetti: Cuor di menestrello, valzer; 3. Ranzato: La mala giava; 4; Urpach: Melodie di Beethoven; 5, Mario: Eterna bohême, canzone.

20,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

20,45: Trasmissione di dischi «La voce del padrone ».

21: Trasmissione dal Teatro Civico di Bolzano.

Celebrazione del XXIV Maggio

col concorso dell'Orchestra dell'E.I.A.R. Prima parte:

1. Inni nazionali (orchestra). 2. Canti della trincea (coro Balilla e Avanguardisti): a) Quel mazzolin di flori... b) Dove sei stato mio bell'alpino ...; c) E la violetta ...; d) Sul cappello ... Seconda parte:

Balilla sciatori

Operetta in tre atti di G. DEMARCHI. Musica del Mº Mario Torri.

Fra la prima e la seconda parte: « Cesare Battisti e la grande guerra di redenzione », conversazione del prof. A. Chiaruttini.

Al termine dell'operetta ultime

BERLINO I - m. 419 - Kw. 1,7. BRUXELLES II (Emiss. in fiam-11,30: Vedi Lipsia. - 12: Kantoro-

wicz: Pentecoste a Cladow, racconto. 12,30: Vedi Lipsia. — 14: L'ora dei giovani: Fiabe di Pentecoste. - 14.30: Concerto di solisti. — 15,30: A. Strind-berg: Giornata di mezz'estate. — 16: Concerto di strumenti a fiato. - 18.15: Artur Silbergleit legge poesie sue. Concerto di piano e violino: 1. Locatelli: Sonata in re maggiore; 2. Huré: Aria; 3. Rimski-Karsakof: Canzone araba; 4. Popper: Canzone delle filatrici. - 19: 1. Glassbrenner-Vox: Una domanda di matrimonio nella Niederwallstrasse, radioscena in 1 atto: 2. Karl von Holtei: 33 minuti a Gruneberg, radioscena in un atto. - 20: Concerto orchestrale: 1. Massenet: Ouverture di Fedra; 2. Ciaicovski: Polonaise di Eugenio Oneghin; 3. Canzoni dei Comedian Harmonists; 4. Mendelsshon-Bartholdy: Notturno e dal Sogno d'una notte d'estate; 5. Marcia persiana; 6. Joh. Strauss: Accelerazione; 7. I Comedian Harmonists; 8. Grieg: Suite N. 2 del Peer Gynt; 9. I Comedian Harmonists; 10. Fantasia sui Pagliacci; 11. Waldteufel: España. 22: Notiziario. - Fino alle 0,30:

BRATISLAVA - metri 278,8 -Kw. 14.

7 (Da Praga): Concerto. - 8,30: Dischi. — 9: Emissione religiosa da una chiesa. — 10,5: Sermone. — 10,25: Di-schi. — 10,35: Informazioni idrografiche. - 10,40 (da Praga); Letteratura. — 13,5: Dischi. — 13,30 |da Pra-ga): Conversazione. — 16 |da Brno): Concerto orchestrale. - 17,30 (da Pra-Conversazione. - 17,50: Per i giocatori di scacchi. - 18,5 (dallo studio); Avercenko: a) Il vicino che non vuol parlare; b) L'eroe di commercio; c) Una tonnellata di vino rosso. -18,45: Dischi. - 19: 11 centenario del primo teatro slovacco. - 19,15: Dischi. mentale. — 22,20: Programmi di do-mani. — 22,25 (da Praga): Musica leggera.

BRESLAVIA - m. 325 - Kw. 1.7.

16: Musica a plettro. - 17,5: Speranze della nostra epoca. — 17,30: Conferenza. — 18: Meteorologia - Indi: Musica da ballo. - 19: « Il poeta come viaggiatore mondiale », conferenza. 10,40: Meteorologia - In seguito: Lieder. - 20,20: Vedi Berlino. - 22,15: Noti-ziario. - 22,40: Danze.

BRNO - m. 341,7 - Kw. 2,8.

7 (da Praga): Concerto. - 8,30: Dischi. — 9 (da Bratislava): Trasmissione religiosa. — 10: Dischi. — 10,40 (da Praga): Letteratura. — 13,5: Dischi. 13,30 (da Praga): Conversazione agrico-la. — 14,20: Per le signore: letture. — 16: Concerto dell'orchestra zione (10 numeri). — 17,30 (da Praga): Conversazione. — 17.50: Racconti della nonna. - 18 (da Praga): Conversazione e notizie in tedesco. — 18,45: « L'oro e l'economia », conversazione. - 19 (da Praga): Conversazione. — 21: Concerto orchestrale popolare (dieci numeri). — 22 (da Praga): Notiziario. - 22,20: Notizie locali. - 22,25 (da Praga): Musica leggera.

BRUXELLES I (Emiss. in francese) - m. 508,5 - Kw. 20.

17: Conversazione religiosa. - 17,10: Concerto dell'orchestra della stazione: 1. Demael: Marcia delle Olimpiadi; 2. Waldteufel: Très joit, valzer; 3. Au-lirer: Ouverture della Muta di Portici; 4. Razigade: Idillio passionale; 5. Bizet: Fantasia sulla Carmen; 6. Schumann: Sogno di fanciullo; 7. Ippolitof-Ivanof: Suite del Caucaso. - 17,45: Concerto di musica da ballo. - 18.15: Concerto di musica riprodotta. - 19,30: Giornale parlato. - 20: Serata dedicata a Jean Blockx: Selezione della Principessa d'albergo - Nell'intervallo: Conversazione su J. Blockx. - 22: Giornale parlato.

naca musicale. - 19,35: Giornale parlato. — 20: Serata dedicata a Jean Blokx (vedi Bruxelles I). Nell'intervallo: Conversazione su J. Blockx. -22: Giornale parlato. BUDAPEST - m. 550,5 - Kw. 23.

mingo) - m. 338,2 - Kw. 20.

17: Conversazione religiosa. - 17,10:

Concerto di musica da ballo. — 18: Concerto di musica brillante: 1. Gan-

ne: Marcia lorenese; 2. Popy: Chime-

re, valzer; 3. Mozart: Ouverture delle

Nozze di Figaro; 4. Caludi: Serenata

a Lisetta; 5. Ackermans: Cabriolet en-

chanté; 6. Delibes: Suite di Sylvia. -

18,30: Musica riprodotta. - 19,30: Cro-

16. Arie religiose eseguite dal Coro della Chiesa parrocchiale di Kobanya Conferenza. — 17,10: Concerto del-l'orchestra tzigana. — 18,15: Poemí e scene. — 19,35: Arie popolari unghe-resi. — 21: Concerto orchestrale: 1. Klement: Aria; 2. Kodaly: Pezzo per piano; 3. Siklos: Scherzo in si maggiore; 4. Dohnany: Capriccio; 5. Mozart: Adagio in mi maggiore; 6. Ravel: Pavana per una fanciulla mor-ta; 7. Gaubert: Caccia lontana; 8. Liszt: Valzer imprumptu - Polonaise in do maggiore; 9. Hubay: Concerto capriccio; 10. Zsolt: Berceuse; 11. An-talffy: Mosquitos; 12. Tarnay: Val:er. semplice. - In seguito: Concerto dell'orchestra tzigana.

DAVENTRY (Programma nazionale) - m. 1554,4 - Kw. 35.

10,30: Segnale orario - Previsioni marittime. — 15: Segnale orario. — 15: J. S. Bach: Cantata da chiesa n. 34, per soli coro ed orchestra. - 15,55: Per 1 fanciulli: Episodi della Bibbia dram-matizzati. — 16,15: Concerto della banda militare della stazione ed arie per soprano. — 17,30: Concerto violoncel-listico di Maurice Fisenberg: 1. Boccherini: Adagio ed allegro; 2. Faure: Apres un reve; 3. Ravel: Habanera; 4. Sgambati: Serenata napolitana; Schubert: L'ape. - 18: Lettura della Bibbia. — 20: Servizio religioso dallo studio. — 20,50: Notizie e bollettini. — 21: Segnale orario - 21.5: Concerto orchestrale, vocale e del violinista Tom Jones: 1. Krein (ei.): Le glorié della Russia, pot-pourri; 2. Gounod: Judex; Due arie per soprano; 4. Mussorgski: Fantasia sul Borts Godunoff, 5. (per violino) a) Vieniavski: Leggenda. b) Sarasate: Danza spagnuola, c)
Bach: Preludio; 6. Due arie per soprano; 7. Sullivan: Selezione di Jolanthe. - 22.30: Epilogo.

DAVENTRY (Programma regionale centrale) - m. 398,9 -Kw. 38.

15: Concerto di violoncello (Johan Hock). — 15,30: Concerto dell'orchestra della stazione ed arie per contralto. 17: Vedi Londra (programma regionale). - 20.45; L'appello della Buona causa. - 20,50: Notizle e bollettini. 21: Notizie regionali. — 21,5: Vedi Londra (programma regionale). — 22,30:

PROGRAMMI ESTERI

LE STAZIONI SONO DISPOSTE IN ORDINE ALFABETICO.

ALGERI - m. 360,4 - Kw. 16.

20: Danze antiche e moderne. - 20.30: A soli variati. - 20,45: Alcune canzoni. - 20,55: Ultime informazioni. - 21 Concerto orchestrale e canto: 1. Filippucci: Ouverture di Un viaggio in Per sia; 2. Waldteufel: Le sirene; 3. Vol-patti: Mattinata alla fidanzata; 4. Verdi: Selezione della Traviata; 5. Massenet: Un'aria di Erodiade; 6. Smythee: Appena dimenticato; 7. Schubert: No mento musicale; 8. Suppé: Ouverture di Poeta e contadino; 9. Bernberg : La grazia suprema; 10. Massenet: Fantasia sulla Manon; 11. Lacome: Serenata; 12. Lecocq: I fantoccini; 13. Leardec: Pamela; 14. Cuvilier: Nel paese degli amo-relli; 15. Krein: Sulla Neva; 16. Joucle-Serenata ungherese. -- 23: Selezione d'opere. - 23,30: Musica riprodotta.

AMBURGO - m. 372,2 - Kw. 1,7.

9,55: Concerto religioso di Pentecoste. - 11,15: Inaugurazione del Congresso esperantista. - 12: « La forza della comunità umana, conferenza. — 12,50: Concerto orchestrale. — 13,30: Concerto vocale e strumentale. — 14,15: Concerto orchestrale. - 15.30: Arie e duetti di operette: 1. Strauss: Ouverture e selezione del Fazzoletto di piz-20 della Regina; 2. Kamna: Valzer delle Manovre d'autunno; 3. Kamna: Un'aria della Duchessa di Chicago; 4. Kamna: Kamna: Duetto della Fata di Carne. vale; 5. Fall: Il cielo risuona di violini; 6. Fall: Duetto del Lieber Augustin. - 16,20: Gaio-quartetto dell'Alta Slesia: 1. Modelnhauer elab.: Danza del Jutland; 2. Modelnhauer elab.: Danza fiamminga; 3. Rudolf Wagner: Graziosa; 4. Schaeffer: Valzer delle vocchie; 5. Voelkel: Se l'uomo nella luna; 6. Erwin: Addio, fanciulla bru-na; 7. Löti: La lepre e il leproto; 8. Broell: Il vecchio marabu; 9. Keldor-ter: Il professore distratto: 10. Sompek: Teoria e pratica; 11. Kirchl: costante; 12. Mueller: Serenata della farsa: La falsa Pepila; 13. Sompek: Il Re degli elfi in 20 minuti. Raportage del match di foot-ball Germania-Austria. - 18.10: Concerto di Mira - 18,45: Richard Strauss: Enoch Airden, poema di Tennyson. - 19,30:

Lo sport del remare come fattore economico. — 20: Concerto di Penteco-ste: 1. Haendel: Jubilate; 2. Bach: Toccata in fa; 3. J. S. Bach: Cantata Pentecoste; 4. Beethoven: Ouverture di Leonora, n. 3; 5. Wagner: Monologo dei lillà dei Maestri cantori; 6. Strauss: Inno per baritono e orchestra; 7. Reifner: Primavera, poema sinfonico. — 8. Lalo: Sinfonia spa-gnuola — 22: Attualità. — 22: Danze.

ANKARA - m. 1575 - Kw. 7.

16: Orchestra sinfonica: 1. Glinka: Ricordo d'una notte d'estate a Madrid; 2. Meyerbeer: Selez degli l'agnotti. 3. Mozart: Minuetto; 4. Glazunov: fantastico; 5. Girardon: Buont vecchi, marcia. — 17: Concerto di violino.

BARCELLONA - metri 348.8 -Kw. 7.5.

9: Giornale parlato. — 9,30: Giornale parlato. — 12: Campane dalla Cattedrale - Previsioni meteorologiche. 14: Concerto del sestetto della stazione intercalato da dischi. - 15,15: Conversazione cinematografica - Riresa del concerto — 16: Concerto di dischi. — 18,30: Audizione di dischi. — 19: Concerto dell'orchestra della stazione: 1. Lazaro: Trianarita, passo doppio; 2. Calabia: Chalao..., schotis; 3. Mayoral: Ella y yo, valzer 4. Vidai: Giraldina, one step. — 19,30: Concerto vocale per tenore. — 20: Conversazione agricola in catalano. - 20,10: Concerto di musica leggera e da ballo da una sala da tè. — 21: Concerto vocale e dell'orchestra della stazione: 1. Mozart: Ouverture di Titus; 2. Due arie' per soprano; 3. Canzoni diverse. - 22: Fine della trasmissione.

BELGRADO - m. 430 - Kw. 2,8.

16: Musica nazionale (dischi). - 17: Conferenza medica. - 17,30: Arie di operette. — 18: Danze (dischi). — 19,30: Conferenza. — 20: Arie nazionali ese-guite dall'orchestra degli studenti. — Concerto grammofonico. - 21: Arie nazionali con accompagnamento di chitarra. - 21,30: Notizie del giorno. -21,50: Musica da camera: Goldmark: Trio per piano, violoncello e violino. — 22,20: Concerto da un caffé.

PER SALDARE

Necessaire "NOKORODE ,,

Comprendente un saldatore elettrico, una scatola della rinomata pasta "NOKORODE,, un roc-chetto di filo stagno "Nokorode,,

L. 38

Per ottenerlo franco di porto, inviare vaglia di L. 38 [indi-cando il voltaggio) al Rappresentante:

FRANCESCO PRATI - MILANO Piazza Virgilio, 4 - Telef. 16-119



FRANCOFORTE - metri 389,6 -Kw. 1,7.

11,30: Vedi Lipsia. — 12: Concerto grammofonico. — 13,50: Per gii agri-coltori. — 14: Reportage. — 14,30: "Donne dell'Africa e dell'Oriente conferenza. — 15: Vedi Mühlacker. — 16,30: Match di Tootball Austria Germania, reportage. — 18,15: Vedi Mühlacker. — 19,05: "L'Opera Kroll", conferenza. — Dalle 19,40 alle 25: Vedi Mühlacker. — 23.5: Notiziario. — 23: Vedi Mühlacker. — 23: Vedi Mühlacker.

HEILSBERG - m. 276.5 - Kw. 75.

6: Concerto mattutino di una banda militare. - 8,55: Campane del duomo di Koenigsberg. — 9: Preghiera del mattino. — 10,56: Bollettino meteorolo-Preghiera del gico. - 11: Vedi Langenberg. - 11.30: - 12,5: Lettura di un rac Vedi Lipsia. conto di Hans Franck: 12,30: Concerto dell'orchestra della stazione (sei numeri di musica popolare). - 14,30: Reportage dal Giardino zoologico di Hagen-beck. - 15: Leoncavallo: I Pagliacci, opera in due atti (dischi). — 16; Vedi Berlino. — 17; Recitazione. — 17,30; Concerto di musica brillante da un hôtel. - 18,30: Relazione di un viaggio in Olanda. - 19: Conversazione musicale con esempi: I Lieder popolari viennesi. — 20: Dieci minuti di sport ippico. - 20,10: Concerto orchestrale popolare: 1. Flotow: Ouverture di Mar-ta: 2. Goldmark: Scherzo: 3. Grieg: Sigurd Jorsalfar, suite orchestrale; 4.
Gounod: Valzer dal Faust; 5. Gold-mark: Balletto dalla Regina di Saba; 6. Mendelssohn: Marcia nuziale dal Sogno di una notte di mezz'estate; Pausa: Notiziario; 7. Fall: Ouverture della Divorziata; 8. Strauss: Sangue viennese, valzer; 9. Jessel: Pot-pourri dell'operetta La ragazza della foresta nera: 10. Deppler: Intermezzo di Naila; 11. Gabriel Marie: Le cinquantain; 12. Schreiner: I solisti, pot-pourri; 13. Leo-poldi: Karlshad; 14. Marcia da un film Notiziario. - 22.15: 22,30 0,30: Musica da ballo (da Berlino).

HILVERSUM - m. 298,9 - Kw. 3,3.

9.30: Informazioni di foot-ball. -9,35: Conversazione. — 10,5: Informa-zioni dei piccioni. — 10,10: Concerto d'organo. — 12,40: Segnale orario. — Conferenza. - 13.10: Concerto dell'ottetto della stazione: 12 numeri di musica varia. - 14.40: Cronaca let-- 15,10: Concerto dell'orche stra di Harlem col concorso d'un coro. - 16,55: Conferenza. - 17,25: Dischi e bollettine sportivo. - 17,40: Per i fanciulli. - 18.40: Concerto strumentale e recitazione. - 20.40: Segnale o-- 20,41: Notizie dai giornali. - 20,55: Mozart: L'impresario, opera comica 22,25: Dizione. comica — 22,25: Dizione. — 22,50. Concerto dell'orchestra della stazione: Robrecht: Selezione di valzer. —
 23: Dizione. — 23,15: Ripresa del concerto: 2 Filenberg: Ouverture del Re Mida; 3. Aletter: a) Rendez-vous; b) Racconto blu; 4. Waldteufel: I pattinatori, valzer; 5. Turlet: Il reggimen-to di Sambra e Mosa. — 23.40: Dischi 20,40: Fine della trasmissione.



Apparecchio a 5 valvole con 3 schermate Altoparlante elettrodinamico

LIRE 1350

SOCIETÀ ITALIANA COMMERGIALE D'ELIA Concessionaria esclusiva MILANO - Via S. Gregorio, 38 - Tel. 67-472 ROMA - Largo Goldoni, 44 - Tel. 65-510 HUIZEN - m. 1875 - Kw. 6,5.

9.30; Servizio religioso, — 10,60; Dischi. — 11,10; Audizione di una Messa solenne da una chiesa. — 12,40; Concerto del sestetto della stazione. — 16,10; Conversazione. — 14,40; Conversazione. — 15,10; Concerto corale. — 17,10; Emissione per gil ammalati. — 18,30; Sarvizio religioso da una chiesa. — 20,35; Concerto dell'orchestra della stazione; — Quattordici numeri di musica varia. Nell'intervallo, alle 22,10 (circa); Notizie dai giornali. — 23,09; Epiloso.

ISTAMBUL - m. 1200 - Kw. 5.

16: Dischi. — 17,30: Musica orientale. — 18,30: Concerto. — 19,30: Musica orientale.

KATOWICE - m. 408,7 - Kw. 16.

10: Trasmissione di un servizio reli-- 11,58: Segnale orario - Fanfara dalla Torre della Nostra Signora Bollettino meteorologico - Programma del giorno. - 12,15: Concerto sinfonico ritrasmesso dalla Filarmonica dedicato a Beethoven. - 14: Conferenza religiosa. - 14,20: Musica. - 14,30: Conversazione agricola. - 14.50: Musica. - 15: Conferenza agricola. - 15,40: Programma per i fanciulli. - 16,10: Conversazione. — 16,30: Intermezzo musicale. — 16,40: Conversazione. — 16,55: Cassetta delle lettere, in polacco. - 17,15: Tras-missione da Varsavia. - 17,30: Intermezzo musicale. - 17,40: Concerto popolare. — 19: Mezz'ora di allegria. 19,25: Conversazione. - 9,40: Bollettini diversi. - 20: Audizione letteraria. 20,30: Concerto orchestrale della sera. 21,35: Concerto d'ora letterario. — 21,20: Quarto d'ora letterario. — 21,35: Ripresa del concerto. — 22: Conversazione. — 22,15: Concerto strumentale. - 92,50: Bollettino meteorologico - Programma di domani, in francese -Ultime notizie. - 23: Musica leggera e da ballo.

KOSICE - m. 294,1 - Kw. 2,6

7 (da Praga): Concerto orchestrale. - 8.30: Dischi. - 9 (da Bratislava): Trasmissione religiosa. - 10: Mattinata letteraria: Autori di Kosice. — 10,30: Dischi. — 11 (da Praga): Mu-sica moderna. — 12,5: Concerto dell'orchestra della stazione. - 13,30 (da Praga): Conversazione agricola. - 16: (da Brno): Concerto orchestrale. — 17,30: Per i fanciulli. — 18: Informaioni economiche. — 18,20: Canzoni. - 18,40: «Il cielo in estate», conversazione - 19: "La vita nelle colonie francesi », conversazione. - 19,20: Melodie popolari per sassofono. - 19,30 (da Praga): Concerto di Osakar Ma-- 21: Concerto per violino ed orchestra: David: Concerto, op. 21.25: Concerto orchestrale n. 1. -(Rossini, Puccini, Chopin). - 22 (da Praga): Notiziario. — 22,20: Programma di domani. — 22,25 (da Praga): Musica leggera.

LANGENBERG - metri 472,4 -Kw. 17.

11,30: Vedi Lipsia. - 12: Poeti inediti: Margarete Schiestl-Bentlage: R giorno di Pentecoste. - 12,20: Conferenza. - 12,40: Antichità e modernismo. — 13: Concerto orchestrale. 14,50: L'ora delle giovani. - 15.25: Città mongole. — 15,45: Conferenza su Rotterdam. — 16,5: Hennerich opp Wellsvert. — 16.30: Concerto orche-strale — 17,30: Vedi Berlino. — 18,35 Per i giovani: «Il pescatore e sua moglie », fiaba di Grimm. — 19,25: Capolavori della zarzuela spagnuola.

— 20: Concerto orchestrale: 1. Nicolai: Ouverture delle Allegre comari di Windsor; 2. Mendelssohn: Concerto di violino; 3. Weber: Invito alla danza; 4. Mendelssohn: Scherzo di Sogno di una notte d'estate; 5. Reinecke: Ballo sotto il tiglio del villaggio. - Intermezzo: H. Marschner: Il ladro di legna, opera comica in un atto testo di Fr. Kind: 6. Senger: Festa primaverile dalla Suite arcadica; 7. Senger: Tre pezzi della Sutte Offenbachtana; 8. J. Stranss: Suoni sferici. — 22,10: Ultime notizie. — 23-24: Danze.

LIPSIA - m. 259,3 - Kw. 2,3.

15.15; Concerto corale. — 16; Concerto orchestrale. — 17.1 Reportage del match di foot-ball Austria-Germania. — 17.45; Reportage delle corse. — 18,15; Concerto di Jazz-band. — 19.15; Kurt Goetiz: Ingeborg, commedia. — 20,30; Concerto orchestrale: 1. Reinecko Ouv. di Re Maniredi: 2. Hofmann: Serenata N. 2; 3. Claicowski: Valzer di Eugenio Oneghin; 4. Humperdinck: Musica per la Tempesta di Shakespeere; 5. Dvorak: Banze slave n. 7 e 8; 6. Svendsen: Rapsodia norvegese; 7. O. Strauss: Selez. della Principessa di Trebisonda; 8. Léhar: Medodie di Paganini. — 22; Notiziario e fino alle 24: Danze.

LONDRA (Programma nazionale) - m. 261,3 - Kw. 68.

15-18,15: Vedi Daventry (programma nazionale). — 20,50: Vedi Daventry (programma nazionale). — 22,30: Epilogo.

LONDRA (Programma regionale) - m. 356.3 - Kw. 70.

15: Concerto vocale (contralto e tenore) e dell'orchestra di Reginald King - Musica popolare. — 16,15: Concerto pianistico e corale. — 17: « La storia della Bibbia », prima conferenza; « Il canone della Sacra Scrittura ». — 20: Vedi Daventry (programa nazionale). — 20,55: L'appello della Buona Causa. — 20,50: Notizie e bollettini. — 21,5: Concerto orchestrale diretto da Eugento Goossens: 1. Mozart: Fine kleine Nachtmusik; 2. Brahms: 4. Strauss: Suite dell'opera Intermezzo. — 22,30: Epilogo.

LUBIANA - m. 575,8 - Kw. 2,8. 9.30; Trasmissione da una chiesa. — 10.30; Conterenza religiosa. — 11; Concerto antimeridiano. — 12; Segnale orario, notiziario, dischi. — 15; Trasmissione a decidersi. — 16,30; Lettura



FABBRICA PILE "Z,, corso moncalier 21-TORINO

Deposito MILANO: DICESARE Via R. Gessi 51

umoristica. — 17: Pezzi popolari. — 20: Programma variabile. — 22: Notiziario.

MADRID - m. 424,3 - Kw. 1,3.

9: Giornale parlato. — 12.39: Concreto all'aperto di una banda. — 15: Campane dal Palazzo del Governo - Segnale orario - Dischi. — 16.30: Spie-gazione del Vangelo. — 29: Campane dal Palazzo del Governo - Musica da ballo. — 29.30: «Le donne nel teatro di Benavente», conversazione « Ripresa della musica da ballo. — 22.30: Campane dal Palazzo del Governo - Segnale orario - Concerto di musica prissa; 1. Calikovski: Valzer dall'Eu-yenio Onegin; 2. Strawinski: Berceite nell'Uccello di fuoco: 3. Rimskise del Concreto di fuoco: 3. Rimskise nell'Uccello di fuoco: 3. Rimskise del Concreto di fuoco: 4. Rimskise del





Korsakoff: Suite di Zar Saltan; 4. Borodin: Nelle steppe dell'Asia Centrale; 5. Mussorgski: Danze persiane in Kovantchina; 6. Concerto vocale per tenore; 7. Conversazione. - 1: Campane dal Palazzo del Governo - Fine della trasmissione.

MONACO DI BAVIERA - metri 532,9 - Kw. 1,7.

16,40: Concerto orchestrale di musica viennese. - 18: Ora di lettura. 18,20: Concerto dell'organista Gustav Schsedel; Scuole inglese e flamminga (1416-1525). - 18.55: Ricordi su Enrico Ibsen. -19: Ora gaia di Lieder. - 19,50: Meteorologia -Notizia sportive. — 20: Concerto vocale e strumentale: 1. Mozart: Ouverture del Flauto magico: 2. Besch: Canto di Maria per soprano e orchestra; 3. Reuss: Concerto per piano e orchestra in sol minore: 4. Borodin: Danze di Polo-21: Ora varia: Quartetto vocale gaio e recite umoristiche. - 22,20; Notiziario. - 22,45: Musica da ballo.

MORAVSKA - OSTRAVA - metri 263,4 - Kw. 11.

7 (da Praga): Concerto orchestrale. - 8.30: Dischi. — 9 (da Bratislava); Trasmissione religiosa. — 10: Dischi. — 10.40 (da Praga): Letteratura. — 13,5: Dischi. — 13,30 (da Praga): Conversazione agricola. - 16 (da Brno): Concerto orchestrale. - 17,30 (da Pra ga): Conversazione. - 19 (da Praga): Conversazione. — 21: Concerto dell'orchestra della stazione: Dieci numeri di musica brillante e da ballo. - 22 (da Praga): Notiziario. -22,20: Programma di domani. - 22,25 (da Praga): Musica leggera.

MUEHLACKER - metri 360,1 -Kw. 75.

8: Concerto militare. -8.30: Concerto religioso e lettura del Vangelo. - 10 30 · Concerto orchestrale · 1 Mendelssohn-Bartholdy: Ouverture del Ritorno dalla lontananza; 2. Grieg: Due melodie elegiache: a) Cuore ferito; b) J. Strauss: Leg-Ultima primavera: 3. gende della Selva Viennese; 4. Mos kowsky: Due danze spagnuole; 5. Gounod: Balletto del Faust. — 11,30: Vedi Lipsia. — 12: Concerto orche-strale. — 13: Piccolo capitolo di attualità. - 13: Dischi. - 14,30: Cori misti: Weber: Preghiera del Franco tiratore; 2. Bortniansky: Coro russo del vespro: 3. Kuecken: Fiorivano le rose quando to partii; 4. Juengst: Primavera di rose; 5. Reger: Holderblüt, canzone popolare; 6. Kraemer; 11 suonatore ambulante. - 15: mer; Il suonatore ambulante. — 15: Concerto orchestrale: 1. Mozart: Ou-verture di Tito; 2. Schuyer: Serenata per archi; 3. Hasenoehrl: tedesche: 4. Brahms: Canzone di una fanciulla; 5. R. Strauss: La notte; 6. Stoehr; Sorge la luna; 7. Linde-mann: Marcia; 8. Lincke: Ouverture del Regno dell'Indra; 9. Fall: Valzer del Lieber Augustin; 10. Jessel: Potpourri della Fanciulla della Selva nera; 11. Waldteufel: Figli di prima vera: 12. O. Strauss: Polka del Sogno valzer; 13. Fucik: Ingresso det ungladiatori. - 16,30: Vedi Berlino. 18.15: L'ora dei giovani. Anneliese Dieffenbach: Pole Poppenspüler, radioscena tratta dalla novella di Theodor Storm. - 19,05 Kurt Heynike legge dalle sue opere. - 19.30: Concerto strumenti a fiato - 20 30 · W Reichert e C. Struve: Un'escursione di Pentecoste sul Neckar, radioscena gaia 21.30: Gustav Goerlich: Lo specchio di Annone, radioscena, testo di H. G. Raeger, per il 2500 anniversario della morte di Calderon de la Barca: — 22,45: Notiziario. — 23: Danze.

OSLO - m. 1071,4 - Kw. 75. - 19,15: Meteorologia - Notizie dai gior-

nali. - 19,30: " Un viaggio a Ceylon e Malta », conversazione. — 20: Segnale orario - Concerto dell'orchestra della

stazione: O. J. S. Bach: Concerto brandenburghese n. 2 in fa maggiore; 2. J. Syendsen: Andante, allegretto, scherzando della sinfonia n. 1 in re maggiore; 3. Wagner: Frammenti del Sigfrido; 4. Sibelius: Finlandia. — 21: Recitazione. — 21,35: Meteorologia -Notizie da giornali. — 21,50: Conversazione d'attualità. -- 22.5: Concerto rale. — 22,35: Musica da ballo (dischi). - 24 · Fine della trasmissione.

PARIGI (Radio) - m. 1724,1 -Kw. 17.

8,30: Lezione di ginnastica. Conversazione religiosa. - 12.30: Concerto di musica d'organo: 1. Thomé: Andante religioso; 2. Hollins: Finale. - 12,45: Informazioni dai giornali. -Musica riprodotta - Negli intervalli, alle 13,15: Sketch di Bilboquet. — 13.30: Mezz'ora di musica ripro-dotta. — 14: Concerto di dishi. — Musica riprodotta. - 19: Comunicato agricolo - Risultati di corse. -19,15: Informazioni economiche e - 20: Radio-concerto di musica riprodotta - 90 30 - Informazioni Risultati sportivi - Rassegna dei giornali sportivi. - 20,45: Ripresa del concerto di dischi. — 21.15: Rassegna dei giornali della sera - Informazioni - L'ora esatta. — 21,30: Continuazione della musica riprodotta (musica leggera e da ballo).

PARIGI T. E. - metri 1445,8 -Kw. 15.

Non sono pervenuti i programmi.

PRAGA 1 - m. 486,2 - Kw. 5,5. 12: Meteorologia - Notizie - Musica popolare. - 13,5: Dischi. - 13,30: Conversazione agricola. - 14: «L'Esposizione agricola di quest'anno », conver-- 14,20: Informazioni sociali. - 15.40: Comunicazioni per i Sokol. -Per i giocatori di scacchi. -15.50 -16 (da Brno): Concerto orchestrale. "La conferenza internazionale 17 30 del lavoro», conversazione. — 17,50: Conversazione sulle regione di Hlucin. Conversazione sulle regione di Inden.

— 18 (in tedesco): Conversazione - Informazioni. — 19: Conversazione sull'Esposizione del 1891. — 19,30: Concerto di Otakar Marak. — 20: Informazioni sportive. - 20,5: Serata popolare: « Maggio è arrivato ». — 21: Con-certo orchestrale: 1. Haydn: Concerper oboe; 2. Schubert: Balletto ed intermezzo di Rosamunda. - 22: teorologia - Notizie - Sport. - 22,15: Reportage di corse di cavalli. - 22.25: Concerto di musica leggera e da ballo da un ristorante.

RABAT (Radio Marocco) - metri 416,4 - Kw. 2,5.

13,30 (anche su metri 23,39): Concer-to orchestrale di musica varia (tredici numeri): - 17: Musica riprodotta. -20.30: Musica riprodotta. - 20.45: che su m. 32,26): Informazioni dell'A-genzia Havas - Giornale parlato. — 21 (anche su m. 32,26): Concerto offerto dalla città di Rabat e dagli Amici di Radio Marocco (sedici numeri di - Nell'intervallo: Conmusica varia) versazione - Risultati sportivi. - 23: Musica riprodotta.

RADIO SUISSE ALEMANIQUE m. 459,4 - Kw. 60.

11,30: Vedi Lipsia. — 12,15: Concer to gramofonico. — 15: Reportage de match di foot-ball Svizzera-Scozia. Reportage del match di 100t-ball Svitzera-scorda.—
16,45: Dischi. — 19,30: Speranze di
quest'epoca. — 20: Dischi. — 20,30:
Concerto d'organo: Canti di Pentecoste. — 21,10: Concerto orchestrale.
— 22: Notizie varie.

RADIO SUISSE ROMANDE - metri 403,8 - Kw. 25.

12: Concerto brillante. - 14,30: Reportage del match internazionale di portage del match methado de la foct-hall Sozia-Svizzera. — 18,30: Concerto orchestrale: 1. Donizetti: Conferenza religiosa. — 19: Concerto orchestrale. — 20,30: Concerto da Losanna: 1. Palestrina: Mistero Divino, organo; 2. Purcell: Sonata in sol minore, organo; 3. Palestrina: Salmo 130, coró; Tenebrae factae sunt, coro; 4. J. S.

Bach: Crucifixus della Messa in si minore, organo; 5. Beethoven: Ro-manza in fa. - 21,30: Recita. - 22: Ultime notizie.

SLAITHWAITE (Programma regionale del nord) - m. 479,2 - Kw. 70.

15: Vedi Daventry (programma nazionale). – 16,15: Concerto strumenta-le ed orchestrale. – 17,30-18,15: Vedi Daventry (programma nazionale). — 20: Vedi Daventry (programma nazionale). - 20.45: L'appello della Buona Causa. - 20.50: Vedi Daventry (programma nazionale). — 21: Notizie regionali). - 21.5: Vedi Daventry gramma nazionale). — 22,30: Epilogo.

STOCCOLMA - m. 435,4 - Kw. 75

15: Concerto religioso. — 16: Pro-gramma per i fanciulli. — 17 Canto gramma per i fanciulli. della sera. - 18 15. Dischi - 19.15 il 250.0 anniversario della morte di Don Pedro Calderon de la Barca: Recita di alcuni brani delle sue opere. - Concerto di musica svedese: 1. Westberg: Ballate e canzoni svedesi; Jaernefeldt: Canzone di un sognaalla vita; 3. Jaernefeldt: Crepu-4. Rangström: La canzone della libertà del vescovo Tommaso; 5. Iversson: Adagio - Elegia, dalla Sinfonia 1; 6. Broman: Romanza per violino e orchestra; 7. Tor Aulin: Schizzo umoristico: 8. Liljefors: Not ci incontreremo di nuovo; 9. Bangstroem: Canzone della Sposa con la corona nuziale; 10. Lindberg: Polonaise. - 21,40: Concerto popolare e lettura: 1. Keler Bela: Ouverture di Racoczu: 2. Mussorgski: Marcia turca; 3. Borodine: Serenata; 4. Lettura; 5. Coates: three beers, fautasia: 6. Walton O' Donnel: Due schizzi irlandesi; 7. Grainger: Molly al mare; 8. Tall of e Finck: Fantasia su My Lady Fraule.

STRASBURGO - metri 345,2 -Kw. 17.

16,15: Concerto orchestrale: Musiche di Parès, Meyerbeer, Wagner, Bruneau, Rever. Ganne, e a - 17.30; Conversazione in tedesco: Silbermann, costruttore di organi. — 17,45; Confe-renza sull'agricoltura. — 18; Concerto vario. - 19: Concerto orchestrale: Selezione di operette francesi: 1. dran-Tavan: La bambola; 2 Messager-Tavan: Francesco dalle calze blu; 3. Varney: 1 Moschettieri al convento; 4. Christine: Phi-Pht; 5. Planquette: Ouverture di Rip. - 19,45: Risultati sportivi. — 20: Concerto di musica brillante. — 20,30: Notiziario in francese e in tedesco. 20,45: grammofonico. — 21,30: Concerto or-chestrale e recita: 1. Mellhac e Ha-lévy: L'estate di San Martino, commedia in un atto; 2. Schumann: La serva abbandonata; 3. Schumann: La coccinella; 4. Machart: Ballala; 5. Chausson: L'ullima foglia; 6. Faure: Il segreto; 7. Dupare: Invito al viag-Linchtenberger: La vecchia canzone, commedia in un atto. - 23.30: Danze.

TOLOSA - m. 385,1 - Kw. 15.

18,45: Selezione di operette. - 19: Concerto orchestrale: 1. Wagner: Ouverture del Vascello Fantasma; Godard: Serenata; 3, Kunc: Canto eroico; 4. Lacome: La Feria; 5. Mas-Crepuscolo; 6. Christiné: thur; 7. Pleiffer: Musette; 8. Ganne: Sogno; 9. Leoncavallo: Selezione dai Pagliacci; 10. Casadessus: Balalaike. 20: Notiziario. — 20,15: Ripresa del Concerto. — 21: Concerto vocale: Arie di opere. — 21,30: Musica viennese. — 21,45: Canzonette. — 21,55: Cronaca della moda. — 22: Melodie varie. — 22,45: Concerto di fisarmonica. - 23: Selezione dalla Figlia del Reggimento: 2. Adam: Ouverture di S'to fossi re; 3. Puccini: Madame Butterflu: 4. Bizet: Intermezzo del primo atto della Carmen. - 23,30: Notizie varie. - 0.15 23,40: Concerto orchestrale. — 0,15: Giornale parlato dell'Africa del Nord. - 0,30: Concerto vocale e strumen-tale. - 1: Fine della trasmissione.

VARSAVIA I - metri 1411,8 -Km. 158.

10: Trasmissione di un servizio religioso da Leopoli. - 11.58 Segnale orario - Fanfara dalla Torre stra Signora di Cracovia - Bellettino meteorologico · Programma della giornata. - 12,15: Mattinata sinfonica della Filarmonica di Varsavia, col concorso di soprano e piano solista; Composizioni di Beethoven. — 14: Con-versazione per le massaie di campagna. - 14,20: Intermezzo musicale. 14,30: Conversazione agricola. - 14,50: Letermézzo musicale. - 15: Conver-Intermezzo musicale. - 15: musicale. — 15: Conversazione agricola. — 15:0: Intermezzo musicale. — 15:40: Programma per i fanciulli più grandicelli. — 16:10: (da Cracovia): Conversazione sulla battaglia di Ostroleka. — 16,30: Di-schi. — 16,40: « Nella foresta pietrificata delle vicinanze di Varna versazione da Katowice - 1656: schi. — 17,55: Notizie utili e piace-voli. — 17,30: Pausa. — 17,40: Concerto popolare orchestrale e vocale soprano): 1. Saint-Saens: Marcia militare francese; 2. Mascagni: Cavalleria rusticana: 3. Ponchielli: Frammenti della Gioconda; 4. Due arie per sonrano: 5 Thomas. Onverture di Raymond; 6. Quattro arie per soprano; 7. Moskovski: Intermezzo; 8. Drdla: Serenata; 9. Saint-Saens: Bacçanale dell'opera Sansone e Dalila. Diversi. - 19,25: Conversazione sui fanciulli americani. - 19,40: Programma di domani. - 19,45: Lettura di comunicati di cent'anni fa. — 19,50: Dischi. — 20: Ritrasmissione. — 20.30: Concerto vocale ed orchestrale: 1. zart . a) Ouverture delle Nozze di Figaro; b) Minuetto in mi bemolle magriore; 2. a) Mozart: Aria per basso; b) Verdi: Aria per soprano; 3. Maszin-ski: Rerceuse; 4. Nowowiejski: Conta-rienne, danza popolare; 5. Quattro canzoni popolari polacche per basso; Tre canzoni popolari polacche per soprano. - 21.20: Quarto d'ora letterario. - 21,39: Ripresa del concerto: 7. Due arie per basso; 8. Due canzoni spagnuole per soprano: 9. Mozart : Don Giovanni; Duetto dall'opera Marcia turca. - 22: «La mia prima giornata nelle Indie », conversazione. — 22,15: Concerto di clavi-cembalo: 1, J. S. Bach: Due invenziont a due voci (do maggiore e mi 2. Couperin: Dodo, maggiore); ceuse: 3. Rameau: a) La poule; b) Tamhourin; 4. Dandrieu: I piffert. -Bollettini diversi. - 23-24: Musica leggera e da ballo.

VIENNA - m. 516,4 - Kw. 20.

9,40: Ginnastica mattutina. - 10: Concerto d'organo: 1. J. S. Bach: Pre-ludio e fuga in re minore; 2. Corale Salve, Gesù amabile; 3. Corale con 11 variazioni. — 10,30: "La rinascita della metafisica", conferenza. — 11,5: Concerto dell'orchestra sinfonica viennese: F. Baver: Prima sinfonia in mi diesis maggiore; 2. Brahms: di violino op. 77; 3. Wagner: Preludio dei Maestri cantori. - 13,10: Quartetto Tautenhayn: Musica viennese: 1. Tautenhayn: Echi dell'epoca di Raimund; 2. Brandl: Canzone del Duomo di San Stefano; 3. Kreisler: Antiche arie di Stefano; 3. Kreisler: Antiche arie di danza viennesi; 4. Lanner: Hans Joergel. Bruder Lauf; 5. Schrammel: Anti-ca aria viennese; 6. J. Strauss: Elogio delle donne; 7. J. Strauss: La vita è una danza; 8. Schrammel: Linguaggio degli occhi; 9. Tautenhayn: Musica popolare viennese. - 15. Concerto orchestrale. - 16,40: Critica teatrale. - 17: Gita degli artisti viennesi sul Kahlen-- 17,30: Musica da camera: berg. Schumann: Quartetto per archi op. 41; di Schumann, Lieder d'amore Brahms, Wolf. — 18,30: «Vulcani e lampi di lava nelle regioni polari», conferenza. - 19: Maria Peteani legge dalle sue opere. — 19,40: Canzoni di tutti i paesi. — 20,20: Viktor Leon; - 19,40: Canzoni di Gente istruita, scena popolare in 3 atti. 22,40: Notizie della sera. – 22,50:
 Concerto di jazz-band: Ballabili e canzonette varie.

ERLA - Il radioricevitore e radiofonografo





MODELLO STADION

ENORME INTENSITÀ CON QUALITÀ ACUSTICHE ECCELLENTI

V

Oltre alla musica anche la parola viene particolarmente bene riprodotta.

Carico ammissibile: da 6 a 20 Watt di potenza modulata.

Per campi sportivi e per grandi locali non vi è di meglio l

AGENTE GENERALE CON DEPOSITO PER L'ITALIA E COLONIE:

ARMINIO AZZARELLI

Via G. B. Morgauni, 32 - MILANO (119) - Telefono 21-922

Telegrammi: "AZZARELLI,, - MILANO

Dr. DIETZ & RITTER G.m.b.H. LEIPZIG 0 27.



MILANO-TORINO m. 500,8 - Kw. 8,5 m. 297 - Kw. 8,5

GENOVA

m. 312,8 · Kw. 1,5 8.15: Giornale radio.

8,30: Lista delle vivande.

11,15: Segnalazione di alcunt prezzi di apertura delle Borse. 11,18: Trasmissione di

dischi « La voce del padrone ».



12,14: Musica varia: 1. Schubert: Fierrabras, ouverture; 2, Grieg: a) Sera in montagna; b) En berceau; 3. Penna: Farangiò, fantasia; 4. Canzone; 5. Mascagni: a) Silvano, barcarola; b) Guglielmo Rateliff, sogno; 6. Canzone; 7. Zanella: Brik e Brok; 8. Roveroni: Ukraina, danze russe; 9. Ravel; Pavana per una principessa defunta; 10. Raymond: In Persia, fox-trot.

13: Segnale orario ed eventuali comunicati dell'E.I.A.R. - Giernale

radio

13,45 (Genova): Borsa, 13.50 (Milano): Borsa 14 (Torino): Borsa.

16.25: Giornale radio.
16.40: Cantuccio del bambini: Mago Blu: Rubrica dei perchè.

17 (Milano-Torino): Musica ritrasmessa dal Ristorante Montemerlo di Milano; (Genova): Musica ri-trasmessa dal Caffè Diana.

17,50-18,5: Giornale radio - Comunicati dell'Enit.

19: Comunicati dei Consorzi Agrari e della Reale Società Geografica, 19,15: Musica varia: 1. Sagaria: I capricci di Nennella!; 2. Billi: Danza di Bebê; 3. Gershwin: Oh! Kay, fantasia; 4. Mulè: Ombrina; 5. De Bernardi: Dall'Alpi ti sognavo; 6. Barbirolli: Serenata; 7. Donati: Stambul.

19,40: Comunicazioni del Dopolavoro

19,50-20,45: Musica riprodotta. 20: Segnale orario ed eventuali comunicati dell'E.I.A.R. - Giornale radio - Bollettino meteorologico.

20.45: Ernesto Bertarelli: Conversazione scientifica.

Francesco Pastonchi

commenterà e dirà il Ganto di Buonconte da Montefeltro e della Pia de' Tolomei (5º del « Purgatorio »).

21,30 (Genova); Trasmissione delle commedie dialettali:

Barba, lalla e nevi un atto di RICCARDO PITTALUGA

Il pretua

un atto di Bacigalupo. Radiostabile genovese diretta dal sig. PARODI.



MILANO - TORINO - GENOVA - ROMA - NAPOLI

LECTURA DANTIS

FRANCESCO PASTONCHI DIRA' IL QUINTO CANTO DEL PURGATORIO, FAMOSO PER IL DRAMMATICO RACCONTO DI BUONCONTE DA MONTEFELTRO E LA PATETICA

INVOCAZIONE DI PIA DE' TOLOMEL

Musica da camera

Pianista Alfredo Tazzoli: a) Respighi: Ignoto del secolo XVI -Siciliana; b) Beethoven: Rondo a capriccio, op. 129; c) Chopin: Valse in si minore; d) Listz: Studio da concerto in re bemolle.

21.50: Ciampelli; Conversazione musicale.

22 (Milano-Torino): Trasmissione

dal Convegno di Milano della 2ª parte del

Concerto del violoncellista Slavk Popoff

Dvorak: Grande concerto in si minore: a) Allegro, b) Allegro non troppo, c) Allegro moderato.

23: Giornale radio - Musica ritrasmessa dal Ristorante Cova di Milano.

23,55: Ultime notizies

ROMA - NAPOLI m. 441 - Kw. 75 m. 331,4 - Kw. 1,7 STAZIONE ROMA ONDE CORTE m. 25,4 - Kw. 15 - 2 RO

8.15-8.30 (Roma); Giernale radio - Bollettino del tempo per piccole navi.

11-11.15 (Roma): Giornale radio. 12,45-13,55: Concerto di musica leggera: 1. Blankenburg: Figli del Reno, marcia; 2. Amadei; Danza delle lucciole; 3. Szule: Elegia; 4. Staffelli: La Maslova, valzer; 5. Lehar: La vedova dilegra, pol-pourri; 6. Ganne: Danza draba; 7. Siede: Il giocoliere indiano: 8. Valisi: Bruna!; 9. Kaper: Ritmo d'a-mor, valzer boston; 10. De Nardis: Tarantella sorrentina.

13,20: Giornale radio. Z 13,30: Segnale orario - Eventuali

comunicati dell'E.I.A.R. 13,55-14 (Roma) : Borsa ; (Napoli) : Borsa

16,25: Giornale radio - Cambi -Giornalino del fanciullo . Notizie -Bollettino del tempo per piccole navi.

47-18:30:---

Concerto vocale e strumentale

col concorso del soprano Lea Martin (musiche di Verdi e Giordano), tenore Giorgio Papaioano: Tre canzoni greche: a) Lavda: Si sposa il mio amore, b) Xanthopolu: Perchè, c) Sakelaridu: La baciata; Cilea: L'Arlesiana, lamento di Federico; pianista Lydia Jemmolo: Bach: a) Due minuetti, b) Marcia, c) Musette; Bustini: Capriccio; Pick-Mangiagalli: Danza d'Olaf; Violinista Renzo Sabatini: Bloch: Canto ebraico; Albeniz: Sevilla; Ferrari: Minuetto; Sarasate: Zingaresca. - Novella giocosa di Ugo Chiarelli. 19,10 (Napoli): Cronaca dell'Idroporto - Radiosport.

19,15: Giornale radio - Notizie agricole - Giornale dell'Enit - Comunicato del Dopolavoro - Notizie,

19,50: Trasmissione con dischi « La voce del padrone ».

20,10: Giornale radio - Sport Sfogliando 1 giornali - Rubriche varie - Segnale orarlo (20,30) -Eventuali comunicati dell'E.I.A.R.

Serata di musica leggera

Parte prima:

1. Annunziata: La canzone del mondo (orchestra). 2. Lanzetta: Marionette d'a-

more. 3. Lehener: Dimmi come un

fiore.

4. Allegra: Spagnolata,



Francesco Pastonchi

commenterà e dirà il Canto di Buonconte da Montefeitro e della Pia de' Tolomei (5° del « Purgatorio »).

Parte seconda:

5. Rocchi Burlamacchi: Juku-

6. Mascheponi: Snt.

6. Mascheponi: Snt.

 Sarrocchi: Serenata romana.
 Frassinet: Piove cich cich ctà (duetto). Notizie varie.

Musica da ballo (Quartetto mandolinistico romano).

Parte terza:

10. Stocchetti: Biondina bella.

11. Bixio: L'attesa. 12. Fragna: Sentinetta della

strada.

13. Bixjo: Canadà.

14. Di Lazzaro: Aprile.

15. Fragna: Signora misteriosa.

 Rusconi: Al suon delle machiche.

 Di Lazzaro: Elisabetta (duetto).

Rivista delle riviste.

Musica da ballo (Quarteito mandolinistico romano).

Parte quarta:

 Lo Veibez: Muy, valzer (orchestra).

20. Filiberto: Caminito.

 Martinelli: Java dello specchio.

 Rocchi Burlamacchi: Nostalgia.

 Juman: Conosci il Titicasee (orchestra).

24. Marchetti: Julianita.

25. Staffelli: Perchè il mondo è fatto a scale (terzetto).

26. Katscher: Il re dei bar (orchestra).

22,55 (circa): Ullime notizie,

BOLZANO m. 453 - Kw. 0,22

12,30: Notizie.

12,30: Segnale orario - Eventuali

comunicazioni dell'E.I.A.R.
12,30: Trasmissione di
dischi «La voce del pa-

12,55-13,45: Musica varia: 1. Rosary: Valse Paienne; 2. Mascagni: L'Amico Fritz, fantasia (Sonzogno): 3. « Cose e casi curiosi », conversazione di L. Vannaka; 4. Montanelli: Divertimento; 5. Papanti: My black Carolina, slow fox.

Concerto variato

di musica ritrasmessa.

19,40: Comunicati dei Consorzi

Agrari, 19.45; Musica varia; 1. Gnecco: Pupetta, one step; 2. Gastaldon: Le carezze di Manon, intermezzo; 3. Siede: Serenata in gondota; 4. Urbach: Metodic di Grieg; 5. Brero: Nella notle, canzone.

20,30: Radio-giornale dell'ENIT Dopolayoro - Notizie.

20,45: Trasmissione di dischi «La voce del pa-

drone ».
21: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

21:

Concerto

di musica leggera

Siede: Fortuna, marcia.
 Ketelbey: Su un mercato

 Refelbey: Su un mercato persiano.
 Madonnini: Ricordi lontani,

canzone.
4. De Micheli: Serenata ele-

gante.
5. Scassola: Suite pastorale,

6. Pennati-Malvezzi: Capriccio spagnuolo.

7. Elliot: Sotto il sole di Spagna, suite.

8. Agostini: Il liutaio di Castelbolognese.

9. Parelli: Cuor dei cuori, val-

10. Geiger: Dall'A alla Z, potpourri.

Fra il 6° ed il 7° numero: Notiziario teatrale - Trasmissione grammofonica.

23: Ultime notizie.

PROGRAMMI ESTERI

LE STAZIONI SONO DISPOSTE IN ORDINE ALFABETICO.

ALGERI - m. 360,4 - Kw. 16.

90: Quotazioni di Borsa - Meteorolo gia - Previsioni narrittine, ecc. - 20,15: Cronaca cinematografica. - 20,30: Concerto di Fisarmonica e banjos. - 20,45: Alcune canzoni straniere. - 20,55: Notiziarlo. - 21: Riffessioni per le massaic. - 21,20: Arie d'opere. - 22: Concerlo vario: 1. Methodore l'induspurazione; 2. Messager: I colombi, balletto; 3. Debussy: Il terrazzo delle udience di Schiaro di Itangi, 4. Terrazzo delle udience di Ariera di Itangi, 4. Terrazzo delle udience di Ricci Non è la siessa cosa; 8. Massenet: Griselldis; 9. Guillett. Minerito Fompadour; 10. Giliet. Le tratalite per il matrimonio - Il ritorno at la lice per

AMBURGO - m. 372,2 - Kw. 1,7.

16.15: Concerto di strumenti a fiatio. — 17.45: Genhard Unde legge due
racconti: Lo scolattolo nero - Il confine. — 18.10: Concerto vocale e cchestrale: Musica dedicata alla primavera. — 18.55: Concerto di mandolini:
1. Althout: Marcia orientale; 2. Piopw:
Pot-pourri di Martia; 3. Sartori; 16 fiunivia: 4. Heykens: Serenaia; 5. Liprandi: Ouverture di concerto; 6. Voshitomo: Danna giappionese delle lanterne; 7. Urbach: Per aspera ad astra.
— 20: Vlaggio di Pentecoste in una
contrada ridente. — 22: Attualità. —
23.96: Danze.

ANKARA - m. 1575 - Kw. 7.

16: Fanfare: 1. Wagner: Marcia del Tannhauser, 2. Verdi: Pot-pourri del Trovatore; 3. Brahms: Danza ungherese N. 5; 4. Strauss: Valzer del Cavalierè delle Rose; 5. Kamil: Marcia di Roosevelt. — 57: Musica da ballo.

BARCELLONA - metri 348,8 - Kw. 7,5.

16: Concerto di dischi.— 18,30: Audizione di dischi.— 19: Concerto del
Forchestra della stazione: 1. Covitade.
Forchestra della stazione: 1. Covitade.
Marcia cromalica; 2. Calz. El merrigue,
schotis; 3. Theo Drever: Sogita, mio
amorino; 4. Boix: Pericon orientale.
— 19,30: Arie e canzoni.
— 20,10: Trasmissione di musica leggera e da ballo da
una sala da te. — 21: Concerto vocale
e dell'orchestra della stazione: 1. Delibes: Le roi la dit, ouverture: 2. Due
arie per tenore: 3. Deveux: Presso te
scelle, sogno: 4. Due canzoni per tetore: 5. El nuicono de la huerta,
rapsodia valenzana. 22: Concerto di
dischi.— 22: « Una visita all'osservatorio Fabra., conferenza di divulgazione astronomica. — 23,30: Audizione di dischi scelti. — 1: Fine della
trasmissione.

BELGRADO - m. 430 - Kw. 2,8.

16: Dischi. — 17: Ritrasmissione di un film sonoro. — 19,30: Lezione di francese. — 20: Canzoni russe. — 20,30: Recita di una commedia. — 21,10: Bellabili della stagione. — 21,40: Notizle del giorno. — 22: Concerto vocale e orchestrale: 1. Wallace: Maritana; 2. Canto; 3. Urbach-Grieg: Ricordi; 4. Canto; 5. Noshal: Valzer triste; 6. Ciaicowski: Valzer dei flort.

BERLINO I - m. 419 - Kw. 1,7.

13,30: Concerto di mandolini. – 16: Concerto brillante. — 17,25 (circa): Reportage delle corse di Hoppegarten. — 18,15: F. Bonn lerge alcune storie umoristiche. — 18,45: Concerto: Trio di piano, violino, violoncello; 1. Beethoven: Trio, op. 1 n. 1; 2. Schubert:
Trio, op. 90. — 19,45: Notizie sportivet. — 20: Offenbach: Barka blu, operette in 3 atti. — 29,15: Notiziario. — Fino alle 6,30: Danze.

BRATISLAVA - metri 278,8 -Kw. 14.

16 (da Praga): Musica popolare. — 17,50: Musica da camera: Sonate per violino. — 18,45: Dischi. — 19 (da Praga): Concerto strumentale. — 20: (dallo studio): R. Piskacek: Fietro it Lungo, operetta in quattro atti. — 22 (da Praga): Notiziario. — 22,15: Programma di domani. — 22,20 (da Morayska Östrava): Musica da ballo-rayska Östrava): Musica da ballo.

BRESLAVIA - m. 325 - Kw. 1,7.

16: Concerto orchestrale. – 17.90;
Rappresentazioni di Pentecoste. – 17.40: Concerto orchestrale. – 17.90;
Rappresentazioni di Pentecoste. – 17.40: Concerto vocale e strumentale: Canzoni popolari tedesche. – 19: Meteorologia - Concerence. – 19: Meteorologia - Conferenza. – 20: Karl Scruka: 1 tiri di Pentecoste, radioscena musicale, testo di M. Herrmann-Neisse. – 20:45: Concerto orchestrale: 1. Mozart: Piccola serenata; 2. Niemann: Anarocconte; 3. Grieg: a) Cuore ferio; b) Ultima primacera; 4. Bocchesimi: Due minuetti; 5. Nick: Boston, intermezzo; 6. Juon; Cinque pezzi per archi: 7. Rangströmi: Sutte elegiaca; 8. Henberger: Notturno. – 22:30: Notizialio. – 22:50: Vedi Berlino.

BRNO - m. 341,7 - Kw. 2,8.

16 (da Praga): Musica popolare. — 17,50: Dischi. — 18,25 (in tedesco): Intromaioni e musica per piano. — 19: Scena popolare. — 19,45: Musica da Jazz per due pianoforti. — 19,55 (da Praga): Sport. — 20 (da Bratislava): Operatia. — 22 (da Praga): Notiziario. — 22,15: Notizie locali. — 22,20 (da Moravska-Ostrava): Musica da ballo.

BRUXELLES I (Emiss. In francese) - m. 508,5 - Kw. 20.

17: Concerto dell'orchestra della sinche dedicato a G. Pierné: 1. Suite d'année; 2. Pentomine; 3. Canzone-valter; 4. Canzone d'una volta; 5. Sercatat; 6. Farandella; 7. La veglia dell'angelo estode; 8. Sercata dalla follana di zafiro; 9. Marcia del voldatini di piombo; 0. Bottone d'oro. — 17.65: Concerto di musica brillante: 1. Paul Lincke: Overture per un'operatig; 2. Jos. de Maeght; Crepuscolo d'estate; 3. Lincke; Gavotta dello specchio; 4. Id.: Ora di

ricordi, valzer; 5. Fantasia su Mom'sette Nitouche. — 18.15: Conversazione. — 18.30: Musica Piprodotta. — 19.10: Le assicurazion social, conversazione 19.30: Giognale parlate, — 20. Concerto di musica bribante: 1. Allier; Marciat 2. Ganne: Valzer delle brune; 3. Wood; 2. Ganne: Valzer delle brune; 3. Wood; 1. Ganne: Valzer delle brune; 3. Wood; 4. D'Ambrosio: Flort, sparst. — 29.6: Lettura di, poemi dedicati al mare. — 21; Musica riprodotta. — 21,5: Vaudeville (musica, canzenette, macchiette, ecc.). — 22; Giornale parlato.

BRUXELLES II (Emiss. in fiammingo) - m. 338,2 - Hw. 20.

17: Concerto di musica brillante.
Otto numeri di musica varia. — 17.45:
Concerto dell'orchestra della stazione:
Mozart: Concerto di do. — 19.30: Musica riprodotta. — 19.15: Rassegna conomica. — 19.30: I cinque minuti di
Pirrevitt. — 19.35: Giornale parkato.
— 20: Concerto dell'orchestra dell'I.
— R.: L. Weber: Ouverfore d'Eurianthe; 2. Wieuxtemps: Concerto per violino; 3. Pastorale. — 20.5: Convessazione lettura. — Ripresa del concerto:
4. Rimski-Korsakoff: Antar; 5. Canto;
6. Saint-Saëus: Sutle algerina; 7. Canto; 8. Elgar: Marcia dell'Incoronazione. — 22: Giornale parlato.

BUDAPEST - m. 550,5 - Kw. 23.

17: Concerto orchestrale. — 18: Aria propolari umgheresi. — 19: Chiacchie-rata gaia. — 19:30: Dall'òpera Reale: Lehàr: Il paese dei sorrisi, operetta in tre atti. — In seguito: Concerto orchestrale e musica tzigana: 1. Lincke: Pot-pourri di Jazz; 2. Iuszka: L primt capelli bianchi; 3. Markus: L primt capelli bianchi; 3. Markus: Tango; 4. Doucet: Chicken pie: 5. Grosz: Mt è uguale; 6. Kalman: Fancise sulle sue opere; 7. Zerkovitz: Perchè passa l'amore? 8. Laszlo; 4-ria; 9. Spio: Foct-troi; 10: Ramjonkay: Tango; 11. Dauber: Io l'amo; 12. Arie, ungheresi eseguite dall'orchestra tzigana.

DAVENTRY (Programma nazionale) - m. 1554,4 - Kw. 35.

16: Musica legrera. — 16,45: Segnale orario. — 17,15: L'ora dei fanciulli. — 18: Vedl Londra (programma mazionale). — 18,15: Nolizie e bollettini. — 18,30: «La fondazione di Musica »: Ilaendel: Sonate per flauto. — 19: Rassegna di libri nuovi. — 19,25: Seconda conferenza del ciclo «Il progresso dela prosa inglese ». — 19,45: Freddie Kauffmann presenta The Joekey di Berinto con Ernst Engel, pianista. — 21:



Segnale orario. - 21: Bollettini diversi. 21,15: Previsioni marittime - Riporti della Borsa di New-York. — 21,20: Con-versazione sulla Russia moderna. — 21,40: Concerto orchestrale e vocale: 1. Nicolal: Ouverture delle Allegre coma-ri di Windsor; 2. Haendel: Due arie per tenore ed orchestra. — 3. Handel: Suite dalla Cascata: 4. Bantock: Inno ad Afrodite (contralto ed orchestra); 5. German: Rapsodia su un originale te-ma, marcia; 6. Verdi: Trovatore, «Al ma, marcia; b. verdi: Irocatore, "Ai nostri monti", per contralto e tenore; 7. Grieg: Suite di Peer Gynt n. 1. — 23-24: Musica da ballo. — 23.30: Segna-

DAVENTRY (Programma regionale centrale) - m. 398,5 -Kw. 38.

17,15: L'ora dei fanciulli. Vedi Londra (programma regionale).
— 18,15: Notizie e bollettini. — 18,40: Concerto corale. — 19: Concerto di una banda militare. — 20: Vedi Lon-dra (programma regionale). — 20:30: Vedi Londra (programma regionale), - 21,35: Vedi Londra (programma regionale). — 22-15: Notizie e bollettini. — 22.30: Notizie regionali. — 22.35-23: Musica da ballo (da Londra programma regionale)

FRANCOFORTE - metrl 389.6 -Kw. 1,7.

15: Da Aachen: Manifestazioni della Renania. — 16: Concerto orchestrale da Wiesbaden. — 18: Conferenza. — 18,25: « Ciò che capita facendo il reporter *, conferenza. — 18.50: * Politica in Municipio *, conferenza. — 18.25: Notizie per gli agricoltori. — 19.30: Hugh Lofting: *La discussione in tribunale * dalle * Avventure del Dottor Dolittle ». - 20,30: Concerto orchestrale: selezione di opere di Verdi; 1. Ouverture e brani vari dei Vespri Siciliani; 2. Selezione di Macbeth; 3. Ouverture della Battaglia di Legnano; 4. Preludio e terzetto dei Lombardi alla prima crociala; 5. Selezione di Luisa Miller; 6. Selezione del Don Carlos. — 22,30: Notiziario. — 22,50: Concerto orchestrale: Danze.

HEILSBERG - m. 276,5 - Kw. 75.

16: Lieder con accompagnamento di pianoforte. — 16:30 (da Berlino): Musi-ca brillante. — 18: Conversazione sui bagni russi dei laghi Masuriani. — 18,30: " Così danza il mondo ", rassegna musicale internazionale (dischi) con parole esplicative. - 19,25: Conversazione. 19,50: Bollettino sportivo. - 20-0,30: Vedi Berlino.

HILVERSUM - m. 298,9 - Kw. 3,3. 17,10: Dischi e notiziarie sportivo. -

Per i fanciulli. - 18,40: Concerto dell'ottetto della stazione: Dieci numeri di musica varia. — 20,10: Cro-naca letteraria. — 20,40: Segnale orario. - 20,41: Notiziario dai giornali. 20,55: Musica leggera dell'orchestra della stazione. - 22,40: Concerto vocale e strumentale. — 23,10: Radio ca-baret. — 20,40: Fine della trasmissione.

HUIZEN - m. 1875 - Kw. 6,5.

16,10: Concerto vocale e strumentale. - 17,40: Concerto di un'orchestra di strumenti a fiato. - 19,10: Concerto di violino, violoncello e piano, - 20,40; Concerto dell'orchestra della stazione: Dieci numeri di musica varia. - Nell'infervalle, afle 22,40 (circa): Notiziario. — 23,25-0,10: Dischi.

ISTAMBUL - m. 1200 - Kw. 5. 16: Dischi. - 17,30: Musica orientale.

18,30: Concerto. - 19,30: Musica orientale.

KATOWICE - m. 408,7 - Kw. 16.

16,10: Cenversazione. - 16,30: Intermezzo musicale. - 16,40: Conversazione. — 16,55: Intermezzo musicale e eanto. — 17,15: Conversazione. — 17,40:

LE GARE MOTONAUTICHE SUL LAGO DI GARDA



Ogni sport ha una sua folla di appassionati e la radio, nel suo proposito di accontentare la generalità degli ascoltatori, non trascura alcun avvenimento sportivo. Come segue il Campionato di calcio, le prove ciclistiche a carattere nazionale e le grandi competizioni pugilistiche, si interessa di quegli altri sports che non muovono le folle, ma i soli amatori. In questa settimana ha fatto la cronaça della Coppa Dawis e seguito dettagliatamente le prove motonautiche di Gardone. Riproduciamo qualche fotografia di questa importantissima gara, alla quale ha preso parte attiva il Comandante D'Annunzio,



Barone Lazzaroni vincitore assoluto « Cento Miglia ».



Rossi di Montelera sul « Torino ».



Gabriele D'Annunzio sul « Mas » di Buccari.

Concerto popolare. - 19: Conversazione. — 19,25: Radio-appendice. — 19,40: Bollettini diversi. — 20: Conversazione musicale. — 20,15: Conversazione. — 20,30: Concerto serale orchestrale. -22: Conversazione. — 22,15: Continua-zione del concerto. — 22,50: Bollettino meteorologico - Programma di domani. in francese - Ultime notizie. - 23: Musica leggera e da ballo.

KOSICE - m. 294,1 - Kw. 2,6

16 (da Praga): Musica popolare. 17,30: « Come si viaggia », conversa-zione. — 18: Tabarin. — 19: Scene popolari nel dialetto di Sarys, Canzoni. - 19.55 (da Praga): Sport. 20 (da Praga): Operetta). — 22,15: Programma di domani. — 22,20 (da Mo-- 22,15: Proravska Ostrava): Musica da ballo.

LANGENBERG - metri 472,4 -Kw. 17.

16,30: Concerto orchestrale. - 18: Conferenza sul Drachenfels. - 18,30: Conferenza sulla poetessa Annetta von Droste-Hülshoff. - 18.55: L'ora dei genitori. — 19,15: Conferenza. -- 20: Concerto militare: 1. Wollny: Marcia; 2. Krentzer: Ouverture del Bivacco di Granata; 3. Offenbach: Brani dei Rac-



Apparecchio a 5 valvole con 3 schermate Altoparlante elettrodinamico

LIRE 1350

SOCIETÀ ITALIANA COMMERCIALE D'ELIA Concessionaria esclusiva

MILANO - Via S. Gregorio, 38 - Tel. 67-472 ROMA - Largo Goldoni, 44 - Tel. 65-510

conti di Hoffmann; 4. Joh. Strauss: Storia della Selva viennese; 5. Weber: Fantasia sul Franco Iiratore; 6. Verdi. Marcia e finale dell'Aida: 7 Thomas: Ouverture della Mignon; 8. Jessel: Ingresso della primavera; 9. Halman: Pot-pourri della Contessa Maritza; 10. Stöhr: Marcia. — 22: Ultime notizie e fino alle 23: Concerto. - 23-24: Danze.

LIPSIA - m. 259,3 - Kw. 2,3.

15 15 : Dialogo tra un ottimista e un pessimista. — 15,45: Concerto orchestrale. — 17,30: Gunther L. Barthel: Il giudice di Zulamaca, radioscena tratta dal dramma di Calderon de La Barca. - 18,45: Concerto grammofonico: Musica gaia. - 19.30: L. E. Reindl legge la sua leggenda Château Lully. — 20: Concerto offenbachiano: 1. Madame Favart; 2. Suite di balletti di Offen-bach. — 22: Notiziario. — 22,15: Concerto orchestrale e fino alle 24 danze.

LONDRA (Programma nazionale) - m. 261,3 - Kw. 68.

17,15: Vedi Daventry (programma nazionale). — 21,15: Riporti della Bor-sa di New York, — 21-20-23: Vedi Da-(programma nazionale).

LONDRA (Programma regionale) - m. 356,3 - Kw. 70.

Vedi Daventry (programma nazionale). — 17,15: Concerto di musica da ballo. — 18,15: Notizie e bollettini. 18,40: Concerto vocale (soprano e baritono), e strumentale (quintetto). -20 · Conversazione di francese. - 20.30: dal Covent Garden): Wagner: 11 Crepuscolo degli Dei, atto secondo. — 21,35: Concerto di musica da ballo. — 22,15: Notizie e bollettini. — 22,35-24: Musica da ballo.

LUBIANA - m. 575,8 - Kw. 2,8.

15,30: Trasmissione a decidersi. — 16,30: Fisarmonica. — 17: Pezzo popolare. - 20: Ottetto accademico. - 22: Notiziario.

MADRID - m. 424,3 - Kw. 1,3.

16.25: Notiziario teatrale. - 20: Campane dal Palazzo del Governo. Quotazioni di Borsa - Mercuriali Conversazione sportiva. — 20,30: Musica da ballo. - 21: Notizie dai giornali. — 21,15: Informazioni sulle cor-ride. — 21,30: Fine della tvasmissione.

MONACO DI BAVIERA - metri 532,9 - Kw. 1,7.

17,20: Concerto. - 18,35: Conferenza in memoria di due impresari teatrali, Dingelstedt e Possart. — 19: Introduzione all'opera seguente. — 19,05: Bi-Carmen (selezione). - 19,58: Notiziario. — 20,50: Consigli ai radioama-tori. — 23: Concerto e danze.

MORAVSKA - OSTRAVA tri 263,4 - Kw. 11.

16 (da Praga): Musica popolare. 19 (da Praga): Concerto strumentale. — 20 (da Bratislava): Operetta. — 22 (da Praga): Notiziario - Programma di domani. — 22,20: Concerto dell'orche-stra della stazione: Tredici numeri di musica da ballo.



MUEHLACKER - metri 360,1 -Kw. 75.

14.45: Canzoni dialettali. — 15.30;
Rhova umanità — 16: Concerto vocale e strumentale: 1. Kretschmer: Marcia dell'incoronazione dei Folkunger; 2. Aubert: Ouverture di Fra Diavolo; 33. Verdi: Ara del carcere dai Trooquatore; 4. Mozart: Un'aria dalle Nozarte di Figuro; 5. Bizze: Introduzione e coro della Carmen; 6. Leongavalio: Interprizzo della Canalleria risticana; 7. Offenbach: Un'aria dalla Racconti di Roffmann; 8. Bizel: Un'aria dilla Carmen; 9. Puccini; Melodie di Madame Butterfly; 10. R. Strauss: Valzer del Cavaliere delle rose; 11. Benatiky: Marcia del Tre paschettie; 19. Suppé: Ouverture del Giovanotio spigliato; 13. Rothsein: a) Canzono etajana; b) Canzone del suonatore amputante; 14. J. Strauss: Valzer di Santagia del Pipistrello. — 18. Dr. H. Lilienfein legge dalle suo opere. — 18.45; Danze. — 19.30; Vedi Francoforte. — 29.30; Notiziario. — 22.50; Vedi Francoforte.

OSLO - m. 1071.4 - Kw. 75.

17. Concerto orchestrale: Musica popoiare. — 17,50: Carillon e servizio religioso da una chiesa. — 19,15: Meteorogia - Notizie dal giornali. — 19,30: Recitazione. — 20: Segnale orario Concerto ritrasmesso da un hotel. — 91: Sketch. — 21,60: Meteorologia - No-Jizie da giornali. — 21,50: Conversagione d'attualità. - Sport. — 22,15: Concerto di fisarmonica: Melodite popolari. — 23,154: Musica da ballo (dischi).

PARIGI (Radio) - m. 1724,1 -Kw. 17.

18: Mezz'ora di musica riprodota.

- 18:30° Comminica agricolo - Risultati di corse. — 19: 11 film per le setuole e, cronaca cinematografica. —

19:10° Cronaca letteraria. — 19:30° Musica riprodotta. — 19:30° Musica riprodotta. — 19:30° Informazioni eçonomiche e sociali. — 20° ** La marchesa di Sevigine e ia duchessa di Lavalliere **, l'elture letterarie. — 29:30° — 19:40° Cronaca di Mauricet. — 29:40° Cronaca di Mauricet. — 20:40° Cronaca di Mauricet. — 20:40° Cronaca di Mauricet. — 20:40° Cronaca di Mauricetta di Cronaca di Mauricetta di Cronaca di Mauricetta di Cronaca di C

PARIGI T. E. - metri 1445,8 -

Non sono pervenuti i programmi.



ANCHE IN RICEVITORI A 2 E 3 VALVOLE CON DIRITTO L.75 CON DIRITTO DI PROVA

RADIOAMATORI
DIFFIDATE DEI DISPOSITIVI
OFFERTI A BASSO PREZZO
COSTANO POCO = SERVONO NULLA
MILANO VIA Eustachi 56

PRAGA I - m. 486,2 - Kw. 5,5.

16: Concerto di musica popolare. —
17,39: Conversazione per gli operai. —
17,50: Conferenza. — 18: Emissione in tedesco. —— 18,5: Concerto vocale di Irene Zoltan. — 19: Concerto strumentale di heneficenza. —— 19,55: Sport. —
29: (da Bratislava): Operetta in 4 hitt. —
29: Melcorologia - Notizie - Sport. —
29: Melcorologia - Notizie - Sport. —
18: Melcorologia - Notizie - Sport. —
18: Melcorologia - Sport. —
18: Segnale orario. —
18: Segn

RABAT (Radio Marocco) - metri 416,4 - Kw. 2,5.

20.30: Musica riprodotta. — 21: Concerto di musica riprodotta. — 23: Fine della trasmissione.

RADIO SUISSE ALEMANIQUE m. 459,4 - Kw. 60.

16: Musiche di Johan Strauss. — 17: L'ora dei fanciulil. — 18,30: Musica campestre. — 19: Chiacchierata — 19,30: «Che cosa dobbiamo ricordare ». — 19,30: Conferenza. — 20: Concerto orchestrale. — 20,35: R. Schneiter: Chi

RADIO SUISSE ROMANDE - metri 403,8 - Kw. 25.

16: Festival Zimmermann. Concerto dedicato alle opere del compositore Zimmermann. — 19: Concerto grammofonico. — 20: Tanner: «L'apprêndista viaggiatore» novella. — 20: 50: Concerto orchestrale. — 21: A 50! di violino. — 21:25: Musica varia. — 22: Notizie.

SLAITHWAITE (Programma regionale del nord) - m. 479,2 - Kw. 70.

17,15: L'ora' det fanctiulli. — 18: Vedi Daventry (programmia marionale). —
19.45: Vell Daventry (programma .mazionale). — 21: Vedi Daventry (programma nazionale). — 21,45: Notizie
regionali. — 21,30: Vedi Daventry (programma nazionale). — 21,40: Concerto
bandistico: 1, Allan: Pendragon, marcia; 2. Reler Bela: Ouverture di tina
concerto del trombone; 4. Meyerheer: Selesello di trombone; 4. Meyerheer: Selesello di trombone; 4. Meyerheer: Selesello di trombone; 5. Meyerheer: Selesello di trombone; 5. Arthur Wood:
Tre danze, 6. Romberg: Selezione dello Stutente Principe. — 23-24: Musica
da hallo.

STOCCOLMA - m. 435,4 - Kw. 75

16.15: Programma per I fanciull.—
17: Andale in campagna.... Programma di musica brillante.— 17.55: Campane.— 18: Canzone del. vespro.
19.16: Oftenbach: "brlea all'inferno, buera in 4 alti..." 21,40: "Dialoga.—
22: Musica leggera e canto.

STRASBURGO - metri 345,2 -Kw. 17.

19,30. Concerto orchestrale. — 17,453. Conferenza in francese sulla lotterarie Conferenza in francese sulla lotterarie. — 19: Concerto orchestrale. — 19: Concerto orchestrale. — 19: Concerto orchestrale. — 19: Concerto orchestrale. Musica varia. — 19,45: Pittori e scultori al-saziant e lorenesi. — 90: Concerto orchestrale. I. Rico. Amelicia francese. 2. Robrecht: Pol-pourri di valter; 3. Yvain: Medadia; 4. Bart e Blight-Parès; Se voi sapesie cantare; 5. Lazano: Cordoda. — 29,69: Notiviario no: Cordoda. — 29,69: Notiviario certo grammofonico. — 29,30: Concerto grammofonico. — 92,30: Concerto grammofonico. — 92,30: Concerto grammofonico. — 92,30: Musica da ballo.

TOLOSA - m. 385,1 - Kw. 15.

18.65 Canzoni russe.— 19: Concerto di violonecine i . Sarti-Saènes Allegro appassionato; 2. Boccherini: Sesta sonata; 3. Saleski, fedica; 4. Ciacowski: Solo chi conosce la nostalgia.— 19.36: Melodie varie.— 19.30: Notiziario.— 19.45: Missaca da ballo.— 20,15: Canzonette.— 20,30: Notiziario.— 20,45: Concerto sifronica.— 21,16: Sefessioned of operette.— 21,46: Concerto di fisharmonica.— 21,56: Concerto di fisharm

TITITIT



La durata delle valvole dipende da molti fattori ma specialmente dalla qualità del filamento e dai sistemi di costruzione. Quando una valvola è prodotta con i rigidi criteri scientifici che caratterizzano le

VALVOLE



ed è dotata del filamento spiralizzato od a nastro, la sua durata è eccezionale.

Soc. An. ZENITH - MONZA

Filiale a MILANO - CORSO BUENOS AYRES 3 - Tel. 21-155

a management end a weather comments of other - see than with



- 99 : Concerto orchestrale: 1. Ganne: Marcia dei soldatini; 2. Translateur: Toujours en grand train; 3. Razigade: Tutti pazzi; 4. Beuriet: Bye, bye, blues: 5. Marcucci: La violinista; .6. Izulc: Flup; 7. Massenet: Selezione ui Erodiade; 8. Wagner: Fantasia sulla Walkiria; 9. Siede: In klée; 10. Stolz: Gli ussari della guardia. 22,30: Concerto vario. - 23,10: Orchestra viennese. - 23,30; Notiziario. - 23.45: Concerto orchestrale. - 24: Musica brillante.

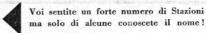
VARSAVIA I - metri 1411,8 -Kw. 158.

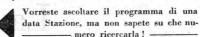
16,16 · Conversazione su Miskiewicz e la dame russe. - 16,30: Dischi. -16,40: Conversazione d'igiene. - 16,55: Dischi. - 17,15: "Nella città delle mille e una notte », conversazione. -17,30: Pausa. — 17,40: Concerto vocale ed orchestrale popolare: 1. Beethoven: Marcia solenne; 2. Dvorak: Umoresca; 3. Morena: Neretda, intermezzo cubano; 4. Lewandowski: Mazurka; 5. Moniuszko: Aria per soprano; 6. Saint-Saens: Fantasia su temi dell'opera Sansone e Dalila; 7. Due arie per so prano: 8. Voldstedt: Skiata giannoprano: 8. Voldstedt: Sfilata giappo-nese; 9. Waldteufel: Il ritorno della primavera, marcia; 10. Leopold: Maratona, marcia. - 19: Diversi. rationa, marcia. — 19: Diversi. — 19,25: « Sulle rovine di Chocim », con-versazione. — 20,15: « Majorca, isola domani. — 19,45: Lettura di comuni-cati di cent'anni fa. — 19,50: Dischi. — 20: . La danza nel xx secolo come fattore di cultura contemporanea », conversazione. — 19,40: Programma di blu dorata . conversazione. — 20,30: Concerto serale. - 22: «L'aspetto della Terra cambiato », conversazione.

22.15: Concerto di solisti, - 22.50: Bollettini diversi. - 23-24: Musica da ballo e leggera.

VIENNA - m. 516,4 - Kw. 20.

10,30: Concerto d'organo. - 11.5: Concerto popolare. - 13,10: Concerto di concerto popolare. — 15,10: Concerto di cetra. — 14,45: Musica varia. — 16,45: «Il primato di scherma in Europa», conferenza. — 17: «Arte e artisti di fronte alla tecnica», conferenza. — 17,30: Musica da camera: 1. Jeno Takacs: Trio rapsodia; 2. Per piano: a) Stöhr: Processione di supplicanti, b) Forster: Scherzo, c) Debussy: Arabesco; d) Stavenhagen: Scherzino; e) Arensky: Studio di concerto; f) Godowsky: Tango, g) D'Albert: Scherto. -18,30: * Dall'alchimia alla chimica *, conferenza. — 18,55: Conversazione gaia. — 19,30: * Johann e Josef Schrammel ». conferenza. -19,45: Musica Selezione di viennese: Lieder, plets e duetti. — 20,45: Gita nel verde: Orchestra e canto: 1. Becker: Canzoni di maggio; 2. Hellmesberger ture della Venditrice di viole; 3. J. Strauss: Leggende della foresta vien-Wetaschek: Davanti alla finestra dell'amata; 5. Kreisler: Bella Ros-marin; 6. J. Strauss: Solo per la natura; 7. Kalman: Un bacto in prima-vera: 8. Fosse: Ptoggia di maggio: 9. Wolf: Sogno di flaba in una notte di primavera; 10. Fahrbach: Nel villaggio di Kahlenberg; 11. Schreiner: Una gior-nala in montagna; 12. Raimann: Devo-zione nella foresta; 13. Millocker: O tu, lago celeste; 14. Wiggert; Tutti gli uccelli sono già tornati; 15. Mahler: Io me ne andai allegramente attraverso una foresta; 16. Stolz: Al Prater glt albert sono tornati in flore; 17. Strecker: Drobn' am Hameau; 18. Klein: Diana, 19. Kaulich: Dall'alta fore sta: 20. Hofmann: L'aria della selva viennese; 21. Sauber: Un'allegra partita; 22. Tapp: Eco nella foresta; 23. Komzak: Viennest in campagna; 24. Arriva il treno.





Radioascoltatori, vi è necessario il nostro: DISPOSITIVO PER IDENTIFICARE LE STAZIONI RADIO

(Brevetto F.II) Fracarro - IX serie aggiornata)

Tre anni di vita....., Tre anni di crescente successo Da molti imitato Da nessuno eguagiiato (Opuscolo gratis a richiesta)

Le sue indicazioni sono immediate e sicure, il suo uso è straordinariamente facile. Migliaia di entusiastiche attestazioni affermano la praticità di questo indispensabile, prezioso accessorio.

Prezzo L. 12 franco di spese (contro assegno L. 13,10)

RADIO 1 BW F." Fracarro - Castelfranco Veneto



Voi potete realizzare, e molto agevolmente un ricevitore per Televisione!! Perchè esitate? La possibilità di vedere delle scene che si svolgono nello stesso istante a LONDRA o a BERLINO non vi sembra sufficente stimolo?



Il disco di Nipkow, la parte essenziale di un televisore, la sola parte che il profano può trovare qualche difficoltà a costruire, siamo ora in grado di fornirlo noi stessi:

SCO PER TELEVIS

in alluminio, completo, pronto per l'uso L. 55 franco di spese (compreso imballo rigido accuratissimo)

CARATTERISTICHE: Diametro 50 cm., fori a sezione quadrata, perforazione eseguita con macchinario di assoluta precisione il che permette la MIGLIORE NITIDEZZA DI VISIONE, verniciatura nero-opaca sulla superfice utile, corredodi flangia di supporto con vite d'arresto e istruzioni per il montaggio su qualsiasi tipo di motorino di cui disponiate

> Tutti i dati, tutti gli insegnamenti per la facilissima realizzazione del più semplice ed economico televisore, troverete nel nostro libro:

"LA TELEVISIONE PER TUTTI, SECONDA EDIZIONE Lire 12 · franco d. spese (Contro assegnio Lire 13.70)



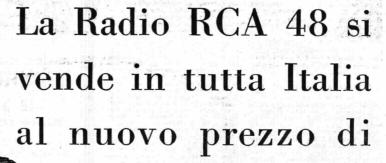
Seguendo le istruzioni del v. manuale "La televi-sione per tutti", ho costruito in un paio d'ere e con materiale d'occasione i telesisore col quale ieri sera sono riuscità a vedere molto bene Londra Con distinta stima. MIAZZI LEONE - STRA (Venezia)

RADIO 1 BW, Fratelli FRACARRO - CASTELFRANCO VENETO

Un ribasso sensazionale!...

Un apparecchio senza rivali, a un prezzo senza confronti, con l'insuperabile garanzia del marchio

RCA.



L. 2475.-

completa con sette Radiotron (Prezzo precedente L. 2975)

Questa ultima creazione della Radio Corporation of America è un capolavoro di perfezione costruttiva. La Radio RGA 48 unisce i maggiori pregi di sensibilità, selettività e purezza, alla modicità del prezzo che l'attuale ribasso rende accessibile ad una grande maggio-

ranza di radioamatori. L'altoparlante elettrodinamico, montato ne
La Radio RCA 48 e
studiato appositamente per questo apparecchio, risponde ad
una gamma di frequenze mai raggiunta
e rende perciò la Radio RCA 48 comparabile al più completo
istrumento musicale.







MILANO-TORINO m. 500,8 - Kw. 8,5 m. 297 - Kw. 8,5

GENOVA m. 312,8 · Kw. 1,5

8.15: Giornale radio.

8.30: Lista delle vivande.

11,15: Segnalazione di alcuni prezzi di apertura delle Borse.

11.18: Musica varia: 1. Ponchiel-11: I Lituani, ouverture: 2. Beethoven: Adagio della sonata patetica; 3. Widor: Serenata; 4. Massenel: Erodiade, fantasia; 5. Strauss: Riquette, fantasia; 6. Schinelli: Al Liston, suite settecentesca; 7. Scas-sola: Corteggio Tartaro; 8. Brunetti: Alle capannelle, marcia.

13: Segnale orario ed eventuall comunicati dell'E.I.A.R. - Giornale radio - Trasmissione di dischi « La voce del padrone ».

13,45 (Genova): Borsa. 13,50 (Milano): Borsa.

14 (Torino): Borsa. 16.25: Giornale radio.

16,40: Cantuccio dei bambini: Recitazione.

17: Musica ritrasmessa dal Ristorante Montemerlo di Milano.

17,50-18,5: Giornale radio - Comunicati dell'E.N.I.T.,

19: Comunicati dei Consorzi Agrari.

19,10: Musica varia: 1. Ruggiero: Bilbao; 2. Mascagni: Pavana dalle Maschere; 3. Romberg: La canzone del deserto, fantasia; 4. Sagaria: Voci lontane; 5. Amadei: Addio sartine; 6. Negri: Oggi è così; 7. Malvezzi: Marcia andalusa.

19,40: Comunicazioni del Dopolavoro.

19,50-20,45: Musica riprodotta.

20: Segnale orario ed eventuali comunicati dell'E.I.A.R. - Giornale radio - Bollettino meteorologico.

20,45: Conversazione di Gigi Michelotti.

21 .

Concerto sinfonico

diretto dal Mº Arrigo Pedrollo

Parte prima:

1. Mendelssohn: Sogno di una notte d'estate, ouverture.

2. G. Francesco Malipiero: L'esilio dell'eree.

Conversazione di Renzo Sacchetti.

3. M. A. Bossi: Preludio paletico (opera postuma).

Parte seconda:

1. Boccherini: Concerto in si bemolle maggiore per violoncello e orchestra; a) Alle-gro moderato; b) Adagio; c) Rondo (solista Attilio Ranzato).



2. Debussy: Prélude à l'aprèsmidi d'une faune.

3. Saint Saëns: Suite algerienne: a) Preludio; b) Rapsodia moresca; c) Rêverie du soir; d) Marcia militare francese,

Rossini: Semiramide, fantasia.

23: Giornale radio - Musica ritrasmessa dalla Sala Gay di Torino.

23,55: Ultime notizie,

ROMA-NAPOL1 m. 331.4 · Kw. 1.7 m. 441 - Kw. 75 STAZIONE ROMA ONDE CORTE

m. 25.4 · Kw. 15 · 2 RO 8,15-8,30 (Roma): Giornale radio - Bollettino del tempo per piccole

navi. 11-11,15 (Roma): Giornale radio.

12,45-13,55: Trasmissione di dischi « La voce del padrone ».

13,20 (Roma): Giornale radio - (Napoli): Notizie.

13,30: Segnale orario - Eventuali comunicati dell'E.I.A.R. 13,55-14 (Roma): Borsa; (Napo-

li): Borsa.

16,25: Giornale radio - Cambi -Giornalino del fanciullo - Notizie -Bollettino del tempo per piccole navi.

17-18.30:

Concerto variato

col concorso del soprano Maria Serra-Massara (liriche di Respighi, Massenet e Sgambati), del tenore Franco Caselli e del basso Guglielmo Bandini: Violinista Maria Flori e pianista Elvira Primo (musiche di Corelli, Chausson, Albeniz, Dvo-rak e Bazzini) - Nell'intervallo: «In difesa delle succerel», conferenza di Tilde Nicolai.

18,55: Segnali per il servizio radioatmosferico - Lezione dalla R.

Scuola F. Cesi. 19,10 (Napoli): Cronaca dell'Idroporto - Radiosport.

19,15: Giornale radio - Notizio agricole - Giornale dell'Enit - Comunicato del Dopolavoro - Rubriche varie.

19,50: Trasmissione di dischi «La voce del

padrone ».

20.10: Giornale radio - Sport -Sfegliando i giornali - Rubriche varie - Segnale orario (20,30): Eventuali comunicati dell'E.I.A.R. 20 40 .

Concerto strumentale

e vocale col concorso del

« QUARTETTO MADAMI » Parte prima:

1. a) Zipoli: Tema con vartazioni; b) Valentini: Toc-cata; c) Edoardo Lassen (1830-1904): Fandango e Bolero (Quartetto a plettro Madami).

2. a) Emanuele d'Astorga: Vo cercando tra le ombre, duetto; b) Paisiello: Quando lo stral spezzai, duello; c) Gordigiani: Canti popolari toscani a due voci (interpreti': Virginia Brunetti e Maria Soccorsi).

Notizie varie.

3. a) Busoni: Vecchia canzone da ballo; b) Fischer: Czardas (violoncellista Luigi Silva).

4. Commedia:

Benedetta fra gli uomini

Un atto di GIAN CAPO Personaggi:

Benedetta G. Scotto Pace A. Durantini Guerra M. Felici Ridolfi Allegri E. Piergiovanni Mazurka G. Cortesi Roberto G. Venzi





Parte seconda :

- 5. Catalani: Wally: a) Atto 1: Scena Wally, Gellner e Stromminger e romanza di Wally; b) Alto IV: Preludio e scena Wally e Walter (interpreti: sopr. Ofelia Parisini (Wally); sopr. Gualda Caputo (Walter); baritono Romano Rasponi (Gellner) e basso Arturo Pellegrino (Stromminger).
- 6. Auber: Fra Diavolo: a) Sinfonia (orchestra): b) Grande aria di Zerlina (soprano Gualda Caputo); c) Tarantella (orchestra).

22,55 (circa): Ultime notizie.

BOLZANO m. 453 · Kw. 0,22

12.20: Notizie.

12,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E I A B

12.30: Violinista Leo Petroni: 1. Wieuxtemps: Adagio religioso; 2. Hubay: Il liutaio di Cremona; 3. Guarnieri: Sognando; 4. Sarasate: Zoretzico.

13-13,30: Trasmissione di dischi «La voce del padrone ».



16: Trasmissione dal Casino di cura di Gries.

17-18:

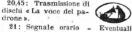
Concerto variato di musica ritrasmessa.

19,40: Comunicati dei Consorzi Agrari.

19,45: Musica varia: 1. Lincke: Arrivano; 2, Translateur: Novità di Vienna, valzer; 3. Mignone: Serenata del burattino; 4. Massenet: Manon, fantasia; 5. Gnecco: Ultimo sorriso, tango.

20,30: Radio-giornale dell'ENIT -Dopolavoro - Notizie.

20,45: Trasmissione di



comunicazioni dell'E.I.A.R.

Concerto vario Orchestra dell'E.I.A.R.

- 1. Pedrotti: Tutti in maschera, sinfonia (Ricordi).
- 2. Waldteufel: Rose e margherite, valzer.
- 3. Wattlitz: La campana della chiesa di St.-Etienne.
- 4. Moszkowsky: Danse spagnole n. 1 e 2.
- 5. Schumann: a) Notte di luna; b) Canzone della sera (mezzo-soprano Margherila Fogaroli).
- 6. Mescagni : Le Maschere, « La Pavana s, orchestra (Sonzogno).
- 7. Thomas: Mignon, fantasia (orchestra).

- 8. a) Borodine: La princesse endormie; b) De Falla: Jota (mezzo-soprano Margherita Fogaroti).
- 9. Urbach: Fantasia su motivi di Mendelssohn (orchestra). 10. Tosti: Ridonami la calma,
- preghiera (orchestra) (Ricordi).
- 11. Cabella: Danza russa (orchestra). Fra 1'8º ed il 9º numero: « Ra-

diovarietà ». 23: Ultime notizie.

PROGRAMMI ESTERI

LE STAZIONI SONO DISPOSTE IN ORDINE ALFABETICO.

ALGERI - m. 360,4 - Kw. 16.

20: Borsa - Mercati - Notizle varie. -20,15: «L'Alvergna termale », conferenza. - 20,30: Chitarre hawaiane e fisar-monica. - 20,40: Alcune canzonette. -20,55: Ultime informazioni. sica da camera. — 22: Chiacchierata turistica. — 22,10: Concerto di musica orientale. - 23,30; Musica riprodotta,

AMBURGO - m. 372,2 - Kw. 1,7.

16,15: Conferenza e lettura dalle opere di Arthur Silbergleit. - 16,35: Umorismo oldenburghese. — 16,35; — 17,20: Rassegna culturale dello Schleswig-Holstein. — 17,45; Conferen-za. — 18,10: L'ora varia. — 19: Conferenza della cultura dei giardini. — 19,25: L'effetto della civilizzazione sugli indigeni dell'Africa. — 19,50: Bor-sa di Francoforte. — 20: Helmut Tews: Allens ut Leev, operetta nordica in 3 atti. - 22: Attualità. - 22,30: Concerto orchestrale: 1 Grieg: Marcia di Sigurd Jorsalfar; 2. Boieldieu: Ouver-ture del Califfo di Bagdad; 3. Joah. Strauss: Mille e una notte; 4. Ciai-cowski: Suite internazionale; 5. Racmaninof: Preludio; 6. Bizet: Fantasia sui Pescatori di perle; 7. Humperdinck: Pagina d'album; 8. Freidmann-Gaertenr: Danza viennese; 9. Nebdal: Potpourri di Sanque polacco: 10 Benatzky: L'ora azzurra; 11. Lange: Fan-tasia orientale. — 12. J. Strauss: Mar-cia del Barone zingaro.

ANKARA - m. 1575 - Kw. 7.

16: Fanfare: 1. Glinka: Ouverture di Rustan e Ludmila; 2. Delibes: Suite di Silvia: 3. Mendelssohn: Barcarola; 4. Waldteufel: Dolores, valzer; 5. Saint-Saens: Marcia del Sultano. - 17: Musica da ballo

BARCELLONA - metri 348,8 -Kw. 7.5.

16: Concerto di dischi. Quotazioni di Borsa e cambio di valori - Dischi e qualche pezzo per trio. - 19: Concertino di musica leggera del trio Iberia. - 20: Concerto di musica brillante e da ballo da una sala da tè. — 21,30: Lezione elementare di inglese. — 22: Campane orarie della Cattedrale - Previsioni meteorologiche - Quotazioni di monete e valori. —

22,5: Rivista festiva in versi. - 22,20: Sardane eseguite dalla Cobla Barce-lona. — 23: Notizie dai giornali. — 23,20: Concerto vocale e dell'orchestra della stazione: 1. Bellini: Ouverture della Norma; 2. Duetto per tenore e soprano; 3. Jiménez: Polacca di concerto; 4. Due romanze per soprano e per tenore; 5. Delmas: Pussy dance; 6. Duetto per tenore e soprano; 7. Ocèn: Ricordi d'Andalusia, holero. — 1: Fine della trasmissione.

BELGRADO - m. 430 - Kw. 2.8.

16: Musica da ballo (dischi). - 17: Arie nazionali sulla fisarmonica, — 17,30: Concerto vocale: Mahler: Cinque Lieder; Brahms: Tre Lieder. -Concerto da un caffe. — 19,30: Lezione di tedesco. — 20: Arie nazionali. — 20,30: Trasmissione da Zagabria. — 22,30: Notiziario. — 22,50: Concerto della radio-orchestra: 1. Bizet: Fa, sulla Carmen; 2. Rubinstein: Romanza; 3. Id.: Toreador e Andalusa.

BERLINO I - m. 419 - Kw. 1,7.

15,40: * Condizioni sociali nel mondo animale », conferenza. Sonka legge dalle sue opere. - 16.30: Concerto di strumenti a fiato. - 17.36: Per i giovani: Lo sport del remare. -17,50: Rassegna letteraria: Romanzi politici. — 18,20: Conferenza geografica. — 18,35: Discussione di una tesi. - 19: Concerto orchestrale: 1. Weber: Ouverture di Preziosa; 2. F. Lubrich: Terzina romantica su poesie di Hermann Hesse; 3. Haydn: Al suono dei timpani: 4. P. Graener : Preludio e aria (su poesie di Max Dauthendey); D. Respighi: Danze e arie antiche.
 20,30: Serata gaia. — 22: Notiziario.

BRATISLAVA - metri 278,8 -Kw. 14.

16: Dischi. - 16,30: Concerto orchestrale: Sette numeri di musica popolare. - 17.30: Conversazione sui reumatismi. - 17,50: Concerto vocale. 18,10: Concerto dell'orchestra della stazione. — 19 (da Praga): Notiziario. — 19,5 (da Brno): Canzoni slovacche. - 19,55 (da Praga): Tabarin. - 20,20: Programma di domani.

BRESLAVIA - m. 325 - Kw. 1,7.

15,45: Rassegna di libri: Narratori - 16: Dischi. - 17,15: Mercunuovi. riali agricole - Conferenza. - 17,35:
"Diciotto Radio su onde ultracorte", conferenza. - 18,25: «La donna professionista », conferenza. — 18,50: Me-teorologia - Serata di danze. — 20: Meteorologia - In seguito: Trasmis-sione a decidersi. — 20,30: Concerto orchestrale: 1. Sczuka: Ouverture slestana; 2. Nick: La patria in Islesia; 3. Brockt: Rapsodia stesiana; 4. Kos-chinsky: Variazioni su un tema; 5. A. Mendelssohn: Suite per strumenti a fiato e ad archi. — 22: Notiziario. - 22,10: Chiacchierata teatrale.

BRNO - m. 341,7 - Kw. 2,8.

16.30 (da Bratislava): Concerto orchestrale. — 17,30: Per i fanciulli: Conversazione. — 17,45: Rassegna della settimana: La musica e la letteratura. 18,15: Conversazione per gli operai. -18.25 (in tedesco): Informazioni e conversazioni agricole. — 19 (da Praga): Notiziario. — 19,5: Serata slovacca: Canzoni. — 19,55 (da Praga): Tabarin. - 20,20: Scene popolari. - 21 (da Praga): Quartetto ceco. - 22,20: Nolizie locali. - 22,25 (da Praga): Dischi.

BRUXELLES I (Emiss. in francese) - m. 508,5 - Kw. 20.

17: Concerto di musica brillante: 1. E. Smith: Il leone, marcia; 2. Christinė: Madame, fantasia; 3. Fetras: Flusso di valzer; 4. Rubinstein: Melodia; 5. Coates: Giovinezza allegra; 6. Gillet: La lettera a Manon; 7. Ackermans: Cabriolet incantato. - 17,45: Mattinata pei fanciulli. — 18,35: Lettura di rac-conti pei fanciulli. — 18,30: Concerto di musica riprodotta dedicata all'opera. - 19,15: Conversazione. - 19,30: Giornale parlato. — 20: Concerto dell'orche-stra dell'I.N.R.: 1. Elgar: Pomp and circumstance, marcie militari; 2. Pierné: Prima suite per orchestra; 3. Jos. Hazen: Ricordo del paese nativo (violino ed orchestra; 4. Leoncavallo: Fantasia sui Pagliacci; 20,45: Conversazione - Ripresa del concerto: 5. Victor Masse: Selezione delle Nozze di Jeannette. - 22: Giornale parlato.

BRUXELLES II (Emiss, in fiammingo) - m. 338,2 - Kw. 20.

17: Concerto di musica brillante: Cinque numeri. - 17,45: Emissione per i fanciulli — 18,15: Conversazione. 18,30: Musica riprodotta — 19,15: Conversazione. — 19,30: Per le massaie. — 19,35: Giornale parlato. — 20: Concerto vocale ed orchestrale: 1. Garria: Polka burlesca; 2. Ketelbey: La pendota e le figurine di porcellana: 3. Broudelet: Focolare domestico, com-media in un atto; 4. Schwetal: Una gara di slitte; 5. Albert Rems, umorista nel suo repertorio; 6. Filenberg: sta nel suo reperiorio, o, ribemera, Il Mulino nella foresta nera; 7. Jean C. Van Fes: I Dieci Comandamenti, commedia in un atto; 8. Umorista; 9. Demade: Fuochi d'artificio, galopp. 22: Giornale parlato.

BUDAPEST - m. 550,5 - Kw. 23.

17: Conferenza medica. - 17.30: Arie ungheresi. — 18,30: Conferenza. — 18,45: Concerto orchestrale: 1. Bartok: Op. 7; 2. Bartok: Arte ungheresi: 3. Kodaly: Op 10; 3. Kodaly: Arie po-polari ungheresi. — 21,30: Concerto dell'orchestra tzigana. — 22,45: Musica riprodotta: Musica gaia e ballabili.

DAVENTRY (Programma nazionale) - m. 1554,4 - Kw. 35.

16: Musica per piano e violoncello. 16,30: Concerto orchestrale di musica brillante. - 16,45: Segnale orario. 17,15: L'ora dei fanciulli. - 18: "Vita di campagna », conversazione, — 18,15: Notizie e bollettini. — 18,30: Segnale orario. — 18,40: «La Fondazione di Musica »: Haendel: Sonate per flauto. - 19: Conversazione sul cinema. -19,25: Seconda conversazione del ciclo: Disoccupazione ». — 19,45: Concerto dalla banda militare della stazione ed arie per soprano: 1. Meyerbeer: Glt Ugonotti; 2. Adam: Il postiglione di Longjumeau. — 20: Vita religiosa Longjumeau. — 20: Vita religiosa orientale. Seconda conferenza: «La



ALIMENTAZIONE totale del vostro apparecchio per L. 400

prezzo assai conveniente e marca che assicura un funzionamento garantito

Il Radio superblocco

4 volls, 0,5 amp., 40-80-150 volls 30 milliamp.

Raddrizzatori a ossido di rame

e tutti i pezzi di prim'ordine (trasformatore, impedenze, condensatori, resistenze, voltmetro, reostato, presa di corrente, spine, viti, dadi, fili, pannello zoccolo, ecc.) in pezzi slaccati, con schema molto lacife, in modo che chiunque può farne il montaggio

Per apparecchio già montato con custodia supplemento L. 200 Scrivere a UFFICIO TECNICO

ACTIS

MILANO - Via Boccaccio, N. 39



concezione del Divino » - Ripresa del concerto: 2. Quattro arie per soprano; 3. Gerrard Williams: Tre dante 4. Darza cosacca. — 21: Segnale orario - Notizie e bollettini. — 21,15: Previsioni marittime : Riporti della Borsa di New-York. — 21,20: 11 propresso della musica », 7a conversazione (su Johann Kuhnau). — 21,40: The stage revolves, vaudeville, musica e canzoni (doddi numeri. — 22,35-24: Musica da ballo. — 23,30: Segnale orarios canzoni della consultata de

DAVENTRY (Programma regionale centrale) - m. 398,9 -Kw. 38.

17.15: L'ora dei fanciulli. — 18: Vedi Londra (programma regionale). — 18.5: Notizie e boliettini. — 18.40: Concerto dell'orchestra della stazione c canzoni per coro. — 20: Vedi Londra (programma regionale). — 20: Vedi Londra (programma regionale). — 22-15: Notizie e poliettini.

FRANCOFORTE - metri 389,6 -Kw. 1.7.

16,20: Notizie economiche. — 16,30: Vedi Mühlacker. — 18: Notizie economiche. — 18,15: La conferenza di Ginevra. — 18,46: Vedi Mühlacker. — 19: «La crisi cultural del presente e il cattolicesimo», conferenza. — 19,46: Inni nazionali. — 20,30: Canzoni eschimest. — 21: Vedi Mühlacker. — 21,45: Danze. — 22,15: Notiziario. — 22,35: Danze varie. — 0,30: Concerto crochestrale: 1, Mendelssohn-Bartholdy: Ouverture delle Ebridi; 2. Schumann: Concerto di piano in la minore; 3. Brahms: Dalla Serenata in re maggiore, op. 11.

HEILSBERG - m. 276,5 - Kw. 75.

16.15: Concerto di musica brillante da un caffé (otto numeri di danze e canzoni). — 17.30: Rassegna di libri di nuova edizione. — 18. Conversazione da Vienna. — 18.20: Mercuriali — 18.30: J. Rassegna di libri di nuova edizione, — 18. Conversazione de Vienna. — 19.30: Mercuriali — 19.30: Conversazione e peti operal. — 19.35: Conversazione e lettura di una novella di Nicolai Leskow, letterato russo. — 20.5: Notiziario. — 20.10: Compositori della Prussia orientale: Concerto dell'orchestra della stazione ed arie per soprano: I. Otto Besch: Introduzione ad un dramma, per grande orchestra; 2. Otto Besch: Abroaclisse, per soprano solista ed orchestra; 3. Herbert Brust: Invenione per orrobestra op. 20; 4. Hermann Gioetz: Sinfonia in fa maggiore. — 21,10: Vedi Berlino. — 22; Rassegna politica. — 22,15 (circa): Notiziario. — 23,0-34: Dischi.

HILVERSUM - m. 298,9 - Kw. 3,3.

17,10: Dischi. — 17,40: Concerto coracte — 18,10: Dischi. — 18,55: Concerto d'organo. — 19,40: Conferenza. — 20,10: Conferenza e musica. — 20,40: Segnale orario — 20,41: Trasmissione d'una recita teatrale. — 29,25: « Billy e Bully », dischi e dizione. — 20,40: Fine della trasmissione.

HUIZEN - m. 1875 - Kw. 6,5.

16,50: Dischi. — 17,40: Concerto vario dell'orchestra della stazione. — 19,10: Conversazione. — 20,10: Comunicati di Polizia. — 20,25: Conversazione. — 29,40: Trasmissione di una manifestazione religiosa da una chiesa. — 23,40-0,40: Dischi.

ISTAMBUL - m. 1200 - Kw. 5.

16: Dischi: — 17,30: Musica orientale.
— 18,30: Concerto. — 19,30: Musica orientale.

KATOWICE - m. 408,7 - Kw. 16.

16,15: Carillon di Nostra Signora di Cracovia, — 16,30: Audizione per i giovani. — 16,50: Trasmissione da Varsavia. — 17,15: Conferenza. — 17,45: Concerto sinfonico popolare. — 18.45; Quarto d'ora letterario. — 19: Bollettini diversi. — 19.15; Conferenza. — 19.55; Notizie dai giornali. — 19.50; Intermezzo musicate. — 20: Conversatione. — 29.15; Concerto popolare. — 21.45; Quarto d'ora letterario. — 22; Concerto violinistico. — 22; Concerto violinistico. — 22; Concerto violinistico. — 27: Torono di domani, in francese - Ultime notizie. — 23: Musica leggera e da ballo.

KOSICE - m. 294,1 - Kw. 2,6

17: Musica da ballo dell'orchestra Casanova. — 18: Dischi. — 18,40: « Ciò che i polacchi trovano interessante in Cecoslovacchia », conferenza. — 19 (da Praga): Notiziario. — 19.5: Concerto dell'orchestra della stazione: Sel numeri di musica popolare. — 20,5: Dischi. — 20,35: Orchestra russa. — 21 (da Praga): Quartetto ceco. — 22,20: Programma di domani. — 22,25 (da Praga): Dischi

LANGENBERG - metri 472,4 -

16,30: «Lo scoro dell'istruzione delle fanciulle», conferenza. — 17: Concerto orchestrale: 1. Meyerbeer: Brani del Profeta; 2. Id.: Balletto degli Uzonotti; 3. Halevy: Brani varil dell'Ebrac; 4. Wagner: Preghiera del Rienzi. — 18: Conferenza da Vienna. — 18,25: Narratori francesi contemporanei. — 18,40: Rassegna economico-politica. — 19: Notiziario. — 19.30: Notizie della sera. — 20: Concerto orchestrale. — 21: Corl. — 29,10: Notizie.

LIPSIA - m. 259,3 - Kw. 2,3.

16,30: Concerto orchestrale: Musica della foresta. — 17,30: Meteorologia e segnale orario. — 18: Conferenza sulla Adunanza dei chimici a Vienna — 18.70: Lezione di francese. — 18,50: Conferenza. — 20: Vedi Heilsberg. — 21: Notizie economiche. — 21,10: Dresda galanti, conferenza. — 20; Motizie economiche. — 21,10: Dresda galanti, conferenza. — 22,40: Notiziario e fino alle 23,30: Danze.

LONDRA (Programma nazionale) - m. 261,3 - Kw. 68.

17,15. Vedi Daventry (programma nazionale). – 19,45. Concerto della handa
militare della stazione ed arie per soprano: 1. Meyerbeer: Gil Ugonotti.
2. Adam: Il Postiglione di Longiumeau;
2. Adam: Il Postiglione di Longiumeau;
3. Quattro arie per soprano. – 4. Delibes: Fantasia sul balletto Sylvia; 5.
Quattro arie per soprano; 6. GerardWilliams: Tre danze; 7. Dargomijski:
Danza cosacca. — 21; Vedi Daventry
(programma nazionale. — 21,15: Riporti della Barsa di New York. — 21,2022,15: Vedi Daventry (programma nazionale. — 24,030: Esperimenti di televisione (m. 356,3 visione; m. 261,3
snoni).

LONDRA (Programma regionale) - m. 356,3 - Kw. 70.

16: Vedi Daventry (programma nazionale). - 17,15: Concerto di musica da ballo. - 18,15: Notizie e bollettini. 18,40: Concerto d'organo (tre pezzi di musica brillante). - 19: Concerto per ottetto ed arie per soprano. - 20: Concerto di musica da ballo. - 20,55: Notizie regionali. - 21: Concerto d'orchestra d'archi diretto da S. Robinson: 1. Bossi: Intermezzi goldoniant: 2. Hahn: Quattro canzoni per baritono ed orchestra; 3. Stanford Robinson: Variazioni su un canto popolare del Somerset: 4. Vanghan Williams: Ouattro arie per baritono ed orchestra; 5. Robert Chignell: Ouintetto in mi minore per archi e piano. - 22,15: Notizie e bollettini. - 22,30-24: Musica da ballo, - 24-0,30; Esperimenti di televisione (m. 356,3 visione; m. 261,3

LUBIANA - m. 575,8 - Kw. 2,8. 18: Concerto pomeridiano. — 18,30: Conferenza. — 19,30: Lezione di tedesco. — 20: Trasmissione da Zagabria.

- 22: Notiziario.

MADRID - m. 424,3 - Kw. 1,3.

16: Notizie dai giornali - Dischi.
16:55: Notiziario teatrale - Indice di
conferenze. — 20: Campane dal Palazzo del Governo - Quodazioni di Borsa
- Mercuriali - Conversazione - Infornazioni rapide da tutto il mondo. —
20:30: Informazioni di caccia e pesca
- Musica da ballo. — 21: Notizie dai
giornali. — 21:0: Conversazione sulrlapinismo. — 22:15: Lezione di biona
pronuncia inglese. — 22:30: Campane
dal Palazzo del Governo - Segnale orario - Ullime quotazioni di Borsa :
Todos los ruidos de aquel dia, radiocommedia. — 1: Campane dal Palazzo del Governo - Ullime notizie - Fine
della trasmissione.

MONACO DI BAVIERA - metri 532,9 - Kw. 1,7.

16,55: Passegglata geografica. 17,20: Concerto orchestrale. — 18,20: Notiziario. — 18,30: Rassegna di libri. 18,45 : Conversazione. — 19,10 : Un quarto d'ora di storia mondiale 19,30: I tre musicisti del Tegernsee: 1. Gruber: Resch und fesch, marcia; 2. Koschat: Al Lago di Woerth, valzer; 3. Gossec: Gavotte; 4. Ganne: Invocazione; 5. Holl: Ballabile in fa maggiore; 6. Sudessi: Un piccolo passo di danza; 7. Musica bavarese e nese. — 20,15: Piccole recitazioni umoristiche della Svevia. — 20,30: Concerto di strumenti a flato e canto: 1. Neupert: Trio in vecchio stile: 2. Regor: Lieder per contralto; 3. Neupert: In termezzo per oboe, corno e piano; 4. Bauer: Variazioni per quintetto. — Bauer: 21,30: I più grandi giornali del mondo. - 21.50: Dischi - 22.20: Notiziario.

MORAVSKA - OSTRAVA - metri 263,4 - Kw. 11.

16,30: Dischi. — 17,30 (da Praga); Emissione in tedesco. — 17,45: « La criminalità nei tempi passati », conversazione. — 18: Musica per fisarmonica. — 18,15: Per gli operai: « La pen-

Troverete

quanto vi occorre alle

migliori condizioni, con

tutte le garanzie di

onesià e serielà

Cataloghi grafis

Vendita a rate

ZENETTE.

Mas Jim.

ZENITH RADIO CORPORATION.

Apparecchio a 5 valvole con 3 schermate Altoparlante elettrodinamico LIRE 1350

SOCIETÀ ITALIANA COMMERCIALE D'ELIA
Concessionaria esclusiva
MILANO Via S. Gregorio, 38 - Tel. 67-472

ROMA - Largo Goldoni, 44 - Tel. 65-510

na al servizio degli uomini », conver sazione. - 18,25 (da Brno): Emissione in tedesco. - 19 (da Praga): Notiziario. - 19,56 (da Brno): Canzoni siovacche. - 19,55 (da Praga): Tabarin. - 22,90: Programma di domani. -29,95 (da Praga): Dischi.

MUEHLACKER - metri 360,1 -Kvz. 75.

16: L'ora delle signore. — 16.30: Concerto vocale e strumentale: 1. Verdi:
Ouverture della Traviata; 2. Gounodi;
Fantasia del Faust; 3. Id.: Aria del
giolelli del Faust; 4. Bizet: Aria di
Micaela della Carmen; 5. Rubinstein:
Balletto di Feramors; 6. Flotow: Ouverture di Alessandro Stradella; 7. Léhar: Valzer di Amore gitano; 8. Morena: Hallot Qui Vienna. — 18: Segnale orario e notizie. — 18,15: «Conic
colitvare un piccolo giardino», conferenza. — 18,55: «Il Duomo di Santa
Maria a Riga «, conferenza. — 19,10:
Segnale orario. — 19,5: «Consigii di
un giurista per Il viaggio», confegraz, — 19,45: Vedi Francolorite: Prograz, vario unoristico e nusicale.
Francolorie. Prograz, «Noticario. — 22,50: Vedi
Francolorie. Prancolorie. Prograz, «Noticario. — 22,50: Vedi

L'ambiente è vasto e signorile e disposto in

modo da rendervi comode e tranquille le audi-

ROMA

Via delle Tre Cannelle, 18

zioni per la scelta.





OSLO - m. 1071,4 - Kw. 75.

zione: 1. Suppé: Ouverture di Flotte Burschen, 2. Fetras: Offenbachlan; 3. Paderevski: Medolla; 4. Peterson Bere: Jungfrun muher lind; 5. Ganne; Estasi; 6. Grieg: Danza paesana; 7. Lasson: Crescendo; 8. Leo Fall; 5. Leo Fall; 5. Waldteufel: España, talezr.—91; 5. Onversazione per le massale.—91,35: Mostenorologia - Notizie 4ai giornali - Conversazione d'attualità.—92,5: Musica da camera: 1, Haydn: Ovartetto op. 76 n. 3 quartetto imperiale).—93; Fine della Iraspussione.

PARIGI (Radio) - m. 1724,1 -Kw. 17.

90: Concerto dell'orchestra della sta18:30: Comunicato agricolo - Risultati
di corse. — 19: Dodicestma conversazione sull'evoluzione della letteratura
lugiese: Dickens, Tracqueray, Ellot,
ecc. — 19:30: Lezione di tedese plocementare. — 19:45: Informazioni econeutore e sociali. — 90: Radio concerto: 1. Meluti: Seconda sintonia, in
re maggiore. — 90:30: Risultati sportivi — 20:40: Cronaca gastrononide.
— 20:40: Cronaca di Cristophe. —
20:40: Cronaca di Cristophe.
— 20:40: Cronaca di Cristophe.
— 20:40: Ligitanello, per coro ed orchesira: 3. Georger Mijot: Il paracento di
dica — 21:15: Rassegna dei giorni
dica — 21:15: Rassegna dei giorni
docia sera - Informazioni - L'ora esatta. — 21:00: Continuazione del concerto: 4. Busser: Concertino per violoncelto: 5. H. Defosse: Due pezit per
violoncelto ed orchestra, 6. Ravel: La
tomba di Comperin.

PARIGI T. E. - metri 1445,8 -Kw. 15.

Non sono pervenuti i programmi.

IL 31 MAGGIO 1931 Scade if termine per guadagnare

Scade if fermine per guadagnare fa STILOGRAFICA D'ORO "AURORA,"

(vedere a pag. 12)

PRAGA I - m. 486,2 - Kw. 5,5.

16: Borse dell'Europa Centrale, 10,5: Conversazione meleorotogica, 10,15: Dischi, -- 16,29: Per i fanciuli, 16,30 (da Bratislava); Concerto orchestrale, -- 17,30: Emissione in tedesco. -- 18,5: Conversazione agricola, 18,25: (in decesco): Brevi conversazioni
-- Notizie, -- 19: Segnale orario - Campane -- Informazioni -- Ritrasmissione
da Bruo: Canzoni slovacche, -- 19,55:
Tabarin: Musica e canzoni, -- 29,40:
Arie di opere diverse, -- 21: Concerto
del quarietto ecco: 1. Picha; Quartelto in do diesis minore; 2. Haydn:
Quarietto in re maggiore, -- 22: Meteorologia - Notizie - Sport, -- 22,15:
Informazioni -- «L'Espostione di tigicne -- 29,29: Informazioni -- Programia
di damani, -- 22,25: Discht, -23: Segnale orario.

RABAT (Radio Marocco) - metri 416,4 - Kw. 2,5.

17: Musica riprodotta. — 20: Emissione in arato (conversazione, glornale parlato, dischi). — 20.45: Informazioni dell'Agenzia Havas — Giornale parlato. — 21: Conversazione finanziaria. — 1: Conversazione finanziaria. — 23: Musica riprodotta.

RADIO SUISSE ALEMANIQUE m. 459,4 - Kw. 60.

16: Concerto crchestrale. — 17: Per le signore. — 18:30: Canzoni popolari e corl. — 19: « Cameratismo economico «, conferenza. — 19:30: Conferenza. — 20: Concerto brillante. — 20:25: Marcle storiche. — 20:00: Melodrammi: 1. J. Kerner: Il violinista di Gmind: 2. Schiller: Le gru di Ibico. — 21: Da Becthoven a Berlioz, concerto vario. — 22: Notiziario

RADIO SUISSE ROMANDE - metri 403,8 - Kw. 25.

16: Dischl. — 17: Conversazione per le Signore. — 17.30: Canzoni popolari. — 19: Concerto d'organo. — 19.40: Radiogiornale da Losanna. — 19.40: Radiogiornale da Ginevra. — 20: Vedi Suisse Alemanique. — 20,40: Piccola gazzetta della settimana. — 20,50: Concerto orchestrale.





SLAITHWAITE (Programma regionale del nord) - m. 479,2 - Kw. 70.

16; Concerto dell'orchestra della stazione ed arte per soprano, — 17,15; L'ora dei fanciulii — 18; Vedi Daventry (programma nazionale), — 19; Conversatione, — 19,25; Vedi Daventry (programma nazionale), — 19,45; Musica per due pianoforti, — 29; Concerto orchesteale: 1, Beethoven: Ouvertune de Egmont; 2, Haendel: Polacca, arietta, passacagila; 3. Due arte per soprano; 4. Demertsemann; Festa ad Aranjuez, fantasia spagnuola; 5. Eric Coates; Cinderella, fantasia, — 21; Vedi Daventry (programma nazionale), — 21,15; Notizie regionali, — 12; Vedi Daventry (programma nazionale), — 21,6; Vedi Daventry (programma nazionale), — 29,35; Musica da ballo.

STOCCOLMA - m. 435,4 - Kw. 75
19,30: Conferenza sull'Africa occidentale - 90: Arnold Bennet: Una brava donna, recita. - 90,30: Concerto
di solisti - Canzoni, S. Brahms: Trio
in mi minore: 3. Romanze svedesi. 14.0: Rassegna letteraria. - 92,10:
Musica brillante. - 23: Fine della
trasmissiona

STRASBURGO - metri 345,2 -Kw. 17.

19: Concerto varlo; 1. Roleldieu; Ouverture del Catiffo di Bagdad; 2. Gounod: Fantasia su Miretta, 3. J. Strauss;
Pagine del mattino; 4. Delibes: Balletto di Lokimė. — 19,45; e. L'alcoolismo,
malattia della volontà », conferenza. —
29: Concerto orchestrale: Musica brillante. — 29,30; Notiziario in francese e
in tedesvo. — 29,45; Musica riprodotta,
— 21,30; Concerto orchestrale diretto
da M. Moufenillard: I. Mozart: Sinfonia detla » Giore »; 2. Haendel; Sonata
per due obee e un fagotto; 3. Franck:
Redenzione; 4. Boellmann: Variazioni
sinfoniche per violoncello e orchestra;
5. Ravel: Bolero, 6. Saint-Saëns; Ouverture della Principessa glatla.

TOLOSA - m. 385,1 - Kw. 15.

19: Alcuni a soli. — 19,15: Tango cantati. — 19,30: Notiziario. — 19,45: Concerto orchestrale: Grieg: Selezione del Peer Gynt. — 29: Dischi. — 29,30: Notizie varie. — 29,45: Chitarre hawaiesi: Musica brillante. — 21: Selezione di opere. — 21,25: Dischi. — 21,55: Cronaca della moda. — 29: Orchestra viennese. — 22,30: Melodie. — 29,45: Concerto orchestrale. — 23: Jazzband. — 23,30: Notiziario. — 23,35: Seguito dell'orchestra di jazz. — 4: Canzonette varie. — 0,15: Informazioni. — 0,30: Soli, di violino: 1. Huban: Kali; 2. Sarasate: Arle tigane; 3 Dalcrore: Danne frivole; 4. Schumani: Canzoni della sera. — 0,45: Misica militare. — 1: Meteorologia.

VARSAVIA I - metri 1411,8 -Kw. 158.

16,10: Comunicato per I pescatori ed marinai. — 16,15: Dischi. — 16,50: Programma per 1 fanciulli. — 17,15: Conversacione da Leopoli. — 17,15: Conversacione de Leopoli. — 17,15: Conversacione de Leopoli. — 18,16: Dischi. — 18,16: Dischi. — 18,16: Diversi. — 19,10: Lonengrin. — 18,45: Diversi. — 19,10: Lonengrin. — 19,35: Radio-giornale. — 19,30: Dischi di grammofono. — 19,30: Programma di domani. — 19,35: Radio-giornale. — 19,30: Dischi di grammofono. — 20: Radio-appendice. — 20,15: Concerto di propiolare con tenore e piano solisia. — 21,45: Quarto d'ora letterario. — 29: Concerto di violino e piano. — 25: Bollettini diversi. — 23-24: Musica leggera e da ballo.

VIENNA - m. 516,4 - Kw. 20.

15,20: Concerto grammofonico. — 17: L'ora dei fanciulil. — 17,30: Conferenza per gli agricoltori. — 18: Conferenza sulla chimica. — 18,30: Dal Teatro dell'Opera: R. Wagner: Sigfrido, opera in 3 atti.

ISOPHON

L'ALTOPARLANTE
"UNIVERSALE,

Ugualmente adatto per apparecchi a due valvole come per amplificatori di potenza.



Mod. S 44.

4 Poli, bilanciato col più razionale sistema di regolazione.



Mod. C 44.

Unità e diaframmi
per l'Autocostruzione

In vendita presso tutti i Rivenditori autorizzati di materiale Radio

Annuncio della S. A. BRUNET - Milano



MILANO-TORINO m. 500.8 - Kw. 8.5 m. 297 - Kw. 8.5

GENOVA m. 312.8 · Kw. 1.5

8.15: Giornale radio. 8,30: Lista delle vivande.

11.15: Segnalazione di alcuni prezzi di apertura delle Borse.

11 18: Trasmissione di dischi « La voce del padrone ».

12-14: Musica varia: 1. Smith: Il leone; 2. Marf: Suona l'Ave Maria; 3. Giordano: Fedora, fantasia; 4. Romanza; 5. Mascheroni; Signora Luna. tango: 6. Ellerton: Zingaresca; 7. Romanza; 8. Masserini: Sumatra; 9. Romanza; 10. Lehar: Il conte di Lussemburgo, fantasia; 11. Casta-gooli: Serenala forentina; 12. Criscuolo: Monelli in testa.

13: Segnale orario ed eventuali comunicati dell'E.I.A.R. - Giornale radio.

13,45 (Torino): Borsa, 13,50 (Milano): Borsa 14 (Genova): Borsa. 16.25: Giornale radio.

16.40: Cantuccio del bambini: Letture

17 (Milano-Torino): Musica ritrasmessa dal Ristorante Montemerlo di Milano - (Geneva): Musica ritrasmessa dal Caffè Diana.

17,50-18,5: Giornale radio - Risultati delle corse all'Ippodromo di San Siro - Comunicati dell'Enit,

19: Comunicati dei Consorzi Agrari.

19,10: Musica varia: 1. Mascagni: 1 Rantzau, preludio: 2. Offenbach: La bella Elena, fantasia: 3. Apollonio: Romagnola, tango: 4. Strauss: Danubio Blu. valzer.

19,25: Comunicazioni del Dopolavoro.

19,35-20,30: Musica riprodotta.

20: Segnale orario ed eventuali comunicati dell'E.I.A.R. - Giornale radio - Bollettino meteorologico.

20,30: « La voce del medico » (L'E.I.A.R. offre ai suoi abbonati « La voce del medico » per gentile omaggio della Ditta M. Antonetto di Torino, produttrice della Salitina M. A.) « Idroterapia ».

20,45: Trasmissione dell'operetta

Il paese dei campanelli

di RANZATO e LOMBARDO

diretta dal Mº Nicola Ricci. Nel 1º intervallo: Biancoli e Falceni: « Facciamo due chiac-

chiere ». Nel 2º intervallo: Notiziario teatrale.

Alla fine dell'operetta: Giornale radio - Musica ritrasmessa dal Ristorante Gova di Milano,

23,55: Ultime notizie,



ROMA-NAPOLI m. 441 · Kw. 75 m. 331,4 · Kw. 1,7 STAZIONE ROMA ONDE CORTE

m. 25,4 . Kw. 15 - 2 RO 8.15-8,30 (Roma): Giernale radio - Bollettino del tempo per piccole

11-11,15 (Roma): Giornale radio. 12,45-13,55: Concerto di musica

marcia: 2. De Micheli: Crepuscolo orientale; 3. Marsaglia: Nella pineta, idillio; 4. Nucci: Serenata sentimentale: 5. Cuscina: La vergine rossa, pot-pourri; 6. Cerri: Sa-gra al villaggio; 7. Ricciardi; Vi-Mattinata forentina; 9. Ellerton: Zingaresca; 10. Dolz: No me cuen-

leggera: 1. Pischeck: Sopra l'aria, sione di Liù, serenata; 8. Culotta:

MILANO - TORINO - GENOVA Ore 20.45 IL PAESE DEI CAMPANELLI OPERETTA DI RANZATO E LOMBARDO

tes nenas, tango. 13,20: Giornale radio.

13,30: Segnale orario - Eventuali comunicati dell'E.I.A.R.

13,55-14 (Roma): Borsa; (Napoli): Borsa.

16,25: Giornale radio - Cambi -Giornalino del fanciullo - Notizie -Bollettino del tempo per piccole navi.

17-18 30:

Concerto variato diretto dal Mº ENRICO MARTUCCI.

Prima parte:

1. Offenbach: La bella Elena, ouverture.

2. Ketelbey: In un mercato persiano.

3. De Nardis: Serenata agu sposi, dalla suite «Scene abruzzesi ».

4. Hartmann: La leggenda del Thrym, balletto.

Mancinelli: Cleopatra, andante-barcarola.

6. Lehar: Pot-pourri dall'operetta La danza delle libellule.

Seconda parte:

7. MUSICA DA BALLO:

a) Dauber: Quando ci ameremo in zeppelin, one step. b) Lessas: Oh, Margherita,

tango.

c) Doelle: Sol per un dt, foxtrot.

d) Engel e Berger: Come siete bella cost, slow fox.

e) Amadei: Reginetta bionda, valzer.

f) Lehner: Vorrei portarti ai sette cieli, fox-trot.

19,10 (Napoli): Cronaca dell'Idroporto.

19.15: Giornale radio - Notizie agricole - Giornale dell'Enit - Co-

municato del Dopolavoro - Rubriche 19.40: Trasmissione di

dischi « La voce del pa- (s drone ».

20: Giornale radio - Comunicato dell'Istituto Internazionale dell'agricoltura (in lingua italiana, fran-

cese, inglese, ledesca e spagnola). 20,30: S gnale orario - « La voce del medico . (L'E.I.A.R. offre ai suoi abbonati « La voce dei medico » per gentile omaggio della Ditta M. Antonetto di Torino, produttrice

della Salitina M. A.) - « Idroterapia », 20.45: Esecuzione del melodramma in 4 atti e 7 quadri;

Don Carlos

Ed. Ricordi). Musica or GIUSEPPE VERDI. Atto-I: a) Quadro 1º: Il chio-

stro del Convento di San Giusto; b) Quadro 2º: Alle porte del chiostro.

Atto II: a) Quadro 1º: I giar-



dini della Regina a Madrid; b) Quadro 2º: Gran piazza dinanzi alla Cattedrale.

Atto III: a) Quadro 1º: Gabinetto del Re a Madrid; b) Quadro 2º: La prigione di Don Carlos.

Atto IV: Il Chiostro del Convento di San Giusto.

Coro e orchestra deell'E.I.A.R. diretti dal Mº R. SANTARELLI. Mº dei cori EMILIO CASOLARI. Negli intervalli: Notizie varie -« L'eco del mondo », rivista di attualità di Guglielmo Alterocca 22,55 (circa): Ultime notizie,

BOLZANO m. 453 · Kw. 0,22

12,20: Notizie.

12,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

12,30: Trasmissione di dischi « La voce del padrone ».



12,55-13,45: Musica varia: 1. Fiaccone: Stresa Lido, one step: 2. Lehar: Federica, selezione; 3. Aru: La gioia delle suocere, valzer; 4. Flotow: Marta, fantasia; 5. Gnecco: Lunita, bolero. 17-48:

Concerto variato

di musica ritrasmessa.

19,40: Comunicati dei Consorzi Agrari.

19,45: Musica varia: 1. Tonelli: Scherzando; 2. Montagnini: Solitudine, blues; 3. Tarenghi: Serenata in fa; 4. Mozart: Mosaico; 5. Angiolini: Dama incipriata, gavotta.

20,30: Radio-giornale dell'ENIT -Dopolavoro - Notizie-

20,45: Trasmissione di dischi «La voce del padrone ».



21: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

21:

Serata di musica russa Orchestra dell'E.I.A.R.

diretta dal Mº FERNANDO LIMENTA col concorso

della pianista Marcella Chesi. Parte prima:

- 1. Moussorgsky: Marcia turca.
- 2. Giinka: Rouslane et Ludmilla, ouverture. 3. Moussorgsky: Borts Godu-

now, fantasia.

- « Radio-divagazioni », conversa-
- zione di Sertonio
- 4. Moussorgsky: Tableau d'une Gnomus, b) Il vecchio castello, c) Tuileries, d) Bydlo, e) Ballet de poussins dans leurs coques, f) Samuel Goldenberg et Schmuyle, g) «Limoges» le Marché, h) Catacomba -Cum mortuis in lingua mortua, i) La Cacabane de la

Baba Jaga, 1) La porte des Bohatyrs de Kiew (pianista Marcella Chesi).

5. Notiziario cinematografico,

Parte seconda:

6. Rimsky-Korsakoff: Inno al

7. Tschaikowsky: Canto senza parole.

8. Rachmaninoff: Preluctio, 9. Moussorgsky: Gopak.

10. Tschaikowsky: Canzone triste.

11. Borodine: Danza di fanciul-

le, dall'opera Prince Igor, 23. Ultime notizie.

PROGRAMMI ESTERI

LE STAZIONI SONO DISPOSTE IN ORDINE ALFABETICO.

ALGERI - m. 360,4 - Kw. 16.

20: Quotazioni di Borsa e mercati. -20,15: «I capelli corti », conversazione. - 20,30: A soli variati. - 20,45: Alcune canzoni. — 20,55: Informazioni. — 21: Musica brillante: 1. Myers: Fantasia di Musterkinder; 2. Leonie: La fine del mondo; 3. Bernard: Siamo soti; 4. Chauvet: Marcia tzigana. - 21,30: Rassegna letteraria. — 21,40: Concerto di musica classica · 1. Lalo: Ouverture del Re d'Is; 2. Faure: Nelle rovine di un monastero: 3. Aubert: Vecchia canzone spagnuola; 4. Rimski-Korsakov La rosa e l'usignuolo; 5. Charpentier: Impressioni d'Italia; 6. Franck: Pezzo eroico; Glinka: Komarinskaja. - 23: Jazzband.

AMBURGO - m. 372,2 - Kw. 1,7.

16,15: Concerto a bordo del « General von Steuben ». - 17,30: Conferenza su Rudolf Pannwitz. — 17,45: Conferen-za. — 18,10: L'ora varia. — 19,30: « Il dramma tedesco nella sua evoluzione e nella sua rappresentazione », confe renza. - 19,50: Borsa di Francoforte. 20: Benno Bardi: Il folle direttore d'orchestra, con parziale elaborazione delle melodie di Reinhard Keiser Attualità. - 23,15: Concerto da un Caffé.

ANKARA - m. 1575 - Kw. 7.

16. Concerto orchestrale: 1. Wagner: Overture di Rienzi, 2. Maks Broh: Concerto di violino; 3. Giraud: Danza persiana; 4. Wohanka: Valzer; 5. Planket: Marcia francese. - 17. Musica da ballo.

BARCELLONA - metri 348,8 -Kw. 7.5.

16: Concerto di dischi. - 18,30: Quotazioni di Borsa - Dischi e qualche pezzo per trio. — 19: Concertino di musica brillante del Trio Iberia. 20: Concerto di musica leggera e da ballo da una sala da té. — 21,30: Lezione elementare di francese. - 22: Campane orarie dalla Cattedrale - Previsioni meteorologiche - Quotazioni di monete e valori. - 22.5: Concerto dell'orchestra della stazione: 1. Tramin: Akita, marcia intermezzo; 2. Siede: Lybellen-Reigen, valzer capriccio; 3. d'Ambrosio: Gavotta e capriccio. 22,30: Canzonette popolari. — 23: No-tizie dai giornali. — 23.5: Conferenza in catalano sulla storia dell'abbiglia-mento (fine). — 23,20: Musica per piano: 1. Paderewski: Minuetto; 2. Grieg: Il mattino; 3. Chopin: Valzer. - 23,30: Concerto bandistico: 1. Torres: Marcia siberiana; 2. Guerrero: La Sombra del Pilar; 3. Marti: Nell'oasi; 4. Serdel Pitar, 3. Marti: Nete vas., 4. Serrano: Mori e cristiani, selezione; 5. Serrano: Inno a Valenza; 6. Barachina: La venta de los galos; 7. Marti: Capullitos. - 1: Fine della trasmis-

BELGRADO - m. 430 - Kw. 2.8.

16: Dischi. - 17: Concerto vocale e strumentale: 1. Krstica: Ninfa; 2. Hat-ze: Majka; 3. Stolzer: Due starosrpske; 4. Brahms: La morte è una notte fre-4. Branms: La morte e una notte fre-sca; 5. Id.: Hercetse; 6. R. Strauss: Riposo dell'anima mia; 7. Id.: Dedica; R. Cesek: Piccole rose: 9. Smetana: Un'aria di Palibor; 10. Puccini: Un'aria delle Nozze di Figaro. — 17,30: Concerto orchestrale. — 19,30: Conferenza. — 20: Vedi Lipsia. — 21,30: Indovinelli musicali. - 22: Notizie varie.

BERLINO I - m. 419 - Kw. 1,7.

16,30: Concerto d'archi: 1. J. S. Bach: Ricercare dalla Offerta musi-2 E. Lustgarten: Concerto capriccioso. - 17,15: L'ora dei giovani: Le condizioni della gioventù nella metropoli berlinese. — 15,35: Musiche russe (dischi). — 18,25: Berlino come intraprenditrice - 18,55: Conferenza. 19,20: Concerto orchestrale: 1. Weber: Ouverture dell'Oberon; 2. Strauss: Transazioni; 3. d'Albert : Fantasia su Gli occhi spenti; 4. Fiebig: Poema; 5. Simonetti: Madrigale; 6. Cori: 5 Canzoni popolari; 7. Rubinstein: Torea-dor e Andalusa; 8. Schubert: Minuetto - Scherzo; 9. Godard: Al mattino -Marchese e marchesa; 10. Tauber: Ilona; 11. Schlögel: Potpourri delle operette di Strauss. - 20,50: Notizie. 21: Erich Frey: Su e giù per le scale. 22 Notiziario. - Fino alle 0,30:

BRATISLAVA - metri 278,8 -Kw. 14.

16: Dischi. - 16,30: Dischi. Canzoni. — 18,30: Concerto violinisti-co: Composizioni di Paganini. — 19 Praga) Segnale orario. -195 Concerto della Società corale « Zora » dodici numeri. — 20 (da Praga): Vedi Lipsia. - 22,15: Programma di domani.

BRESLAVIA - m. 325 - Kw. 1,7.

16,15: Dischi: Musica gaia. - 16,45: Rassegna di libri. — 17: Concerto or-chestrale e danze. — 17,30: Concerto, vocale. — 18,20: « Problemi sulla professione e sull'esistenza delle fanciulle di campagna », conferenza. — 18,40: « 19ª Relazione dall'Alta Siesia », con-ferenza. — 19,15: Meteorologia - Conferenza. — 19,15: Meteorologia - Con-certo orchestrale: 1. Föderl: Fanctulli. siate savii; 2. Komzak: Vienna gaia; 3. Zeller: Pot-pourri del Venditore di uccelli; 4. Micheli: Il mio amore balla; 5. Wit: Ariana; 6. Culotta: Interludio; 7. Lehàr: Mariska; 8. Morena: Quin-tessenze. — 20: Per il 50° compleanno di Artur Silbergleit. — 20,30: Concerto orchestrale. — 22,10: Notiziario.

BRNO - m. 341,7 - Kw. 2,8.

16,15: Un soggiorno ideale per le stgnore: La Toscana. — 16,30 (da Praga): Pei fanciulli. — 17,30: Racconti per i fanciulli. - 17,45: Rassegna della settimana; Le arti plastiche - Il giornalismo. - 18,15 (da Praga): Conversaziosmo. — 18,15 (in tedesco): Informazioni e due brevi conversazioni, — 19 (da Praga): Segnale orario. — 19,5: Arie di opere diverse. — 49,25: Composizioni di autori moravi. — 20 (da Praga): Vedi Lipsia. — 22,15: Notizie locali.

BRUXELLES I (Emiss. in francese) - m. 508.5 - Kw. 20.

17: Concerto di musica da ballo. 17,45: Musica riprodotta. - 18,15: Conversazione sui grandi pittori belgi del XIX secolo. - 18,30: Musica riprodotta. - 19,15: « L'urbanesimo », conversazio-- 19,30: Giornale parlato. - 20: Victor Buffin: Sonata per piano e vio lino. — 20,20: Concerto di musica mili-tare dato a Namur. — 20,45: La farce du cuvier, adattata per la radio-diffusione da Gassies des Brulies. - 21: Ripresa del concerto. - 22: Giornale par-

BRUXELLES II (Emiss. in fiammingo) - m. 338,2 - Kw. 20.

17: Musica riprodotta: Verdi: Atda. 18,15: Cattive erbe nella lingua fiamminga. — 18,30: Ripresa della trasmaniminga. — 18,30; Ripresa della tras-missione di musica riprodotta. — 19,15; Conversazione pedagogica. — 19,30; Cronaca teatrale. — 19,35; Giorna?a parlato — 20; Concerto di musica ri-prodotta. — 20,45; Critica su critica », conversazione. — 21; Concerto di musica da camera: César Franck: Quintetto. - 22. Giornale parlato.

BUDAPEST - m. 550,5 - Kw. 23.

17: Conferenza. — 17,30: Concerto d'archi e piano: 1. Wol Ferrari: O. 6; 2. Louis Ferdinando: Op. 1 in do minore. — 18,30: Lezione di italiano. - 19,10: Concerto dell'orchestra tzigana. - 20: Vedi Lipsia. - 21,50: Con-ferenza in inglese sul Lago di Balaton. - In seguito: Concerto dell'orchestra tzigana

DAVENTRY (Programma nazio-- nale) - m. 1554,4 - Kw. 35.

15,30: Concerto sinfonico da Bournemouth (Mendelssohn e Mozart). - 16,45: Segnale orario. — 16,45: Concerto d'organo da un cinema: 1. Romberg: zione del Principe studente; 2. Silesu: Amore, ecco il mio cuore, ballata: 3. Scharvenka: Danza polacca; 4. Ciaicovski: Valzer in Eugenio Onegin. 17,15: L'ora dei fanciulli. - 18: Londra (programma regionale). 18,15: Notizie e bollettini. — 18,30: Segnale orario. — 18,40: « La Fondazione di musica » Haendel: Sonata per flau-- 19: Conversazione agricola. -19,25: «La chimica e la massaia », conversazione. — 19,45: Concerto dell'orchestra della stazione: 1. Liszt: ludi, poema sinfonico; 2. Chaminade: Concertino per flauto ed orchestra; 3. Smetana: Tre danze della Sposa ven-duta; 4. Saint-Saëns: Tarantella op. 6; 5. Mogojev: Polacca; 6. Borodin: Due danze del Principe Igor. - 21: Segnale orario. - 21: Notizie e bollettini. 21,15: Previsioni marittime - Riporti della Borsa di New York. — 21,20: Di-scorso del Principe di Galles ad un banchetto. — 21,35: Musica da camera: 1. Mozart: Sonata in re; 2. Cosar Franck: Sonata. - 22,30 (dal Covent Garden): Wagner: Lohengrin, atto ter-- 23.30-24: Musica da ballo. -23,30: Segnale orario.

DAVENTRY (Programma regionale centrale) - m. 398,9 -Kw. 38.

17,15: L'ora dei fanciulli. — 18: Ve-18,15: Notizie e bollettini. — 18,40: di Londra (programma regionale). Concerto dell'orchestra della stazione ed arie per tenore. — 19,30: Concerto d'organo da una chiesa: 1. Buxtehu-Preludio e fuga in fa; 2. Bach : de: Pretuato e fuga in fa; 2. Bach: Fantasia; 4. Vierne: a) Sogno; b) Ma-drigate; 5. Wesley: Canto corale e Pretudio corale; 3. John Stanley: fuga. — 20: Vedi Londra (programma

IL CONSIGLIO DEL MEDICO

Conversazione scientifica offerta agli abbonati dell' FIAR dallo Stabilimento Farmaceutico

> M. ANTONETTO ... di TORINO ...

produttore della dolce Ezzchessina purgativa e della
Salitina M. A.

MILANO-TORINO-GENOVA-ROMA-NAPOLI mercoledi ore 20.30



regionale) — 21,15; Musica leggera da un caffè di Birmingham. Otto numeri. — 22,15; Notizle e bollettini. — 22,20; Notizie regionali. — 22,35; Esperimenti di trasmissione d'immagini. — 22.40; Vedi Londra (programma regionale).

FRANCOFORTE - metri 389.6 -Kw. 1,7.

16,90; Notizie economiche. - 15,30; Veti Mühalcer. - 16,15; L'ora del lavoro; Potra subentrare un miglioramento? - 18,40; Notiziario. - 18,50; Veti Mühlacker. - 19,10; Notiziario. - 18,00; Notiziario. - 19,15; Veti Mühlacker. - 19,15; Nedi Mühlac

HEILSBERG - m. 276,5 - Kw. 75.

16,15: Concerto orchestrale. — 17,45: Lora del genitori. — 18,10: Mercuriali. — 18,30: Rassegna di libri di mova editone. — 19: Dettato di stenografia. — 19,30: Lettura di lettere di artisti celepi. — 19,50: Bollettino meteorologico. — 20: Concerto di musica da ballo: Danze di un secolo circa. — 22,15: Bollettini diversi, — 22,30-24 (da Berlino): Musica da ballo.

HILVERSUM - m. 298,9 - Kw. 3,3.

16. Conversazione. — 16,15: Conversazione. — 175. Dischi. — 17,10: Per i fanciulli. — 18,40: Lezione di mandolino (con esempi d'una orchestra di mandolini). — 19,40: Conversazione per 10: Concerto (viola d'amore e piano). — 20,40: Concerto dell'orchestra della stazione: 1. Goldmark: a) Nel giardino; b) Cantone d'amore in noize campestri; 3. Saint-Saëns: Due parti della sonala per obce e piano; della sonala per obce e piano; suite. — 31,55: Rostand: Ho ucctso un como, radio commedia. — 22,45: Notizie dai giornali. — 22,55: Ripresa del concerto: 1. Suppé: Ouverture di Boccaccio; 2. Saint-Saëns: Parafrase del a mandolinata di Paladhile; 3. Fibich: Poema; 4. Kreisler: Tre pezif, Cates: Summerdays. — 23,40: Dischi.

HUIZEN - m. 1875 - Kw. 6,5.

17,40: Pei fanciulii. — 18,40: Pei contadini. — 19,10: Pei glovani. — 20,10: Comunicati di Polizia. — 20,25: 'Dischi. — 20,40: Concerto corale. — 21,40: Conversazione. — 22,10: Concerto dorgano. — 23,10: Notizie dai giornali. — 23,20:10: Dischi.

ISTAMBUL - m. 1200 - Kw. 5.

16: Dischi. — 17,30: Musica orientale. — 18,30: Concerto. — 19,30: Musica orientale.

KATOWICE - m. 408,7 - Kw. 16.

16,15: Programma per I fanciuli, — 16,5: Musica riprodotta. — 17,15: Conferenza. — 17,45: Concerto popolare. — 18,15: Quarto d'ora letterario. — 19: Bollettini diversi. — 19,15: Conferenza. — 19,40: Notizie dai giornali e bollettino sportivo. — 20: Concerto internazionale da Lipsia. — 21,30: Quarto d'ora letterario. — 21,45: Musica legera. — 22,20: Trasmissione da Varsavia. — 23,50: Bollettino meteorologico. Programma di domani, in francese . Ultime notizie. — 22: La cassetta delle lettere, in francese - Risposte alle lettere degli ascoltatori stranteri.

KOSICE - m. 294,1 - Kw. 2,6

17: Per i fanciulii: Marionette, — 18: Dischi. — 18,35: (Conversazione su alcuni sommi musicisti. — 18,41: Conversazione agricola, — 19 (da Praga): Segnale orario. — 195: Canzoni conaccompagnamento: di pianoforte. — 19,30: Dischi. — 20 (da Praga): Vedi Elpsia. — 21,30: Concerto per fiauto, — 22 (da Praga): Notiziario. — 22,15: Programma di domani.

LANGENBERG - metri 472,4 -

16.20: Conferenza. — 16,40: L'ora delle signore: «Donne della Bretagna ». — 17: Concerto orchestrale. — 18:. Conferenza sulla Reichspost. — 18:. Conferenza sulla Reichspost. — 18:20: «Una visita a Ceylon», conferenza. — 18,40: Conferenza sulle birrerie. — 19: Notiziario. — 19,15: Attualità. — 19,30: Conferenza. — 19,55: Notizia della sera. — 20: Concerto orchestrale: 1. Kreischmer: Brani del Folkunger; 2. Lortzing: Owerture solenne; 3. Kienzi: Scena popolare del Flauto magico. — 20,15: Ritratti viencesi: «Josef Strauss, Il suo ritratto, la sua vita, la sua musica». In seguito musiche di Josef Strauss. — 22: Ultime notizie e fino alle 23,30: Concerto. — 23,30-24: Danze.

LIPSIA - m. 259.3 - Kw. 2.3.

16,30: Concerto orchestrale. — 18: Radio-Pedagogia. — 18,30: Lezione di italiano. — 18,50: Conferenza. — 19,15: Per il 50º compleanno del filosofo Rudolf Pannwitz.

LONDRA (Programma nazionale) - m. 261,3 - Kw. 68.

17,15: Vedi Daventry (programma nazionale). — 21,15: Riporti della Borsa di New York. — 21,30-23,30: Vedi Daventry (programma nazionale).

LONDRA (Programma regionale) - m. 356,3 - Kw. 70.

17.15: Concerto di musica da ballo.
— 18.15: Notiria e bollettini. — 18.40:
Concerto vocale (contralto) e d'un'orclestra di strumenti d'ottone. — 20:
Conversazione tedesca. — 20:30: «The
Stage Revolyes », rappresentazione moderna di musica di diversi autori e
di canzoni e cori diversi. — 21:25: Concerto orchestrale di musica leggera:
1. German: Ouverture di Nell Guura
2. Carse: Gavotta in sol; 3. Moretti:
Glorni passati, minuetto; 4. Stanley
Back: Pensieri, sogno, 5. Finck: Solezione di Vecchio e Nuovo: 6. Schubert: Marcia milliare. — 22:15: Notizie e bollettini. — 22:30: Notizie regionali. — 22:30: 24: Musica da ballo.

LUBIANA - m. 575,8 - Kw. 2,8. 18: Concerto pomeridiano. — 19: Conferenza letteraria. — 19,30: Lezio-

ne di russo. — 20: Serata di Mozart. — 22: Notiziario.

MADRID - m. 424,3 - Kw. 1,3.

16: Notizie dai giornali - Dischi, 6.25: Notiziario teatrale - Indice di
conferenze. — 90: Campane dal Palazzo del Governo - Quotazioni di Borsa - Mercuriali - Conversazione per
le signore. — 90.90: Trasmissione dalla
Sala Campos. — 91: Notizie dai giornali, — 21:10: « Giardinaggio e floricoltura », conversazione, — 92:30: Campane dal Palazzo del Governo - Segnale orario - Ultime quotazioni di Borsa
- Concerto violinistico: 1. Bazzini: La
ronda dei folitetti; 2. Achron (e): La
ronda dei Almski-Korsakoff: Capriccio;
5. Rachmanionf: Vocalizzo: 6. Vienlaw5. Rachmanionf: Vocalizzo: 6. Vienlaw-



Apparecchio a 5 valvole con 3 schermate
Altoparlante elettrodinamico

LIRE 1350

SOCIETÀ ITALIANA COMMERCIALE D'ELIA Concessionaria esclusiva

MILANO - Via S. Gregorio, 38 - Tel. 67-472 ROMA - Largo Goldoni, 44 - Tel. 65-510

ski: Scherzo tarantella; 7. Sarasate: Arte gitane. — 23,15: Concerto bandistico dall'Hotel Nacional. — 1: Campane dal Palazzo del Governo. - Ultime notizie - Fine della trasmissione.

MONACO DI BAVIERA - metri 532,9 - Kw. 1,7.

16,20: L'ora del fanciulli - Recite gaie. — 17,20: Concerto orchestrale. — 18,30: Notiziario. — 18,30: Radioserie tecnica. — 18,35: Lezione di francese. — 19,15: « Otello come opera «, dialogo. — 10,30: Concerto orchestrale. — 21: Da Norimberga: Franconia gaia Schaefer: Suite franconiese - Concerto e recite. — 22: Concerto e danze. — 22,30: Notizie.

MORAVSKA - OSTRAVA - metri 263,4 - Kw. 11.

16.15: Per le signore. — 16.30 (da Praga): Emissione pei fanciulli. — 17.30: Cabaret (programma popolare). — 18.15 (da Praga): Conversazione. — 18.50: Ripresa dei cabaret. — 19 (da Praga): Segnale orario, — 19.5 (da Praga): Segnale orario, — 20 (da Praga): Vedi Lipsia. — 22,15: Programma di domani.

MUEHLACKER - metri 360,1 -Kw. 75.

15.30; Fiabe per l'fanciulli. — 16,36; Concerto pomeridiano. — 17,45; Conferenza sul controllo di apparecchi radio. — 18; 15 egnale orario e notigie. — 18,15; * La Spagna moresca », conferenza. — 18,45; * Le stelle sono abitate i », conferenza. — 19,10; Segnale porario. — 19,15; Max Barth: Piccala prosa. — 19,45; Vedl Francoforte. — 20,30; Vedl Francoforte. — 21; Canzoni popolari tedesche. — 21,45; Danze varie (dischi). — 29,15; Notiziario.

OSLO - m. 1071,4 - Kw. 75.

17.30: Dischi. — 17.50: Conversazione per le giovincite. — 18.30: Lezione di francese. — 19: Meteorologia - Notizie dai giornali. — 19.30: Conversazione con esempl su dischi; «11 canto degli nucelli ». — 20: Segnale orario - Concerdell'orchestra della stazione: 1. 'Cheru-bini: Ouverture di Anacconte; 2. Mozart: Sinfonia in re maggiore; 3. Charpettier: Dalla suite Impressioni d'Ha-pettier: Dalla suite Impressioni d'Ha-

TRE MINUTI sono sufficienti per fabbricare col vostro apparecchio radio un

Un remplice apparecchio radio di qualunque sia tipo, VI permetterà di incidere senza alcuna pratica speciale dei perfettissimi dischi fonografici, che potete risentire immediatamente con qualisati fonografio, sia acustico, che elettrico - I dischi possono esspre ripetuti come un disco normale - Voi potete incidere le trasmissioni della radio. Risentirete quante volte VI piaccia una romanza, un'opera; conservare i discorsi di persangulati a Vol potete incidere la Vostra roce, quella del Vostri bimbi; le impressioni della festicciuole in famiglia - Ai Vostri parenti, ai Vostri amiel ignitani potete portare la Vostra parola

perfetto disco

fonografico

Chiedeteci un disco di campione e vi convincerete

Trousse N. 1

contenente tutto il necessario per l'Incisione delle trasmissioni radiofoniche e comprendente: apparecchio incisore, sei dischi vergini, un oisco campione, punte da incisione e riproduzione

L. 200

Trousse N. 2

ecomposta da microfono montato su piedestalio, completo di trasformatere, bat-:: terie, ecc. ecc. #

L. 200

Le due trousse prese insieme

Dischi vergini L. 1 - Dischi campioni incisi con corredo di punte da ripreduzione L. 5

Visitandoci, potrete incidere voi stessi, un disco di prova



ORM - Ing. A. Giambrocono Corso Italia 23 - MILANO

Chiedeteci i nuovi listini della nostra produzione.





7 valvole di cui tre schermate Tipo. 224, una Tipo. 227, due Tipo. 245, una Tipo. 280. - Rivelazione con valvola schermata. - Circuito di preselezione con filtro di banda. - 4 circuiti sintonizzati. - 2 stadi di B. F. dei quali uno in push-pull. -

Sensibilità e selettività eccezionali Grande potenza di amplificazione. Regolatore di tonalità. Altoparlante elettrodinamico.

Chassis completamente schermato.

70RINO - RADIOSUBALPINA - Via Sacchi, 56 - Tel. 53-337



llu; 4. Percy Grainger: Walking tune, per flauto, oboe, clarinetto, cornetta e flagotto. – 91.5; Conversazione sull'ammobigilamento del piccoli allogdi. – 91.35; Meteorologia - Notizie dai giornali. – 21.50; Conversazione d'attualità, – 22.5; Concerto corale. – 22.35-24; Musica da ballo (dischi).

PARIGI (Radio) - m. 1724,1 -Kw. 17.

17,55 Borse (vedi martedi). — 18:
Mezzora di musica riprodotta. — 18,30:
Comunicato agricolo — Risultati di
Corse. — 19: Quinta conversazione su
Molière e la suna dompagnia. — 19,30:
— 18: Messer de la suna dompagnia. — 19,30:
— 18: Messer de la suna dompagnia. — 19,30:
— 18: Messer de la suna della consenzione
— 19: Messer de la suna della consenzione
— 19: Messer della consenzione
— 19: Messer della consenzione
— 19: Messer della moda. — 20,40: Cronaca di
D. Bonnaud. — 20,45: Radio-teatro:
Due fabileaux del Medio Evo: n) Le
Vidini Mire; b) Les trois aveugles de
Complègne; testo presentato da M.
Vercel — Nell'intervalio, alle 215:
Rassegna dei giornali della sera - Informazioni — L'ora estata. — 2,30:
Radio-concerto: Musica strumentale e
melodie su dischi.

PARIGI T.E. - metri 1445,8 -Kw. 15.

Non sono pervenuti i programmi. PRAGA I - m. 486,2 - Kw. 5,5.

16: Tendenze sulle Borse dell'Europa Centrale. — 165: Dischl. — 616: Dischl. — 616: De Conversazione. — 16:30: Emissione per fanciulii. — 17:30: La sintesi del diamante », conversazione. — 17:40: Cla moda e la tradizione nel 16: Dische », conversazione. — 18:10: Conversazione agricola. — 18:15: «La vita politica degli operai sessant'anni fa », conversazione. — 18:50: (in tedesco):

Informationi - Conversazione sulla letteratura del 1911 e su quella del 1931, — 19: Segnale orario - Campane. — 19.5: Conversazione sull'arte gratica. — 19.25 (da Bruo): Composizioni morave. — 20: Vedi Lipsia. — 21,30: Dischii. — 29: Meteorologia - Notizie - Sport. — 29.15: Informazioni - «La bacchetta magica moderna «, conversazione. — 22,25: Informazioni - Programma di domani.

RABAT (Radio Marocco) - metri 416,4 - Kw. 2,5.

17: Musica riprodotta. — 29,30: Musica riprodotta. — 20,45: Informazioni dell'Agenza Havas - Giornale parlato. — 21: Concerto orchestrale di musica varia - Un po' di musica da camera - Nell'intervallo: Conversazione. — 23: Musica riprodotta.

RADIO SUISSE ALEMANIQUE m. 459,4 - Kw. 60.

16: Musica per 1 piccoli. — 17: L'ora diei fanciulli: Racconti. — 17:30: Mercuriali agricole — 18:30: Dischi. — 10: « Teoria e l'erattra 18:30: Dischi. — 10: « Teoria e l'erattra 18:30: Control di fieno « — 19:30: Questioni vintili — 20: Concerto per corno. — 20:30: Compositori contemporale. — 22: Meteorologia e notizie.

RADIO SUISSE ROMANDE - metri 403,8 - Kw. 25.

16: Concerto orchestrale, — 17: L'ora del fanciulti, — 19: Musica da ballo, — 19,40: Radiogiornale da Losanna. — 20: Conferenza — 90,40: Donizetti: Luciu di Lammermoor, opera in 3 atti. ballo

SLAITHWAITE (Programma regionale del nord) - m. 479,2 - Kw. 70.

16: Concerto dell'orchestra della stazione ed arie per basso e baritono. — 17,15: L'òra del fanciulli. — 18: Vedi Daveniry (programma nazionale). — 19,45: Concerto violinistico. — 20: Concerto d'organo da una chiesa: 1: Bu-

beck: Fantasia: 2. Mendelssohn: Sonata n. 6; 3. Bach: Aria dal Magnificat; 4. Parry: Preludio corate; 5. Bach: Preludio corate; 5. Bach: Preludio e fuga in mi minore; 6. Stanford: Canlo di pace, -9:; Vedi Daventry (programma nazionale), -9:, 15: Notizie regionali, -9:, 29: Vedi Daventry (programma nazionale), -9:, 5: Framment di operette: 1. Youmans: Framment di operette: 1. Youmans: No. no. Nonette; 2. Moncktoa e Talbot: Gli Arcadi; 3. Novello e Kern: Theodore e Co.; 4. Clarke: La corsa. -9:, 23: Vedi Daventry (programma nazionale), -9:, 23: Vedi Daventry (programma nazionale).

STOCCOLMA - m. 435,4 - Kw. 75

17: Cencerto di fisarmonica. — 17,30; Dischi. — 18/30: Conferenza. — 19; Programma di varietà. — 19,30: «Gil scavi svedesi nell'Isola di Cipro», conferenza. — 90: Concerto da Lipoja. — 21,40: Conferenza sociale. — 22,10: Danze moderne.

STRASBURGO - metri 345,2 -Kw. 17.

17.45: «Gli implanti elettrici nelle nuove abitazioni , conferenza in te-desco. — 18: Concerto vario: 1. Lortzing: Ouverture solonne; 2. Leggenda del Danubio Blu: 3. Wagner: Fantasia sul Vascello fantasma: 4. Ponchielli: Danza delle ore; 5. Déli-bes: Balletto di Coppélia. — 18,45: La Persia e il Poeta Hafiz », conferen-- 19: Concerto orchestrale: vertures e fantasie. - 19,45: « Attraverso la Lorena », conferenza. — 20: Musica brillante. — 20,30: Segnale orario e notizie. — 20,45; Concerto gram-mofonico. — 21,30; Concerto orchestrale e canto: 1. Weber: Ouverture di Euriante; 2. Guiraud: Scena e valzer; 3. Canto; 4. Saint-Saëns: Due bra-ni di Sansone e Dalila; 4. Pierné: Berceuse; 5. Intermezzo di canto; 6. Bizet : Scene infantili; 7. Mendelssohn : Marcia nuziale; 8. Pierné: Yzeyl; 9. Canto; 10. Massenet: L'ultimo sonno della Vergine. - 23,30: Musica da

TOLOSA - m. 385,1 - Kw. 15.

20.15: Alcuni a soli. — 20.30: Notiziario. — 20.45: Orchestra viennese: 1. Nico-Dostai: Pot-pourri, 2. Freudentai: Ritorno al vaizer, 3. Jonasson: Valter del cuculo, 4. Hoden: Sogno degli lingari. — 21: Canzonette. — 21.30: Concerto, di fisarmonica. — 21.45: Musiche straniere: 1. Drorak: Dana stara, 2. Hollandze: Fuol estere la mia cugina? 3. Uschmann: Toccando i calici. — 21,55: Cronaca della moda. Segnale orario. Concerto vocale e istrumentale. — 23,30: Notiziario. — 23,45: Tango cantato. — 24: Musiche brillanti.

VARSAVIA I - metri 1411,8 -Kw. 158.

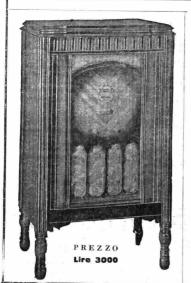
19.10: Comunicato per I marinal ed pescatori. — 16,15: Emissione per I fanciulli. — 16,45: Dischi di grammono. — 17,15: (da Cracovia): «Pedagogia e terapia criminale», conversazione. — 17,45: Concerto popolare orchestrale: Musica brillante (8 mineri). — 18,45: Diversi. — 19,10: Corrispondenza e Borsa agriceia. — 19,25: Dischi di grammofono. — 19,35: Programma di domani. — 19,40: Radiono. — 19,55: Dischi di grammotono. — 20: Concerto internazionale da Lopsia (vedi). — 21,30: Quarto d'ora letterario. — 21,50: Canzoni legere per coro. — 22,90: Intervista al microfono. — 22,50: Bollettini diversimo del consultationale del

VIENNA - m. 516,4 - Kw. 20.

15.90: Concerto vocale e strumentale: Lieder e orchestra di chitarre. 17: • Musica e umorismo», conferenza. 17:30: « Dal mio studio musico-terapico», conferenza. — 17:55: Per l pescatori. — 18:25: Conferenza. — 18:55: Conferenza sul tiero a segno di Salisburgo,

19,50: Relazione del primato di scherma. — 20: Vedi Lipsia. — 21,30: Concerto vocale da Lipsia. — 22: Notiziario. — 22,10: Concerto orchestrale: Musica brillante.

PHICO - Mod. "SCREEN GRID,, Radiofonografo



Apparecchio radio a 7 valvole: 3 schermate

Altoparlante elettrodinamico

Fonografo con motorino elettrico e messa in moto automatica

Pick-up speciale di grande rendimento

POTENZA - PUREZZA - SELETTIVITÀ

PRODUZIONE 1931 DELLA

PHILCO - PHILADELPHIA STORAGE BATTERY COMP.

Concessionaria Esclusiva per l'Italia e Colonie:



Sede: MILANO - Piazza L. V. Bartarelli, 1

Negozio di vendita: MILANO - Corso Italia, 6 - Telef. 83-655

UFFICE:

ROMA · Via Ferdinando di Savoia, 2 · Tel. 25-622 GENOVA · Via XX Settembre, 42 · Telef. 53-844 NAPOLI · Via Giuseppe Verdi, 18 · Telef. 21-654 TORINO · Rivolgersi : FRATELLI ALESSIO · Via Bonafous, 7





CANTI MARINARI, MELODIE NOTE E STRANIERE



TELEFUNKEN 40
il radio ricevitore che ha conquistato
il mondo

Prezzo, completo di valvole

L. 1860

IN VENDITA IN TUTTO IL MONDO

(Tasse governative comprese)

col

TELEFUNKEN 40

il Radioricevitore per l'Europa, a 5 valvole, con valvola schermata e valvola finale di potenza. Tamburello indicatore delle stazioni: con piccola amenna interna esso vi da in forte altoparlante tutte le stazioni trasmittenti europee. Alimentazione integrale dalla rete d'illuminazione. Attacco per il pick-up. Prese di sicurezza.

"SIEMENS" SOCIETÀ ANONIMA

REPARTO VEND TA RADIO SISTEMA TELEFUNKEN
VIA LAZZARETTO. 3 MILANO





MILANOTORINO n. 500,8 - Kw. 8,5

GENOVA m. 312.8 - Kw. I.5

8,15: Giornale radio 8.30: Lista delle vivande:

11,15: Segnalazione di alcuni prezzi di apertura delle Borse.

11,18: Musica varia: 1. Dreyer: Spagna; 2. Barbieri: Il piccolo buttero; 3. Cilea: Adriana Lecouvreur, fantasia; 4. Canzone; 5. Vigevani: Tango: 6. Magro: Caccia: 7. Canzone; 8. Wolf-Ferrari: I gioielli della Madonna, intermezzo; 9. Canzone; 10. Barbieri: Passione; 11. Morena: Pot-pourri di operette; 12. Ketelbey: In un mercato persiano.

13: Segnale orario ed eventuali comunicati dell'E.I.A.R. - Giornale radio - Trasmissione di dischl « La voce del pa-

drone ». Trasmissione di dischi « La voce del padrone ».

13,45 (Genova): Borsa, 13.50 (Milano): Borsa

14 (Tormo): Borsa. 16.25: Giornale radio,

16,40 (Milano): Cantuccio dei bam-bini: Mago Blu: Corrispondenza -(Torino): Radio-giornalino di Spu-mettino - (Genova): Palestra dei piccoli

17: Musica ritrasmessa dal Ristorante Montemerlo di Milano.

17,50-18: Giornale radio.

19: Comunicati dei Consorzi Agrari e della Reale Società Geografica.

19,15: Musica varia: 1. Mariotti: Orient Express; 2. Ranzato: Passeggiata degli eleganti; 3. Cilea: L'Arleslana, « Lamento di Federico »; 4. Elgar: Saluto d'amore; 5. Granados-Kreisler: Danza spagnola; 6. Bettinelli: Giostra di danze.

19,40: Comunicazione del Dopola-

19,50-20,45: Musica riprodotta.

20: Segnale orario ed eventuali comunicati dell'E.I.A.R. - Giornale radio - Bollettino meteorologico, 20.45:

Concerto di soli, cori ed orchestra

diretto dal Mº Ugo TANSINI. Parte prima:

Il campanello dello speziale

melodramma giocoso dl G. DONIZETTI (Ed. Ricordi),

Esecutori:

Don Annibale Pistacchto Basso-comico Sante Canali MILANO-TORINO-GENOVA ORE 20,45

CAMPANELLO LO SPEZIALE

MELODRAMMA GIOCOSO

G. DONIZETTI

ISIR D'AMORE

G. DONIZETTI

ATTO SECONDO

Serafina, sua moglie

Madama Rosa,

Parte seconda:

Spigolon).

sinfonia.

Notiziario letterario,

Soprano Nilde Frattini

Mezzo-soprano A. M. Sibilla

Enrico , Baritono Ottavio Serpo

Spiridione . Tenore E. Benatti

2. Verdi: Rigoletto: a) « Caro

3. Rossini: L'assedio di Corinto,

nome » (soprano N. Frat-

tini); b) Duetto fra Gilda

Frattini, tenore Antonio

e il Duca (seprano Nilde

Conversazione di Lucio Ridenti.

1. Bellini: Norma, sinfonia.

Trasmissione del 2º atto dell'opera

L'elisir d'amore

Adina . Soprano Nilde Frattini Nemorino . Tenore A. Spigolon Belcore . Baritono Ottavio Serpo Dulcamara

Giannetta

Mezzo-soprano A. M. Sibilla Alla fine del concerto: Giornale radio e musica ritrasmessa dal-

di GAETANO DONIZETTI Esecutori:

Basso-comico Sante Canali

la Sala Gay di Torino,

23,55: Ultime notizie,

ROMA - NAPOLI ORE 20,55

CONCERTO DEL VIOLINISTA

ARRIGO SERATO

ROMA-NAPOLI m. 331,4 · Kw. 1,7 m. 441 - Kw. 75

STAZIONE ROMA ONDE CORTE m. 25,4 · Kw. 15 · 2 RO

8,15-8,30 (Roma): Giornale radio - Bollettino del tempo per piccole

11-11,15 (Roma): Giornale radio, 12,30-12,45: Trasmissione di dischi « La voce (

del padrone ». 12,45-13,55: Radio-quintetto: 1. Suppe: Cavalleria leggera, sinfonia; 2. Scassola: Risveglio di primavera, valzer; 3. Lehàr: Mazurka bleu, fantasia; 4. Storti: Cantata d'amore; 5. Ranzato: Pastorale montanina; 6. Mascagni: « Sogno » dall'opera Ratcliff; 7. Moszkowski: M nuetto; 8. Campa: Goldoniana; 9. Papanti: Hong kong, fox-trot.

13,20: Giernale radio. 13,30: Segnale orario - Eventuali comunicati dell'E.I.A.R.

13,55-14 (Roma): Borsa; (Napoli): Borsa.

16,25: Giornale radio - Cambi. 16,28 (Napoli): Bambinopoli - Badiosport; (Roma): Giornalino del fanciullo.

16,50: Giornale radio - Notizie -Bollettino del tempo per piccole

17-18,30:

Concerto strumentale e vocale

col concorso del soprano Maria Senes (antiche arie scozzesi e liriche di Max Reger, Alabieff Carnevali e Zanella) del baritono Romano Rasponi e: del mezzo-soprano Tosca Ferroni. Violoncellista Paolo Leonori e pianista Germano Arnaldi: Dvorak: Adagio ma non troppo, dal « Concerto in la minore »; Popper: Arlecchino; Va-Ientini: Largo; Beethoven: Finale della « Sonato in la maggiore ». - Notiziario artistico. 19,10 (Napoli): Cronaca dell'Idro-

porto. 19,15: Gfornale radio - Notizie agricole - Giornale dell'Enit - Comunicato del Dopolavoro - Notizie:

19,50: Trasnrissione di dischi « La voce del padrone ».

20,10: Giornale radio - Sport -Sfogliando i giornali - Rubriche varie - Comunicazioni dell'E.N.I.O.S. Segnale orario (20,30) - Eventuali comunicati dell'E.I.A.R.

20.40: Lucio D'Ambra: « La vita letteraria ed artistica ».

Concerto del violinista

Arrigo Serato Orchestra dell'E.f.A.R. diretta dal Mº RICCARDO SANTARELLI.

1. Sgambati: Ouverture festosa (inedita) (orchestra).



- 2. Veracini: Sonata da concerto in mi minore, per vicline e cembalo: a) Largo (Ritornello), b) Allegro con fuoco, c) Minuello, d) Giga -Presto (violinista Arrigo - Serato e pianista Libero
- 3. Smetana: Intermezzo e corteo reale, dall'opera Dalibor (orchestra).

Notizie varie.

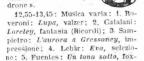
- 4. Debussy: Marcia su tema popolare scozzese (orchestra).
- 5. Gasco: a) Presso il Clitunno, preludio pastorale; b) Buffalmacco, preludio giocoso (orchestra).
- 6. a) Bach: Aria sulla 4ª corda: b) Schubert: Momento musicale; c) Schumann: Canto della sera; d) Kreisler; Tamburino cinese (violinista Arrigo Serato).
- 7. Grétry: Tamburino e Giga, dall'opera « Cefalo e Procri » (orchestra).
- 8. Wagner: Tristano e Isotta, preludio e morte d'Isotta (orchestra).
- 9. Rossini: Semiramide, sinfonia (orchestra) :

22,55 (circa): Ultime notizie,

BOLZANO m. 453 · Kw. 0,22

19 90 · Notizie. 12,30: Segnale orario - Eventuali

comunicazioni dell'E.I.A.R. 12,30: Trasmissione di dischi « La voce del pa-



17: Le novelle dei piccoli. 17.10-18:

Concerto variato

di musica ritrasmessa.

19.10: Comunicati dei Consorzi Agrari:

19.45: Trasmissione di dischi « La voce del padrone ».

20,45: Radio-giornale dell'Enit -Dopolavoro - Notizie.

21: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

21:

trot.

Concerto

del Quartetto a plettro

- 1. Mapelli: Trezzo sull'Adda, marcia.
- Lindemann: L'inafferrabile fortuna, valzer.
- 3. Bacci: Tempi lontani, sere-
- 4. Bertoldi: Chitiva, tango,

- 5. Sartori: Impressioni musicau, fantasia.
- 6. Bitelli: In riviera, one step. 7. M. Sparer: Concerto di ce-
- tra: a) Klumsky: Valzer; b) Klumsky: Gavotta,
- 8. Notiziario artistico-

In ascolto!...

prova di ritrasmissione da altra stazione dell'E.I.A.R.

23: Ultime notizie.

PROGRAMMI ESTERI

LE STAZIONI SONO DISPOSTE IN ORDINE ALFABETICO.

ALGERI - m. 360,4 - Kw. 16.

19: L'ora dei fanciulli. - 20: Lezione di cultura fisica. — 20,15: Trasmissione di immagini. — 20,20: Quotazioni di Borsa e notizie varie. — 20,30: Conferenza economica. — 20,45: Musica ri-prodotta. — 21,5: Notizie varie. — 21,10: Concerto di chitarre e mandolini - Nell'intervallo: Dischi umoristici. - 22,10: Godefray Boutard: In ritardo, comme 22,30: A soli vari. -- 22,45 : Canzonette gaie. - 23: Dischi.

AMBURGO - m. 372,2 - Kw. 1,7. 16,15: Conferenza. — 17,15: « Veleni nella preparazione dei cibi e nella casa », conferenza. — 17,40: Conferenza, -- 18,5: L'ora varia. - 19: Le

zione di inglese. — 19,25: «La gara agricola», conferenza — 19,50: Borsa di Francoforte. — 20: Schiller: La fanctulla di Orléans, tragedia romantica. - 22,30: Attualità. - 23 e 23,30: Concerto orchestrale.

ANKARA - m. 1575 - Kw. 7.

16: Fanfare: 1. Thomas: Marcia del l'Amleto; 2. Meyerbeer: Fantasia sul Pardon de Plermel; 3. Marie: La cinse, valzer; 5. Fritz: Marcia. - 17: Il quantina; 4. Strauss: Sangue vienne. Quartetto di Bukara: 1. Haydn: Quar telto in sol maggiore; 2. Bach: Aria; 3. Debussy: Andante.

BARCELLONA - metri 348,8 -Kw. 7,5.

16: Concerto di dischi. - 18,30: Quo-16: Concerto di discrit. — 18,00° Qualche tazioni di Borsa - Dischi e qualche pezzo per trio. — 19: Emissione per i fanciulli. — 19,30: Concertino di mu-sica brillante del Trio Iberia. — 20: Trasmissione di musica leggera Trasmissione di musica leggera e da ballo da un hotel. – 21,30: Lezione elementare di inglese. – 22: Campane orarie della cattedrale - Previsioni meteorologiche - Quotazioni di Borsa. – 23: Notize dai giornali. – 23: Satizie dai giornali. – 23: Satizie dai giornali. – 23: Radio teatro: 1. Federico Soler (Pitarrei): Cura de moro, commedia in un atto: 2. J. Fediu y Codina: El mente de minuora composità in control de minura de composità de minuora composità in control de minura composità de minura composità in control de minura composità de minura del mestre de minyons, commedia in un atto. — 0,15: Audizione di dischi. — 1: Fine della trasmissione.

BELGRADO - m. 430 - Kw. 2,8.

16. Dischi. — 17: Concerto vocale e musiche slave. — 17,30; Valzer (dischi). — 18: Arie nazionali. — 19,30; Lezione di francese. — 20: Conferenza medica. — 20,30; Vedi Lubiana. — 22,30; Noti-ziario. — 22,50; Concerto della radioorchestra: 1. Frederichsen: Suite scan dinava; 2. Ruprecht: Intermezzo delle Najadi; 3. Kalman: Valzer del Capo degli zingari.

BERLINO I - m. 419 - Kw. 1,7.

16,30: Concerto orchestrale. - 17,30: L'ora dei giovani. — 17,50: « Le mac-stranze e la razionalizzazione », conferenza. - 18,10: « Col microfono e la radio valigia negli Stati Uniti », conferenza. - 18,35: Concerto di Harmonium: 1. Paul Ertel: Preludio in re minore; 2. M. Reger: Romanza in la minore; 3. Strauss: Pastorale: 4. Karg-Erlert: Novelletta di caccia. — 19: Attualità. — 19:30: Concerto orches/rale: 1. Strauss: Vita d'artisti; 2. Mas-senet: Apri i tuoi occhi azzurri; 3. Wagner: Fantasia su Tristano e Isot-la: A. Becce: Oggi sono ancora in Pa-radiso: 5. Fresco: Dal Mezzogiorno; 6. Lebar: Selezione, dello Zarevitch. 21: Notiziario. - 21,10: Jack London.

- 22,15: Notiziario. - In seguito: Concerto orchestrale 1. Lecocq verture di Girofle-Girofla; 2. Glinka: Notte d'estale a Madrid; 3. Meyer-Notte d'estale a Madrid; 3. Meyer-Helmund: Una sera a Pietroburgo; 4. Sinding: Mormorto di primavera; 5. Juel-Frederiksen: Suite scandinava; 6. Lanner: Gli- innamorati; 7. Canzoni varie: a) Curtis: Torna a Surriento; b) Tosti: Ici bas; c) Hildach: Nella mia patria; d) Godard: Chanson de storian

BRATISLAVA - metrl 278,8 -Kw. 14.

16: Dischi. - 16,30 (đa Praga): Concerto orchestrale. — 17,30 (dallo stu-dio): Dialogo per i piccoli. — 17,50: Concerto orchestrale (Mozart, Schuber, Nedbal). — 19 (da Praga): Segnale orario. - 19,5: Concerto pianistico. - 19,25: Introduzione all'opera. 19,30: Dal teatro nazionale di Bratislava: Smatek: La signora di Cachtice, — 22 (da Praga): Notiziario. — 22,25: Programma di domani. — 22,30 (da Praga): Concerto d'organo.

BRESLAVIA - m. 325 - Kw. 1,7.

17,45: * Curiosità culturali », conferenza. - 18: Trasmissione a decidersi. - 18,25: «Ottimista e pessimista », dialogo. -- 19: Meteorologia - Concerto orchestrale: 1. Gluck: Ouverture dell'Armida; 2. Boccherini: Concerto per violoncello; 3. Haydn: Andante della II Sinfonia; 4. Beethoven: Suite di II Sinfonia; 4. Beethoven: Suite di Le creature di Prometeo. — 20: «L'as-sistenza della gioventi disoccupata », conferenza. — 20,30: G. W. Pijet: Caccia, radioscena. — 21,30: Discus-sione sui d'aramma di Pijet. — 22,10: Notiziario. — 22,20: Conferenza. — 22,70: Per l'eliminazione delle pertur-bazioni nelle radioabdizioni. — 22,45: Danze vecchie e nuove.

BRNO - m. 341,7 - Kw. 2,8.

16,30: Concerto orchestrale. - 17,30: Lezione di francese. - 17,45: Radioappendice. - 17,55: Dischi. - 18: Racconti della nonna. – 18,15 (da Praga): Emissione in tedesco. – 19(5: J. H. Neebe: Non scommettere mat, commedia in un atto. - 19,25: Introduzione all'opera. - 19,30 (dal teatro di Brno): Fibich: Sarka, opera in tre attl. -(da Praga): Notiziario. — 22,25: Notizie locali. — 22,30 (da Praga): Concerto d'organo.

BRUXELLES I (Emiss. in fran-cese) - m. 508,5 - Kw. 20.

17: Concerto dell'orchestra dell'I.N.R.: 1. Schubert: Ouverture di stile italiano; 2. Haydn: Sinfonia; 3. Franck: Pezzi Worgano orchestrati da H. Buser. — 17,45: Emissione pel fan-ciulli. — 18,45: Conversazione giuri-dica. — 18,30: Musica riprodotta.— 19;15: Conversazione. — 19,30: Giornale parlato. — 20: Concerto variato della Resef: 1, Adam: Ouverture di Se Jossi re; 2. Thomas: Fantasia su Mignon; 3. Due arie su dischi; 4. Lecocq: Marcia nuziale d'una bambola; 5. Lincke': Ku Ko Kama Estapo. - 20,45: Conversazione - Ripresa del concerto.

BRUXELLES II (Emiss. in fiammingo) - m. 338,2 - Kw. 20.

17: Concerto di musica brillante. -17,45: Concerto corale e vocale. 18,15: « La regina del cielo », conver-

sazione. — 18.30: Concerto di musica riprodotta. — 19.15: Conversazione per le signore: • Le giovinette • . — 19.30: Giornale parlato. — 20: Concerto sin-fonico dell'orchestra della stazione 1. Rossini: Ouverture del Barbiere di Stoigita: 2. Puccini: Fantasia sulla Tosca: 3. Puccini: Frammenti di Ma-dame Butterfiy: 4. Mascagni: Intermezzo di Cavalleria-rusticane; S. Leon-cavallo: Prologo dei Pagliacci. — 90,55: Conversazione: «La radio di-sirae? ». — 21,10: Canzoni con accom-pagnamento di piano. — 91,25: Con-certo di composizioni fiammignie: 1. De Boeck: Marcia giubilare; 2. De Boeck: Rapsodia del Dahomey; 3. Peter Benoit: Myn Moedenspraak, per per violoncello; 4. Paul Gilson: Suite rustica. — 21,55: Preghiera della sera. - 22: Giornale parlato.

BUDAPEST - m. 550,5 - Kw. 23.

16: Conferenza - Concerto di un guartetto d'archi. — 17,10: L'ora dell'a-gricoltore: — 17,25: Concerto su due planoforti. — 18,20: Lezione d'inglese. - 18.50: Conferenza - 19.30: Dall'O-pera Reale: Mozart: Don Giovanni. opera in 2 atti. - In seguito: Orchestra tzigana.

RADIO RATE

thi si accinge ad acquistare un radioapparecchio è immancabilmente preso da una forte perplessità, dato il grande numero di tipi e di marche in commercio. Noi trattiamo tutte le principali marche senza: essere legati ad alcuna e siamo perciò in grado con piena conoscenza di causa e in piena libertà di esporre a coloro che si rivolgono a noi i pregi e le caratteri-stiche speciali di ogni tipo, in modo da re dere agevole la scelta. Noi vendiamo esclusivamente apparecchi nuovi e di marca, accordiamo age-volazioni di pagamento senza alcun aumento sui prezzi ed assumiamo a completo nostro carico i rischi di spedizione.

Centinaia di Clienti in ogni parte d'Italia possono attestarVi la loro completa soddisfazione.

LISTINI E CONDIZIONI GRATIS. A RICHIESTA

FRANCESCO PRATI Piazza Virgilio N. 4 MILANO TELEFONO 16-119



DAVENTRY (Programma nazionale) - m. 1554,4 - Kw. 35.

15: Campane dell'Abazia di Westminster. - 15,45: Concerto di musica da ballo. — 16,30: Musica leggera da un hôtel. — 17,15: L'ora dei fanciulli. 18: Vedi Londra (programma regionale). - 18,15: Notizie e bollettini. -18,30: Segnale orario. — 18,40: "La Fondazione di Musica" Haendel: Sonate per flauto. - 19: La conferenza internazionale del lavoro a Ginevra », conversazione. — 19,30: Radio-discussione sull'Olanda. — 20,10: Concerto vocale e strumentale: 1. Hadley; Pierrot e Pierrette; 2. Albeniz: Seguidillas; 3. Due arie per contralto; 4. Debussy: Primavera; 5. Couperin: Canzone Lutgt XIII; 6. Due arie per contralto; 7. Poldini: Valter viennese; 8. Clarke: Sincerità. — 21: Segnale orario - Notizie e boliettini. — 21,15: Previsioni marittime - Riporti della Borsa di New-York. - 21,20: Pensieri oziosi. - 21,35: Consinfonico dell'orchestra B.B.C.: 1. Schubert: Ouverture di Fier-rabras; 2. Strauss: Canto mattutino dei pellegrini; 3. Charpentier: Impressioni d Italia; 4. Verdi: La Traviata: Di Provenza il mar... »; 5. Ravel: Alborada del gracioso. — 22,45-24: Musica da bal-10 — 23,30: Segnale orario. — 24-0,5: Esperimenti di trasmissione di imma-

DAVENTRY (Programma regionale centrale) - m. 398,9 -Kw. 38.

17.15. Notizie e bollettini. — 18: Ved Londra (programma regionale). — 18:15: Notizie e bollettini. — 18:40: Musica orientale: Concerto dell'orchestra della stazione: 1. Langey: Tre statches orientali; 2. Borodin: Nette steppe dell'asta centrale; 3. Landon Ronald: 11 Giardino di Allah, suitei Londra (programma regionale). — 20:45: Notizie regionali. — 20:50: Musica da ballo da una sala da ballo. — 21:25: Vedi Londra (programma regionale). — 21:25: Vedi Londra (programma regionale). — 29:15: Notizie e bollettini. — 29:30: Musica da ballo.

FRANCOFORTE - metri 389,6 -Kw. 1,7.

16,20: Notizie economiche. — 16,20: Concerto orchestrale: 1. William Sterndal-Benett: Ouverture delle Najadi; 2. Schumann: a) Arrivo delle Najadi; 2. Schumann: a) Schu

HEILSBERG - m. 276,5 - Kw. 75.

16: Conferenza su Gustay Friedrich Dinter nel centenario della sua morte. 16,39: Concerto di musica brillante dell'orchestra della stazione. — 18,30: Conversazione. — 19: Conversazione ingiese. — 19,30: Vedi Berlino. — 19,55:

APPROFITTATE !!!

Grande Liquidazione LANERIE INGLESI L. 150-200 al taglio

Via Vinc. Poppa, 6 - MILANO

Bollettino meteorologico. — 20,30: Heinz Ludwigg: «8 - 8,30 - 9,30 - 10 », radiorecita. — 21,10: Bollettini diversi. — 21,30: Musica da camera: Ciclo di Becchoven: Quartetto d'archi in do diesis minore. — 22,10 (circa): Bollettini diversi e quindi fine della trasmissione.

HILVERSUM - m. 298,9 - Kw. 3,3.

17,40: Dischiff — 18,10: Musica legraca — 18,40: Concerto dell'orchecto dell'orchecto dell'orchecto dell'orchecto dell'orchecto dell'orchecto dell'orchecto dell'orchecto del dell'orchecto dell'orchecto del dell'orchecto del concerto: Sei numeri. — 90,10: Conferenza. — 90,40: Segnale orario. — 90,41: Diffusione del programma dato al Concertgebouw di Amsterdam (orchestra e coro di fanciuli). — 21,40: Notiziario sportivo. — 92,10: Continuazione del concerto. — 92,50: Notizi dai giornali. — 23: Musica da ballo. — 23,50: Dischi. — 90,40: Fine della trasmissione.

HUIZEN - m. 1875 - Kw. 6,5.

16.40: Per gll ammalati. — 17.40: Lezione di lavoro manuale pel giovani. — 18,25: Canti religiosi. — 19,25: Lezione di taglio. — 19.40: Mezz ora di risposte at sannilisti. — 20,40: Comunicati di Polizia. — 20,25: Dischi. — 20,40: Servizio religioso da una chiesa. — 22,10: Concerto d'una banda militare: Sette numeri di musica popolare. - Nell'intervallo, alle 22,55: Notizie dai giornali. — 23,40-0,10: Dischi.

ISTAMBUL - m. 1200 - Kw. 5.

16: Dischi. — 17,30: Musica orientale.
 — 18,30: Concerto. — 19,30: Musica orientale.

orientale. KATOWICE - m. 408,7 - Kw. 16.

16,15: Carillon della chiesa di Nostra Signora. — 16,30: Musica riprodotta. — 17,5: Trasmissione da Varsavia. — 17,5: Conferenza. — 17,45: Musica da Camera. — 18,45: Quario dora lettera-19. — 19. —

KOSICE - m. 294,1 - Kw. 2,6

17: Concerto di un'orchestra tigana. — 18: Dischi. — 18.40: « I bagni zie. — 19.5: Concerto pianistico (Brah eccoslovacchi », conversazione. — 19 (da Praga): Segnale orario e notizie. — 19.5: Concerto pianistico (Brahms e Lisxt). — 19.25 (da Bratislava): Trasmissione di un'opera. — 22 (da Praga): Notiziario. — 22,25: Borse. Programma di domani. — 22,20 (da Praga): Concerto d'Organo.

LANGENBERG - metri 472,4 -Kw. 17.

17: Concerto orchestrale. — 18: Rasegna letteraria; Nuovi romanzi tedeschi. — 18.20: Conferenza sulla Franconia. — 18.20: Lezione di spagnuolo. — 19: Meteorologia e notize. — 19.55: Attualità. — 19.30: Clò che tutti dovrebbero sapere. — 20: Concerto orchestrale: danze per tutti i paesi: 1. Choo-Choo; 2. Ballo dei maninal svedesi; 3. Danza scozzese; 4. Danze popolari inglesi; 5. Paso doble; 6. Fandanguillo di Ameria; 7. Danza religiosa; 8. Danza argentina; 9. Ballo cubano; 10. Danze popolari messicane; 11. Canzoni dei piantatori; 12. La gioventà dei fox-trot. — 20,40: « La forrida nella Francia meridionale», conferenza.

LIPSIA - m. 259,3 - Kw. 2,3.

16; Radioserie geografica. — 16,30; Concerto otchestrale. — 17,30; Conferenza sociale. — 17,50; Quotazioni e notizie di borsa. — 18: Conferenza igienica. — 18,30; Lezione di spagnuolo. — 18,50; Concerto corale. — 19,15; Scrittori di Gotta. — 19,40; Introduzióne all'opera Giovanni di Parigi. — 20; Boledien: Giovanni di Parigi. — 22,15; Notiziario.

LONDRA (Programma nazionale) - m. 261,3 - Kw. 68.

ventry (programma nazionale) .

- m. 201,3 - KW. 68. 17,15: Vedi Daventry (programma nazionale). — 21,15: Riporti della Borsa di New York. — 21,20-22,45: Vedi Da-

LONDRA (Programma regionale) - m. 356,3 - Kw. 70.

17,15: Concerto di musica da ballo. - 18,15: Notizie e bollettini. - 18,40: Concerto vocale e strumentale (tenore ed il . Victor Olof Sextet »). -19.30: Freddie Kauffmann presenta . The Jockey of Berlin », con Ernst Engel, pianista. — 20,45: Notizie regionali. — 20,50: Concerto d'organo da una chie-1. Haendel: Ouverture di Ottone; 2. Wesley: Larghetto in fa diesis minore: 3. Schumann: Due pezzi: 4. Saint-Saens: Rapsodia su una melodia brettone: 5. Bach: Fuga. - 21,15: Felix Assault on Mendellssohn: professor Mendenssonn: assautt mendenssonn: radio-recita adattata per il microfono da Lance Sieveking. — 22,15: Notizie e bollettini. — 22,30-24: Musica da ballo.

LUBIANA - m. 575,8 - Kw. 2,8.

18: Ginastica. — 18,30: Dischl. — 19: Lezione di serbo-croato. — 19,30: Conferenza. — 20: Idem. — 20,30: Soli di canto (poemi sloveni popolari). — 21,30: Musica brilante. — 22,30: Notiziario.

MADRID - m. 424,3 - Kw. 1,3.

16: Notizie dai giornali - Dischi. 6,25: Notiziario teatrale - Indice di
conferenze. - 20: Campane dal Palazzo del Governo - Quotazionè di
Borsa - Mercuriali - Conversazione per
f anciulli. - 20,30: Musica da ballo.
- 21: Notizie dai giornali. - 21,00:
Continuazione della musica da ballo.
- 29,30: Campane dal Palazzo del Governo - Segnale orario - Ultime quotazioni di Borsa - Selezione delle opere
Cavalteria rusticana, di Mascagni; e
Pagilacct, di Leoncavallo (dischi). 1: Campane dal Palazzo del Governo
- Ultime notizie - Fine della trasmissione.

MONACO DI BAVIERA - metri 532,9 - Kw. 1,7.

16,10: Concerto orchestrale. — 16,40: Theophrastus Bombastus Paracelsus von Hobenheim », biografia. — 17,00: Concerto orchestrale. — 18: «77,500 chilometri nell'aria », dialogo tra il capitano d'avlazione Hans Baur e Otto Willi Gail. — 18,20: Notiziario. — 18,30: Lezione di esperanto. — 18,50: Per gli agricoltori. — 10,10: «La colpa universale », conferenza. — 19,30: Concerto orchestrale » Nell'intervallo: Ewis Borkmann legge dalle «Storie di molelli » di Ludwig Thoma » Ripresa del concerto. — 20,50: Concerto vocale e strumentale. — 21,55: Jakob Haringer legge dalle sue opere. — 29,30: Notiziario

MORAVSKA - OSTRAVA - metri 263,4 - Kw. 11.

16,30 (da Brno): Concerto orchestrale. — 17,45: Rassegna di libri. — 17,55:
Letture. — 18,15: «Come si andava al
lavoro una volta», conversazione. —
18,25 (in tedesco): «L'universaitià della matematica», conversazione universazione dal punto di
vista etnografico e religioso in Polonia», conversazione in polacco. — 19
(da Praga): Segnale orario e notizie.
— 29,25: Programma di domani (da
Praga).

MUEHLACKER - metri 360,1 -Kw. 75.

15.90. Da Francoforfe: L'ora del glovani. — 16.30: Vedi Francoforte.

18: Segnale orario e notirie. — 18.15: —
18.40: Segnale orario e notirie. — 18.15: —
18.45: Conversazione fra quattro re18.45: Conversazione fra quattro re19.90: Gottlieb Friedrich Wagner: Nomina e Matrimonio del Maestro von Blindhelm, commedia elaborata per la
radio da E. Franzesph. — 20,30: Concerto vócale - Lieder di Armin Rnab.
— 21: Strani episodi. — 21,30: Concerto sinfonico: 1. Mendelssohn: Guvorture di Ruy Blas; 2. Chopin: Convorture di Ruy Blas; 2. Chopin: Con-



Apparecchio a 5 valvole con 3 schermate
Altoparlante elettrodinamico

SOCIETÀ ITALIANA COMMERCIALE D'ELIA Concessionaria esclusiva

MILANO Via S. Gregorio, 38 - Tel. 67-472 ROMA · Largo Goldoni, 44 · Tel. 65-510

certo per piano e orchestra; 3. Glazunov; Stenka Razin. — 22,35; Notiziario. — 22,50: Da Mannheim: W. Locks: Notie consolatrice, rapsodia su poesie di Hermann Hesse.

OSLO - m. 1071,4 - Kw. 75.

17: Concerto orchestrale da un ristorante: Musica popolare. — 18: Recitazione. — 18: Resitazione. — 18: Resitazione. — 18:30: Servizio religioso dallo studio. — 19: Meteorologia - Notizie da giornali. — 19: Meteorologia - Notizie da giornali. — 19: Meteorologia - Notizie da giornali - Conversazione d'attualità. 29:5: Concerto dell'orchestra della siazione: 1. Wagner: Ouverture del Tannhauser; 2. 1d.: Selezione del Tanchamama; 3. Id.: Coro del Lohengrin; 4. id.: L'entrata degli dei nei Valhalla (L'Oro del Reno).

PARIGI (Radio) - m. 1724,1 -Kw. 17.

19.45: Informazioni economiche e sociali. — 90: Conversazione musicalicon audizione di dischi: L'arte de l'uttaio. — 90.30: Informazioni - Risultati sportivi. — 90.40: Cronaca di Pau' Colline. — 20.45: Radio-concerto: 1 Brahms: Trio per violino, piano e corno. — 21.15: Rassegna del giornali della sera - Informazioni - L'ora esatta. — 21.30: Ripresa del concerto: 2 Pezzi per violonello; 3. Quattro me lodie per soprano; 4. Beethoven: Quato Trio per piano, violino e violoncello.

PARIGI T.E. - metri 1445,8 ... Kw. 15.

Non sono pervenuti i programmi.

PRAGA 1 - m. 486,2 - Kw. 5,5 16,5: Dischi. - 16,20: Per i fan ciulli. - 16,30: Concerto dell'orchestra della stazione: Musica popolare (6 nu meri). - 17,30 (da Brno): Lezione d francese. - 18,5: Conversazione per gl agricoltori. — 18,15 (in tedesco): formazioni - Radio dialogo. — 18 Programma della settimana ventura (in tedesco). - 19: Segnale orario Informazioni. - 19,5: "Le piante ve lenose nei nostri giardini domestici » conversazione. — 19,15: Musica popo lare per strumenti a fiato. - 20,15. Se rata popolare: Quartetto corale e musica per fisarmoniche. - 21: Concerto dell'orchestra della stazione: Musica di compositori cechi. — 22: Meteoro-logia - Notizie Sport. — 22:15: « Il XV Congresso internazionale di agri-coltura a Praga , informazioni. — 22,25: Programma di domani. - 22,30: Concerto d'organo da un cinematografo. - 23: Segnale orario - Cam-

RABAT (Radio Marocco) - metri 416,4 - Kw. 2,5.

17: Musica riprodotta. — 90: Emissione in arabo (conversazione, giornale parlato, dischil. — 90.45: Information Hell'Agenzia Hawas - Giornale parlato. — 21: Concerto orchestrale of terto dalla città di Babat e dagli Amici di musica varia, compresivi tre qual d'ora di musica varia, compresivi tre qual d'ora di musica di Riccardo Wagner - Nell'intervallo: Conversazione sulla storia musicale (continuazione). — 93: Musica riprodotta.



m. 459,4 - Kw. 60.

16: Concerto grammofonico. — 17: Rasegna letteraria. — 18:30: Concerto rammofonico. — 19: «Psicologia della camponetta «, conferenza. — 19:30: «Veleni stupefacenti «, conferenza. — 90: Concerto Schubertiano. — 21:30: Concerto orchestrale. — 22: Notizie e varie

RADIO SUISSE ROMANDE - metri 403,8 - Kw. 25.

15,45: Concerto orchestrale. — 19; Musica da ballo. — 19,40: Radiogronale da Losanna. — 19,40: Radiogronale da Ginevra. — 20: « Mademoiselle Auprin, brillante cantante », conversazione. — 20,20: Cantoni napoletane. — 20,45: Concerto orchestrale. — 22: Ultime notizie.

SLAITHWAITE (Programma regionale del nord) - m. 479,2 - Kw. 70.

16,30: Concerto dell'orchestra della stance (quattro numeri). — 17,15: L'ora dei fanciulli. — 18: Vedi Daventry (programma nazionale). — 18,35: Mercuriali. — 18,40: Vedi Daventry (programma nazionale). — 30,10: Concerto

orchestrale: 1. Heuberger. Ouverture del **allo* dell'Opéra*, 2. Massenut: Meditatione, di Trabis, 3. Ponchielli; Baleto nella, Gioconda; 4. Bonincontro: Canzone papoletana: 1 vostri ociris; 5. Bolzoni: Mimetle; 6. Berlioz; gantasia sulla Damazione di Faust. — 21. Vedi Daventry (programma nazionale). — 21.55. Nolizie regionali. — 21.90-24. Vedi Daventry (programma nazionale).

STOCCOLMA - m. 435,4 - Kw. 75

17: Servizlo religioso 17,30: Il programma dei fanciulli, 18: Dischi.— 19: Letione di tedesco.— 19,30: Attualità.— 19,45: Concerto militare. — 20,45: Chiacchierata sul carattere. — 21,40: Conferenza sul tiro dell'arco. — 22,10: Concerto d'organo.

STRASBURGO - metri 345,2 -Kw. 17.

16: Concerto grammofonico. 16.30:
Lora dei Innciulli e dei grandi. —
17,30: Conversazione sportiva. — 17,45:
Il quarto d'ora di dizione (in francese). — 18: Concerto orchestrale: J.
Strauss: Ouverture del Barone ingaro; 2: Suppé: Fantasia sul Boccaccio;
3. Dèlihes: Ouverture di L'ha detto
ti Re; 4. Verdi: Selezione del Rigoletto. — 18,45: Conferenza storica in francese. — 19: Concerto orchestrale: Musica brillante. — 19,45: "Le malattie
del sistema nervoso », conferenza. —
19: Concerto di musica brillante. —
20,45: Concerto grammofonico. — 21,30:
Concerto grammofonico. — 21,30:

compositore alsaziano Nessler: 1. Gioriante di Rionatore di Rionatore di Rionatore di Rionatore di Rionatore di manua sensa parole; 3. Riosettina rosse e rosettina bianca, 4. La mogita eta piècatore; 5. L'addito del giovane Wèrner. "92,30- Concerto del quartetto di mandolini - Fantini ».

TOLOSA - m. 385,1 - Kw. 15.

18,15. A soil di Violino. 18,45. Concerto vario. — 19. Concerto di piano: 1. Schumann: Notte di entre di piano: 1. Schumann: Notte di entre di entr

VARSAVIA I - metri 1411,8 -Kw. 158.

16,10: Comunicato per i pescatori ed i marinai. — 16,15: Dischi di grammofono. — 17,5: Informazioni militari per tufti. — 17,15: « i popoli slavi pagani ed il mare», conversazione. — 17,45: Concerto ritrasmesso da Leopoli, 18,45: Diversi. — 19,10: Borsa agri-

cola. — 19.25: Dischi di grammotono. — 19.30: Comunicato d'Igiene e di cultura fisica. — 19.35: Programma di demani. — 19.40: Radio-giornale. — 19.45: Dischi di grammotono. — 20: Conversazione. — 20.15: Conversazione radiotecnica. — 20.30: Musica legaera con arie per soprano accompagnate si piano: 1. Keler Bela. Ouserture ungherese ad una commedia; 2. Schieuck: La tariatal, intermezzo; 3. Trà arie per soprano; 4. Percy: Schieuck: dioeste verjuni dell'Africa; 5. Makla-klewicz: Boston del film sonoro il uento del març. 6. Tre arie per soprano; 7. Kostal: Minuelto; 8. Lanner: Le rectute, valere; 9. Fucik: I suoni della fundara, marcia. — 21,30: Ritrasmissione.

VIENNA - m. 516,4 - Kw. 20.

12: Concerto orchestrale. — 15.10: Concerto orchestrale. — 15. Segnale corario - Quotazioni di Borsa - Notizie economiche. — 5.20: Concerto grammo fonico. — 16.20: Arle e canzoni per fanciulii. — 17: Lora dei fanciulii. — 17: Derione di faliano. — 18.20: - Recunogrammo dei fancia dei



CONCESSIONARI

MILANO - Via Dante, 2 (Negozio Ford). COMO - S. A. Franchini - Lungo Lario

Trento, 33.

BRESCIA - F. Ili Bertolotti - Viale Venezia. PADOVA - Aldo Meneghini - Via N. Tom-

maseo, 48 bis.

VENEZIA - Carlo Dolcetti - Frezzeria 1692, TREVISO - Carlo Dolcetti - Frezzeria 1692 Venezia

TRIESTE - Ing. A. Frassini - Piazza Vittorio Veneto, 4.

POLA - M. Cleva - Via Dante N. 11.

RAVENNA - Alfredo Molduzzi.

FORL1 - Alfredo Molduzzi - Ravenna.

GENOVA - Dante Isola - Via XX Sett. 162 r.

LA SPEZIA - Proserpio - Via Garibaldi, 2.

FIRENZE - Morandi & Paoletti - Via Lamberti, 3.

ROMA - Cav. A. Trivellato - Via San Martino al Macao, 33.

COSENZA - Rag. E. Galli - Rogliano.

I rivenditori interessati di altre zone possono rivolgersi a MILANO - Via Lovanio N. 5



MILANO-TORINO m. 297 - Kw. 8,5 m. 500.8 - Kw. 8.5

GENOVA m. 312.8 · Kw. 1.5

8,15: Giornale radio.

8,30: Lista delle vivande.

11.15: Segnalazione di alcuni prezzi di apertura delle Borse.

11.18: Trasmissione di dischi « La voce del pa-



drone ». 12-14: Musica varia: 1. Gomez: Guarany, sinfonia; 2. Kaper: Ritmo d'amor, valzer; 3. Lehàr: Eva, fantasia; 4. Canzone; 5. Knuman: Erotique, suite: 6. Canzone: 7. Criscuoto: Maryké, ouverture; 8. Catalani: Danza delle Ondine; 9. Valente: E tu non torni, interm.; 10: Schrock: Berlino, marcia.

13: Segnale orario ed eventuali comunicati dell'E.I.A.R. - Giornale

19,45 (Genova): Borsa.

13.50 (Milano): Borsa.

14 (Torino): Borsa.

16.25; Giornale radio.

16,40: C. A. Planche: « Enciclopedia per la gioventù ».

17 (Milano-Torino): Musica ritrasmessa dal Ristorante Montemerlo di Milano - (Genova): Musica ritrasmessa dal Caffè Diana.

17,50,18,5: Giornale radio - Comunicati dell'E.N.I.T.

19: Comunicati dei Consorzi Agrari.

19,10: Musica varia: 1. Nucci: Vento in poppa; 2. Amadei: Serenata marinara; 3. Pietri: La donna perduta, fantasia; 4. Bjerné: Amatemi, tango; 5. De Serra: No, mia signora; 6. Marietti: Bacio di Conchita.

19 40: Comunicazione del Donelavoro.

19,50-20,45: Musica riprodotta. 20: Segnale orario ed eventuali

comunicati dell'E.I.A.R. - Giornale radio - Bollettino meteorologico,

20,45: Libri nuovi, 21:

Il convegno degli Autori

nuovissime canzoni italiane presentate dagli Autori Laoschor, Mariotti, Mascheroni, Papanti. Borella, Marf, Mendes.

23: Giornale radio - Musica da balio ritrasmessa dal Ristorante Cova di Milano.

23,55: Ultime notizie.

MILANO - TORINO - GENOVA - Ore 21



"IL CONVEGNO DEGLI AUTORI.,

NUOVISSIME CANZONI ITALIANE PRESENTATE DA:

LAO-SCHOR MARIOTTI MASCHERONI

PAPANTI BORELLA MARF MENDES

PARTE PRIMA

Mascheroni-Borella: Chi lo sa? (orchestra]; 2. Marf: a) Marf-Mendes: Vent'anni, b) Lao-Schor-Marf: Cipria, c) Papanti-Mendes: Tango delle foglie; 3. Soprano Mila Pavelkowa: Moleti-Marf: Fox delle glicini; 4. Tenore Giuseppe De Vita: Mascheroni-Mendes: Come la neve; 5. Violinista Mariotti: A solo di violinio; 6. Tenore Giuseppe De Vita: a) Katscher-Farckas-Herceze; Lisetta va alla noda, b) Martin Unl: Voglio darti un pupo.

Nell'intervallo: Mario Ferrigni: « Da vicino e da lontano ».

PARTE SECONDA

Mascheroni-Marí: Ti daró un bet flor (orchestra): 2. Mendes: Mascheroni-Mondes: La cauzone della felicità; 3. Marí: Mariotti-Marí: Vele; 4. Mariotti; Mariotti-Ramo: Signora, pardon; 5. Borella: Papanti-Borella: In non ballo lle cauzoni saranno accompagnate al piano degli autori); 6. FRARELLI TARAFFO: Nel loro repertorio (chitarristi).

Nell'intervallo: Conversazione.

PARTE TERZA

Lao-Schor: Lao-Schor-Mendes: Ctuffetto; 2. Borella: Moleti-Borella: Non c'e di chel; 3. Sopiano Mifa Pavelkowa: a) Moleti-Mendes: Ma tu dormi, Mari, b) Moleti-Biperlla: Myosotis blu, c) Lanzetta-Mendes: Toria, Frou Frou; 4. Mascheroni-Mendes: Ma chi è questa bella signora/ forchestraj; 5. Sograno Mila Pavelkowa: Katscher-Farckas-Herczeg: Ultimo perdono; 6. Mariotti-Borella: Ma chi è? forchestra e coro di tutti gli autlori).

ROMA-NAPOLI m. 351,4 · Kw. 1.7 m. 441 · Kw. 75

STAZIONE ROMA ONDE CORTE

m. 25.4 · Kw. 15 · 2 RO

8,15-8,30 (Roma): Giornale radio - Bollettino del tempo per piccole navi.

11-11,15 (Roma): Giornale radio. 12,45-13,55: Concerto di musica leggera: 1. Translateur: Avanti giovinezza!, marcia; 2. De Micheli: Ninna-nanna; 3. Gillet: En musardant; 4. Ricciardi: Strimpellata; 5. Amadei: Impressioni d'Oriente, suite; 6. Licari: Interludio; 7. Serra: Parata di bambole; 8. Manno: Musme; 9. Rotter e Grothe: Hai sognato di me?..., tango; 10. Lum-bye: Danza di guerra indiana.

13,20: Giornale radio.

13,30: Segnale orario - Eventuali comunicati dell'E.I.A.R.

13,55-14 (Roma): Borsa; (Napoli): Borsa.

16,10 (Napoli): Conversazione con le signore - Radiosport.

16,25: Giornale radio - Cambi -Giornalino del fanciullo - Notizie -Bollettino del tempo per piccole navi.

17-18,30:

Concerto strumentale

diretto dal Mº ENRICO MARTUCCI. Prima parte:

- 1. Mozart: Le nozze di Figaro, ouverture (orchestra)

2. Kuhlau: Primo duetto briltante, per flauto e pianoforte: a) Allegro non tanto; b) Adagio patelico; c) Rondo (flautista prof. Espo-

sito, pianista Mº Martucci). 3. Beethoven: Largo op. 10 (or-

chestra). 4. a) Granados: Danza spagnota; b) Chaminade-Kreisler: Serenata (violinista Colonnese).

5. Fletcher: Scene campestri, suite (orchestra).

Seconda parte: 6. MUSICA DA BALLO:

a) Giannini: Giovanotti tipo

unico, slow fox. b) Hamud: Valparaiso, tango,

c) Nucci: Tilly, fox-trot.
d) Cortopassi: Mary, valzer. Panizzi: Negri burloni,

slow fox. 1) Staffelli: Signorina Marmitton, one step.

19,10 (Napoli): Cronaca dell'Idro

19,15: Giornale radio - Notizie agricole - Giornale dell'Enit - Comunicato del Dopolavoro - Notizie. 19,50: Trasmissione di

dischi « La voce del padrone ».

20,10: Giornale radio - Sport -Sfogliando i giornali - Rubriche va-

BOLZANO

m. 453 · Kw. 0,22

12,20: Notizie.

12,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

12,30: Violinista N. Fontana Luzzatto: 1. Pugnani: Sonata in mi maggiore, largo, allegro brillante, rondo; 2. Sammartini-Barison: Mi-nuetto; 3. Vivaldi: Corrente.

13-13,30: Trasmissione di dischi «La voce del padrone ».

17-18:

Concerto variato

di musica ritrasmessa.

19.40: Comunicati dei Consorzi

Agrari.

19,45: Musica varia: 1. Manno: Novelletta (Ricordi); 2. Pennali-Malvezzi: Visioni, valzer; 3. Siede: Solto la mezzaluna, intermezzo; 4. Bellini: Norma, fantasia; 5. Lineke: Silfidi.

20,30: Radio-giornale dell'ENIT -Dopolavoro - Notizie.

20,45: Trasmissione di dischi « La voce del padrone ».

21: Segnale orario - Eventuali

comunicazioni dell'E.I.A.R.

Concerto vocale e strumentale

Orchestra dell'E.I.A.R.

1. Beethoven: Le rovine di Atene, ouverture (orchestra).

2. Franck: Pastorale.

3. Mascagni: Cavalleria rusticana, « Preludio e Siciliana » (Sonzogno).

4. Mozart: Le nozze di Figaro « Giunge alfin il momento »

(soprano M. Becke). Mozart: « Là dove prende amor ricetto », duetto dall'opera Il flauto magico (soprano M. Becke e basso M. Plebani).

6. Artok: Canto dei battellieri del Volga (orchestra).

7. Boito: Mefistofele, fantasia (orchestra) (Ricordi).

8. Verdi: a) « Infelice e tu credevi » dall'opera Ernani (basso M. Plebani); b) « Carlo, fo muolo », duetto dall'opera I masnadieri (so-

prano M. Becke e basso M. Plebani).

- Arte nostra in terra Bolzanina », conversaz. del prof. Ferruccio Agosti.
- 9. Percy: Impressioni di viagnio nella vecchia Cina, suite (orchestra).
- 10. De Nardis: « Festa in Val d'Aosta » dalle Scene piemontesi.
- 11. Kienzl: Donröschen, fantasia.

23: Ultime notizie. rie - Segnale orario (20,30) - Eventuali comunicati dell'E.I.A.R.

Concerto variato

col gentile concorso della « Banda del Dopolavoro Tramvieri - Governatorato di Roma ». diretta dal Mº L. Vagnozzi.

Parte prima:

- 1. Mendelssohn: Trio, op. 49 in re minore: a) Molto allegro e agitato; b) Andante con moto; c) Scherzo; d) Finale - Allegro assat (esecutori: Gigliola Galli (pianoforte); Renzo Bertucci (violino); Oscar Barchi (violoncello).
- 2. a) Cimarosa: Ecco la zingarella; b) Benedict: La capinera (aria con flauto obbligato); c) Strauss: Voci di primavera, canzone valzer (sopr. Velia Capuano).

Notizie varie

- 3. a) Bellini: I puritani « Ah, per sempre io ti perdei »; b) D'Albert: Canzone della mantilla, dall'opera « Terra bassa »; c) Rubinstein: Nerone - Epitalamio (baritono Guglielmo Castello).
- 4. Commedia:

Il generalissimo

Un atto di FERENC MOLNAR. Personaggi:

Litway , . , Ettore Piergiovanni Il barone di S. Friano

Massimo Felici Ridolfi Edith, sua moglie . . G. Scotto Un domestico . . A. Durantini Parte seconda:

- 5. a) Vagnozzi: Marcia militare; b) Serrao: Omaggio a Mereadante; c) Schubert: Andante della «Sinfonia in si minore »; d) Verdi: La forza del destino, preludio del Dopolavoro (banda Tramvieri).
- 6. a) Puccini: Tosca, fantasia; b) Caravaglios: Zingaresca (banda del Dopolavoro Tramvieri)
- 22,55 (circa): Ultime notizie.

PROGRAMMI ESTERI

LE STAZIONI SONO DISPOSTE IN ORDINE ALFABETICO.

ALGERI - m. 360,4 - Kw. 16.

19: Musica orientale. - 20,15: II quarto d'ora del colono. - 20,30: Alcuni tango cantati. - 20.45: Concerto strumentale. — 20,55: Notizie. — 21: Canzoni popolari. - 21: Concerto or chestrale: 1. Beethoven: Ouverture di Re Stefano; 2. De Bozi: L'heure mauve; 3. Leroux: Il caminetto; 4. Liszt: Poema d'amore; 5. Offenbach: Fantasia su La tiglia del tamburo maggiore. Canzoni e arie d'opere. - 23,30; Musica

AMBURGO - m. 372.2 - Kw. 1.7.

16.15: « Economia popolare ed economia nell'abitazione », conferenza. 16,40: Concerto di liuto: Canzoni gale (suonatrice di liuto: Ericka Beckert, - 17,25: La Chiesa e il matrimonio - Il matrimonio cristiano. -18,15: Programma vario. - 18,55: Con-Foreign House (1998) Foreign House (1998) Foreign House (1998) Francoforte, — 20: Paul Ernst legge la sua novella: «Amore messo alla prova ». - 20.30: Concerto di strumenti a fiato. - 21,15: Ernest Johannsen: Comunicationi di Brigata, 22. Attualità. -Concerto orchestrale. - 23,15. Concerto orchestrale.

ANKARA - m. 1575 - Kw. 7. 16: Concerto di piano. - 17: Con-

certo di violoncello. BARCELLONA - metrl 348,8 -

Kw. 7.5.

16: Concerto di dischi. - 18,30: Quotazioni di Borsa - Dischi e qualche pezzo per trio. — 19: Trasmissione del numero 46 di Radiofemina, radio rivista per le signore. - 19.30: Concertino di musica brillante del Trio Iberia. — 20: Concerto di musica da ballo da un hotel. — 22: Campane orarie dalla cattedrale - Previsioni meteorologiche - Quotazioni di Borsa. — 22,5: Concerto dell'orchestra della stazione: 1. San Miguel: Alé, marcia spagnuola: 2. Campina y Corral: II carro dell'allegria, rondalla; 3. Palau: carro det ditegra, romania; 3. radou; Frescales, schotis; 4. Worsley; Rimbrotti d'amore, valzer. — 92,46; Leitura di un racconto. — 23; Notizie dai giornali. — 23,5; Compositori ilustri catalami, Festival dedicato al maestro Vicente Maria de Gibert (conserte vegela, e planistico). 1. Canto certo vocale e pianistico): 1. Canto e piano - 2. Musica per piano: a) Ball de bastons; b) Fulles d'album; c) Scherto in la maggiore; d) Toccata in do minore per organo (trascrizione dell'autore) - 3. Canto e piano. — 1: Fine della trasmissione.

BELGRADO - m. 430 - Kw. 2,8.

16: Musica da ballo. - 17: Arie nazionali. — 17,30: Concerto vocale: 1. Schumann: Flor di Loto - Il silenzio; 2. Schubert: Sei Lieder. — 18: Concerto grammofonico. - 19,30: Lezione di tedesco. - 20: Commedia. - 20.30: Concerte del Quartetto di Belgrado: 1. Mozart: Quartetto in mi diesis maggiore; Saint-Saens: Quartetto. — 21.30:
 Concerto vocale: Canzoni slave. — 22: Concerto orchestrale: 1. Lalo: Ouverture del Re d'Ys; 2. Massenet: Scene pittoresche. — 22,30: Notizie. — 22,50: Passeggiate attraverso l'Europa.

BERLINO I - m. 419 - Kw. 1,7.

16,30: Concerto orchestrale. - 17,30; Rassegna letteraria. — 17,40: Ora mu-sicale dei giovani. — 18,10: Regina Ullmann legge dalle sue opere. - 18,30: Concerto vocale: 1. Beethoven: Ah, perfido; 2. Ponchielli: Un'aria della Gioconda; 3. Berlioz: Un'aria della Dannazione di Faust. - 18,50: * Ritorno alia natura », conferenza. - 19,15: Rassegna di giornali politici. — 20: Vedi Breslavia. — 21: Consigli per la domenica. - 21,25: Concerto: A. Bruckner: II Sinfonia. — 20,20: Notizia-rio. — Fino alle 0,30: Danze.

BRATISLAVA - metri 278,8 -Kw. 14.

16: Dischi. - 16,30 (da Brno): Musica da camera. — 17,30: Beethoven: Trio, op. II n. 4 per clarinetto, violoncello e piano. - 17,5: Turismo e sport. — 18,5: Emissione in unghere-se (conversazione, canzoni e musica), 19 (da Praga): Segnale orario e notizie. — 21 (da Brno): Conferenza su Mozart e Concerti. — 22 (da Praga): Notiziario. — 22,15: Programma di domani. — 22,20 (da Moravska Ostrava): Musica popolare.

BRESLAVIA - m. 325 - Kw. 1,7.

15,45: Rassegna di libri. - 16: Concerto vocale: Lieder di Schumann e Grieg. — 16,30: Concerto brillante. —
17,30: Mercuriali agricole - In seguito:
Per il 50° compleanno del poeta e pensatore Rudolf Pannwitz. - 18.10: Conferenza. — 18,35: Curiosità culturali. — 19: Meteorologia - Concerto grammofonico: Musiche di Strauss. - 19.30: Meteorologia - « Uno sguardo all'epoca », conferenza. - Dalle 20 alle 22,15: Vedi Berlino. — 22,15: Segnale orario - Meteorologia - Notizie. 23: Rassegna musicale.

BRNO . m. 341.7 - Kw. 2.8.

16.15: Conversazione pedagogica per le mamme. - 16,30 Musica da camera: Quartetto moravo (Mozart e Beethoven). 17,30: Informazioni sportive e turistiche. — 17,40: Per i giovani: Compo-sizioni per piano. — 18: Programma di domani e della settimana ventura. 18,15: «L'operaio e la democrazia», conversazione. — 18,25 (in tedesco): In-formazioni e due brevi conversazioni. — 19 (da Praga): Segnale orario e notizie. - 21: Conferenza su Mozart: Le origini del mozartismo - Concerto or-chestrale: 1. Stamiz: Sinfonia in re maggiore; 2. Holzbauer: Günther de Scharzburg; 3. Myslivecek: Aria; 4. Lui-gi Borghi: Concerto per violino ed orchestra in re maggiore. — 22 (da Pra-ga): Notiziario. — 22,15: Notizie locali. 22,20 (da Moravska-Ostrava): Musica po-

BRUXELLES I (Emiss. in francese) - m. 508,5 - Kw. 20.

Concerto dell'orchestra dell'I.N.R.: Borodin: Ouverture del Principe Igor: 2. Gaulurt: Affreschi; 3. Ilginsky: Arie russe; 4. Laparra: Quattro danze spagnuole. - 17,45: Concerto di musica brillante: 1. Hirschmann: La vita at legra, ouverture; 2. Razigade: Idillio passionale; 3. Chapelle: Il più bel so-gno; 4. Faulx: Sogno alla luna; 5. Maillard: Fantasia sui Dragoni di Vil-lars: 6. Rabaud: Introduzione di Marouf; 7. Art van Oost : Il ponte d'amore, - 18.15 : Conversazione, - 18.30 : Musica riprodotta. - 19,30: Giornale parlato. — 20: Concerto dedicato al val-zer: 1. Weber: Invitation à la valse; 2. Chopin: Valzer capriccio per flauto; 3. Ciaicovski: Valzer dei flori; 4. Gounod : Valzer di Mirella (disco); 5. Drigo: I milioni d'Arlecchino; 6. Waldteufel: Acclamazioni. - 20,45: La crisi economica ed il liberalismo, conversazione.

— 21: Concerto dell'orchestra della stazione: 1. Malfe: Ouverture dei Pozzi d'amore; 2. Donizetti: Aria nella Favo-rita; 3. Debussy: Arabesco; 4. Due arie per baritono. - 21,30: Concerto dedicato all'operetta: 1. Audran: Ouverture del Gran Mogol; 2. Planquette: Fantasia su Rip; 3. Lehàr: Amore tzigano, valzer; 4. Messager: Balletto di Veronica; 5. Brabançonne. - 22: Giornale

BRUXELLES II (Emiss. in fiammingo) - m. 338,2 - Kw. 20.

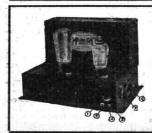
17: Concerto di musica da ballo. -18: Concerto dell'orchestra della stazione: Puccini: Fantasia su Manon Lescaut. — 18,15: «Il Museo tolklori-stico scandinavo», conversazione. — 18,30: Musica riprodotta. — 19,15: Continuazione della conversazione. — 19,30: Giornale parlato. — 20: Concerto del-l'orchestra della stazione: 1. Mozart: Sinfonia in re: 2. Canto; 3. Schubert: a) Momento musicale; b) Litania; c) Marcie militari. — 20,45: Rassegna di libri. - Ripresa del concerto: 4. Demerserman: Festa ad Aranjuez; 5. Canto; 6. Smetana: Fantasia su Dalibor: 7. Zichrer: Leggenda sul Bet Danubio, valzer. — 22. Giornale par-

BUDAPEST - m. 550,5 - Kw. 23.

16: Per i giovani. - 17: Lettura -17,30: Concerto orchestrale: 1. Strauss: Carnevale di Roma; 2. Kockert; Sere-nata; 3. Liadow: Otto ballate russe; 4. Richardy: Rapsodia spagnuola; 5, Grieg: Suite tirica; 6. Ciaicovski: Valzer dei flori. — 18,45: Corrière dei ra-dioamatori. — 19,30: Concerto dell'orchestra tzigana. - 20,15: Conferenza, - 20,40: Rappresentazione nell'auditorio. — In seguito: Concerto orche-strale: 1. Cherubini: Anacreonte; 2. Schubert-Dohnany: Fantasia in mi bemolle maggiore; 3. Liszt: Valzer di

DAVENTRY (Programma nazionale) - m. 1554,4 - Kw. 35.

16: Musica leggera da un hôtel. 16,45: Segnale orario. — 17,15: L'ora dei fanciulli. — 18: Conversazione. — 18,15: Notizie e bollettini. - 18,30: Segnale orario. — 18,40: « La Fondazione di Musica » - Haendel: Sonate per flauto. — 19: Musica di programmi venturi. — 19.25: VIII conferenza sull'India: «Pace e tranquillità». — 19,45: Canzoni con accompagnamento di pia-no. — 90,10: Felix Mendelssohn: As-sault on Professor Weltmann, radio-recita adattata per il microfono da Lange Sievering. — 21: Segnale orario. — 21: Notizie e bolletini. — 21,15: Pre-visioni marittime - Riporti della Borsa di New York. — 21,20: «La via del mondo ». - 21.35: Concerto-orchestrale, corale e vocale dedicato a musica di German e Sullivan: 1. Sullivan: Ou-verture del Capo della Guardia; 2. Ger-man: Due arie da Tom Jones per so-



SPECIALRADIO

Via Pasquirolo, 6 - Telefono 80-906 MILANO

Il favore del pubblico riconferma sempre più le tre doti dello

AMPLIOLIRICO (brevetto F. CAMMARERI)

ECONOMIA .:. POTENZA .:. MUSICALITÀ Agenti - Trieste PAGNINI BRUNO Piazza Garibaldi, 3 — Firenze Ditta BANCHIERI (Edison Bell) p. Strozzi, 5



prano ed orchestra; 3. German: Tre danze da Erico VIII; 4. Sullivan: At Sullivan: Ate e per haritono ed orchestra in Ivanhoe; 5. Sullivan: Aría per coro, baritono ed orchestra in Ivanhoe; 6. Sullivan: Intermezzo in Enrico VIII.—123.5: Unsica da ballo.—23.30: Segnale orario.— 24. Fine della trasmisca.

DAVENTRY (Programma regionale centrale) - m. 398,9 -Kw. 38.

18,15: Notizie e bollettini. — 18,40: Concerto della banda militare di Birmingham ed arie per soprano. — 20: Yedi Londra (programma regionale). — 22,15: Notizie e bollettini. — 22,30: Notizie regionall.

FRANCOFORTE - metri 389,6 -Kw. 1,7.

15,90: «Educazione e cultura», confrenza per i giovani. — 16 20: Notizie economiche. — 16,30: Concerto
corchestrale: 1. J. Strauss: Ouverture
del Pipistrello; 2. Nevin: Mighiy like
a rose; 3. Bondis: Ballo det dertisci;
4. Gade: Gelosia; 5. Flotow: Fantasia
su Marla: 6. J. Straus: Pagine det
mattino; 7. Lisat: 14a Rapsodia; 8.
Middletown: Laggiù nel Mezzogiorno;
9. Kalman: Pot-pourri della Principesza della Csardas; 10. Benatzky:
Marcia del Tre moschettlert. — 18.
Notizie economiche. — 18,30: Un quarto d'ora
di tedesco. — 18,45: «Cause ed effetti
della razionalizzazione « conferenza
(P.10). Segnali del Middlacker. — 19,45:
Yedi Minhacker. — 20,5: Vedi Mühlacker. — 21: Vedi Mühlacker. —
22,50: Nottiziario. — 22,50: Vedi Mühlacker. — 23: Danze.

HEILSBERG - m. 276,5 - Kw. 75. 16,20: Concerto di musica brillante

16,30: Concerto di musica britante dell'orchestra della stazione. — 17,45: Lora delle signore. — 18,10: Mercuriali — 18,30: Conversazione per gli agricoltori. — 19: Vaudeville. — 20: Bollettini diversi. — 20,10: Concerto dell'orchestra della stazione con violino solista. — 22,15: Bollettini diversi. — 23,20:23:30: Musica da ballo.

HILVERSUM - m. 298,9 - Kw. 3,3.

16,40; Concerto d'organo. — 17.10; Per i fanciulli. — 17.55; Concerto delforchestra della stazione (col concorso di duettisti). — 19,55; Conversazione d'attualità. — 19,40; Ripresa del Concerto. — 20,40-23,40; Emissioni da stabilirsi. — 23,40-4,40; Dischi.

HUIZEN - m. 1875 - Kw. 6,5.

17,10: Dischi. — 17,40: Conversazione. — 18,10: Concerto d'organo. — 19,10: Consigli tecnici. — 19,40: Conversazione. — 20,10: Comunicati di Polizia. — 20,25: Dischi. — 20,40: Concerto dell'orchestra della stazione: Otto numeri di musica popolare. - Nell'intervallo, alle 22,45: Notizie dai giornall. — 23,25-0.10: Dischi.

ISTAMBUL - m. 1200 - Kw. 5.

16: Dischi. — 17,30: Musica orientale. — 18,30: Concerto. — 19,30: Musica orientale.

KATOWICE - m. 408,7 - Kw. 16.

16,15: Carillon della chiesa di Nostra Signora. – 10,30: Audizione per i giovani. – 16,45: Musica riprodotta. – 17,15: Conferenza. – 17,45: Concerto popolare. – 18,45: Quarto d'ora letterario. – 19: Bollettini diversi. – 19,15: Conversazione. – 19,40: Notizie dai giornali - Bollettino sportivo. – 20: conversazione musicale. – 20,15: Concerto ritrasmesso dalla Filarmonica - 1000 la trasmissione: Bollettino meteorologico - Programma di domani, in francese - Ultime notitele. — 23: Cassetta delle lettere, in francese - Risposte alle lettere degli ascoltatori stranieri.

KOSICE - m. 294.1 - Kw. 2.6

17: Dischi. — 18: Emissione in ungherese. — 18:20; Notiziario sportivo; Radiojeurnal. — 18:40; Melodie popolari sulla fisarmonica. — 19 (da Praga); Segnale orario e notizie. — 21; Concerto orchestrale e canzoni (Blodek, Smeiana e Dvorak). — 22 (da Praga); Notiziario. — 22,15; Programna di domani. — 22,20 (da Moravska Ostrava); Musica popolare.

LANGENBERG - metri 472,4 -Kw. 17.

16.30: Per la gioventů. — 17: Concerto archestrale. — 18: Conferenza sulte isole dell'Artide. — 18.30: Poetre insediti: Find-Demi: » Tre destini. » — 18.40: Lettura în inglese. — 19: Meteorologia — Segnale orario e comuncati diversi. — 19,15: Attualità. — 19,30: « L'Africa del Sud », Il conferenza. — 19,55: Prime notizie serali. — 20: Danze da tutto îl mondo: Rigore; 2, J. C. Bach: Concerto per piano in si bemolle maggiore; 3. Standiti: Sinfonia în re maggiore; 4, J. C. Bach: Concerto di clavicembalo în re minore; 5. Cannabich: Owerture in do maggiore; 6, J. C. Bach: Sinfonia în re maggiore. — 25,5: Ultime notizie - Segue concerto. — 22,50: Musica da ballo.

LIPSIA - m. 259,3 - Kw. 2,3.

16,30: Selezione di opere di Cherubiani, Bizet, Chabrier, Saint-Siens, Massenet, Wolf-Ferrrari, Berlioz. - 17,30: Notizie economiche. - 18,25: Lezione di inglese. - 18,30: Informazioni. - 10: Conferenza. - 19,30: W. Shakespeare: Misura per misura, commedia. - 21: Notiziario. - 21,10: Concerto orchestrale: 1. Königsberger: Marcia di un tempo; 2. Lincke: Ouv. di Lysistrata; 3. Strauss-Korngold: Storte di Strauss-Korngold: Storte di Straussto, Chis: S'Kommt etn Voget gefigogen; 5. Lüling: Suite indiana n. 1; 6. MilDicker: Valter. - 22,10: Notiziario. - 23,30: Concerto orchestrale: 1. J. S. Barh: Sonafa in re maggiore; 2. Couperin: Il Suite e fino alle 23,30 concerto grammofonice.

ENETTE. ZENITH RADIO CORPORATION.

Apparecchio a 5 valvole con 3 schermate Altoparlante elettrodinamico

LIRE 1350

SOCIETÀ ITALIANA COMMERCIALE D'ELIA Concessionaria esclusiva

MILANO - Via S. Gregorio, 38 - Tel. 67-472 ROMA - Largo Goldoni, 44 - Tel. 65-510

LONDRA (Programma nazionale) - m. 261,3 - Kw. 68.

17,15: Vedi Daventry (programma nazionale). — 21,15: Riporti della Borsa di New York. — 21,20-22,35: Vedi Daventry)programma nazionale). — 24-0,30: Esperimenti di televisione (metri 356,3 visione; m. 261,3 suoni).

LONDRA (Programma regionale) - m. 356,3 - Kw. 70.

16: Vedi Daventry (programma nazionale).— 17,15: Concerto di musica da ballo.— 18,15: Notizie e bollettini.— 18,40: Concerto vocale (soprano e baritono) ed o crohestrale - Musica leggra.— 20 (dal Covent Garden): Mozart: In Rauto magico.— 21,20: Vaudeville (sel numeri di musica e variea).— 21,35: Notizie regionali.— 22,35: 23: Musica da ballo.— 24,03: So; — Esperimenti di televisione (m. 356,3 visione; me tri 261,3 suoni).

LUBIANA - m. 575,8 - Kw. 2,8.

18: Concerto pomeridiano. — 19: Conferenza. — 19,30: Lezione di francese. — 20: Per la signora. — 20,30: Soli di canto. — 22,30: Notiziario.

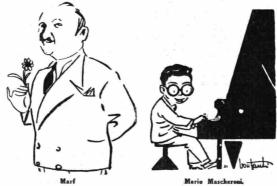
MADRID - m. 424,3 - Kw. 1,3.

16: Notizie dal giornali - Dischi - 6,25: Notiziario teatrale - Indice di conferenze. — 20: Campane dal Pa lazzo del Governo - Quotazioni di Borsa - Mercuriali - Musica da ballo. — 21: Notizie dai giornali. — 21,25: Noti zie dai giornali. — 21,25: Noti zie dai giornali. — 22,5: Noti zie dai giornali dellese. — 22,5: Campane dal Palazzo del Governo - Segnale orario - Ultime quotazioni di Borsa - Concerto sinfonico (dischi). — 4: Trasmissione dalla Sala Aeoliam — 6,5: Cenni sul programma della settimana ventura. — 1: Campane dal Palazzo del Governo - Ultime notizie - Fine della trasmissione.

MONACO DI BAVIERA - metri 532,9 - Kw. 1,7.

16,20: Concerto vocale: Lieder di Mozart, Schubert, Mendelssohn. Franz,







P. R. Borella.









nni Papanti

Mendes



Schumann, Liszt, Brahms, Wolf, Mahler, Reger, Strauss, Trunk, Haas. – 16,50: Conferenza pedagogica. – 17,30: Concerto orchestrale. – 18,40: Segnale orario e notizle. – 18,45: Problemi sociali. – 19,10: «La colpa universale», conferenza. – 19,30: Lorenz Strobl: Il Custode della Chiesa addormentato, radioscena gala - In seguito: Lorenz Strobl: Ednazamento sulle Alpl, ra dioscena gala. – 21: Concerto sinfonico. – 22,90: Notiziario.

MORAVSKA - OSTRAVA - metri 263,4 - Kw. 11.

16: Goncerto strumentale, — 16:30 (da Praga): Buno): Musica da camera. — 17:30 (da Praga): Emissione in tedesco. — 17:45: Sport e turismo. — 17:55: Bolletino del Radio-Journal. — 18: Conversazione turistica — 18:15: La poesia moderna cèca », conversazione. (3:25: Chitarre. — 19 (da Praga): Segnalo orario e notizie. — 2! (da Braga): Genero de la Praga): Notaria comerto. 20: 20: 22 (da Braga): Notiziario. — 22:15: Programma di domani. — 22:20: Concerto orchestrale. Musica popolare: Sei numero.

MUEHLACKER - metri 360,1 -Kw. 75.

16,30: Concerto orchestrale. — 18; Segnale orario e notizie. — 18,15: Un incontro di Goethe e di Beethoven. — 18,45: Vedi Francoforte. — 19,10: Nuovi punti di vista medici nelle affezioni degli organi digestivi. — 19,45: Ora gaia musicale. — 20,15: Concerto di piano e violino: 1. Vivaldi; Concerto in sol minore; 2. Reger; Romanza in sol maggiore; 3. Haendel-Fletsch: Arla; 4. Sarasate; Romanza andatusa; 5. Weinberger; Dania slava; 6. Sarasate; Capricclo basco. — 22: Rinascimento barocco e rocco; Paul Enderling; La Germania del 17º secolo, radioserie letteraria e musicale - Andreas Gryphius; Horribütscribitas, scherzo. — 29,30: Notiziatio. — 25: Thoeodro Kramer legge alcune sue liriche. — 23: Danze.

OSLO - m. 1071,4 - Kw. 75.

17,30: Concerto vocale per soprano. — 18: Conversazione locale. — 18,30: Lozione di francese. — 19: Meteorologia -Notizie dai giornali. — 19,30: Trasmissione da Copenaghen (redi). — 21,15: Cronaca teatrale. — 21,35: Meteorologia - Notizie dai giornali. — 22,5: Conversazione d'attualità. — 22,15: Concerto orchestrale Musica brillante e da ballo.

PARIGI (Radio) - m. 1724,1 -Kw. 17. 17.55: Borse (vedi martedi). — 18:

17.55: Borse (vedl martedl). — 18; 30: Comunicato agricolo - Risultati di corse. — 19: Conversazione coloniale. — 19.30: Lezione elementare d'inglese. — 19.45: Informazioni - 19.45: Negli - 19.45: Raidio-concerto: Wagner: Tristamo e Isotta (audizione integrale) - Negli intervalli, alle 9.30: Risultati sporti-ti. — 29.35: Cronaca del divertimenti e spettracoli — 20.40: Cronaca di Donin. — 21.15: Rassegna del giornin. — 21.15: Rassegna del giornin. — 21.15: Rassegna del giornia della sera - Informazioni - L'ora e-satta.

PARIGI T.E. - metri 1445,8 -Kw. 15.

Non sono pervenuti i programmi.

Costruttori, Radioamatori, costruite Voi stessi la nuovissima Supereterodina bigrigita a 6 Valvole, con la nostra completa Treusse di Montaggio in vendita a sole Lire 380.

Richieste alle

Industrie Radiofoniche E. TEPPATI

CERES TORINESE (Torino)

PRAGA I - m. 486,2 - Kw. 5.5.

16: Borse dell'Europa Centrale.
165: Dischi. — 16,80: Per i fanciulti.
— 16,30 (da Brno): Musica da camera.
— 17-39: Emissione in tedesco. — 18,3: dattori di giornali. — 18,2: di tedesco. — 18,3: conversazione sui sco): Due brevi conversazione sui sco): Due brevi conversazione in 10: Seguale orario - Campane — Informazioni. — 19,5 (dallo studio): 1 canarini non cantano sempre » — 2 (da Brno): Conferenza su Mozart - Concerto.

RABAT (Radio Marocco) - metri 416,4 - Kw. 2,5.

17: Musica riprodotta. — 20,30: Musica riprodotta. — 20,5: Informazioni agricole - Informazioni dell'Agenzia Havas e Giornale parlato. — 21: Concerto orchestrale di musica varia (14 numeri) - Nell'intervallo: primo atto del Misantropo di Molière. — 23: Musica riprodotta.

RADIO SUISSE ALEMANIQUE m. 459,4 - Kw. 60.

16: Concerto orchestrale. - 17: L'ora signore: « L'esposizione per le massale a Basilea ». -- 18,30: Musica sinfonica (dischi). — 19: «In Isvizze-ra muoiono ogni anno 500 persone annegate », conferenza. -- 19,30: « Konrad Falke, un drammaturgo svizzero ». 20: Per il 500º anniversario della nascita di Giovanna d'Arco: 1. Verdi: Ouverture di Giovanna d'Arco; 2. Zumsteg: Canto; 3. Schiller: Giovanna d'Arco alla presenza del Re di Francia, scene del primo atto della tragedia romantica; 4. Giovanna d'Arco, aria per soprano; 5. Conferenza. - 21: Ballabili e selezione di operette. - 22: Notiziario.

RADIO SUISSE ROMANDE - metri 403,8 - Kw. 25.

16: Da Losanna: Concerto brillante.
17: Conversazione per le signore.
17:30: Concerto grammofonico.
19: Concerto d'organo.
19: Mediogramale da Losanna.
19: Mediogramale da Ginevra.
20: Serata popolare varia: Concerto vocale e struméntale e recita.
22: Ultime notizie.

SLAITHWAITE (Programma regionale del nord) - m. 479,2 - Kw. 70.

16: Concerto dell'orchestra della stazione. 11,15: L'ora dei fanciulli. — 18: Vedi Daventry (programma nazionale). — 21,5: Nolizie regionali. — 21,5: Nolizie regionali. — 21,5: Concerto vocale e dell'orchestra della stazione: 1. Sullivan: Selezione del Milado; 2. Tre arie per baritono; 3. Sullivan: Selezione di Sua Maestà Pinajore; 4. Tre arie per bariton; 5. Sullivan: Selezione del Capo della Guardia. — 22,35-24: Vedi Daventry (programma nazionale).

STOCCOLMA - m. 435,4 - Kw. 75

17: Per i fanciulli. - 17,15: Programma di musica brillante. — 18 Dischi. — 18,45: Per gli agricoltori. « Andate in campagna », chiacchierata. - 19,15: Concerto vocale. -19,30: Conferenza sulle leggi riguar-danti il matrimonio. — 20: Concerto di solisti: 1. Schumann: Notte di luna - Canzone popolare; 2. Rosza: Variazioni su una canzone popolare ungherese; 3. Hubay: Zefiro; 4. Nachez: Danza tzigana; 5. Dohnny: Rapsodia piano, n. 1; 6. Mendelssohn-Bartholdy: Canzone di primavera; 7. Gounod: Valzer di Giulietta e Romeo. 20,45. Ivar Thor Thunberg: La commedia della settimana. - 21,40: Bollettino dell'Automobile Club. - 21.45: Conferenza sul sistema di educazione svedese. - 22,15; Musica brillante.

STRASBURGO - metri 345,2 -Kw. 17.

17,45: I grandi scrittori francesi e la nostalgia della Grecia. — 18: Concerto orchestrale: 1. Mozart: Il sogno di Schlome; 2. Biret; Selezione del Pessa.
tot di perte; 3. Mendelssohn: Ouverture del Ritorno al paese; 4. Meyerbeer: Fantasia sul Poeta. 1. Selezione del Poeta.
Conferenza pedagogica. — 19: Concreto vario. — 19.45: Conferenza giunti
dica. — 29: Musica da ballo. — 20.30:
Segnale orario e notizie. — 29.45: Concerto grammotonico. — 21.30: Musica
da camera: 1. Couperii: HI Concerto
Reale; 2. Scarlatti: Sonata in mi; 3.
Scarlatti: Sonata in mi; 3.
Scarlatti: Sonata in cei, 4. Haydn:
Trio; 5. Haendel: Aria con variationi;
6. Mozart: Trio per ciarinetto, rioloncetto e piano; 7. Beethoven: Trio per
violino.

TOLOSA - m. 385,1 - Kw. 15.

18.15: Orchestra viennesse. — 18.30;
Notiziario. — 18.65; Cauzionette. — 10:
Musica da balio — 19.15: Selezione di
opere. — 19.39: Notiziario e quotazioni di boisa. — 19.45: Concerto pchestrale: I. Beethoven: Sinfonia n. 8;
9. Mendelssohn: Sogno di una notte
d'estate; 8. Beethoven: Ouario concerto
in sol maggiore; 4. Berliotz: Carnerate romano. — 20.15: Metodie.
20.39: Notiziario e quotazioni di borsa. —
20.39: Notiziario e quotazioni di borsa. —
20.39: Notiziario e quotazioni di borsa. —
20.49: Concerto di violino. — 21;
Arie di opere: 1. Bizet: Due arie dai
Pescatori di perle: 2. Mussorseixi
Un aria del Boris Godunofi; 3. SaintSaens: Unaria di Enrico VIII. —
21,15: Orchestra argentina. — 21,30:
Alcune canzonette. — 21;55: Concerto
della moda. — 22: Concerto orchestrale. — 23,10: Orchestra viennese. —
23,30: Notiziario. — 23,45: Concerto
orchestrale. — 24: Selezione di opeprette. — 0,15: Notiziario. — 0,30: Concerto di fisarmonica.

VARSAVIA I - metri 1411,8 -Kw. 158.

. 16,10: Comunicato per i marinai ed 1 pescatori. — 16,15: Attualità e produzioni di un artista del teatro *Qui*pro-quo. — 16,30: Dischi. — 17,15: Può pensare l'ape? », conversazione. — 17,45: Concerto corale ed orchestrale: Musica leggera e da bállo, — 13.5: Diversi. — 13.0: Borsa agricola. — 19.25: Dischi. — 19.35: Programma di domani. — 13.40: Radiogiornale. — 19.55: Dischi. — 20: Concertosinfonico della Filarmonica di Varsavia — Dopo il concercio. Bolletti
diversi — Rittrasmissione da stazioni
estere fino alle 2:

VIENNA - m. 516,4 - Kw. 20.

15,30: «Il germanesimo nell'odierna Ungheria », conferenza — 15,45: Per 11 50º compleanno di Rudolf Pannwitz, — 15.5: Lezione di Italiano, 19,30: «Come sorgono le invenzioni », conferenza. — 20,10: Reportage del campionato per 11 primato di scherma. — 20,30: Trasmissione popolore austriaco. — 22,10: Notirle della sera. — 22,30: Jazz-band: Ballabili.

Gratuitamente

(vedere le Norme a pag. 12)

STILOGRAFICA D'ORO

Usando batteria

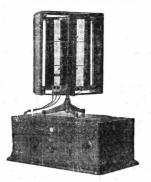
SUPERPILE

eliminerete disturbi e

IL RADIONE WS6

A MONOCOMANDO

Alimentato in alternata. Riceve le onde cortissime, medie e lunghe con piccolo telaio, senza antenna e senza terra. Supereterodina schermata con valvola schermata. 7 valvole, delle quali una raddrizzatrice e 6 riceventi. Assoluta selettività ed esclusione della stazione locale su due gradi. Riproduttore grammofonico. Prospetti gratis a richiesta.



Fabbrica Articoli Radiotecnici Ing. Nikolaus Eltz, Vienna

Uff. Tecnico Ind. Ing. LODOVICO FISCHER

TRIESTE - Viala Regina Elena, I

MILANO - Via Mazzini, 7



MILANO-IORINO m. 500,8 · Kw. 8,5 m. 297 - Kw. 8,5

GENOVA m. 312,8 · Kw. 1,5

8.15: Giornale radio.

8,30: Lista delle vivande.

11.15: Segnalazione di alcuni prezzi di apertura delle Borse.

11.18: Musica varia: 1. Lincke: Ballet, ouverture; 2. Montagnini-Sajetti: Tornerai, valzer; 3. Strauss: Arianna a Nasso, fantasia; 4. Billi: Danza esotica; 5. Brunetti: Susette, gavotta; 6. Massenet: Scene pittoresche; 7. Roveroni: In troika, intermezzo; 8. Sinding: Primavera: 9, Frondel: Chitarra torera,

1 13: Segnale orario ed eventuali comunicati dell'E.I.A.R. - Giornale radió - Trasmissione di dischi «La voce del padrane z.

13, ib (Genova): Borsa.

13.50 (Milane): Borsa.

14 (Torino): Borsa. 16.25: Giornale radio.

16,40: Cantuccio dei bambini: C.

A. Blanche: « Allegria, buonumore ». 16,50 (Milano-Torino): Rubrica

della signora e musica ritrasmessa. dal Ristorante Montemerlo di Milano - (Genova): Salotto della signora e musica ritrasmessa:

17,50-18,10: Giornale radio -Estrazione del Regio Lotto - Risultati delle corse all'Ippodromo di San Siro - Comunicati dell'E.N.I.T.

19: Comunicati del Consorzi Agrari.

19,10: Musica varia: 1. Mouton: Primavera della vita, ouverture; 2. Pick Mangiagalli : Notturno dal « Carillon Magico »; 3. Mendelssohn: Scherzo dalla suite Segno di una notte d'estate; 4. Mario: La ritircta, marcia della Marina.

19,40: Comunicazioni del Dopolavoro

19.50-20.45: Musica riprodotta.

20: Segnale orario ed eventuali comunicati dell'E.I.A.R. - Giornale radio - Bollettino meteorologico.

20,45: Battista Pellegrini: « Avvenimenti e problemi ».

21: Trasmissione della commedia in tre atti

Tobia e la mosca

di CESARE LODOVICI.

Dopo la commedia: Musica ritrasmessa dalla Sala Gay di Torino,

23: Giornale radio.

23,55: Ultime notizie.



ROMA-NAPOLI m. 331,4 · Kw. 1,7 m. 441 · Kw. 75

STAZIONE ROMA ONDE CORTE m. 25,4 - Kw. 15 - 2 RO

8.15-8.30 (Roma): Giornale radio - Bollettino del tempo per piccole

11-11,15 (Roma): Giornale radio,

12,30-12,45 Trasmissione di dischi « La voce del padrone ».

12,45: Radio-quintetto: 1. Gluck: Ingenia in Aulide, ouverlure; 2. Leopold: Echi di Russia; 3. Leoncavallo: Pagliacci, fantasia; 4. D'Ambrosio: En badinant.

13,20: Giornale radio.

13,30: Segnale orario - Eventuali comunicati dell'E.I.A.R.

16,45: Giornale radio - Cambi -Notizie - Bollettino del tempo per piccole navi.

17-15,00:

Concerto strumentale

diretto dal Mº ENRICO MARTUCCI. Prima parte:

1. Flotow: Alessandro Stradella, sinfonia.

2. Tschaikowsky: La bella au bois dormant.

3. Bizet: Giuochi di fanciuili, suite: a; Trombetta e tamburino; b) La bambola (ninna-nanna); c) La trottola; d) Piccolo marito e piccola moglie; e) Il ballo (galop).

4. Weber: Freischütz, solo per arpa (prof. Settimio Va-lenza).

5. Monti: Il Natale di Pierrot, fantasia. Seconda parte:

6. Mendelssohn: La grotta di

Fingal, ouverture. 7. Hasselmans: a) Berceuse; b) Gavotta Luigi XV (arpista

prof. Valenza). 8. Thomas: Deux entr'actes.

9. Rossini: La Cenerentola, sinfonia. 18,55 (Roma): Segnali per il ser-

vizio radioatmosferico -Lézione dalla R. Scuola F. Cesi.

19,10 (Napoli): Cronaca dell'Idroporto.

19,15: Giornale radio - Comuni-

cazioni agricole - Giornale dell'Enit - Comunicato del Dopolavoro - Rubriche varie. 19,50: Trasmissione di

dischi «La voce del padrone ».

20,10: Giornale radio - Sport -Sfegliando i giornali - Segnale ora-(20,30) - Eventuali comunicati dell'E.I.A.R.

20,40: Esecuzione dell'opera in un prologo, tre alli ed un epilogo:

Mefistofele (Ed. Ricordi).

Versl e musica di A. BOITO. a) Prologo: In cielo.

b) Atto 1º: La domenica di Pa-

squa - Il laboratorio di Faust. c) Atto 2º: Il giardino - Il Sab-

ba infernale.

d) Allo 3º: La morte di Margherita - La notte del Sabba classico.

e) Epilogo: La morte di Faust. Personaggi:

Mefistofele (basso) L. Donaggio Faust . . . (tenore) F. Ciniselli Margherita (sopr.) P. Tassinari Elena . . (sopr.) Ofelia Parisini Maria (m. sopr.) L. Castellazzi Pantatis (contr.) M. De Sanna Wagner - Nereo (ten.) L. Forti Orchestra e coro dell'E.I.A.R. diretti dal Mº R. SANTARELLI. Negli intervalli: Notizie varie -« Napoleone critico drammatico , conferenza di M. Corsi, 22,55 (circa): Ultime notizie,





BOLZANO m. 453 - Kw. 0,22

12.20: Bollettino di viabilità del valichi alpini - Notizie.

12,30: Segnale crario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

12,30: Trasmissione di dischi « La voce del padrone ».

12,55: La rubrica della signora.

13,5-13,45: Musica varia: 1. Vigevani: Madera, one step; 2. Cuscinà: Fior di Siviglia, selezione; 3. Klun: Solo due, intermezzo: 4. Verdi: Nabucco, fantasia (Ricordi); 5. Calandrini: Fu, canzone.

17-18:

Concerto variato

Agrari.

roni: Luly, one step; 2. Mariotti: Grazia, valzer; 3. Manente: Sogno d'amore, intermezzo; 4. Leoncavallo: Pagliacci, fantasia (Sonzogno); 5. Cerri: Language

PROGRAMMI

20,30: Radio-giornale dell'ENIT: ← Attraverso l'Italia » - Dopolavoro -Bollettino di viabilità dei valichi alpini - Notizie-

20,45: Trasmissione di dischi « La voce del padrone ».

21: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

Concerto

di musica operettistica Orchestra dell'E.I.A.R.

- 1. Strauss: Il pipistrello, sinfonia.
- 2. Lehar: Amore! tu paradiso in terra, canzone dall'operetta Paganini
- 3. Kalman: Valzer dall'operetta La bajadera.
- 4. Jones: La Geisha, selezione.
- 5. Penna: Farangiò, alcuni brani dall'operetta. 6. Tenore Rella nel suo reper-
- torio.
- 7. Pietri: Primarosa, motivi. 8. Ferrarese: La dama verde,
- fantasia (Sonzogno). Fra il 6º e il 7º numero: Notiziario letterario.
- 22,45: Musica da ballo riprodotta o ritrasmessa. 23.30: Ultime notizie

ESTERL

pianoforti: 1. Brahms: Variazioni su un Corale; 2. Schreiber: Concertino. - 19: Giustizia e stampa. 19,35 : Concerto brillante. — 20,30: Serata al-legra: Ecco quel che succede dai nopoli selvaggi. -- 22: Notiziario. - Fino alle 0,30 : Danze.

BRATISLAVA - metri 278,8 -Kw. 14.

16: Dischi. - 16,30 (da Moravska Ostrava): Concerto orchestrale. — 18,30: Concerto violinistico (Saint-Saëns, Dyorak, Strauss, ecc.). — 19 (da Praga); Segnale orario. — 19.5: Conversazione su un viaggio a Bagdad. — 22,25: Programma di domani. — 22,30 (da Moravska Ostrava): Radio-film. BRESLAVIA - m. 325 - Kw. 1,7.

16,10: Concerto grammofonico. 17,10: Rassegna letteraria. — 17,25:
Concerto brillante (dischi). — 18,30:
«Il Presidente Dumergue», conferenza. - 19: Notizie agricole - Meteorologia - In seguito: Signorina, to vi ammirol, storia d'amore in versi e musica. 20: Meteorologia - Trasmissione a de-cidersi. — 20,30: Andrea Gryphius: L'amata rosaspina. — 22: Notiziario. - 99 30 · Danze

BRNO - m. 341,7 - Kw. 2,8.

16,30 (da Moravska-Ostrava): Concerto orchestrale. — 17,30; Per i giocatori di scacchi. — 17,50; Esempi dalla letteratura inglese. — 18,15 (da Praga): Conversazione. - 18,25 (in tedesco): Informazioni e canzoni. - 19 (da Praga): Segnale orario. — 22,25: Emissione in te-desco. — 22,30 (da Moravska-Ostrava): Radio-film.

BRUXELLES I (Emiss. in francese) - m. 508,5 - Kw. 20.

17: Concerto di musica brillante: 1. Bizet : Fantasia sul Pescatori di Perle; 2. Planquette: Ouverture di Rip; 3. Fe-vrier: Gimonda. — 17,30: Musica riprodotta. - 17,45: Concerto dell'orchestra della stazione: 1. Lincke: Ouver-ture di una rivista; 2. Ackermaus: Nel giardino silenzioso; 3. Monier-Acker-maus: Kalahari, intermezzo. — 18.15; Le malattie dei cereali, conversazione, 18,30: Musica riprodotta. - 19,15: L'igiene dell'abitazione, conversazione. - 19,30: Giornale parlato. - 20: Concerto dell'orchestra dell'I.N.R.: 1. Hérold: Ouverture di Zampa; 2. Wormser: Suite tzigana per violino ed orchestra; 3. Art. Degreef: Umoresca: 4. Nicolas Dasican: Fantasia su due temi valloni. - 21: Alcuni dischi allegri. - 21,15: Danze (dischi). — 22: Giornale par-

BRUXELLES II (Emiss. in fiammingo) - m. 338,2 - Kw. 20.

17: Concerto dell'orchestra della stazione. - 17.30: Musica riprodotta. -Concerto di musica brillante: 17.45: 1. Ackermans: Suite del Sahara; 2. Ganne: Estasi; 3. Strauss: Il Bel Danubio blu; 4. J. B. Faulx: Marcia mi-Utare. — 18,15: Conversazione. — 18,30: Musica riprodotta. — 19,15: L'elemento sociale nell'architettura moderna. — 19,30: Cronaca agricola. — 19,35: Giornale parlato. — 20: Serata scozzese. - 21: Musica riprodotta. -Concerto dell'orchestra dell'I.N.R.: 1.
Paul Gislon: Suite di balletto; 2. Sar-ly: Rapsodia Moresca; 3. De Boeck: Fantasia per oboe; 4. Marcia festival. - 22: Giornale parlato.

BUDAPEST - m. 550,5 - Kw. 23. 16: L'ora dei boy-scouts. — 17: Conferenza. — 17,30: Arie popolari ungheresi cantate. — 18,35: Conferenza. — 19,10: Concerto di piano e violoncello: 1. Mozart: Sonatina in do minore; 2.

INELLA PAGINA 12

Sono pubblicate le norme per offenere da l'EIAR un'offima pennas tilografica d'ere "Aurora...

Dohnany: Tema con variazioni; 3. Händel: Preludio allegro - Canzone Handel: Fretano attegro - Cansone Minuetto - Allegretto; 4. Szabo: Aria; 5. Hubay: Poema ungherese; 6. Ko-daly: Epitaffio; 7. Bartok: Sonatina; 8. Polgar: Notturno; 9. Popper: Farfalle. - 21,15: Concerto corale Tatte. — 21,15: Concerto corale. — 21: Concerto militare: 1. Goldmark: Sakuntala; 2. Dohnany: Aria del Veto di Runtata, 2. Donnany: Avia dei veto ai Pierrette; 3. Erkel: Aria; 4. Fichtner: Fantasia ungherese; 5. Vincze: Fram-menti d'un'opera; 6. Vecsey: Valzer triste; 7. Friesay: Canzone ungherese; 8. Liszt: Galoppo cromatico. - In seguito: Musica tzigana.

DAVENTRY (Programma nazionale) - m. 1554,4 - Kw. 35.

16,45: Concerto d'organo da una chie-- 17,15: L'ora dei fanciulli. -Vedi Londra (programma regionale); -18,15: Notizie e bollettini. gnale orario. — 18,35: « La Fondazione di Musica » - Haendel: Sonala per fiau-to. — 18,55: Intervallo. — 19: La settito. – 18,55: Hiervano. – 19; La Senti-mana nel giardino. – 19,15: Conversa-zione locale. – 19,30: Vaudeville (otto-numeri di musica, canzoni, macchiette, ecc.). - 21: Segnale orario. - 21.15: Previsioni marittime. — 21,20: Confe-renza di Bernard Shaw su Santa Gioranna (nel 500º anniversario del suo supplizio: 30 maggio 1431). — 21.40: Concerto dell'orchestra della B.B.C. dedicato e diretto da John Ansell: 1. Ouverture di Plymouth House; 2. Suite de pezzi leggeri; 3. Umoresca; 4. Ouverture di John e Sam; 5. Tre pitture irlandesi; 6. La scarpa, suite. - 22,30-24: Musica da ballo. - 23: Segnale orario.

A RATE ed a contanti RADIOAPPARECCHI ed accessori di qualunque Marca

- LUNGHE DILAZIONI DI PA-GAMENTO - SCONTI ANCHE SULLE VENDITE RATEALI

Fiduciario Radiotecnica Italiana MUZZANA (FRIULI)

Se ritenete che l'alimentazione degli apparecchi radiofonici a mezzo di batterie anodiche non sia conveniente, questo significa che non conoscete le batterie

împareggiabili per rendimento e durata. Con esse solamente otterrete audizioni perfette.

S. A. SUPERPILA FIRENZE

di musica ritrasmessa.

19,40: Comunicati dei Consorzi

19,45: Musica varia: 1. Masche-

LE STAZIONI SONO DISPOSTE IN ORDINE ALFABETICO.

ALGERI - m. 360,4 - Kw. 16.

20: Mercuriali della Camera di Commercio di Algeri - Notizie marittime e varie. — 20,15: Danze esotiche e moder-ne. — 20,55: Ultime notizie. — 21: Nelle colonie e nei protettorati francesi, passeggiata musicale attraverso la Francia coloniale: Canzoni e arie algerine, marocchine, tunisine, antillesi e negre. -21: Concerto grammofonico. — 22,30: Musica riprodotta. — 23: Orchestra brillante.

AMBURGO - m. 372,2 - Kw. 1,7. 16,15: Concerto orchestrale: 1. Bi-Ideali di sogno; 3. Salzwendel: Marcia della sposa del Re; 4. Mendelssohn; Cuverture delle Ebridi; 5. Maendelssonn: Ouverture delle Ebridi; 5. Haendel: Largo; 6. Lehar: Oro e argento; 7. Robrecht: Metodie; 8. Becker: Marcia del maggiolino; 9. Weninger: A riu-dirc! — 17,30: Rassegna di libri.— Considerazioni musico - letterarie sulla Terra dei Wikingi. — 18,30: Programma vario. - 19,30: Festa dell'Associazione dei Floricoltori. — 20: 11 grande pot-pourrt. - 22: Attualità. -22,30: Danze.

ANKARA - m. 1575 - Kw. 7.

16: Concerto orchestrale: 1. Schuman: ouverture di Manfredi; 2. Ma-scagni: Fantasia sulla Cavalleria Ru-

T.R.R.E. RIPARAZIONI RADIO

ELETTRICHE

MILANO

Via Messina, 20 Via Procaccini, 3 Telefono 92-813

sticana; 3. Mozart: A solo di clarinetto; 4. Laudet: Valzer carezzevole; 5. Vin-cenzo Billi: Torna l'amore, marcia. — 17: Musica da ballo. BARCELLONA - metri 348,8 -Kw. 7,5. 16: Concerto di dischi. - 18,30: Quotazioni di Borsa - Dischi e qualche

pezzo per trio. — 19: Concertino di musica leggera del Trio Iberia. — 19,15: Musica religiosa da una chiesa. Concerto di musica da ballo da un hôtel. — 21,30: Lezione elementare di tedesco. — 22: Campane orarie della Cattedrale - Previsioni meteorologiche - Quotazioni di Borsa - Notiziario agricolo - Mercuriali. -Concerto dell'orchestra della stazione 1. Schmoll: Brennus, marcia; 2. Escalas: Il confettiere, valzer jota; 3. Cotò: nas: It conjectuale, valuer jous, s. Coto:
Dalla, habanera; 4. Mozart: Andantino con espressione. — 22,30: Ritrasmissione da Madrid (vedi). - Nell'intervallo notizie dai giornali.

BELGRADO - m. 430 - Kw. 2,8.

16: Dischi. - 17: Concerto orchestrale: 1. Linke: Ouverture di un'operetta; 2. Ziehrer: Strauss, Millöcker, Suppo, pot-pourri; 3. Manfred: I cattivi ra-gazzi; 4. Id.: Giorni svaniti; 5. Fetras: Spagnolo-polacco. — 18: Conferenza sui Sokol. - 19: Conferenza. - 19,50: Introduzione alla seguente opera (dal Teatro Nazionale di Zagabria): Verdi: Simone Boccanegra. - 21,30: Notizie della giornata. - In seguito: Danze

BERLINO I . m. 419 - Kw. 1,7.

16.25: Concerto brillante: 1. Strauss: Ouverture del Barone zingaro; 2. Borchert: Attorno al Volga; 3. Humphries: Luna magica; 4. Dvorak: Berceuse; 5. Althoff: Fanciulla, se posso consigliarti, 6. Guttmann: Berceuse; 7. Hruby: Rendez-vous da Lehar; 8. Hildebrandt e Slomann: Valzer; 9. Boisdeffre: Presso un ruscello: 10. Huguet: Danza giapponese; 11. Albeniz: Sevilla; 12. Guttmann: Rerceuse: 13. Königsberger: Marcie: — 18: Il racconto della set-timana. — 18,30: Concerto per due



DAVENTRY (Programma regionale centrale) - m. 398,9 -Kw. 38.

15,30: Musica da ballo. - 16,45: Concerto d'organo da un cinema. — 17,15: Notizie e bollettini. — 18: Vedi Lon-(programma regionale). -18.15: Notizie e bollettini. - 18,35: Musica leggera da un ristorante. Concerto della banda della polizia di Birmingham, musica per quartetto. — 20,30: Vedi Londra (programma regio-- 20.55: Notizie locali. - 21: Selezione di operette (l'orchestra della stazione e baritono) (Jones, mans, Norton, Friml, Kerker, Audran, Messager, Fraser Simon, Lehar, ecc.). — 22,15: Notizie e bollettini. — 22,30: Esperimenti di trasmissione d'immagint.

FRANCOFORTE - metri 389,6 -Kw. 1.7.

16,20: Notizie economiche. Notizie economiche. — 17,50: Notizie economiche. — 18: Mottetti di Franco-forte. — 18,40: «Lo Stato e la Chiesa evangelica », conferenza. - 19,5: tiziario e consigli agli agricoltori. — 19,10: Conferenza sulla Reichspost. 19,25: Lezione di spagnuolo. Storie vere. — 20,15: R. Benatzky: Ul Cavallo bianco, opera in 3 atti testo di Hans Müller. - 22,15: Notiziario. - 22.35: Danze.

HEILSBERG - m. 276,5 - Kw. 75.

16.30: Concerto dell'orchestra della stazione (sette numeri di musica varia). - 18: Rassegna dei mercati mondiali. - 18 10: Mercuriali - 18 30: « Come vive l'implegato? », conversazione. -19: Rassegna del programma della settimana ventura. — 19,20: Cenni sul programma della settimana ventura. - 19,20: Cenni sul programma in esperanto. - 19,25: Meteorologia. - 19,30: Rassegna del mese. — 20: Vedi Langen-berg. — 22,15: Bollettini diversi. — 22,30-0,30 (da Berlino): Musica da ballo.

HILVERSUM - m. 298.9 - Kw. 3.3.

16,55: Per i fanciulli. - 17.25: Lezione d'esperanto. - 17,45: Conversazione. - 18,15: Umorista e dischi. -18,55: Conversazione. — 19,10: Conversazione letteraria. — 19,55: Concerto strumentale (canto, balalaica e piano). Notizie varie. - 20,50: Concerto dell'orchestra della stazione (Negli intervalli musica per trio, conversazione ecc.): Musica leggera e da ballo. - 0,20-0,40: Dischi

HUIZEN - m. 1875 - Kw. 6,5.

17,10: Lezione di nuoto, - 17,40: Concerto strumentale. - 18 40: Conversazione sportiva. — 18,55: Rassegna giornalistica. — 19,15: Conversazione. — 19,40: Conversazione. — 20,10: Comunicati di Polizia. — 20,25: Dischi. — 20.40: Concerto dell'orchestra della stazione: Musica brillante e popolare. -Nell'intervallo, alle 21,40 (circa): Notizie dai giornali e conversazione. - 23,40-0,40: Musica da ballo.

PERITO RADIOTECNICO (Approvate dal Cons. Provin. Economia di Torine)

RADIO apparecchi materiali

Laboratorio specializzato in RIPARAZIONI

Ing. TARTUFARI - Torino Via dei Mille, 24 - Tel. 46-249 ISTAMBUL - m. 1200 - Kw. 5.

16: Dischi. - 17,30: Musica orientale. 18,30: Concerto. - 19,30: Musica orientale.

KATOWICE - m. 408,7 - Kw. 16. 16.40: Conferenza .- 17: Audizione per i glovani. — 17,30: Cassetta delle let-tere per i fanciulli. — 18: Trasmissioun servizio religioso da Vilna. -19: Bollettini diversi. — 19,15: Conversazione radiotecnica. — 19,40: Notizie dai giornali. — 19,55: Conversazione dell'Associazione giovanile polacca. — 20: Trasmissione da Varsavia. — 20.15: Consiglio radiotecnici. - 20,30: Musica leggera. — 22: Trasmissione da Varsa-via. — 22:15: Concerto dedicato alle composizioni di Chopin. — 22,50: Bollettino meteorologico - Programma di domani, in francese - Ultime notizie. -23: Musica leggera e da ballo.

KOSICE - m. 294.1 - Kw. 2.6

16.30 (da Moravska Ostrava): Concerto orchestrale. - 17,30: Musica da ballo antica. — 18: Conversazione sul-la radiofonia. — 18,20: Borsa. — 18,30: Dischi. - 19 (da Praga): Segnale orario. - 19,5: Arie di opere diverse (Puc-Mascagni, Grieg, Schubert). cini. 19,30 (da Praga): Musica popolare. — 22,25: Programma di domani. — 22,30 (da Morayska Ostraya): Radio-film.

LANGENBERG - metri 472,4 -Kw. 17.

15,45: Reportage della caccia ai cavalli selvaggi nella tenuta del Duca di Oroy. - 16,30: L'ora delle signore: «La donna bulgara ». - 16.40: Lezione di inglese. - 17: Concerto orchestrale. - 17,50: Concerto: Danze. - 18,20:
« Nel Siebengebirge », conferenza. -18,40: Rassegna politica economica 19: Meteorologia - Notizie. — 19,15: « Disturbi radiofonici per l'impianto della luce », conferenza. - 19,30: L'ora dell'operato. — 19,55: Notizie della sera. — 20: Serata gala musicale. — 22: Ultime notizie e fino alle 23,30 Concerto. — 23,30: Danze.

LIPSIA - m. 259,3 - Kw. 2,3.

16: L'ora dei giovani, - 16,30: Musica nuziale. - 17,30: Meteorologia e segnale orario e fino alle 17,45 consulenza radiotecnica. - 18.15: Il linguaggio dell'operaio. - 18,35: Joachim Ahlemann: Tre novelle. - 19: Studio di bacilli. -19.30: Concerto vocale e strumentale: 1. Seusa: Marcia; 2. Geissler-Bjerne: Valzer inglese; 3. Ibanez-Chiappo: Passa lo studente: 4. Stolz: Mia piccola signorina di Hawai; 5. Wilczinsky-Grothe: Signorina to sono un suo ammiratore; 6. Léhar: Valzer del Figlio di Principi. — 7. J. Strauss: Un'aria del Carnevale a Roma; 8. Fall: Un'aria delspagnuolo; 9. Kalman: l'Usignolo

Un'aria della Bajadera; 10. Berger : Amoureuse; 11. Karlich-Rust: Tango; 12. Rotter-Stolz: O Dorotea quando ti vedo. ecc. ecc - 21: Concerto militare: Musiche di R. Strauss, Bruch, R. Wagner. - 22: Notiziario e fino alle 24: Danze ...

LONDRA (Programma nazionale) - m. 261,3 - Kw. 68.

17,15-21,15: Vedi Daventry (programma nazionale). — 21,20-22,30: Vedi Daventry (programma nazionale).

LONDRA (Programma regionale) - m. 356.3 - Kw. 70.

18.35: Canti studenteschi con accompagnamento di pianoforte. — 19: Con-certo della banda militare della stazione ed arie per soprano: 1. Rossini: Ouverture del Gualielmo Tell: 2. Quattro Lieder per soprano; 3. Massenet: Selezione di Erodiade; 4. Turina: Gioredi santo a mezzanotte a Sivialia (per violoncello; 5. Fauré: Dopo un sogno, per violoncello; 6. Cassado: Requiebros (per violoncello); 7. Sibelius: Valse tri-ste; 8. Jullien: L'Originate napolitana; 9. Tre arie per soprano; 10. Fletcher: Schizzi della foresta, suite cam-nestra. — 20.30: Lettura. — 20,55: Nopestre. - 20,30: Lettura. tizie regionali. - 21: Musica da camera: 1. Schubert: Quartetto in sol; 2. Sette arie per soprano; 3. Alan Busch: Cinque pezzt. - Notizie e bollettini. -22.30-24: Musica da ballo.

LUBIANA - m. 575,8 - Kw. 2,8. 18: Concerto pomeridiano. - 19: Sto-

ria della Jugoslavia. — 19,30: Lezione di francese. — 20: Scacchi. — 20,30: Trasmissione da Zagabria. — 22,30:

MADRID - m. 424.3 - Kw. 1,3.

16.25; Informazioni teatrali - Indice di conferenze. - 20; Campane dal Palazzo del Governo - Quotazioni di Borsa - Mercuriali - Conversazione sul ci-nematografo .— 20,30: Musica da bal-- 21: Notizie dai giornali. - 21,10: « Il valore della terra in Ispagna », terza conversazione. — 22,30: Campane dal Palazzo del Governo - Segnafe orario - Ultime quotazioni di Borsa - Selezione di una zarzuela. - 1: Campane dal Palazzo del Governo - Notizie del-

MONACO DI BAVIERA - metri 532,9 - Kw. 1,7.

16,10: Cultura del giardino. - 16,30: Concerto orchestrale. — 17,45: Conferenza su Giovanna d'Arco. — 18,05:

VOLETE sul vostro scrittoio una splendida stilografica con tasamento in marmo e guernizioni D'ORO?

Leggete a pag. 12



Scente at rivenditori

Cristallo Rotorit l'unico sen sibile in tutti i punti L. 4.50

Ditta VENTURA

MILANO (114)

Detector economico, solido robusto L. 3 Via Podgora, 4



Apparecchio a 5 valvote con 3 schermate Altoparlante elettrodinamico

LIRE 1350

SOCIETÀ ITALIANA COMMERCIALE D'ELIA Concessionaria esclusiva

MILANO - Via S. Gregorio, 38 - Tel. 67-472 ROMA - Largo Goldoni, 44 - Tel. 65-510

L'ora dei giovani. - 18.35 : Per i radioamatori. — 18,50: Concerto orche-strale - Nell'intervallo: Recitazione di versi di Bandelaire. — 20: Concerto della Radio-Orchestra. - 22,20: ziario. — 22,35: Jazz-band. — 23,30: Concerto e danze. — 0,30: Concerto,

MORAVSKA - OSTRAVA - metri 263,4 - Kw. 11.

16,15: Per i fancinlli. - 16,30: Con-ballo). - 18,15 (da Praga): Conversazione. — 18,25: Musica popolare. — 19 (da Praga): Segnale orario. — 22,15: Programma di domani. - 22,30; Radiofilm: Canzoni, commedia, musica,

MUEHLACKER - metri 360.1 -Kw. 75.

16,30: Concerto vocale e orchestrale: Rossini: Ouverture della Gazza ladra; 2. Haydn: Minuetto della III Sinfonia; 3. Mozart: Un'aria dal Don Giovanni; 4. Ciaicowski: Duetto di Eugenio Oneghin; 5. R. Wagner: Pagina d'album; 6. Wolf: a) Il musicante; b) Il Cavaliere del fuoco; 7. J. Strauss: Ouverture di Una notte a Venezia; 8. Garn: Gretchen, valzer; 9. Kün-necke: Aria della luna dal Cugino di bingsdq; 10. Lehar: Un'aria dal Conte di Lussemburgo; 11. Rhode: Dal Reno al Danubio. — 18: Segnale orario e notizie. — 18,15: Per il 500° anniversario della morte della Fanciulla di Orleans. - 18,40: Walter Brauns legge una sua novella. - 19: Chiacchierata sulla radio. — 19,15: Lezione di spa-gnuolo. — 19,45: Vedi Francoforte. — 20,15: Vedi Francoforte. — 22,15: Notiziario. - 22,35: Danze

OSLO - m. 1071,4 - Kw. 75.

16,30: Emissione per i fanciulii. Musica nazionale. - 19: Meteorologia e notizie dai giornali. — 19,30: «il giro a piedi della Finlandia», conversazione. - 20: Concerto dell'orchestra della stazione: 1. Oscheit: Fakir, marcia; 2. Boieldieu: Ouverture della Dama Bianca; 3. Wilke: Soljanka, pot-pourri russo; 4. Ketelbey: Presso pot-pourri russo; 4. Reteibey: Presso i bei flumi havajani; 5. Dvorak: Ganto tadiano; 6. German: Danza inglese; 7. Signe Lund: Le campane della pace; 8. Lulli: Gavotta; 9. Chr. Teilman: Solveigsglätten; 10. Filenberg: Parata russa; 11. Léhar: Selezione dall'operetta Federica; 12. A. Svendsen: L'entrata dei Mahdiens. — 21,20: Conversazione su B. Schaw (da Londra). -21,40; Meteorologia - Notizie dai gior-21,40; Meteorologia - Nollzie dai glor-nali. — 21,55; Conversazione d'attua-lità. — 22,10; Mezz'ora del P. F. N. Club. — 22,40; Musica da ballo da Trondheim. - 24: Fine della trasmissione.

CHE STAZIONE

Ricercatore Universale del Dott. Grossi, per l'esatta e rapida identificazione di tutte le Stazioni (onde lunghe comprese). Meravigliosa invenzione coperta da vari brevetti. Usato in tutta Europa.

Franco di porto L. 10 - Verse assegno L. 12 Estero 4 lire in più ·

A. CASADEI & C. Castelfranco Veneto



PARIGI (Radio) - m. 1724,1 -Kw. 17.

19,30: Lezione d'inglese complementare. — 19.45: Informazioni economiche e sociali. - 20: Conversazione su Bucarest. - 20,30: Informazioni - Risultati sportivi. - 20.40: Cronaca di Jean Rieux. - 20,45: Radio-concerto: Una serata a Montmarire - Nell'intervallo, alle 21,30: Rassegna dei giornali del-la sera - Informazioni - L'ora esatta.

PARIGI T. E. - metri 1445,8 -Kw. 15.

Non sono pervenuti i programmi.

PRAGA I - m. 486,2 - Kw. 5,5. 17,30: Conferenza d'igiene. - 18,5: Conversazione agricola. — 18,15: Conversazione giuridica. — 18,25 (in tedesco): Informazioni - Conversazione sulla informazioni - Conversazione sulla collaborazione internazionale per la edizione di films educative. — 19: Segnale orario - Campane. - 19,30: Con-

UNA STILOGRAFICA D'ORO MARCA "AURORA,,

VI PIACEREBBE ?

Leggete a pag. 12

certo orchestrale di musica popolare (12 numeri). — 20,30: Serata popola-re: Canzoni e musica. — 21: Concerto dell'orchestra della stazione: Mu-sica da ballo e brillante. — 22; Meteorologia - Notizie - Sport. -22,20: Relazione di corse di cavalli. -22,25: Informazioni - Programma di domani. 22,30 (da Moravska-Ostrava): Radio-film.

RABAT (Radio Marocco) - metri 416,4 - Kw. 2,5.

16: La scuola radiofonica: Musica. storia, canzoni, lezione di cose, recitazione commentata, ecc. - 17: Musica riprodotta. - 20: Emissione in arabo (conversazione, giornale parlato, di-schi). — 20,45: Informazioni dell'Agenzia Havas e Giornale parlato. - 21: Un'ora di musica leggera (dodici numeri). - 22: Conversazione medica. -Concerto di musica da ballo 99.15 (dischi).

RADIO SUNSSE ALEMANIQUE m. 459,4 - Kw. 60.

16: Dischi: Musica brillante. - 17: L'ora dei giovani: « Professioni accademiche muliebri ». — 17,30: Mercuriali agricole. — 18,30: Bischi: Musiche di Bach. — 19: Campane di Zurigo. — 19,15: Cronaca settimanale. — 19.30: «Gottfried Keller come educa-tore», conferenza. — 20: Serata popo-22: Meteorologia e notizie. 22,10: Radio-dancing.

RADIO SUISSE ROMANDE - metri 403,8 - Kw. 25.

16: Concerto orchestrale. - 16,45: Intermezzo di violini e piano. - 17,15: Seguito del concerto orchestrale, 19: Musica da ballo. — 19,40: Radio-giornale da Losanna. — 19,40: Radiogiornale da Ginevra. - 20: La pros-

Edizioni FRANGO CAMPITELLI Roma - Foligno

Novità libraria 1931

Clarice Tartulari IMPERATRICE DEI CINQUE RE Romanzo

È un romanzo tutto d'amore

Chiedetelo al vostro libralo

sima spedizione del « Nautilus » sotto VIENNA - m. 516,4 - Kw. 20. Il ghilaccio. — 20,20: Sincopazioni per piano. — 20,40: Musica brillante. — 12: Concerto orchestrale. — 13. 22: Ultime notizie. - 22,15: Musica da ballo.

SLAITHWAITE (Programma regionale del nord) - m. 479,2 - Kw. 70.

15.30: Concerto dell'orchestra della stazione ed arie per tenore. - 17,15: L'ora dei fanciulli. - 18: Vedi Davengiardini del nord, conversazione. try (programma nazionale). - 19: « I giardini del nord », conversazione. -19,15: Conversazione sul « Cricket ». -Vedi Daventry (programma na-19.30 : - 21,15: Notizie regionali. 21,20: Vedi Daventry (programma nazionale). — 21,40: Vaudeville ritrasmesda Blackpool. - 22,30-24: Vedi Daventry (programma nazionale).

STOCCOLMA - m. 435.4 - Kw. 75

16: Musica leggera. - 17: Programma per i fanciulli. - 17,30: Dischi. 19: Recita per i ragazzi. — 20: Mu-sica campestre e racconti. — 20.30: Canzoni e racconti militari. Trasmissione da Londra: Conferenza di Bernard Shaw. — 21,45: Notizie. — 22: Danze antiche. — 22,30: Danze mo-

STRASBURGO - metri 345,2 -Kw. 17.

19,45: I proverbi nella lingua france-se. - 20: Concerto orchestrale: Selezione di operette. — 20,30: Segnale orari: e notizie. — 20,45 Musica ri-prodotta. — 21,30: Goncerto orchestrale: 1. Maillart: Ouverture dei Dra-goni di Villars; 2. Cialcowski: Elegia; Gounod: Meditazione su un pretudio al Bach; 4. Pierné: Bocciolo d'oro: 5 Rossini · Ouverture del Gualielmo Tell; 6. Sinding: Mormorio di primavera; 7. Moskowski: Serenata, op. 15 n. 1; 8. Lacombe: Rapsodia su alcune arie del paese d'Oc. — 23: Musica da batto.

TOLOSA - m. 385,1 - Kw. 15.

18: Trasmissione d'immagini. 18,15: Orchestra argentina. - 18,30: Notiziario. - 18,45: Orchestra sinfonica: Schubert: Quintetto in la mag-- 19,15: Concerto di mandolini - 19,45: Alcuni a soli. — 20: Canzoni spagnole. — 20,15: Concerto di violino. — 20,30: Notizie varie. — 20,45: Alcune melodie. — 21,15: Massenet: Serione del Werther. — 20,90: Selezione del Werther. lezione del Werther. — 21,30: Sele-zione di operette. — 21,30: Sele-zione di operette. — 21,55: Cronaca della moda. — 22: Concerto di gala. - 23: Concerto orchestrale: nauette: Rip; 2. Boccherini: Minuetto; 3 Gounod: Mirella: 4. Ketelbey: Nel giardino d'una Pagoda cinese; 5. Offenbach: La Mascotte; 6. Andrieu: Festa al villaggio; 7. Masso: Le nozze di Jeannette, opera comica in un atto.

VARSAVIA I - metri 1411,8 Kw. 158.

16,10: Concerto vocale e strumentale (violino e soprano). — 16,40: « Impressioni di viaggio in Svizzera », conversazione. - 17: Audizione per i giovani. - 17,30: Concerto per i gdovani: 1. Beethoven: Ouverture del balletto Prometeus; 2. Mozart: Ave verum; 3. Jannequin: Canzone (Kvi secolo); 4. Certain: Canzone (xvi secolo); 5. Canzoni popolari. — 18: Trasmissione del Mese di Maria, da Vilna. — 19: Diversi. — 19,20: Notizie attuali agri-cole. — 19,35: Programma di domani. core. — 19,40: Radio-giornale. — 19,55: Di-schi di grammofono. — 20: Conversa-zione dialogata. — 20,15: Corrispondenza e consigli tecnici. — 20,30: Musica leggera (orchestra, soprano e sega musicale: 17 numeri). - 22: « All'orizzonte ». — 22,45: Composizioni di Chopin: 1. Valzer, op. 69, n. 1; 2. Notturno, op. 55, n. 1; 3. Studio in do diesis maggiere, op. 25, n. 7; 4. Mazurka, in 31 minore, op. 33, n. 4. — 22,50: Bollettini diversi. — 23-24: Musica leggera e da ballo.

12: Concerto orchestrale. — 13,10: Concerto orchestrale. — 15,20: Concerto grammofonico. -16.15: Attraverso la selva viennese - Augusto Rouland legge dalle sue opere. - 16,40: Una visita al museo degli orologi. — 17,15: Dieci Lieder della Wachau. — 17,45: Concerto brillante: Selezione di films so-nori: 1. Kuhn: Marcia dal film sonoro Aeroplani; 2. Stolz: Un'aria della Ma-rionetta; 3. Schertzinger: Un'aria della Parata d'amore; 4. Stolz: Quattro arie

del film sonoro La canzone è finita; 5. Lehar: Un'aria della Grande attrazione; 6. Abraham: Tre arie dal film sonoro: La segretaria privata; 7. Stolz: Due arie di Due cuori in tempo di valzer; 8. Krauss: Tre arie dal film sono-ro: Un giorno eri tenente degli Ussari; 9. Stolz: Tre arie di Un tango per te; 10. Jurmann: Due arie di Sua Maesta l'Amore. - 19: Conferenza. - 1910: Attualità. - 19,25: Reportage dalla gara di scherma. - 20: Serata gaia da Monaco. - 22,20; Notizie della sera.

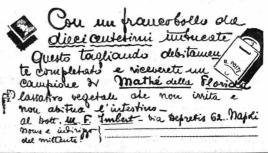
SUPERETERODINE AMERICANE

AUDIOLA "

9 e 10 valvole - doppio filtro

A. FAVA & C. - Via E. Vernazza, 51 - GENOVA







MILANO-TORINO m. 500.8 · Kw. 8.5 m. 297 · Kw. 8.5

GENOVA m. 312,8 · Kw. 1,5

10.15: Giornale radio.

10,30: Spiegazione del Vangelo: (Milano): Padre Vittorino Facchinetti - (Torino): Don Giocondo Fino - (Genova): Padre Teodosio da Voltri.

10,50-11,15: Musica religiosa con dischi « La voce del padrone ».

11,15-11,30 (Torino-Genova): Consigli del dott. Carlo Rava agli agricoltori: « Le tignole dell'uva ».

12,30-14: Musica varia: 1. Fazin:
La trompette de M. Le Prince, outverture; 2. Valente: Nuvoletia, valzer; 3. Verdi: La Traviata, selezione; 4. Canzone; 5. Lécocq: Girofité,
Girofità, introduzione; 6. Canzone;
7. Fiorini: Cupido in ronda; 8.
Grieg: Danza araba; 9. Caviglia:
Ukukete, fox.

13: Segnale orario ed eventuali comunicati. dell'E.I.A.R.

16: Notizie sportive,

16.5:

sinfonia.

ORCHESTRA A PLETTRO

DOPOLAVORO AZIENDE S.I.P.

diretta dal Mº Rodolfo BRENTINI.

- 1. Cimarosa: Orazi e Curiazi,
- Manente: Tramonto d'autunno, fantasia in 3 tempi: a) Ritorno dei contadini dalla campagna; b) Ave Maria;
 c) Ballo sull'aia: Tarantella.
- Malocchi: Preludio in fa maggiore.
- 4. Berruti: Meriggio moscovita,
- 5. M. Costa: Berceuse, dall'Histoire d'un Pierrot.
- Marti: Nell'Oasi, intermezzo arabo.

17,15: Trasmissione dall'Ippodromo di San Siro del Gran Premio d'Italia (L. 200 mila).

17,45: Musica da ballo ritrasmessa.

18,30-18,50: Giornale radio - Notizie sportive.

18,50 (Torino): Radio-giornalino di Spumettino.

19,5: Musica varia:

19,40: Comunicazioni del Dopolavoro.

19,50-20,45; Musica riprodotta. 20: Segnale orario ed eventuali comunicati dell'E.I.A.R. - Giornale radio - Notizie sportive. MILANO - TORINO - GENOVA

Ore 20,45

MANON LESCAUT

DI GIACOMO PUCCINI

Esecutori:

Manon Lescaut soprano G. Melis Lescaut , , baritono F. Vitali Il cavaliere Renato De Grieux tenore G. Taccani Geronte Di Rayotr

basso brillante Sante Canali Edmondo . tenore L. Camporesi L'oste, il sergente degli arcieri e il comandante di Marina

basso Leopoldo Cherubini Il maestro di ballo e il lampionaio : , tenore Lino Camporesi





20,45: Trasmissione dell'opera:

Manon Lescaut

di PUCCINI (Edizione Ricordi), diretta dal Mº A. PEDROLLO. Nel 1º intervallo: Conversazione

di Carlo Veneziani.

Nel 2º intervallo: Notiziario artistico.

Nel 3º intervallo: Giornale radio.

Dopo l'opera: Musica ritrasmessa dal Risterante Cova di Milano, 23,55: Ultime notizie.

ROMA-NAPOL1

STAZIONE ROMA ONDE CORTE m. 25,4 · Kw. 15 · 2 RO

10 (Roma): Lettura e spiegazione del Vangelo (Padre Dr. Domenico

Franzé).

10,15 (Roma): Musica
religiosa eseguita con (
dischi « La voce del pa-



10,45-11 (Roma): Annunci vari di sport e spettacoli.

43-44: Radio-quintetto: 1, Dicker: Pegasus, ouverture: 2. Manno: Canzone di maggio; 3. Grieco: Danza orientate; 4. Leoncavallo: Canzone d'amore: 5. De Micheli: Baci al buio, serenata; 6. Zerkovitz: La bambola della praleria, potpourri; 7. Pennati-Malvezzi: Canto di passione; 8. Culotta: Korcha, intermezzo slavo.

13,30: Segnale orario - Eventual. comunicati dell'E.I.A.R.

16,30 (Napoli): Bambinopoli - Bollettino meteorologico - Radio-sport, 17,30: Trasmissione dal Real Teatro San Garlo:

Concerto sinfonico

diretto dal

Mº FRANCO MICHELE NAPOLITANO, Nell'intervallo: Notizie sportive. 19,25 (Napoli): Gronaca dell'Idroporto.

19,30: Notizie - Comunicato del Dopolavoro - Rubriche varie.

19,50: Trasmissione di dischi « La voce del padrone ».

20,10: Sport - Sfogliando i giornali - Segnale orario (20,30) - Eventuali comunicati dell'E.I.A.R.

20,40: Esecuzione dell'operetta in 3 atti:

La principessa dei dollari

Musica di LEO FALL.
Direttore d'orchestra Maestro
ALBERTO PAOLETTI.

Negli intervalli: Luigi Antonelli: « Moralità in scatola » - Notiziario teatrale.

22,55 (circa): Ultime notizie,

BOLZANO m. 453 · Kw. 0.22

10,30-11: Musica religiosa: Dischi «La voce del padrone».

ce del padrone ».

12,30: Segnale orario - Eventuali comunicazioni dell'E.I.A.R.

12,30: Notiziario sportivo (Pio Calliari) - Notizie,

liari) - Notizie, 12,40: Trasmissione di dischi « La voce del pa-

drone ».

13: Musica varia:

13,50-14: Le campane del Convento di Gries.

17-18:

Concerto variato

di musica ritrasmessa.

19,40: Notizie e risultati sportivi.

19,45 : Musica varia :

20,30: Radio-giornale dell'Enit -Dopolavoro - Notizie.

20,45: Trasmissione di dischi « La voce del pa-

21: Segnale orario - Eventuali equipicazioni dell'E.LA.B.

municazioni dell'E.I.A.R.

10.00

Concerto variato

Orchestra dell'E.I.A.R.

- 1. Bizet: Carmen, preludio 2º e 3º atto,
- 2. Boieldieu: La dama bianca,

3. Bellenghi: Voix de la Brise, valzer.

 a) Wagner: I maestri cantori, «Canzone di Walter»;
 b) May: Sogno d'una notte d'estate.

 Mascagni: Iris, fantasia (Ricordi).

a) Chiti: Songe d'enfant, b)
 Pierné: Serenata, c) Nachez: Danze tzigane (violinista V. Bonvicini-Sarti).

7. De Micheli: Seconda piccola suite.

8. Cui: Causerie.

9. Gilbert: Katia la ballerina, selezione.

Fra il 6° e il 7° numero: « Usi e costumi di uomini illustri », conversazione del prof. A. Chiaruttini,

23: Ultime notizie,

Direttore-responsabile: GIGI MICHELOTTI
Tipografia Società Editrice Torinese
Via dei Quartieri, 1

treet making the Tares .

AVVISI ECONOMICI

PREZZO: Lire 1,50 per parola - Prezzo minimo per inserzione L. 15 (tasse governative (1,80 %) e bolli a carico dell'inserzionista).

ACCESSORI RADIO, prezzi minimi, Casella 21, SIPRA, via Bertola, 40. Torino.

APPARECCHI RADIO primarie marche, acquisto rateale, Casella 4, SiPRA, via Bertola, 40, Torino.

ARREDAMENTI completi per la casa, prezzi modici, Casella 18, SIPRA, via Bertola, n. 40, Torino.

ASCIUGACAPELLI, modernissimi, sicurezza massima, uso facilissimo, vendonsi, Casella 16, SIPRA, via Bertola, 40, Torino.

AUTOMOBILI torpedo, limousines, berline, cabriolets, occasioni Casella 20, SIPRA, via Bertola, 40, Torino.

BATTERIE, altoparlanti, materiali radio di qualunque marca, Casella 9, SIPRA, via Bertola, 40, Tovino.

BOLOGNA Irnerio 17 - Radio Philips SITI Ingelen rateali - Lampadari vetro ottone legno ferro battuto - Impianti materiali elettrici.

CARTOLINE ILLUSTRATE, collezione

15.000 timbrate origine Europa Oltremare 20.000 italiane metà nuove, vendonsi blocco occasione - Conti - Casella Postale 26, Foligno (Perugia).

ELETTRICITA' forniture complete per la casa, Casella 7, SIPRA, via Bertola, 40, Torino.

ELETTROCUCINE, forniture complete materiale elettrodomestico, Casella 8, SIPRA, via Bertola 40, Torino.

FERRI DA STIRO perfetti, costruzione italiana, doppia resistenza, chiedete a Casella 14, SIPRA, via Bertola, 40, Torino.

FORNITURE radio, materiale antenna, ricambi, ecc., Casella 5, SIPRA, via Bertola, 40, Torino.

GIOIELLI occasione, compro vendo, Casella 22, SIPRA, via Bertola, 40, Torino.

LAMIERINI al silicio. Chiedere listino:

Ocelli, Santiquattro, 11 - Roma.

LE MIGLIORI PAVIMENTAZIONI LEGNO (parchetti) comuni e di lusso - Società Lazzaris - Spresiano Veneto.

LISTINI, PREVENTIVI apparecchi radio, impianti, materiali chiedete Casella 2, SI-PRA, via Bertola, 40, Torino.

STOFFE PER MOBILI tutte le qualità e tipi, prezzi minimi, Casella 19, SIPRA, via Bertola, 40, Torino.

VIOLINI, mandolini, chitarre - Estudiantina via Martoglio 3, Catania - Cataloghi gratis.

DITTE RACCOMANDATE

Macchine e materiali elettrici, teletonici, radiofonici

BROWN BOVERI

MACCHINARIO
E MATERIALE ELETTRICO
Piazzale Lodi, 3 MILANO (134)

COMP. GENERALE DI ELETTRICITÀ

MATERIALE ELETTRICO E RADIOFONICO

Via Borgognone, 40 - MILANO

(OMP IT. WESTINGHOUSE

E MATERIALE ELETTRICO

Via Gustavo Modena, 10 MILANO

" SIEMENS ,, SOCIETA ANONIMA

MACCHINARIO ELETTRICO
 E MATERIALE RADIOFONICO

Via Lazzaretto, 3 MILANO

ERICSSON ITALIANA

SOCIETA' ANONIMA
IMPIANTI DI SEGNALAZIONE
:: IMPIANTI TELEFONICI ::
Via Assarotti, 42 GENOVA

Dr. ROSENKRANZ

FABBRICA LUCIDATRICI
E ASPIRATORI ELETTRICI
Corso Peschiera (Stadium) TORINO

KATZ KLUMP

PALI IN LEGNO PER LINEE
TELEGRAPICHE E-TELEFONICHE
GERNSBACH BADEN (Germania)

COSTRUZIONE PILE ELETTRICHE

PILE ELETTRICHE
MATERIALE TELEFONICO E RADIO
Via Massena, 2 - TORINO

STANDARD ELETTRICA ITALIANA

IMPIANTI TELEFONICI
MATERIALE TELEFONICO
Via V. Colonna, 9 MILANO

SOCIETÀ FULD ITALIANA

IMPIANTI TELEFONICI
MATERIALE TELEFONICO
Via Pergolesi, 24 MILANO

S. I.T. I.

Soc. Industrie Telefoniche Italiane IMPIANTI TELEFONICI MATERIALE TELEFONICO E RADIO Via Giovanni Pascoli, 14 MILANO

Società Anonima

ANSALDO LORENZ

IMPIANTI TELEFONICI
MATERIALE TELEFONICO E RADIO
GENOVA - CORNIGLIANO

AUTELCO

Materiale telefonico e Apparecchi Impianti telefonici

Via San Vittore, 37 - MILANO

Accessori elettrici:

SOCIETA ANONIMA

MONTI & MARTINI MATERIALE ISOLANTE

Via Comelico, 41 MILANO

Soc. An. Ing. V. TEDESCHI & C.

CONDUTTORI ISOLATI
CAVI ELETTRICI E TELEFONICI
Via Montebianco, 1 TORINO

SOCIETÀ ITALIANA PIRELLI

CAVI ELETTRICI E TELEFONICI
Via Fabio Filzi, 21 MILANO

Ditta GIUSEPPE TURBA

LAVORI IN FERRO - MENSOLE PER IMPIANTI ELETTRICI E TELEFONICI Via San Prospero, 1 MILANO

ISOLATORI FOLEMBRAY

ISOLATORI VETRO
FIDENZA (Parma)

OSRAM

Soc. Riunite OSRAM-EDISON CLERICI LAMPADE ELETTRICHE DI OGNI TIPO Via Broggi, 4 MILANO

SICE

SOC. ITALIANA CONDUTTORI ELETTRICI

ZAVI E CONDUTTORI ISOLATI

CAVI ELETTRICI E TELEFONICI

LIVORNO

Materiali in terro e vari:

STABILIMENTO GRAFICO

G. SCARABELLIN

Lavori commerciali d'ogni genere - Cata

loghi - Riviste - Fornitu e per Uffici

"ETERNIT,

SOCIETÀ ANONIMA
SEDE IN GENOVA
PILIALE DI TORINO VIA ASSAROTTI, 10

VACUUM OIL COMPANY

Società Anonima Italiana
OLII LUBRIFICANTI
Casella Postale N. 427 - GENOVA

UNDERVOOD ITALIANA

Società Anonima

MACCHINE PER SCRIVERE

MACCHINE PER SCRIVERE
Piazza della Rosa, 1 MILANO

ADREMA

MACCHINE PER INDIRIZZI Via Legnano, 34 - MILANO

METALGRAF

Unione Arti Grafiche sui Metalli
PLACCHE E TARGHE
Via Cernaia, 6 - MILANO

Giuseppe & F.IIo REDAELLI

TRAFILERIA METALLI
Via Monforte, 52 MILANO

CAIRE

Soo. Anonima Commissionaria
FABBRICA ESTINTORI D'INCENDIO
Via Privata G. Melleria. 1 MILANO

Società Anonima Lubrificanti

OLII LUBRIFICANTI

—GENOVA—

M. BRAGOTTI & FIGLI

FABBRICA MOBILI PER UFFICIO

Via Saccarelli, 19 TORINO



Kilocicli	Lunghezza	STAZIONE	Kw.	Kilocicli	Lunghezza	STAZIONE	K
155	1935	Kovno (Lituania)	. 7	851	1 352.5	Cross it was to be	
160	1875	Huizen (Olanda)	6.5	853		Leningrado (Russia)	9.
167		Lanu (Finiandia)	. 54	860		Barcellona EAJ (Spagna) .	7
183		Radio Parigi (Francia) . Zeesen (Germania)	. 17	869		Strasburgo (Francia)	17
193	1554.4	Daventry 5 XX (Inghilt)	35	887			35
195		Angora (Turchia)	. 7	896	5 334 9		20
202	1481.5 1445.8	Mosca (Russia) Torre Eiffel Parigi (Fr.)	. 40	903	331.4		1
212		Varsavia I (Polonia)	158	914	323.6	Grenoble (Francia)	1
221	1352	Motala (Svezia)	40	923			1
230 250	1,304.3	MOSCA (RUSSIA)	100	932		Breslavia (Germania)	15
250	1200	Reykjavík (Islanda) Stambul (Turchia)	21	941	318.8	Dresda (Germania)	0
244	1229.5	Boden (Svezia)	0,75	941	318.9	Sofia (Bulgaria)	1
260	1153.8	Kalundborg (Danimarca)	10	950		Marsiglia (Francia)	1.
280	1071.4	Oslo (Norvegia)	75	959			0.
300 320	1000 937.5	Leningrado (Russia) Kharkov (Russia)	20	939	312.8		1.
283	1060	Tiffis (Russia)	10	968		Cardiff (Inghilterra)	1.
375	800		20	977 936		Zagabria (Jugoslavia)	0.
395 416	759.5 720	Ginevra (Svizzera)	1.5	986	304.5	Bordeaux Larayette (Fr.)	35
428	700	Mosca Russia)	20	1004	298.8	Falun (Svezia)	0.
442	678.7	Losanna (Svizzera)	0.6	1004		Hilversum (Olanda)	3.
522	574.7	Lubiana (Jugoslavia)	2.8	1013		Tallinn (Estonia)	10
527 530	569.3 566	Friburgo (Germania)	0.3	1013		TORINO (Italia)	8.
531	565	Smolensk (Russia)	2	1022		Kosice (Cecoslovacchia)	0.
536	559.7	Angsburg (Germania)	0.3	1031		Viborg (Viipuri) (Finl.)	15
536	559.7	Kaiserlautern (Germania)	1.7	1040		Bradford (Inghilterra)	0.
545 554	550.5 541.5	Budapest (Ungheria) Sundsvall (Svezia)	23	1040		Bournemouth (Inghilterra)	1.
563	532.9	Monaco (Germania)	15 1.7	1040		Dundee (Inghilterra) Ediniburgo (Inghilterra) .	0.
572	524.5	Riga (Lettonia)	12	1040		Hull (Inghilterra)	0.
581 590	516.4 508.5	Vienna (Austria)	20	1040 1040		Liverpool (Inghilterra)	0.
599	500.8	Bruxelles I (Belgio) MILANO (Italia)	20 8.5	1040		Newcastle (Inghilterra) Plymouth (Inghilterra)	1,
617	486-2	Praga I (Cecosiovacchia)	5.5	1040		Sheffield (Inghilterra)	0.
626	479.2	Manchester (Inghilterra)	1.2	1040	288.5	Stoke-on-Trent (Inghilt)	0.
626	479.2 472.4	Slaithwaite (Inghilterra)	70	1040	288.5	Swansca (Inghilterra)	0.
644	465.8	Langenberg (Germania)	17 2.3	1049	285.4 283.6	Lione (Francia)	0.
653	459.4	Lyon-la-Doua (Francia) Beromuenster (Svizzera) .	60	1058	283.6	Berlino E. (Germania)	0.0
662	453.2	BOLZANO (Italia)	0.22	1058	283.6	Berlino E. (Germania) Innsbruck (Austria)	0.0
662 662	453.2 453.2	Danzida	0.25	1058 1067	283.6	Magdeburgo (Germania)	0.0
662	453.2	San Sebastiano (Spagna) . Nidaros (Norvegia) .	0.6 1.35	1007	281.2 278.8	Copenaghen (Danimarca) . Bratislava (Cecoslovacchia)	1
662	453.2	Magelliurt (Austria)	0.6	1085	276.5		14
662	453.2		0.8	1103	272	Rennes (Francia)	75
662 662	453,2 453,2	Tromsö (Norvegia)	0.1	1112	269.8		0.3
671	447.1	Salamanca (Spagna) Rjukan (Norvegia)	0.17	1121	267.6 267.6	Barcellona (Spagna)	10
671	447.1	Parigi P.T.T. (Francia)	1	1130	265.4	Lina (Francia)	0.7
680 689	441.4	ROMA (Italia)	75	1139	263.4	Moravska-Ostrava (Cecost)	11
696	433.4	Relevado (Inmedavia)	75 2.8	1148	261.3	Londra II (Inghilterra)	68
702	427		25	1157	259.3 257.3	Lipsia (Germania)	2.3
707	424.3		3	1175	255.3	Hörby (Svezia)	15
716	419 416.4		1.7	1184	253.4	Gleiwitz (Germania)	1 5.6
25	413.8	Rabat (Marocco)	2.5	1204 1220	249.2	Juan-les-Pins (Francia)	1.5
34	408.7	Natowice (Potonia)	16	1220	245.9 245.9	Cassel (Germania)	0.3
743	403.8 398.9		25	1220	245.9	Linz (Austria)	0.6
61	394.2	Daventry 5 GB (Inghilt.) . Bucarest (Rumania)	38	1220	245.9	Cartagena (Spagna)	0.4
70	389.6	r rancolorte (Germania)	16	1229	244.1 242.3	Basilea (Svizzera)	0.6
79	385.1	Tolosa (Francia)	9	1263	238,9	Belfast (Inghilterra)	1.2
88	380.7 376.4	Leopoli (Polonia)	21	1283	233.8	Lodz (Polonia)	2.3
06	376.4	Glascow (Inghilterra) . Hamburg (Germania)	1.2	1265	237.2	Bordeaux S. W. (Francia)	3
10	370.4	Parigi Radio L.L. (Fr.)	1.7 0.8	1301	230.6	Malmo (Svezia)	0.7
15	368.1	Siviglia (Spagna)	1.5	1319	227.4 227.4	Colonia (Germania)	1.7
119	368.1 366	Friedricksstadt (Norvegia)	0.8	1337	224.4	Cork (Irlanda)	0.6
24	364.1	Alcolatev (Russia)	1.2	1355	221.4	Helsingfors (Finlandia)	1.5
25	363.4	Bergen (Norvegia)	1.13	1373 1373	218.5 218.5	Flensburg (Germania) .	0.3
33	360.1	Mühlacker (Germania) Londra I (Inghilterra)	75	13/3	217.1	Salisburgo (Austria) Koenigsberg (Germania) . Varsavia II (Polonia)	0.6
	356.3	Londan I /r	70	1400	214.2		1.7

Dati desunti dalle comunicazioni dell'Unione Internazionale di Radiodiffusione (Ginevra)

PER LA PUBBLICITÀ

RADIOCORRIERE

rivolgersi alla

Concessionaria Esclusiva

Società Anonima

"SIPRA,

Sede TORINO Via Bertola, 40

presso i seguenti uffici:

TORINO

Via Bertola, 40 Telefono 55

MILANO

Via G. Negri, 1 Telefono 88-440

GENOVA

Via Assarotti, 7 Telefono 55-000

BOLOGNA

Via Goito, 13 Presso Soc. TIMO

ROMA

Via Ferd. di Savoia, 2 Telefono 24-594

NAPOLI

Galleria Umberto I, 77 Telefono 28-728

FALERMO

Via Libertà, 14 Telefono 14-000

TRIESTE

Piazza Oberdan, 5

VENEZIA

Campo S. Salvador Presso Soc. TELVE

BOLZANO

Via Princ. di Piemonte, 14



LA RADIO CROSLEY

SI ERGE, SEMPRE INVITTA ED INVIN-CIBILE AL DISOPRA DEL PELAGO DEGLI APPARECCHI CONCORRENTI.

> DISTRIBUTORE ESCLUSIVO PER L'ITALIA E COLONIE:

VIGNATI MENOTTI

LAVENO - VIALE PORRO, N. 1 MILANO - FORO BONAPARTE, 16



SUPERETERODINA PLIODYNATRON Mod. 120 A 8 VALVOLE DI CUI 4 SCHERMATE PREZZO L. 3100. (TASSE COMPRESE)